

**VÄDERSTAD**

# Rapid

RDA 400-800S

No. 16000-



**Reservdelsbok  
Spare Parts List  
Ersatzteilverzeichnis**

**902615**  
04.12.2013 2



**Замовлення запчастин**

**(050)-407-68-47**

**(050)-407-68-45**



**Замовлення запчастин**  
**(050)-407-68-47**  
**(050)-407-68-45**

---

---

# 1 Innehållsförteckning

## Table of Contents

### Inhaltsverzeichnis

Fig. / Abb.

1	Slitdelar, Wear parts, Verschleissteile .....	17
2	Drag, Drawbar, Deichsel .....	19
3	Drag, Hitch, Drawbar, Hitch, Deichsel, Hitch .....	21
4	Tryckstång, Push rod, Druckstange .....	23
5	Ram, Frame, Rahmen.....	25
6	Ram, Frame, Rahmen.....	27
7	Hjulbalk, Offset, Wheel beam, Offset, Radträger, Offset .....	29
8	Såååda, Seed hopper, Saatgutbehälter .....	31
9	Plattform, Platform, Trittbrett .....	33
10	Flåkt, Fan, Geblåse .....	35
11	FENIX Pneumatiksystem, FENIX Pneumatic system, FENIX Pneumatische Anlage .....	37
12	FENIX Sååus, FENIX Seed feed housing, FENIX Dosiergeååse .....	41
13	Drivenhet, Driving unit, Antriebseinheit .....	45
14	Hydraulblock, Hydraulic block, Hydraulblock .....	47
15	Radar, Radar, Radar.....	49
16	Billsystem, Coulter system, Drillsystem.....	51
17	Hjul, Wheel, Rad.....	53
18	Hjulgaffel, Wheel fork, Radgabel .....	55
19	Hydraulik lyftning 400S, mekanisk justering vingsektion, Lifting hydraulics 400S, mechanical adjusted wing section, Hebehydraulik 400S, mechanisch verstellbare Flååelsektion .....	57
20	Hydraulik lyftning 400-800S, inkl. IDC, Lifting hydraulics 400-800S, incl. IDC, Hebehydraulik 400-800S, inkl. IDC.....	59
21	Hydraulblock, lyftning, Hydraulic block, lifting .....	63
22	Markårer, inkl. hydraulik, Bout markers, incl. Hydraulics, Spuranzeiger, inkl. hydraulik.....	65
23	Hydraulik fåållning/Crossboard-light RDA 400S, Hydraulics folding/Crossboard-light RDA 400S, Hydraulik Klappvorrichtung/Crossboard-light RDA 400S.....	69
24	Hydraulik fåållning/viktåverfåring/CB-light RDA 600S, Hydraulics folding/weight transfer/CB-light RDA 600S, Hydraulik Klappvorrichtung/Gewichtsåbertragung/CB-light RDA 600S .....	71
25	Hydraulik fåållning/viktåverfåring/CB-light RDA 800S, Hydraulics folding/weight transfer/CB-light RDA 800S, Hydraulik Klappvorrichtung/Gewichtsåbertragung/CB-light RDA 800S .....	73
26	Elsystem, Electrical system, Elektrik .....	77
27	Belysning, Lighting, Beleuchtung .....	81
28	Dekaler, Decals, Aufkleber .....	83
29	Crossboard Light, Crossboard Light, Crossboard Light.....	85
30	Crossboard Heavy, Crossboard Heavy, Crossboard Heavy.....	87
31	System Agrilla + ram System Disc, RDA 400S, System Agrilla + frame System Disc, RDA 400S, System Agrilla + Rahmen System Disc, RDA 400S .....	89
32	Tallriksarmar System Disc, RDA 400S, Disc arms System Disc, RDA 400S, Scheibenarme System Disc, RD 400S .....	91
33	System Agrilla + ram System Disc, RDA 6-800S, System Agrilla + frame System Disc, SDA 6-800S, System Agrilla + Rahmen System Disc, RDA 6-800S .....	93

34	Tallriksarmar System Disc, RDA 6-800S, Disc arms System Disc, RDA 6-800S, Scheibenarme System Disc, RDA 6-800S.....	95
35	System Disc Aggressive, System Disc Aggressive, System Disc Aggressive ....	97
36	System Disc Aggressive, System Disc Aggressive, System Disc Aggressive ....	99
37	Tallriksarmar System Disc Aggressive, Disc arms System Disc Aggressive, Scheibenarme System Disc Aggressive .....	101
38	Tallriksarmar System Disc Aggressive, Disc arms System Disc Aggressive, Scheibenarme System Disc Aggressive .....	103
39	Hydraulik, Crossboard Heavy, Hydraulics, Crossboard Heavy, Hydraulik, Crossboard Heavy.....	105
40	Hydraulik, System Agrilla/System Disc, Hydraulics, System Agrilla/System Disc, Hydraulik, System Agrilla/System Disc.....	107
41	Hydraulik, System Disc Aggressive, Hydraulics, System Disc Aggressive, Hydraulik, System Disc Aggressive.....	109
42	Stödhjul, Support wheel, Stützrad.....	111
43	Stödhjul, Support wheel, Stützrad.....	113
44	Efterharv, Following harrow, Nachstriegel.....	115
45	Efterharvsarmar, Following harrow arms, Nachstriegelarme.....	117
46	Ritsmarkör, Pre-emergence bout markers, Vorauflaufmarkierer.....	119
47	Hydraulik, ritsmarkör, Hydraulics, pre-emergence bout markers, Hydraulik, Vorauflaufmarkierer .....	121
48	Hydraulik, ritsmarkör, Hydraulics, pre-emergence bout markers, Hydraulik, Vorauflaufmarkierer .....	123
49	Spårlockrare, Track eradicator, Spurlockerer .....	125
50	Vingpackare, Wingpacker, Flügelpacker .....	127
51	Mellanpackare PIVOT, Wheel press PIVOT, Zwischenreifenpacker PIVOT.....	131
52	Dragrör, hydraulburen, Drawbar pipe, lower linkage, Unterlenkeranhängung .....	133
53	Förhöjningskrage, Hopper extension, Tankerhöhung.....	135
54	Pneumatiska bromsar, Pneumatic brakes, Pneumatische Bremsen.....	137
55	Hydrauliska bromsar, Hydraulic brakes, Hydraulische Bremsen .....	141
56	Hydrauliska bromsar, Hydraulic brakes, Hydraulische Bremsen .....	145
57	Spårmarkering 18 m, Tramlining system 18 m, Fahrgassenschaltung 18 m.....	147
58	Säkerhetspaket, Safety package, Sicherheitspaket .....	149
59	Säkerhetspaket, Safety package, Sicherheitspaket .....	151
60	Såövervakning, Seed control, Säprozess-Überwachung.....	153
61	Fyllskruv, ej fällbar, Auger, not foldable, Befüllschecke, nicht klappbar.....	155

# 1 Förklaringar av koder

## Explanations of codes

### Erklärung kodes

Förkortning Shortening Verkürzungen	Svenska	English	Deutsch
EXT	Förlängning	Extension	Verlängerung
LH	Vänster	Left hand	Links
RH	Höger	Right hand	Rechts
IN	Inre	Inner	Innere
OUT	Yttre	Outer	Äußere
UP	Övre	Upper	Obere
LOW	Undre	Lower	Untere
FR	Främre	Front	Vordere
REAR	Bakre	Rear	Hintere
CR	Mitt	Center	Mitte
ML	Hane	Male	Männchen
FML	Hona	Female	Weibchen
SPEC	Special	Special	Special
PL	Slät	Plain	Glatt
ST	Rak	Straight	Gerade
TW	Vriden	Twisted	Gedreht
ANG	Böjd	Bent	Gebogen
TO	Tandad	Toothed	Gezähnt
TR	Traktormönstrat	Tractor tread	Tractor profil
RB	Ribbat	Ribbed	Gerippt
ASSY	Komplett	Complete	Komplett
P.OF	Antal i förpackning	Package of	Anzahl pro Verpackung
DI	Diameter inre	Inner diameter	Innendurchmesser
DO	Diameter yttre	Outer diameter	Außendurchmesser
D	Hydraulicylinder diameter	Hydraulicylinder diameter	Hydraulicylinder durchmesser
H	Höjd	Height	Höhe
L	Längd	Length	Länge
T	Tjocklek	Thickness	Dicke
V	Volym	Volume	Volumen
W	Bredd	Width	Breite
WI	Bred	Wide	Breit
NW	Smal	Narrow	Schmal
Z	Antal kuggar	Number of cogs	Anzahl Zacken

(050)-407-68-45



**Замовлення запчастин**

**(050)-407-68-47**

**(050)-407-68-45**

## Antal slitdelar/maskin

## Number of wear plates/machine

## Anzahl verschleißteil/maschine

		RDA 400 S	RDA 600 S	RDA 800 S
Antal såbillar, vänster/höger Seed Coulters, quantity, LH/RH Anzahl Säschare, links/rechts		16/16	24/24	32/32
Antal tallrikar såsystem Number of discs coultter system Anzahl Scheiben Drillsystem	451371	32	48	64
Antal tallrikar System Disc Number of discs System Disc Anzahl Scheiben System Disc	451372 451371	30 2	45 3	59 5
Antal tallrikar System Disc Aggressive Number of discs System Disc Aggressive Anzahl Scheiben System Disc Aggressive	474609 466947 156661	- - -	10 38 (36 s/n 16388-) 2 (s/n 16388-)	10 54 (52 s/n 16388-) 2 (s/n 16388-)
Antal pinnar/spetsar Crossboard Light Number of tines/tips Crossboard Light Anzahl Zinken/Spitzen Crossboard Light	201787 419998	26 26	40 40	52 52
Antal pinnar/spetsar Crossboard Heavy Number of tines/tips Crossboard Heavy Anzahl Zinken/Spitzen Crossboard Heavy	441344 440603 442008 442009 425587 425586	17 11 3 1 2 -	25 17 5 1 2 -	33 25 5 1 - 2
Antal pinnar på System Agrilla Number of tines on System Agrilla Anzahl Zinken der System Agrilla	428797	32	48	64
Efterharvspinnar Following harrow tines Nachstriegelezinken	445067 306239	14 5	22 7	30 7
Avskrapare Scraper Abstreifer	307002	16	24	32

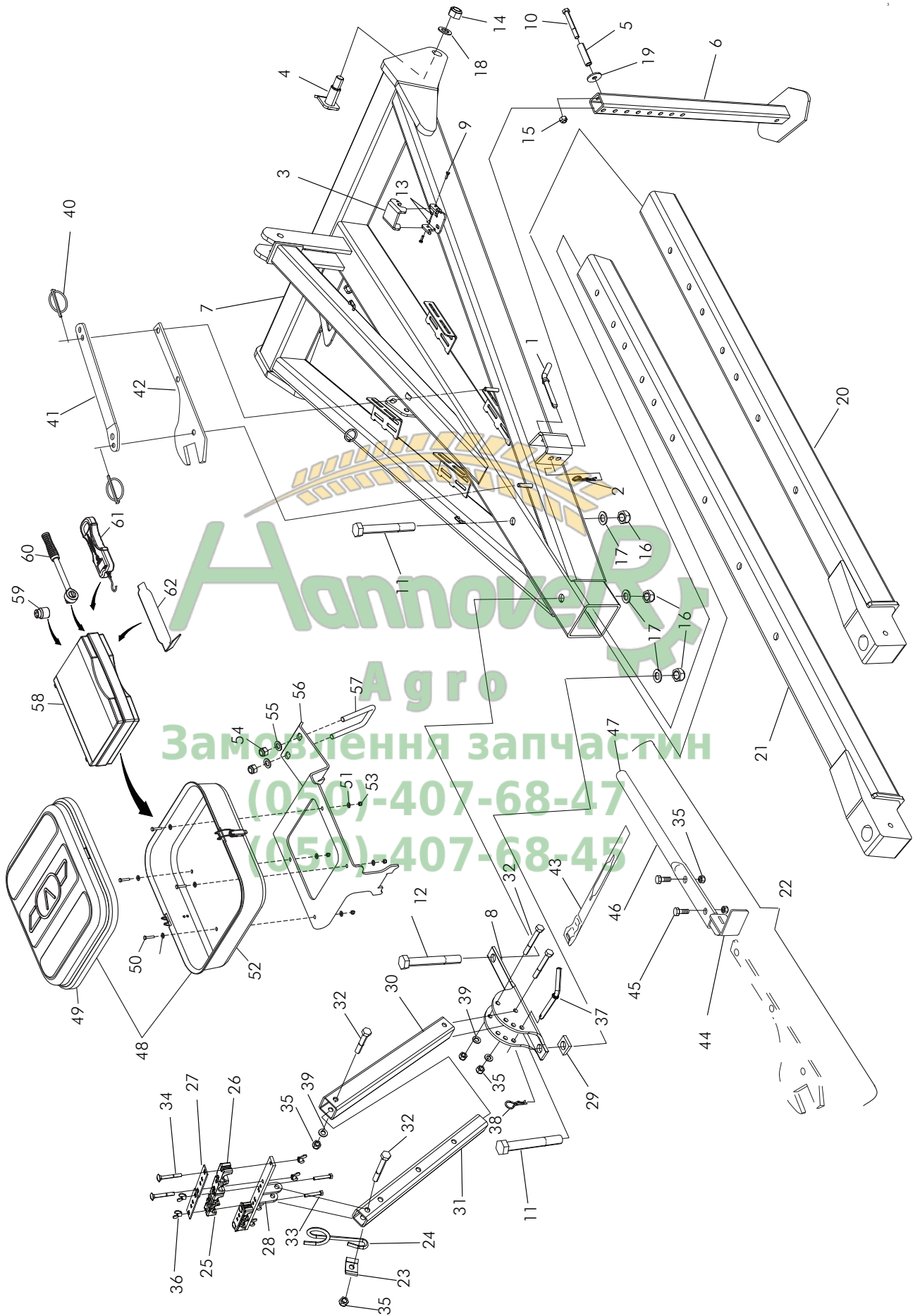
Замовлення запчастин

(050)-407-68-47

(050)-407-68-45



Fig. / Abb. 2



**Drag  
Drawbar  
Deichsel**
**RDA 400-800S**

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim
1	401029	Sprint	Pin	Splint	
2	405080	Låsnål	Locking pin	Arretierstift	
3	421922	Steglås	Ladder lock	Leiterschloß	
4	424842	Ledbult	Pin bolt	Gelenkbolzen	
5	440418	Distansrör	Distance tube	Distanz Rohr	
6	444445	Stödben	Support	Stützbein	
7	458539	Drag	Draw-bar	Deichsel	L: 2370mm
7	458540	Drag,SDA / broms	Draw-bar, SDA / brakes	Deichsel, SDA / Bremse	L: 3030mm
8	475756	Plattstång	Flat bar steel	Flachstahl	
9	50000602021	Skruv	Screw	Schraube	M6x20
10	50001612021	Skruv	Screw	Schraube	M16x120
11	50002418021	Skruv	Screw	Schraube	M24x180
12	50002420021	Skruv	Screw	Schraube	M24x200
13	51010600021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M6
14	51013000021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M30
15	51021600021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M16
16	51022400021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M24
17	52002400041	Bricka	Washer	Scheibe	M24
18	52003000041	Bricka	Washer	Scheibe	M30
19	52141600041	Bricka	Washer	Scheibe	17,5x56x5
20	476000	Dragrör	Draw-bar tube	Teleskoprohr, Deichsel	L:2100 mm
21	475060	Dragrör	Draw-bar tube	Teleskoprohr, Deichsel	L:2900 mm
22	448313	Spännare	Tightener	Klemmspannstock	
23	401233	Bricka	Washer	Scheibe	
24	449193	Slanghållare	Hose holder	Schlauchhalter	
25	449608	Gummielment	Rubber element	Gummitteil	
26	450369	Gummielment	Rubber element	Gummitteil	
27	475345	Plåt	Plate	Blech	
28	476285	Slanghållare	Hose holder	Schlauchhalter	
29	476292	Distans	Spacer	Distanz	
30	476114	Balk	Beam	Träger	
31	476120	Balk	Beam	Träger	
32	50001209021	Skruv	Screw	Schraube	M12x90
33	50010805021	Skruv	Screw	Schraube	M8x50
34	50060806021	Skruv	Screw	Schraube	M8x60
35	51011200021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M12
36	51050800021	Vingmutter	Wing nut	Flügelmutter	M8
37	404131	Sprint	Pin	Splint	12x85
38	401762	Låsnål	Locking pin	Arretierstift	3,5 mm
39	52001200041	Bricka	Washer	Scheibe	M12
40	410090	Ringsprint	Locking ring	Ringbolzen	4,5x40
41	486519	Nyckel	Key	Schlüssel	
42	449325	Nyckelgrepp	Key handle	Schlüsselraute	
43	432654	Rem	Belt	Riemen	
44	448049	Länkarm	Link arm	Gelenkarm	L:350 mm
45	50001203021	Skruv	Screw	Schraube	M12x30
46	444691	Rör	Tube	Rohr	
47	422636	Plugg	Plug	Pfropfen	
48	447079	Verktyglåda	Tool box	Werkzeugkasten	ASSY
49	446907	Lock	Cover	Deckel	
50	50000603021	Skruv	Screw	Schraube	M6x30
51	52000800041	Bricka	Washer	Scheibe	M8
52	447051	Verktyglåda	Tool box	Werkzeugkasten	
53	51010600021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M6
54	51011600021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M16
55	52001600042	Bricka	Washer	Scheibe	M16
56	490290	Fäste	Bracket	Halterung	
57	431299	Krampa	Clamp	Krampe	
58	452509	Kalibreringskit	Test kit	Ablagepräzisionsatz	
59	462602	Hylsa	Sleeve	Hülse	
60	462601	Nyckel	Key	Schlüssel	
61	447394	Våg	Scale	Waage	
62	418542	Djupmätare/kapsylöppnare	Depth indicator/Bottle opener	Tiefenmesser/Flaschenöffner	

Fig. / Abb. 3

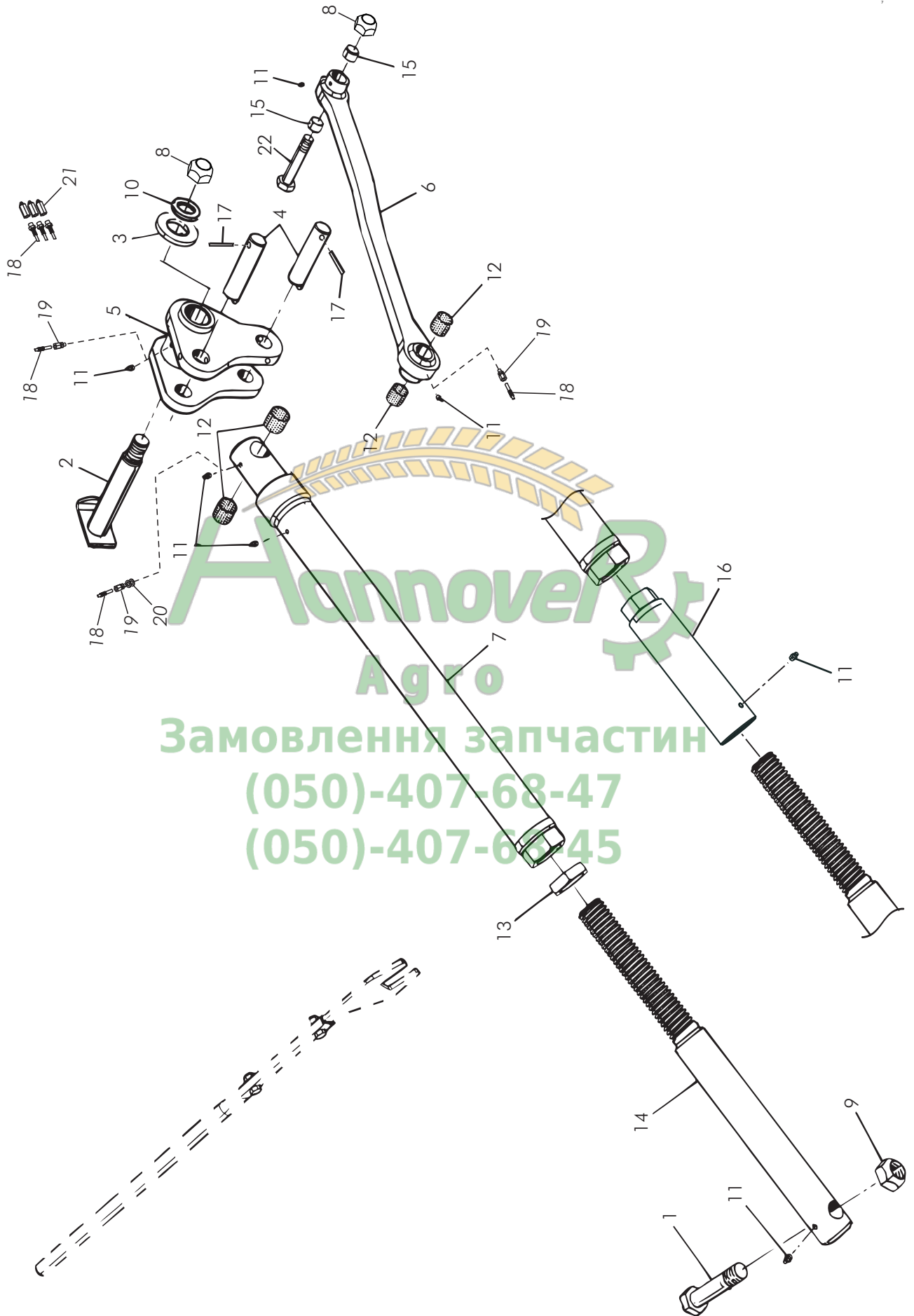


**Drag, Hitch  
Drawbar, Hitch  
Deichsel, Hitch**
**RDA 400-800S**

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim	
1	473656	Drag	Draw-bar	Deichsel	L:1953 mm	RDA 400S+600S
1	473657	Drag	Draw-bar	Deichsel	L:2653 mm	RDA 400S+600S
1	473658	Drag	Draw-bar	Deichsel	L:2653 mm	RDA 600S+800 S
2	471464	Dragögla	Towing eyelet	Zugöse	DI:40 mm, NW	RDA 400S+600S
2	460373	Dragögla	Towing eyelet	Zugöse	DI:50 mm; NW	RDA 400S+600S
3	471524	Dragögla, kulhandske	Towing eyelet, ball coupling	Zugöse, Zugkugelpkupplung	DI:80 mm NW	RDA 400S+600S
4	470833	Dragögla	Towing eyelet	Zugöse	Ø57.0 mm	RDA 400S+600S 16613-
4	468473	Dragögla, komplett	Towing eyelet, complete	Zugöse, komplett	DI:57 mm, CAT	RDA 400S+600S -16612
4	164471	Dragögla	Towing eyelet	Zugöse	Ø52.5 mm	
4	164472	Dragögla	Towing eyelet	Zugöse	Ø72.5 mm	
4	164473	Dragögla	Towing eyelet	Zugöse	Ø41.0 mm	
5	473832	Dragögla	Towing eyelet	Zugöse	DI:40 mm; WI	RDA 600S+800S
5	473482	Dragögla	Towing eyelet	Zugöse	DI:50 mm, WI	RDA 600S+800S
6	475493	Dragögla, kulhandske	Towing eyelet, ball coupling	Zugöse, Zugöse, Zugkugelkupplung	DI:80mm WI	RDA 600S+800S
7	499972	Dragögla, komplett	Towing eyelet, complete	Zugöse, komplett	DI:57mm CAT	RDA 600S+800S
8	164315	Kula	Ball	Kugel	Ø57.0 mm	16613-
8	428248	Kula	Ball	Kugel	DI:57 mm, Caterpillar	-16612
8	164317	Kula	Ball	Kugel	Ø41.0 mm	16613-
8	473630	Kula	Ball	Kugel	DI:41 mm, CAT 3	-16612
8	164314	Kula	Ball	Kugel	Ø52.5 mm	16613-
8	473631	Kula	Ball	Kugel	DI:52,5 mm, CAT 4	-16612
8	164316	Kula	Ball	Kugel	Ø72.5 mm	16613-
8	471242	Kula	Ball	Kugel	DI:72,5 mm, CAT 5	-16612
9	407661	Smörjnippel	Grease nipple	Schmiernippel	ST, M8	
10	53020401490	Spännstift	Roll pin	Spannstift	Ø4x14	
11	50001606011	Skruv	Screw	Schraube	M16x60	RDA 400S+600S
12	52001600041	Bricka	Washer	Scheibe	M16	RDA 400S+600S, 40mm
13	50002008011	Skruv	Screw	Schraube	M20x80	RDA 600S;800S

**Замовлення запчастин**
**(050)-407-68-47**
**(050)-407-68-45**

Fig. / Abb. 4



**Tryckstång**  
**Push rod**  
**Druckstange**

RDA 400-800S

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim	
1	415182	Skruv	Screw	Schraube	M24x120, 10.9	
2	467195	Ledbult	Pin bolt	Gelenkbolzen		
3	424105	Bricka	Washer	Scheibe		
4	454129	Axel	Axle	Achse		
5	454130	Länk	Link	Gelenk		
6	470797	Drag	Draw-bar	Deichsel		
7	442941	Tryckstång	Push rod	Druckstange		
8	51023000011	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M30	
9	51022400021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M24	
10	52003000041	Bricka	Washer	Scheibe	M30	
11	407661	Smörjnippel	Grease nipple	Schmiernippel	ST, M8	
12	425108	Lagring	Bearing	Lager		
13	442944	Mutter	Nut	Mutter		
14	452561	Axel	Axle	Achse		
15	425108	Lagring	Bearing	Lager		
16	452015	Hylsa	Sleeve	Hülse		RDA 800S
17	53000807091	Spännstift	Roll pin	Spannstift	Ø8x70	
18	473624	Slang	Hose	Schlauch		
19	472812	Adapter	Adapter	Adapter		
20	52000800041	Bricka	Washer	Scheibe	M8	
21	472813	Smörjnippel	Grease nipple	Schmiernippel		
22	430743	Skruv	Screw	Schraube	M30x140, 10.9	



**Hannover**  
**Agro**

**Замовлення запчастин**  
**(050)-407-68-47**  
**(050)-407-68-45**

Fig. / Abb. 5

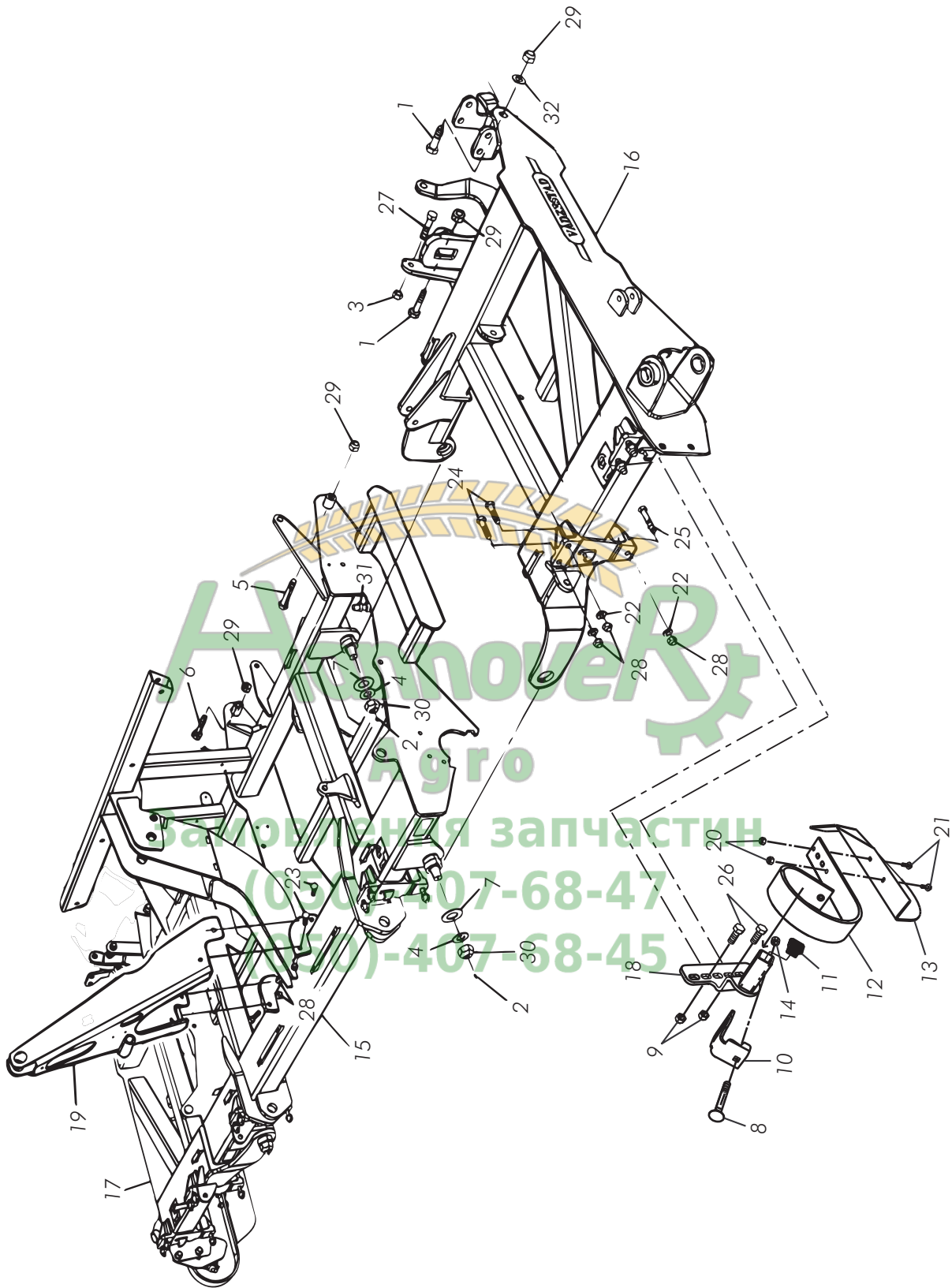


Fig. / Abb. 5

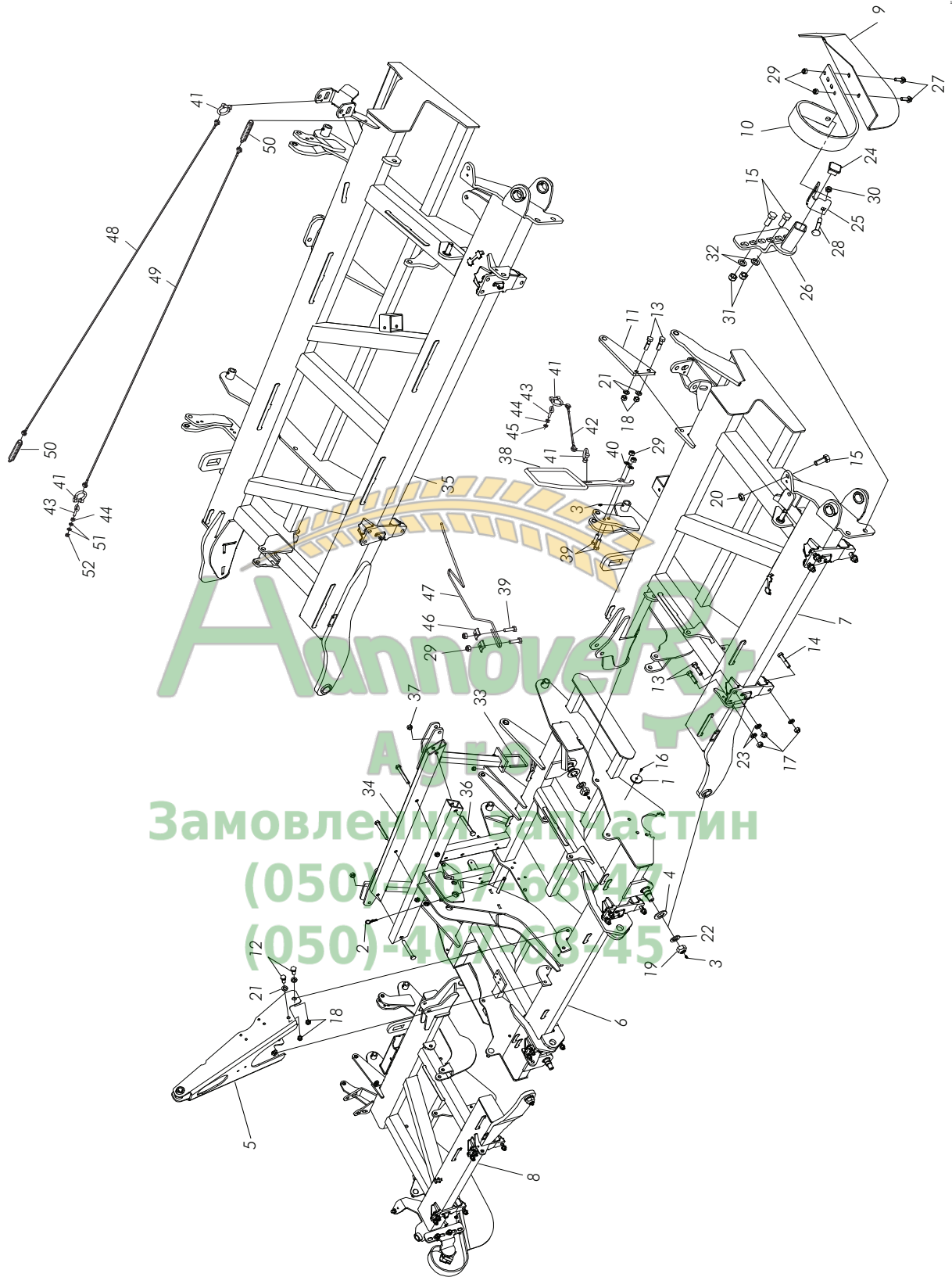
RDA 400S

**Ram**  
**Frame**  
**Rahmen**

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim
1	404300	Skruv	Screw	Schraube	M24x80, 10.9
2	407661	Smörjnippel	Grease nipple	Schmiernippel	ST, M8
3	408407	Låglåsmutter	Locknut, low	Sicherungsmutter, flach	SPEC, M20
4	52003000041	Bricka	Washer	Scheibe	M30
5	413365	Skruv	Screw	Schraube	M24x130, 10.9
6	415182	Skruv	Screw	Schraube	M24x120, 10.9
7	415372	Bricka med radie	Washer with radius	Scheibe mit Radius	M39
8	50061410021	Vagnsbult	Carriage bolt	Bolzen	M14x100
9	51022000021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M20
10	433236	Pinnfäste	Tine bracket	Zinkenträger	
11	404326	Plastplugg	Plastic plug	Kunststoffpfropfen	
12	202181	Pinne	Tine	Zinken	
13	475623	Plåt	Plate	Blech	LH
13	474545	Plåt	Plate	Blech	RH
14	51011400021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M14, Nyloc
15	480295	Ram	Frame	Rahmen	CR
16	498745	Ram	Frame	Rahmen	LH
17	498746	Ram	Frame	Rahmen	RH
18	454957	Fäste	Bracket	Halterung	
19	473901	Ben	Leg	Bein	
20	51011200021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M12
21	50021203521	Skruv, Tensilock	Screw, Tensilock	Schraube, Tensilock	M12x35
22	52011600041	Bricka	Washer	Scheibe	M16
23	50001605021	Skruv	Screw	Schraube	M16x50
24	50001607011	Skruv	Screw	Schraube	M16x70
25	50001609011	Skruv	Screw	Schraube	M16x90
26	50002005021	Skruv	Screw	Schraube	M20x50
27	50002008021	Skruv	Screw	Schraube	M20x80
28	51021600011	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M16, KI 10
29	51022400021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M24
30	51023000011	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M30
31	51032000021	Mutter	Nut	Mutter	M20
32	52002400041	Bricka	Washer	Scheibe	M24

Zamовлення запчастин  
 (050)-407-68-47  
 (050)-407-68-45

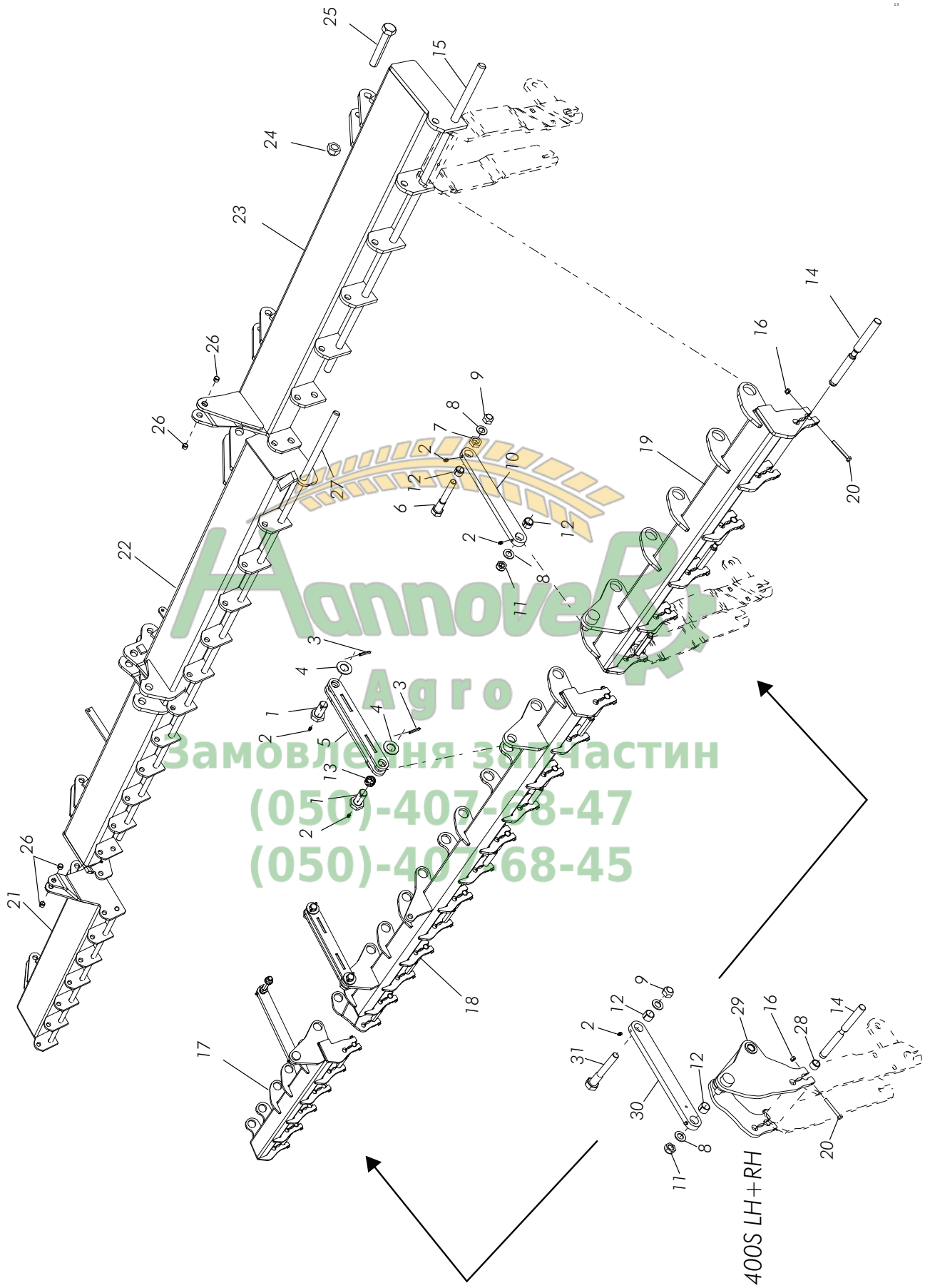
Fig. / Abb. 6



**Ram**  
**Frame**  
**Rahmen**

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim	
1	307393	Reflex, gul	Reflex, yellow	Reflex, gelb		
2	401762	Låsnål	Locking pin	Arretierstift	3,5 mm	
3	407661	Smörjnippel	Grease nipple	Schmiernippel	ST, M8	
4	415372	Bricka med radie	Washer with radius	Scheibe mit Radius	M39	
5	473901	Ben	Leg	Bein		
6	480295	Ram	Frame	Rahmen	CR	
7	498747	Ram	Frame	Rahmen	LH	RDA 600S
8	498748	Ram	Frame	Rahmen	RH	RDA 600S
9	474545	Plåt	Plate	Blech	RH	
9	475623	Plåt	Plate	Blech	LH	
10	202181	Pinne	Tine	Zinken		
11	476421	Fäste	Bracket	Halterung		RDA 600S
12	50001605021	Skruv	Screw	Schraube	M16x50	
13	50001607011	Skruv	Screw	Schraube	M16x70	
14	50001609011	Skruv	Screw	Schraube	M16x90	
15	50002005021	Skruv	Screw	Schraube	M20x50	
16	50130601671	Skruv	Screw	Schraube	M6x16	
17	51021600011	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M16, KI 10	
18	51021600021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M16	
19	51023000011	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M30	
20	51032000021	Mutter	Nut	Mutter	M20	
21	52001600041	Bricka	Washer	Scheibe	M16	
22	52003000041	Bricka	Washer	Scheibe	M30	
23	52011600041	Bricka	Washer	Scheibe	M16	
24	404326	Plastplugg	Plastic plug	Kunststoffpfropfen		
25	433236	Pinnfäste	Tine bracket	Zinkenträger		
26	454957	Fäste	Bracket	Halterung		RD 600S
26	456860	Fäste	Bracket	Halterung		RD 800S
27	50021203521	Skruv, Tensilock	Screw, Tensilock	Schraube, Tensilock	M12x35	
28	50061410021	Vagnsbult	Carriage bolt	Bolzen	M14x100	
29	51011200021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M12	
30	51011400021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M14, Nyloc	
31	51022000021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M20	
32	52002000041	Bricka	Washer	Scheibe	M20	
33	413837	Krampa	Clamp	Krampe	M16	RDA 800S
34	441226	Balk	Beam	Träger		RDA 800S
35	498749	Ram	Frame	Rahmen	LH	RDA 800S
35	498750	Ram	Frame	Rahmen	RH	RDA 800S
36	50002017021	Skruv	Screw	Schraube	M20x170	RDA 800S
37	51022000021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M20	RDA 800S
38	476586	Slanghållare	Hose holder	Schlauchhalter		
39	50001204021	Skruv	Screw	Schraube	M12x40	
40	52001200041	Bricka	Washer	Scheibe	M12	
41	454870	Länk	Link	Gelenk		
42	478562	Lina	Line	Seil		
43	429422	Skruv	Screw	Schraube	M8x20	
44	51000800021	Mutter	Nut	Mutter	M8	
45	52000800042	Bricka	Washer	Scheibe	M8	
46	401233	Bricka	Washer	Scheibe		RDA 600S
47	478445	Slanghållare	Hose holder	Schlauchhalter	LH	RDA 600S
47	478446	Slanghållare	Hose holder	Schlauchhalter	RH	RDA 600S
48	454145	Lina	Line	Seil		RDA 800S
49	476955	Lina	Line	Seil		RDA 800S
50	406568	Fjäder	Spring	Feder		RDA 800S
51	52050824242	Nitbricka	Washer	Scheibe	M8	RDA 800S
52	51010800021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M8	RDA 800S

Fig. / Abb. 7

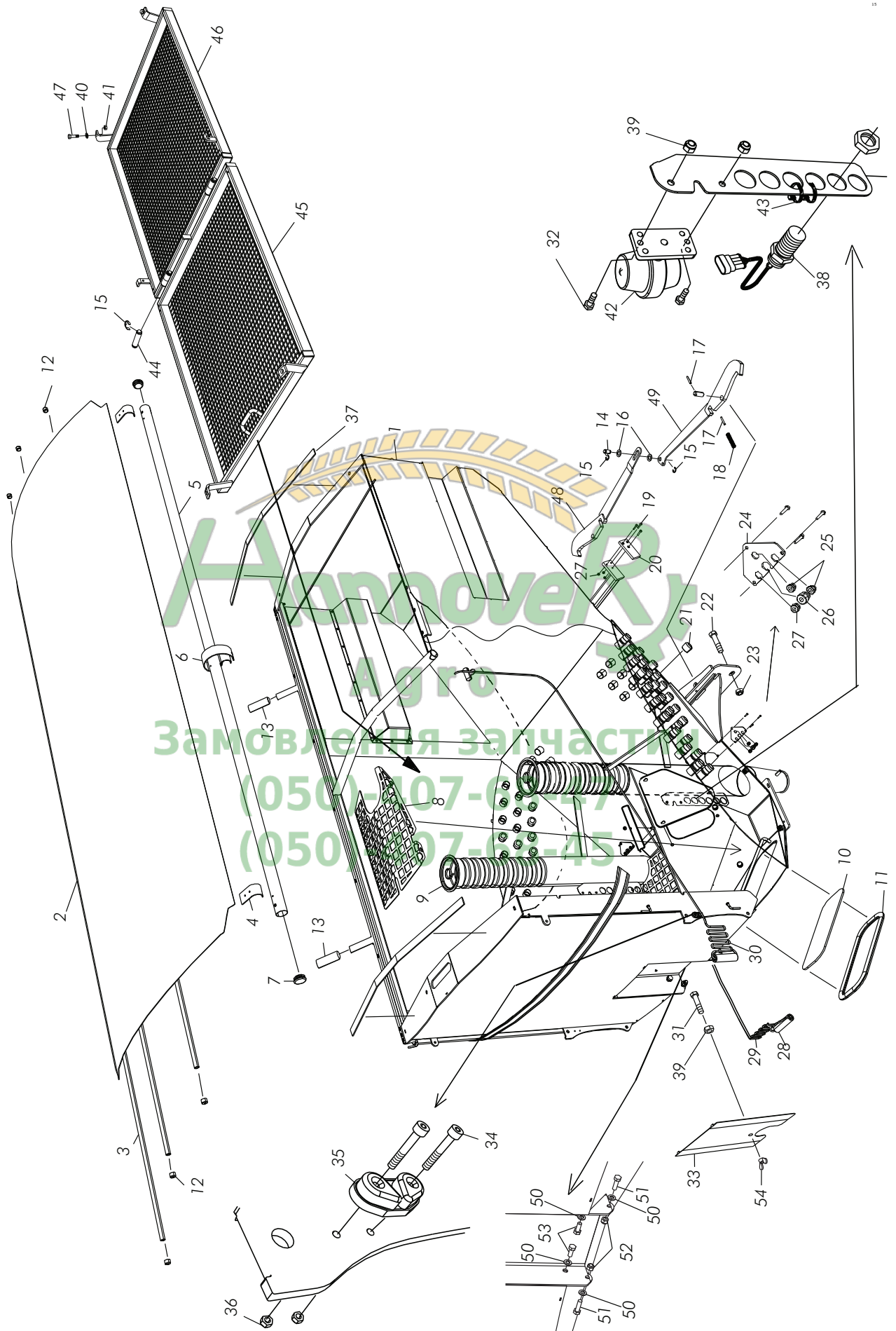


**Hjulbalk, Offset**  
**Wheel beam, Offset**  
**Radträger, Offset**

RDA 400-800S

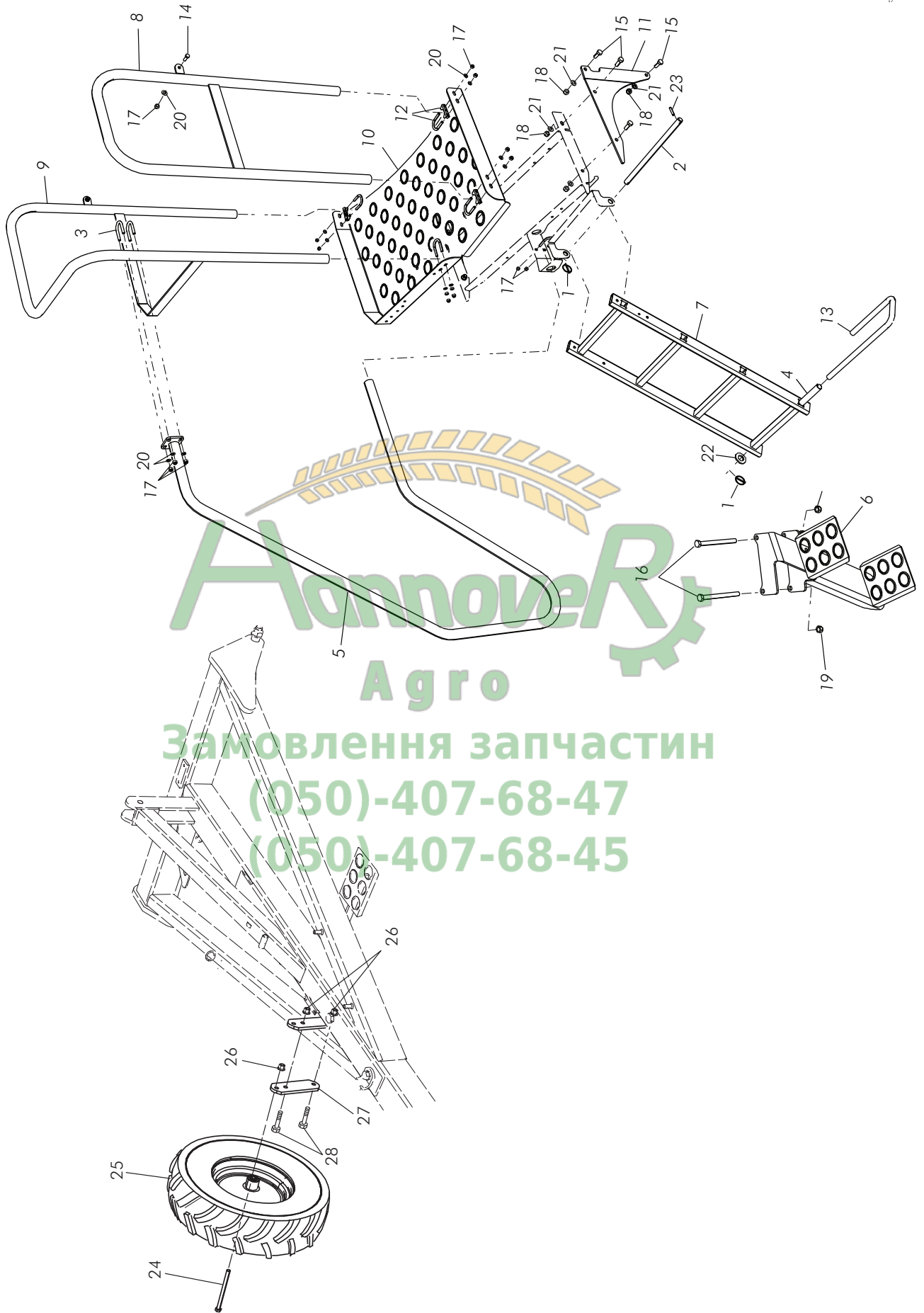
Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim	
1	449796	Sprint	Pin	Splint		
2	407661	Smörjnippel	Grease nipple	Schmiernippel	ST, M8	
3	53000805091	Spännstift	Roll pin	Spannstift	Ø8x50	
4	52003000041	Bricka	Washer	Scheibe	M30	
5	449129	Tryckstång	Push rod	Druckstange		
6	449871	Sprint	Pin	Splint		
7	51032400021	Mutter	Nut	Mutter	M24	RDA 600+800S RDA 600+800S
8	52002000041	Bricka	Washer	Scheibe	M20	
9	51022000021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M20	
10	449795	Tryckstång	Push rod	Druckstange		RDA 600+800S
11	408407	Låglåsmutter	Locknut, low	Sicherungsmutter, flach	SPEC, M20	
12	53023002090	Spännstift	Roll pin	Spannstift	30x20	
13	450271	Glidlager	Slide bearing	Gleitlager		
14	467000	Axel	Axle	Achse		
15	415770	Axel, hjulbalk, vingsektion	Axle, wheel beam, wing section	Achse, Radträger, Flügelsektion		RDA 400 S
15	414211	Axel, hjulbalk, vingsektion	Axle, wheel beam, wing section	Achse, Radträger, Flügelsektion		RDA 600 S
15	414212	Axel, hjulbalk, vingsektion	Axle, wheel beam, wing section	Achse, Radträger, Flügelsektion		RDA 800 S
16	51010800021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M8	
17	470069	Hjulbalk, vinge	Wheel beam, wing	Radträger, Flügelsektion	LH	RDA 600 S
17	470071	Hjulbalk, vinge	Wheel beam, wing	Radträger, Flügelsektion	LH	RDA 800 S
18	470066	Hjulbalk	Wheel beam	Radträger	CR	
19	470070	Hjulbalk, vinge	Wheel beam, wing	Radträger, Flügelsektion	RH	RDA 600 S
19	470072	Hjulbalk, vinge	Wheel beam, wing	Radträger, Flügelsektion	RH	RDA 800 S
20	50000807021	Skruv	Screw	Schraube	M8x70	
21	450450	Hjulbalk, vinge	Wheel beam, wing	Radträger, Flügelsektion	LH	RDA 400 S
21	440926	Hjulbalk, vinge	Wheel beam, wing	Radträger, Flügelsektion	LH	RDA 600 S
21	440928	Hjulbalk, vinge	Wheel beam, wing	Radträger, Flügelsektion	LH	RDA 800 S
22	471691	Hjulbalk	Wheel beam	Radträger	CR	
23	450451	Hjulbalk, vinge	Wheel beam, wing	Radträger, Flügelsektion	RH	RDA 400 S
23	440927	Hjulbalk, vinge	Wheel beam, wing	Radträger, Flügelsektion	RH	RDA 600 S
23	440929	Hjulbalk, vinge	Wheel beam, wing	Radträger, Flügelsektion	RH	RDA 800 S
24	51022400021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M24	
25	415182	Skruv	Screw	Schraube	M24x120, 10.9	
26	53022501290	Spännstift	Roll pin	Spannstift		
27	419785	Axel, hjulbalk	Axle, wheel beam	Achse, Radträger	CR	
28	419003	Bussning	Bushing	Buchse		RDA 400 S
29	470067	Hjulbalk, vinge	Wheel beam, wing	Radträger, Flügelsektion		RDA 400 S
30	448744	Tryckstång	Push rod	Druckstange		RDA 400 S
31	449797	Sprint	Pin	Splint		RDA 400 S

Fig. / Abb. 8



**Sååda**  
**Seed hopper**  
**Saatgutbehälter**

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim	
1	473920	Sååda	Seed hopper	Saatgutbehälter		RDA 400 S RDA 600+800 S
1	471778	Sååda	Seed hopper	Saatgutbehälter		
2	473080	Presenning, sats	Tarpaulin, set	Plane, Satz	ASSY	
2	473079	Presenning	Tarpaulin	Plane		
3	473076	Rör	Tube	Rohr		
4	420611	Fjäderfäste	Spring mount	Federhalterung		
5	473078	Rör	Tube	Rohr		
6	420612	Bygel	Clamp	Bügel		
7	421132	Plugg	Plug	Pfropfen		
8	473073	Galler	Grating	Gitter		
9	410314	Buntband	Cable tie	Spannband	7.6x760	
10	422484	Fönster	Window	Sichtfenster		
11	412015	Tätninglist, metervera	Sealing strip, per metre	Dichtleiste, Meterware		
12	417898	Ändskydd	Cover	Schutz		
13	421654	Skyddsslang	Protective hose	Schutzschlauch		
14	443228	Axel	Axle	Achse		
15	54021500091	Låsring	Circlip	Springring	RS15 M20	
16	52002000041	Bricka	Washer	Scheibe		
17	53000805091	Spännstift	Roll pin	Spännstift	Ø8x50	
18	443257	Fjäder	Spring	Feder		
19	50100502571	Skruv	Screw	Schraube	M5x25	
20	443259	Bussning	Bushing	Buchse		
21	450207	Lock	Cover	Deckel		
22	50002009021	Skruv	Screw	Schraube	M20x90 SPEC, M20	
23	408407	Lååsmutter	Locknut, low	Sicherungsmutter, flach		
24	427182	Plåt	Plate	Blech		
24	427181	Plåt	Plate	Blech		
25	427237	Kabelgenomföring	Cable grommet	Kabeldurchführung		
26	427235	Kabelgenomföring	Cable grommet	Kabeldurchführung		
27	51010500021	Lååsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M5	
28	415816	Handtag, öppningslina	Handle, opening line	Griff, Öffnungsseilzug		
29	476375	Lina	Line	Seil		
30	476374	Lina	Line	Seil		
31	50000803021	Skruv	Screw	Schraube	M8x30 M8x25	
32	50000802521	Skruv	Screw	Schraube		
33	473704	Lock	Cover	Deckel		
34	50030402521	Skruv, insex	Screw, socket cap	Schraube, innensechskant	M4x25	
35	420614	Lås	Lock	Schloss		
36	51010400021	Lååsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M4	
37	465489	List	Strip	Leiste		
38	427379	Kapacitiv givare	Capacitive sensor	Kapazitiv Geber		
39	51010800021	Lååsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M8 M12	
40	52001200041	Bricka	Washer	Scheibe		
41	51011200021	Lååsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M12 ASSY	
42	413336	Lååbelysning, utan glödlampa	Hopper lighting, without bulb	Beleuchtung für Saatgutbehälter, ohne Glühbirne		
42	413338	Glödlampa	Bulb	Glühbirne	12V, 5W 4,6x300 L:95	
43	412624	Buntband	Cable tie	Spannband		
44	411254	Axel	Axle	Achse		
45	473907	Galler	Grating	Gitter		
46	476970	Galler	Grating	Gitter		
47	50001204021	Skruv	Screw	Schraube	M12x40 RH	
48	441816	Arm	Arm	Arm		
49	441815	Arm	Arm	Arm	LH M12	
50	52001200041	Bricka	Washer	Scheibe		
51	50001204021	Skruv	Screw	Schraube	M12x40	
52	51011200021	Lååsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter		
53	50001203021	Skruv	Screw	Schraube	M12x30 M8	
54	51050800021	Vingmutter	Wing nut	Flügelmutter		



АнновeR  
Агро  
Замовлення запчастин  
(050)-407-68-47  
(050)-407-68-45

**Fig. / Abb. 9**

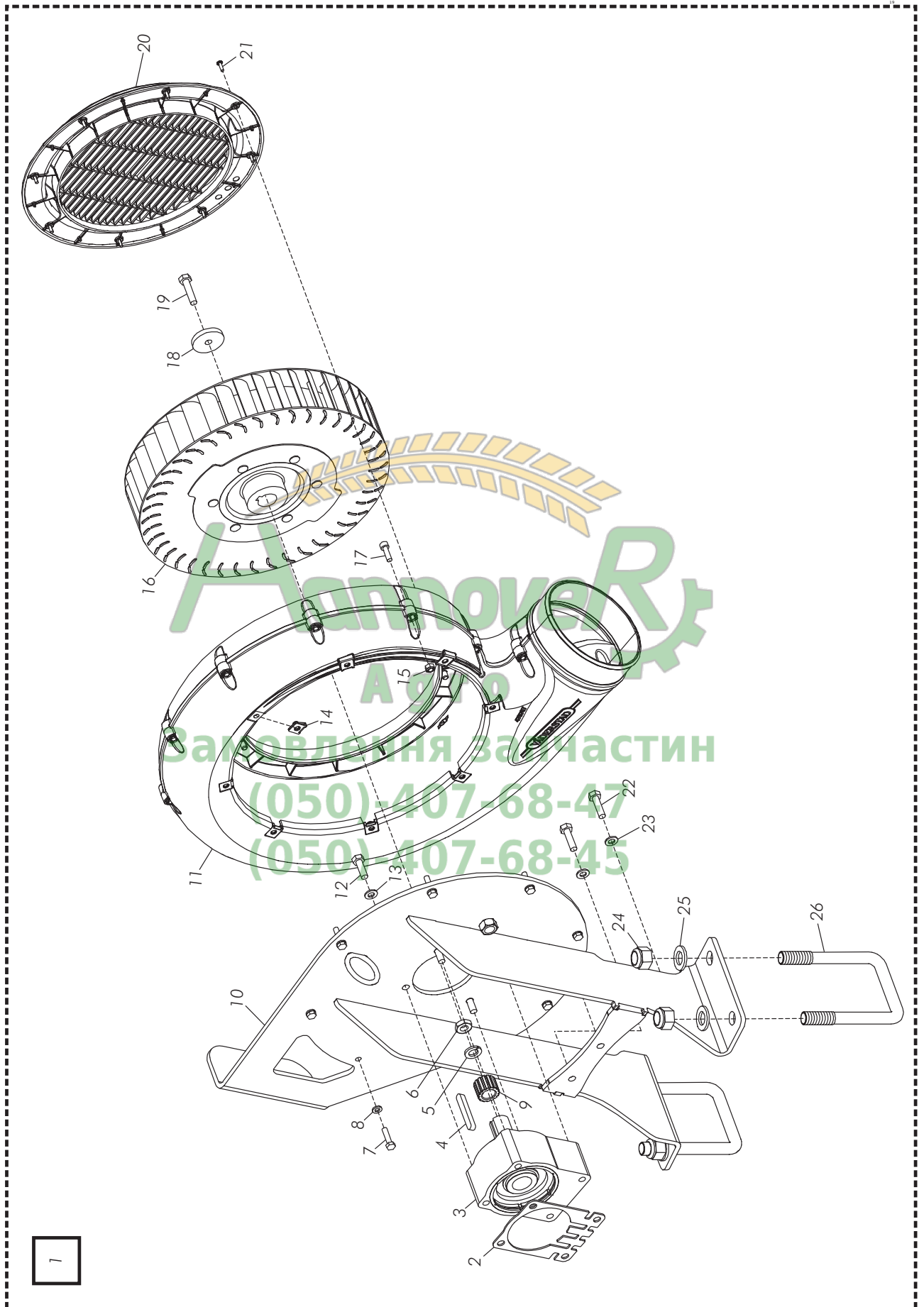
**Plattform  
Plattform  
Trittbrett**

**RDA 400-800S**

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim
1	410090	Ringsprint	Locking ring	Ringbolzen	4,5x40
2	420634	Axel	Axle	Achse	
3	420643	Rörklämma	Hose clamp	Rohrschelle	
4	430095	Rör	Tube	Rohr	
5	431978	Räcke	Guard rail	Geländer	
6	443236	Fotsteg	Foot step	Trittbrett	
7	450603	Stege	Ladder	Leiter	
8	473056	Räcke	Guard rail	Geländer	
9	473057	Räcke	Guard rail	Geländer	
10	473060	Plattform	Plattform	Trittbrett	
11	473063	Plåt	Plate	Blech	
12	476245	Klammer	Clamp	Schelle	
13	476728	Stöd	Support	Stütze	
14	50000802521	Skruv	Screw	Schraube	M8x25
15	50001203021	Skruv	Screw	Schraube	M12x30
16	50001619021	Skruv	Screw	Schraube	M16x190
17	51010800021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M8
18	51011200021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M12
19	51021600021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M16
20	52000800041	Bricka	Washer	Scheibe	M8
21	52001200041	Bricka	Washer	Scheibe	M12
22	52002000041	Bricka	Washer	Scheibe	M20
23	53000803591	Spännstift	Roll pin	Spannstift	Ø8x35
24	429022	Skruv	Screw	Schraube	M16x215
25	432568	Hjul	Wheel	Rad	TR, ASSY
25	432569	Fälg	Rim	Felge	
25	422876	Däck	Tyre	Reifen	7.00x15"
25	427213	Slang	Hose	Schlauch	
26	51131600021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M16
27	465233	Fäste	Bracket	Halterung	
28	50001612021	Skruv	Screw	Schraube	M16x120

**Замовлення запчастин  
(050)-407-68-47  
(050)-407-68-45**

Fig. / Abb. 10



**Fig. / Abb. 10**

**Fläkt  
Fan  
Gebläse**

**RDA 400-800S**

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim
1	487930	Sats - Fläkt	Kit - Fan	Satz - Gebläse	ASSY
2	466371	Distans	Spacer	Distanz	
3	466355	Stödlager	Support bearing	Stützlager	
4	419174	Plattkil	Flat key	Flach Keil	RK 8x7x55
5	419191	Bricka	Washer	Scheibe	M12
6	419192	Mutter	Nut	Mutter	M12x1,5
7	50000602521	Skruv	Screw	Schraube	M6x25
8	52000600041	Bricka	Washer	Scheibe	M6
9	478380	Splinesaxel	Axle	Achse	
10	479221	Fäste	Bracket	Halterung	
11	485585	Fläkthus	Fan housing	Gebläsegehäuse	
12	50000802521	Skruv	Screw	Schraube	M8x25
13	52000800041	Bricka	Washer	Scheibe	M8
14	484384	Mutter	Nut	Mutter	
15	51040600021	Mutter	Nut	Mutter	
16	477490	Fläkthjul	Fan wheel	Flügelrad	
17	50030602021	Skruv	Screw	Schraube	
18	412339	Bricka	Washer	Scheibe	
19	50000803521	Skruv	Screw	Schraube	M8x35
20	482072	Galler	Grating	Gitter	
21	483040	Skruv	Screw	Schraube	
22	50000803021	Skruv	Screw	Schraube	M8x30
23	52000800041	Bricka	Washer	Scheibe	M8
24	51011600021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M16
25	52001600042	Bricka	Washer	Scheibe	M16
26	431299	Krampa	Clamp	Krampe	

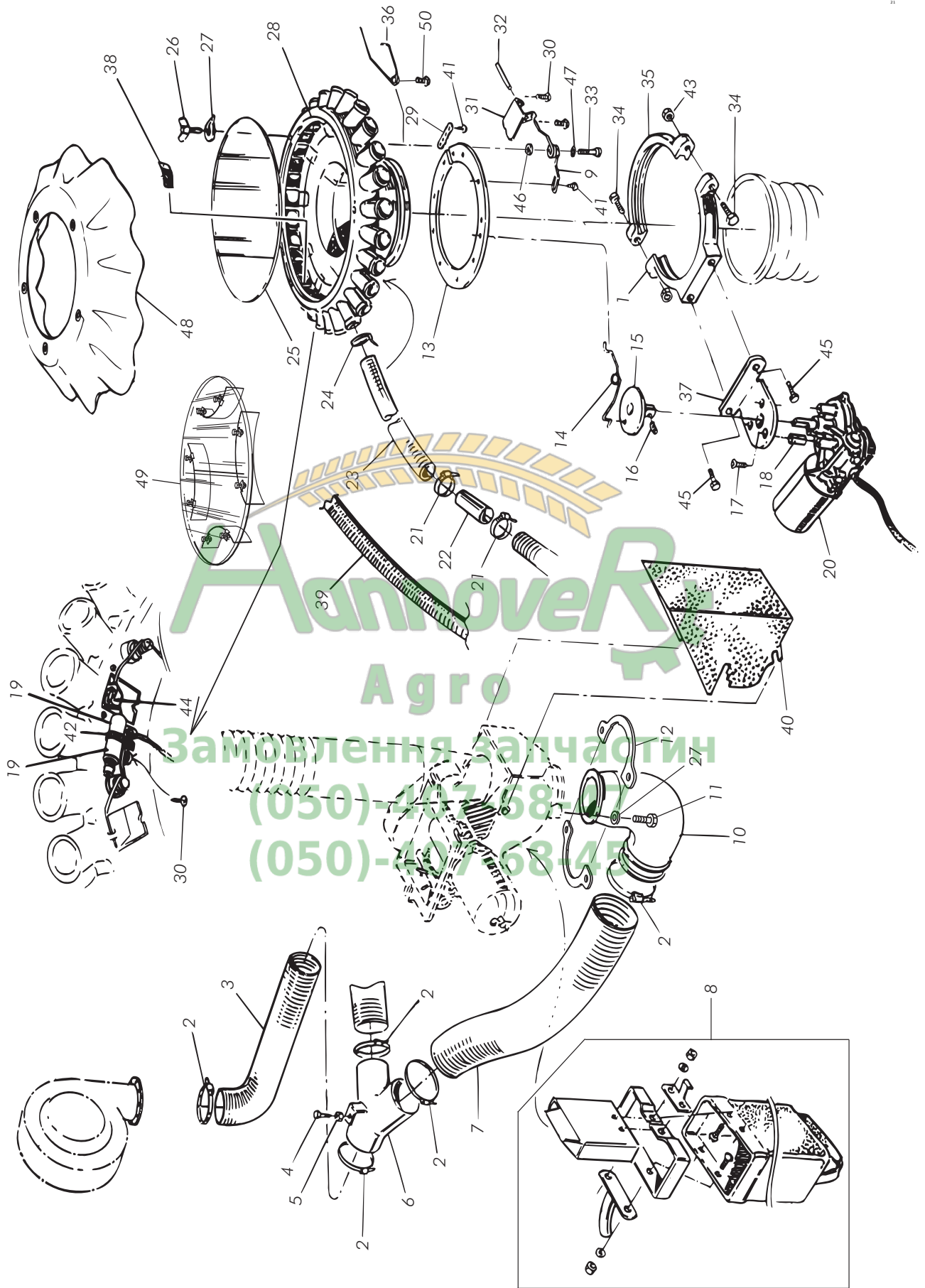


**Замовлення запчастин**

**(050)-407-68-47**

**(050)-407-68-45**

Fig. / Abb. 11



Агро  
Замовлення за частин  
(050)-407-68-47  
(050)-407-68-45

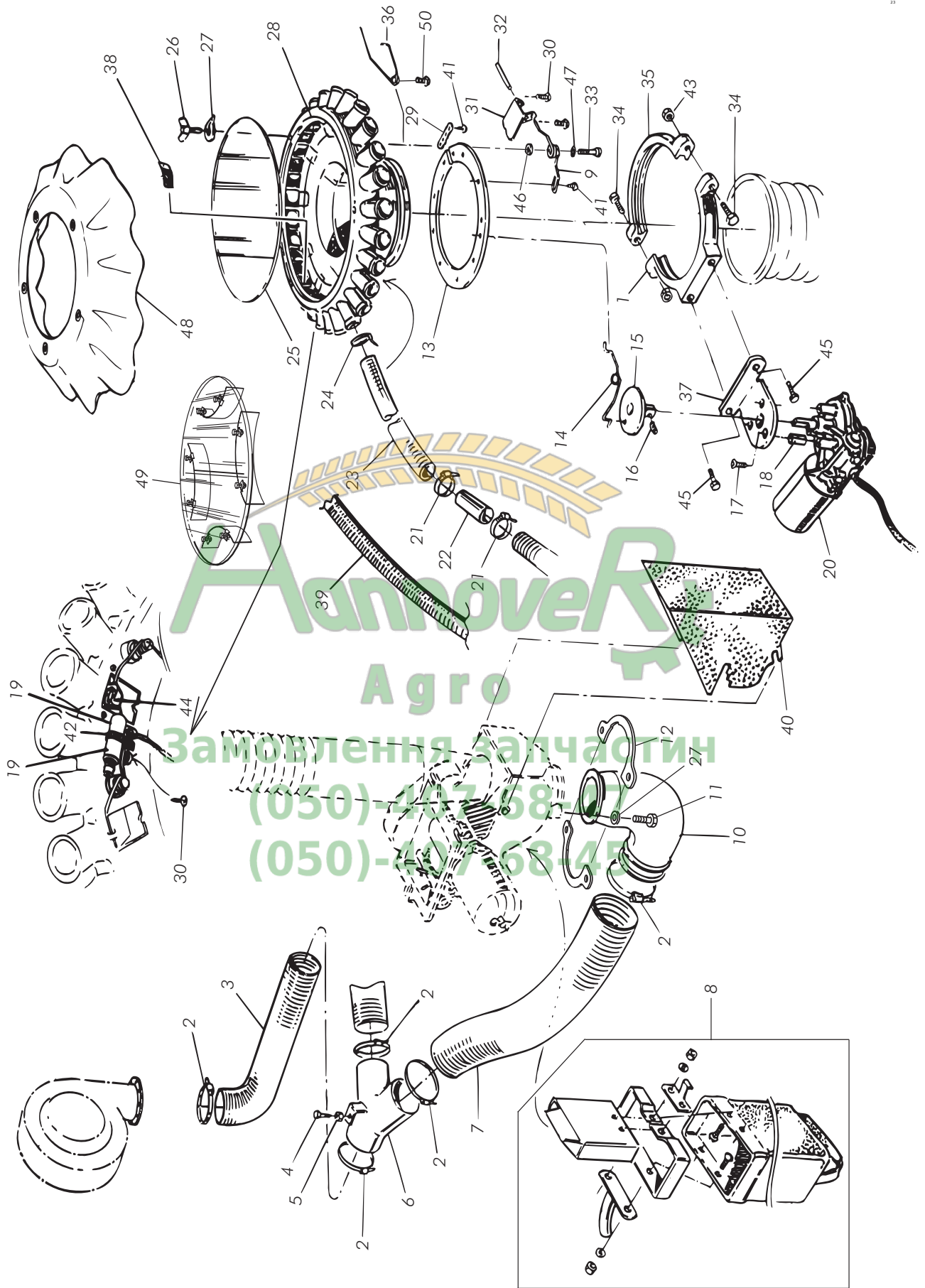
Fig. / Abb. 11

**FENIX Pneumatiksystem**  
**FENIX Pneumatic system**  
**FENIX Pneumatische Anlage**

RDA 400-800S

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim	
1	425246	Klammer	Clamp	Schelle		
2	412473	Slangklämma	Hose clamp	Schlauchklemme	Ø130-165	
3	609251	Luftslang, metervara	Air hose, per metre	Luftschlauch, Meterware	Ø140 mm	L=1000 mm
4	50000804021	Skruv	Screw	Schraube	M8x40	RDA 600+800 S
5	51010800021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M8	RDA 600+800 S
6	441495	Fördelare	Distributor	Verteiler		RDA 600+800 S
7	609251	Luftslang, metervara	Air hose, per metre	Luftschlauch, Meterware	Ø140 mm	L=700 mm
8	306730	Kalibreringspåse	Calibration bag	Abdrehtüte		
9	417772	Manöverfjäder	Operating spring	Federstange		RDA 600 S
9	417766	Manöverfjäder	Operating spring	Federstange		RDA 400+800 S
10	168877	Ejektorkrök	Ejector elbow	Injektorschleuse		
11	50000801622	Skruv	Screw	Schraube	M8x16	
12	467799	Fläns	Flange	Flansch		
13	306726	Plastring	Plastic ring	Kunststoffring		RDA 600 S
13	306724	Plastring	Plastic ring	Kunststoffring		RDA 400+800 S
14	423572	Rotorfjäder	Rotor spring	Rotorfeder		
15	417761	Rotor	Rotor	Rotor		RDA 600 S
15	417760	Rotor	Rotor	Rotor		RDA 400+800 S
16	50050801062	Stoppskruv, insex	Stop screw, socket cap	Schraube, innensechskant	M8x10	
17	50040603522	Skruv	Screw	Schraube	M6x35	
18	417768	Distans	Spacer	Distanz		
19	424887	Klammer	Clamp	Schelle		
20	427790	Motor	Motor	Motor		
21	406027	Slangklämma	Hose clamp	Schlauchklemme	ABA 26-38 FZB	
22	415397	Skarvhylsa	Extension sleeve	Verbindungsmuffe	Ø32	
23	609021	Såslang, metervara	Seed hose, per metre	Såschlauch, Meterware	Ø32	
24	412626	Buntband	Cable tie	Spannband	7,6x385	
25	417774	Lock, utan spårmarkering	Cover, without tramlining system	Deckel, ohne Fahrgassenschaltung	24	RDA 600 S
25	417773	Lock, utan spårmarkering	Cover, without tramlining system	Deckel, ohne Fahrgassenschaltung	32	RDA 400+800 S
26	50130602022	Vingskruv	Wing screw	Flügelschraube	M6x20	
27	52050824242	Nitbricka	Washer	Scheibe	M8	
28	101209	Fördelarhuvud	Distributor head	Verteilerkopf	24	RDA 600 S
28	101210	Fördelarhuvud	Distributor head	Verteilerkopf	32	RDA 400+800 S
29	422075	Låsbleck	Securing plate	Sicherungsblech		
30	50073501322	Plåtskruv	Screw for sheet	Blechschrabe	Ø3,5x13	
31	306756	Markörlucka	Bout marker lid	Spuranzeigerklappe		
32	417769	Axel	Axle	Achse		
33	50000503022	Spårskruv	Slotted screw	Schutzschraube	M5x30	
34	50000805022	Skruv	Screw	Schraube	M8x50	
35	417707	Rörklämma	Tube clamp	Rohrschelle		
36	417795	Fjäder	Spring	Feder		
37	425145	Fäste	Bracket	Halterung		
38	419139	Gummiplugg	Rubberplug	Gummi Pfropfen		RDA 800 S
39	609045	Skyddsslang, metervara	Protective hose, per metre	Schutzschlauch, Meterware	Ø40	
40	420940	Stånggaller	Grating	Gitter		
41	423712	Skruv	Screw	Schraube		
42	412624	Buntband	Cable tie	Spannband	4,6x300	
43	51000800022	Mutter	Nut	Mutter	M8	
44	424886	Sats, spårmarkeringsövervakning	Set, tramliningsupervision	Satz, Fahrgassenüberwachung		RDA 400 S
44	424888	Markörlucka, spårmarkeringsövervakning	Bout marker lid, tramliningsupervision	Spuranzeigerklappe, Fahrgassenüberwachung		RDA 600+800S

Fig. / Abb. 11



Агро  
Замовлення за частин  
(050)-407-68-47  
(050)-407-68-45

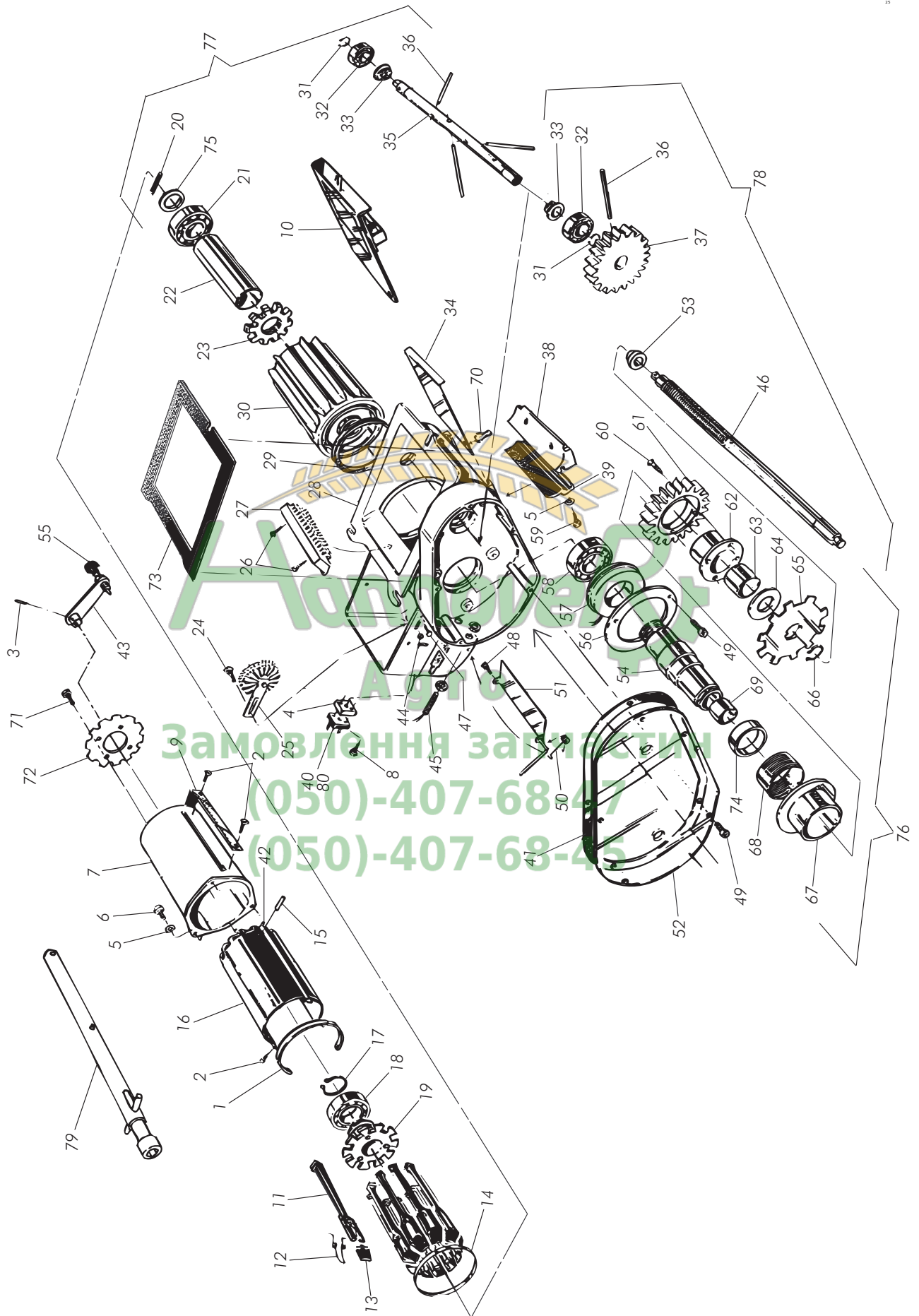
**Fig. / Abb. 11**
**FENIX Pneumatiksystem**  
**FENIX Pneumatic system**  
**FENIX Pneumatische Anlage**
**RDA 400-800S**

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim	
45	50000801222	Skruv	Screw	Schraube	M8x12	
46	428819	Distansbricka	Spacer washer	Distanzscheibe		
47	52000500042	Bricka	Washer	Scheibe	M5	
48	446653	Presenning	Tarpaulin	Plane	Ø770	RDA 600 S
48	446654	Presenning	Tarpaulin	Plane	Ø775	RDA 400+800 S
49	466174	Majstillsats	Maize kit	Maisensatz		RDA 400 S, Tillbehör/Access./Zubehö
49	458062	Majstillsats	Maize kit	Maiseinsatz		RDA 600 S, Tillbehör/Access./Zubehör
49	466322	Majstillsats	Maize kit	Maiseinsatz		RDA 800 S, Tillbehör/Access./Zubehör
50	50000501022	Skruv	Screw	Schraube	M5x10	



**Замовлення запчастин**  
**(050)-407-68-47**  
**(050)-407-68-45**

Fig. / Abb. 12

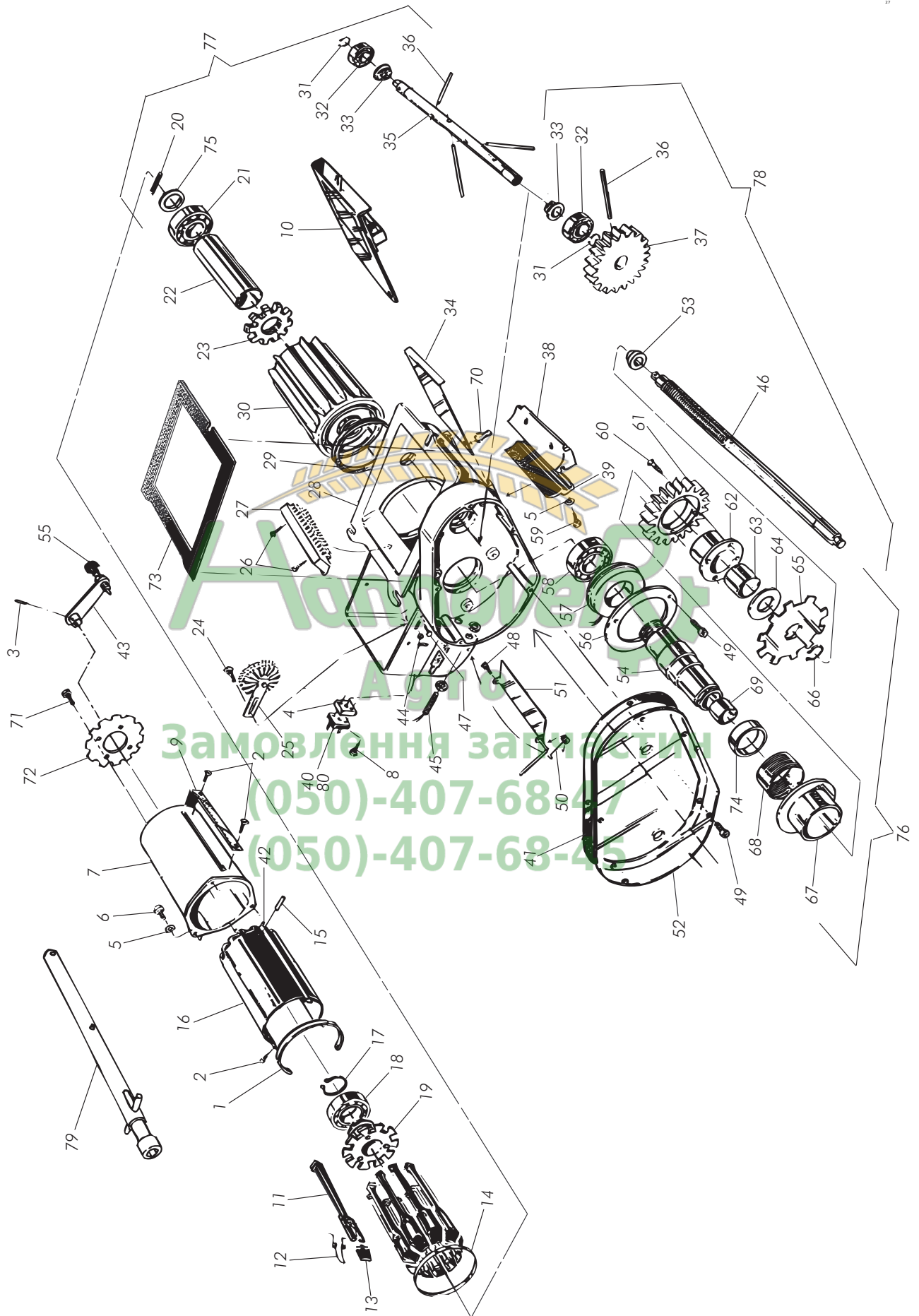


**FENIX Såhus**  
**FENIX Seed feed housing**  
**FENIX Dosiergehäuse**

RDA 400-800S

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim	
1	417713	Slitbåge	Wear bail	Bogen		
2	50100400872	Skruv	Screw	Schraube	M4x8	
3	53000503092	Spännstift	Roll pin	Spannstift	Ø5x30	
4	419129	Distans	Spacer	Distanz		
5	52000800042	Bricka	Washer	Scheibe	M8	
6	50000801622	Skruv	Screw	Schraube	M8x16	
7	168875	Skyddskåpa	Cover	Schutzabdeckung		
8	50030302522	Skruv	Screw	Schraube	M3x25	
9	417709	Skala	Scale	Skala		
10	422790	Ärtlucka	Pea hatch	Erbсенklappe		Tillbehör/Access./Zubehör
11	306714	Arm	Arm	Arm		
12	417701	Klafffjäder	Flap spring	Klappfeder		
13	306705	Klaff	Flap	Klappe		
14	417744	Ring	Ring	Ring		
15	50110501222	Stoppskruv	Stop screw	Anschlagschraube	M5x12	
16	202203	Sköld	Shield	Schild		
17	54004000092	Låsring	Circlip	Seegerring	SGA 40	
18	417717	Kullager	Ball bearing	Kugellager		
19	306715	Gavel	Gable	Giebel		
20	53010602892	Spännstift	Roll pin	Spannstift	Ø6x28	
21	404293	Kullager	Ball bearing	Kugellager		
22	417771	Distans	Spacer	Distanz		
23	417742	Mutter	Nut	Mutter		
24	50060601622	Vagnsbult	Carriage bolt	Bolzen	M6x16	
25	306722	Rapsborste	Rapebrush	Rapsbürste		
26	50074201922	Plåtskruv	Screw for sheet	Blechschräube	Ø4,2x19	
27	306745	Tätningborste	Sealing brush	Dichtungsbürste		
28	168876	Såhus	Seed feed housing	Dosiereinheit		
29	417731	Tätningring	Sealing ring	Dichtring		
30	101204	Rotor	Rotor	Rotor		
31	54001500092	Låsring	Circlip	Seegerring	SGA 15	
32	412367	Kullager	Ball bearing	Kugellager		
33	417724	Tätningring	Sealing ring	Dichtring		
34	306711	Lucka	Cover	Klappe		
35	306710	Drivaxel	Drive shaft	Treibachse		
36	53000605092	Spännstift	Roll pin	Spannstift	Ø6x50	
37	306709	Drev	Gear	Zahnrad		
38	306721	Avskrapare	Scraper	Abstreifer		
39	306746	Avskraparlist	Scraper strip	Abstreiferleiste		
40	427788	Kontaktplatta	Contact pad	Kontaktplatte		
40	413650	Silikongummitätning	Silicone rubber seal	Silikongummidichtung		
41	421793	Tätninglist	Sealing strip	Dichtleiste		
42	417749	Visare	Pointer	Zeiger		
43	422012	Vevarm	Crank arm	Kurbelarm		
44	51010600022	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M6	
45	427371	Induktiv givare	Inductiv detector	Induktiver Schalter		
46	424533	Inställningsskruv	Adjustable screw	Einstellbar Schraube		
47	50000600822	Skruv	Screw	Schraube	M6x8	
48	50000501022	Skruv	Screw	Schraube	M5x10	
49	50030601222	Skruv, insex	Screw, socket cap	Schraube, innensechskant	M6x12	
50	417746	Fjäder	Spring	Feder		
51	417743	Vridprovslucka	Calibration lid	Abdrehklappe		
52	306706	Lock	Cover	Deckel		
53	424534	Bussning	Bushing	Buchse		
54	306700	Hylsa	Sleeve	Hülse		
55	421912	Inställningsbult	Bolt	Bolzen		
56	417714	Bricka	Washer	Scheibe		
57	417702	Magnet	Magnet	Magnet		
58	417718	Kullager	Ball bearing	Kugellager		
59	50000802522	Skruv	Screw	Schraube	M8x25	
60	50040602022	Skruv	Screw	Schraube	M6x20	
61	306702	Kuggjul	Gear	Zahnrad		
62	306703	Hylsa	Sleeve	Hülse		
63	417722	Bussning	Bushing	Buchse		
64	406158	Bricka	Washer	Scheibe		

Fig. / Abb. 12



**FENIX Såhus**  
**FENIX Seed feed housing**  
**FENIX Dosiergehäuse**

RDA 400-800S

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim
65	306704	Bricka	Washer	Scheibe	
66	54002200092	Låsring	Circlip	Seegerring	SGA 22
67	444379	Koppling	Coupling	Kupplung	
68	417700	Fjäder	Spring	Feder	
69	417723	Bussning	Bushing	Buchse	
70	420168	Karbinhake	Snap hook	Karabinerhaken	
71	50010600822	Skruv	Screw	Schraube	M6x8
72	421909	Indexplåt	Index plate	Indexplatte	
73	425245	Packning	Seal	Dichtung	
74	444259	Distans	Spacer	Distanz	
75	52001600041	Bricka	Washer	Scheibe	M16
76	306760	Koppling	Coupling	Kupplung	ASSY
77	443770	Rotor	Rotor	Rotor	ASSY
78	443820	Såhus	Seed feed housing	Dosiereinheit	ASSY
79	442190	Axel	Axle	Achse	
80	413650	Silikongummitätning	Silicone rubber seal	Silikongummidichtung	

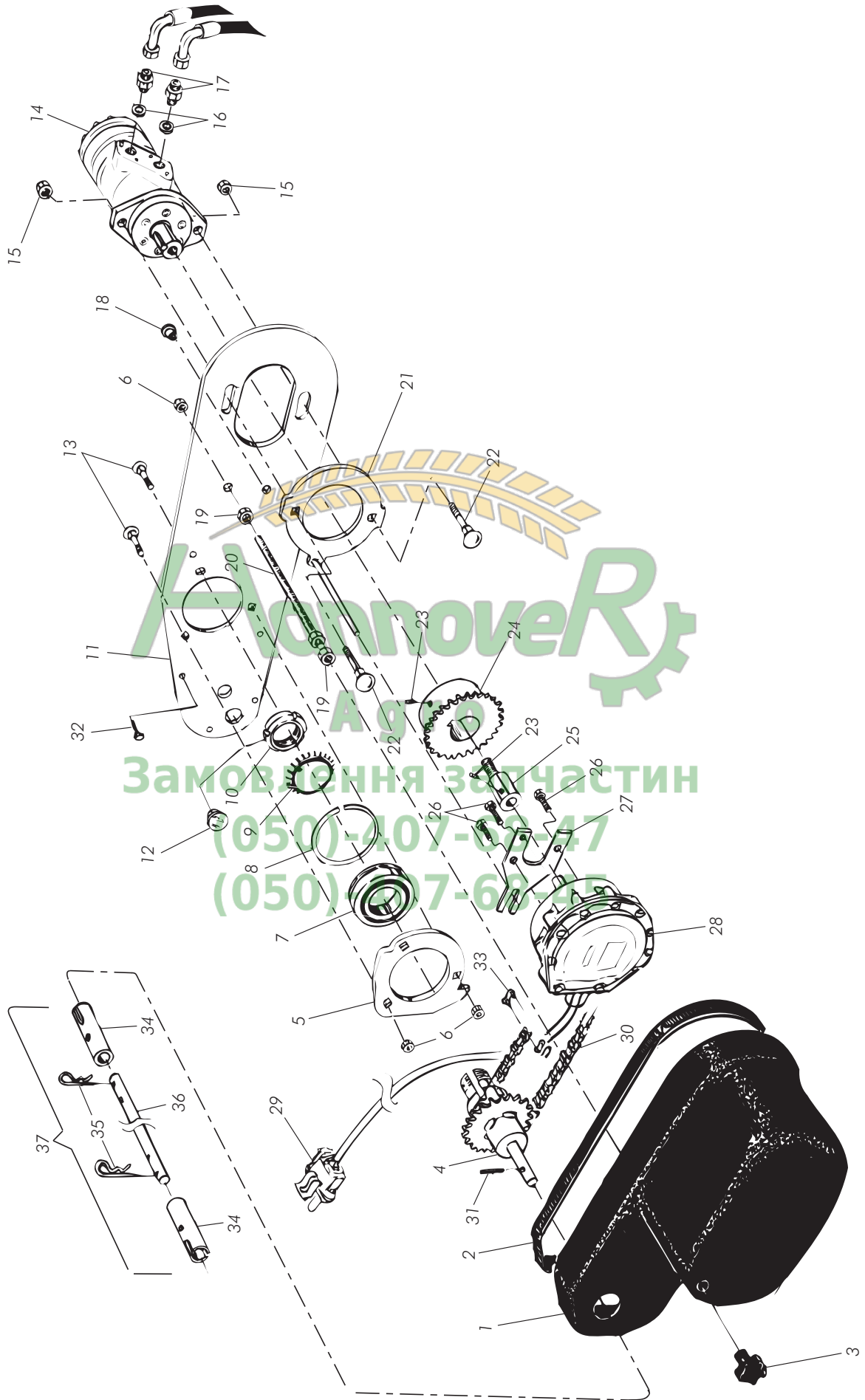


**Замовлення запчастин**

**(050)-407-68-47**

**(050)-407-68-45**

Fig. / Abb. 13



Агро  
Замовлення запчастин  
(050)-407-08-47  
(050)-07-68-45

Fig. / Abb. 13

**Drivenhet**  
**Driving unit**  
**Antriebseinheit**

RDA 400-800S

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim	
1	429888	Lock	Cover	Deckel		L=1600 mm
2	609056	Clipslist, metervara	Strip, sold by the metre	Leiste, Meterware		
3	429895	Vred	Handle	Kurbel		
4	429883	Axeltapp	Shaft pivot	Achszapfen		
5	429871	Plåt	Plate	Blech		
6	51010800021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M8	
7	428039	Kullager	Ball bearing	Kugellager		
8	429890	Ring	Ring	Ring		
9	428038	Bricka	Washer	Scheibe		
10	428037	Mutter	Nut	Mutter	M35	
11	429870	Plåt	Plate	Blech		M8x25
12	429896	Plugg	Plug	Pfropfen		
13	50060802521	Vagnsbult	Carriage bolt	Bolzen		
14	424852	Hydraulmotor, utsäde	Hydraulic motor, seed	Hydraulik Motor, Saatgut		
14	463517	Tätningssats	Sealing kit	Dichtungssatz		
15	51011200021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M12	M8
16	401774	Gummistålbricka	Rubber steel washer	Gummistahlscheibe	1/2"	
17	401773	Nippel	Nipple	Nippel	3/8"-1/2"	
18	429897	Plugg	Plug	Pfropfen		
19	51000800021	Mutter	Nut	Mutter		
20	429899	Gängstång	Threaded bar	Gewindestange		M12x45
21	429875	Fäste	Bracket	Halterung		
22	50061204521	Vagnsbult	Carriage bolt	Bolzen		
23	50110801021	Stoppskruv	Stop screw	Anschlagschraube	M8x10	
24	429887	Kedjehjul	Chain wheel	Kteenrad	Z:19	
25	429884	Axeltapp	Shaft pivot	Achszapfen		
26	430701	Skruv	Screw	Schraube		
27	429872	Plåt	Plate	Blech		
28	427372	Sensor	Sensor	Fühler		
29	424507	Stiftdon, 3-pol	Pin coupling, 3-pole	Stiftkontakt, 3-Pol		
30	609024	Kedja, metervara	Chain, per metre	Kette, Meterware		L=622 mm
31	53000603091	Spännstift	Roll pin	Spannstift	Ø6x30	
32	50030601822	Skruv	Screw	Schraube	M6x18	
33	409400	Kedjelås	Chain lock	Kettenschloß	08-B-1/2"	
34	430587	Hylsa	Sleeve	Hülse		
35	405080	Låsnål	Locking pin	Arretierstift		ASSY
36	442187	Axel	Axle	Achse		
37	442188	Axel	Axle	Achse		

Fig. / Abb. 14

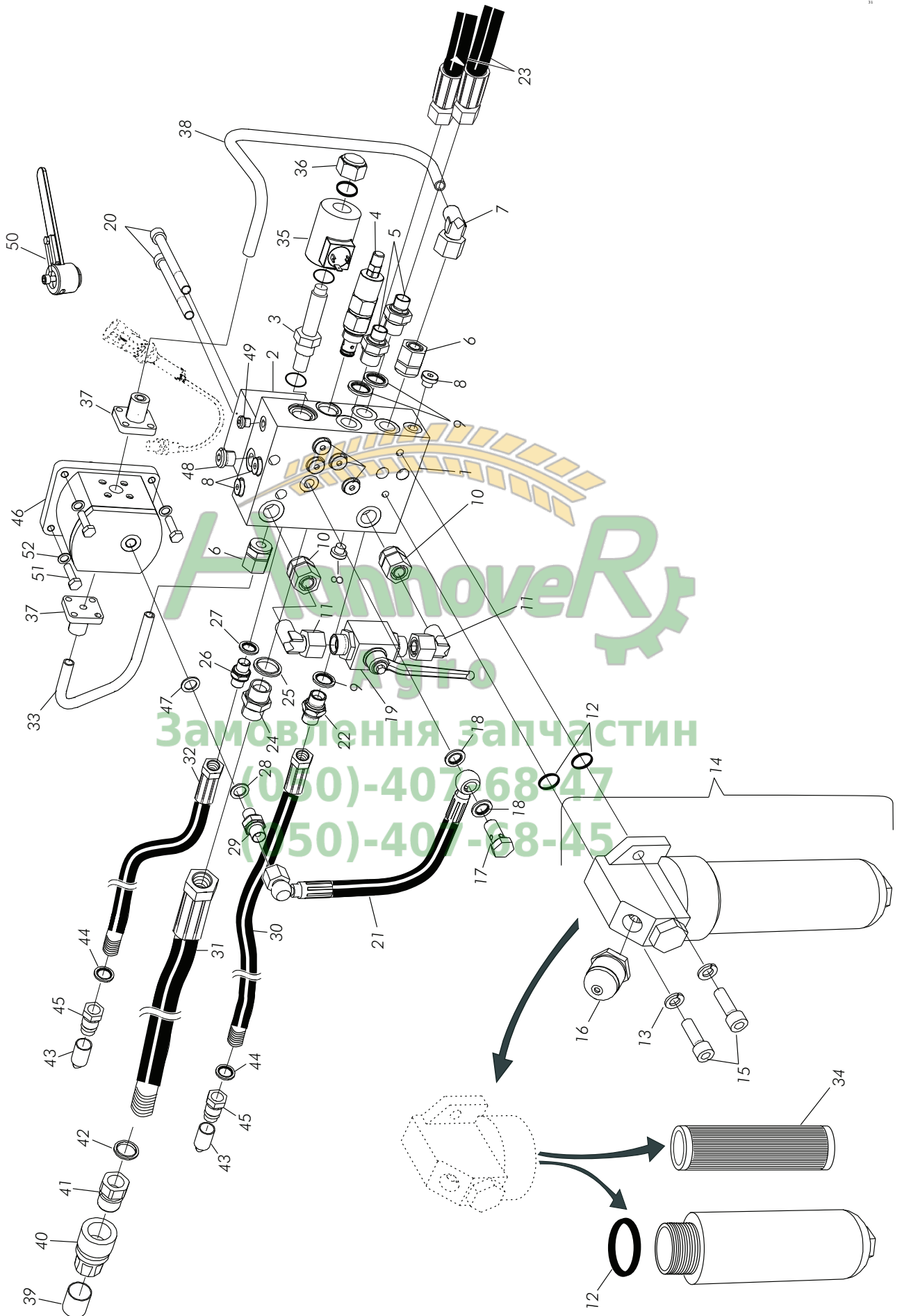
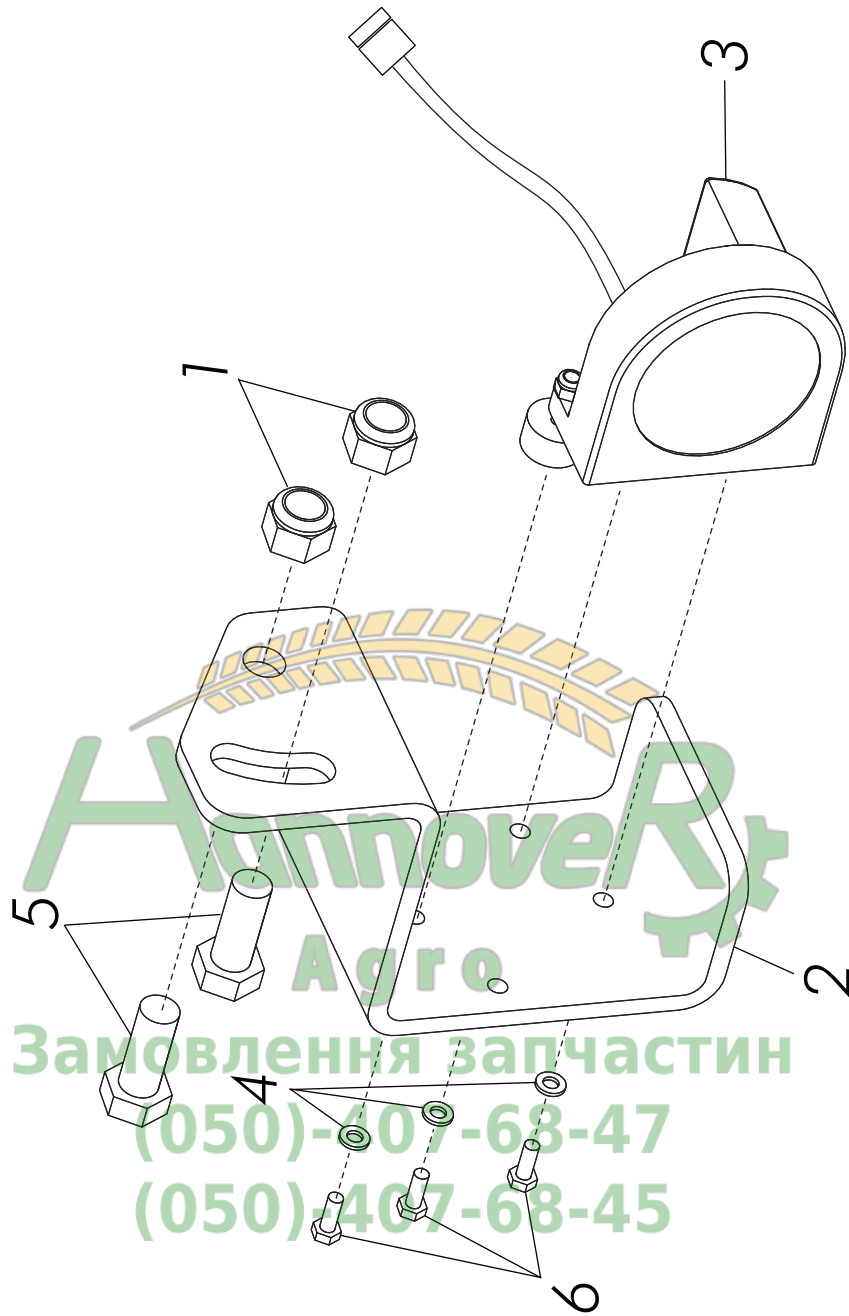


Fig. / Abb. 14

**Hydraulblock**  
**Hydraulic block**  
**Hydraulblock**

RDA 400-800S

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim	
1	429877	Hydraulblock	Hydraulic block	Hydraulikblock		
2	429906	Distansblock	Spacer block	Distanzblock		
3	429009	Ventil, inkl. mutter	Valve, incl. Nut	Ventil, einsch. Mutter		
4	428033	Ventil	Valve	Ventil		
5	401773	Nippel	Nipple	Nippel	3/8"-1/2"	
6	419176	Hydraulkoppling	Hydraulic coupling	Hydraulikkupplung		
7	430573	Nippel	Nipple	Nippel		
8	423485	Plugg	Plug	Pfropfen		
9	401774	Gummistålbricka	Rubber steel washer	Gummistahlscheibe	1/2"	
10	430687	Hydraulkoppling	Hydraulic coupling	Hydraulikkupplung	ST	
11	430686	Hydraulkoppling, vinkel	Hydraulic coupling, elbow	Hydraulikkupplung, Winkelrohr		
12	429882	O-ringssats	O-ring kit	Runddichtring satz		
13	52031000092	Fjäderbricka	Spring washer	Federscheibe		
14	477678	Filter	Filter	Filter	ASSY	
15	50031003022	Skruv	Screw	Schraube	M10x30	
16	429878	Indikator	Indicator	Ansager		
17	406751	Hålskruv, banjo	Hole screw, banjo	Hohlschraube, Banjo	1/4"	
18	402202	Gummistålbricka	Rubber steel washer	Gummistahlscheibe	1/4"	
19	430688	Kulkrän	Ball valve	Kugelventil		
20	50031213021	Skruv	Screw	Schraube	M12x130	
21	469904	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:350	
22	427453	Adapter	Adapter	Adapter	1/2"-1/2"	
23	430554	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	L:1650	
24	430568	Adapter	Adapter	Adapter	3/4"-3/4"	
25	425862	Gummistålbricka	Rubber steel washer	Gummistahlscheibe	3/4"	
26	401777	Adapter	Adapter	Adapter		
27	402203	Gummistålbricka	Rubber steel washer	Gummistahlscheibe	3/8"	
28	430209	Gummistålbricka	Rubber steel washer	Gummistahlscheibe	M12	
29	465952	Nippel	Nipple	Nippel		
30	430551	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	L:5500	
31	430552	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	L:5500	
32	430553	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	L:5500	
33	483524	Hydraulrör	Hydraulic tubing	Hydraulikrohr		
34	477675	Filterinsats	Filter insert	Filtereinsatz		
35	429010	Solenoid	Solenoid	Magnetschalter		
35	413650	Silikongummitätning	Silicone rubber seal	Silikongummidichtung		
36	429012	Mutter, inkl. tätningssats	Nut, incl. Sealing set	Mutter, einsch. Dichtungssatz		
37	430566	Nippel	Nipple	Nippel		
38	430565	Rör	Tube	Rohr		
39	430555	Skydd	Cover	Schutz	3/4"	
40	419195	Snabbkoppling	Quick coupling	Schnellkupplung	FML, 3/4"	
41	419194	Snabbkoppling	Quick coupling	Schnellkupplung	ML, 3/4"	
42	425862	Gummistålbricka	Rubber steel washer	Gummistahlscheibe	3/4"	
43	427914	Skydd	Cover	Schutz		
44	401774	Gummistålbricka	Rubber steel washer	Gummistahlscheibe	1/2"	
45	401776	Snabbkoppling	Quick coupling	Schnellkupplung	ML, 1/2"	
46	499382	Hydraulmotor	Hydraulic motor	Hydraulik Motor		16383-
46	420115	Hydraulmotor	Hydraulic motor	Hydraulik Motor	8 cc	-16382
46	154145	Tätning	Seal	Dichtung		16383-
46	417687	Tätningssats	Sealing set	Dichtungssatz		-16382
46	54013000094	Låsring	Circlip	Seegerring		16383-
47	420192	Kopparbricka	Copper washer	Kupferscheibe		
48	459968	Plugg	Plug	Pfropfen		
49	445821	Plugg	Plug	Pfropfen		
50	469846	Verktyg	Tool	Werkzeug		
51	50000803021	Skruv	Screw	Schraube	M8x30	
52	52000800041	Bricka	Washer	Scheibe	M8	



Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim	
1	51011600021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M16	
2	468811	Fäste	Bracket	Halterung		
3	474203	Givare	Sensor	Geber		
3	484190	Givare UK	Sensor UK	Geber UK		UK
4	52000600041	Bricka	Washer	Scheibe	M6	
5	50001604021	Skruv	Screw	Schraube	M16x40	RDA 400 S
5	50001606021	Skruv	Screw	Schraube	M16x60	RDA 600+800 S
6	50000601621	Skruv	Screw	Schraube	M6x16	

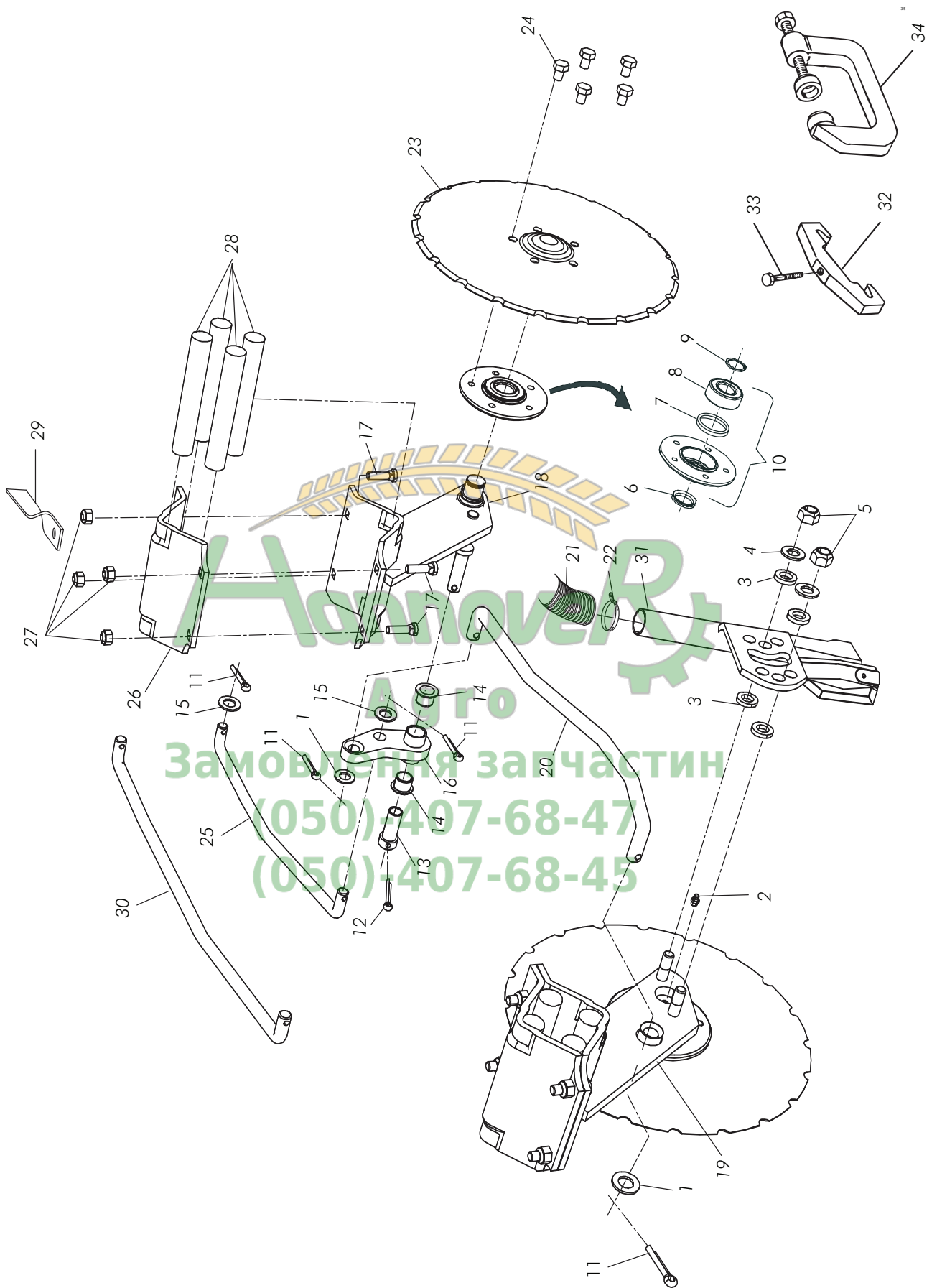


Замовлення запчастин

(050)-407-68-47

(050)-407-68-45

Fig. / Abb. 16

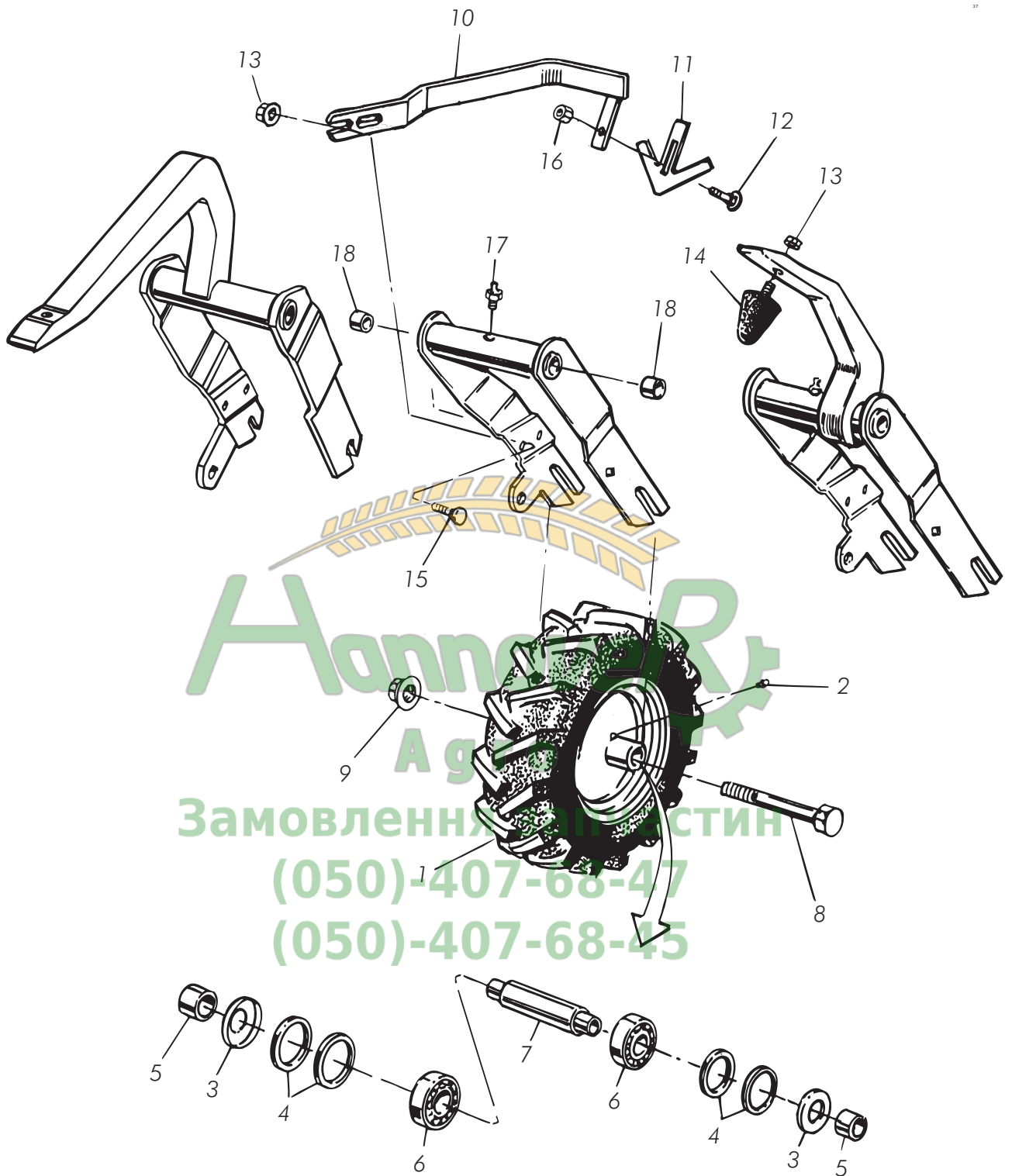


**Billsystem**  
**Coulter system**  
**Drillsystem**

RDA 400-800S

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim	
1	52001800041	Bricka	Washer	Scheibe	M18	
2	407661	Smörjnippel	Grease nipple	Schmiernippel	ST, M8	
3	415710	Fjäderbricka	Spring washer	Federscheibe	M14	
4	52001400041	Bricka	Washer	Scheibe	M14	
5	51121400021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M14	
6	413545	V-ring	V-ring	V-Ring		
7	405813	Tätningring	Sealing ring	Dichtring		
8	405814	Kullager	Ball bearing	Kugellager		
9	406021	Låsring	Circlip	Seegerring	AS 30x2	
10	420832	Lagerhus	Bearing housing	Lagergehäuse	ASSY	
11	411738	Saxpinne	Split pin	Hohlstift	Ø8x36	
12	53030805070	Saxpinne	Split pin	Hohlstift	Ø8x50	
13	411603	Hylsa	Sleeve	Hülse		
14	411605	Bussning	Bushing	Buchse		
15	52002000041	Bricka	Washer	Scheibe	M20	
16	447702	Länk	Link	Gelenk		
17	428571	Vagnsbult	Carriage bolt	Bolzen	M12x42, 10.9	
18	430151	Billarm	Coulter arm	Säschararm	REAR, ASSY, M14	
19	430150	Billarm	Coulter arm	Säschararm	FR, ASSY, M14	
20	202068	Länkarm	Link arm	Verbindungsarm	FR	
21	609021	Såslang, metervara	Seed hose, per metre	Såschlauch, Meterware	Ø32	
22	406027	Slangklämma	Hose clamp	Schlauchklemme	ABA 26-38 FZB	
23	451371	Tallrik, flat	Disc, flat	Scheibe, flach	Ø410 mm, V55	
24	50001201621	Skruv	Screw	Schraube	M12x16	
25	427025	Länkarm	Link arm	Verbindungsarm	REAR	
26	307168	Överfall	Cover	Führungsplatte	200 mm	
26	307169	Överfall	Cover	Führungsplatte	170 mm	
27	51011200021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M12	
28	450991	Gummistav	Rubber bar	Gummistab	L:190 mm	
28	414846	Gummistav	Rubber bar	Gummistab	L:170 mm	
29	423776	Slangstyrning	Hose guide	Schlauchführung		
30	448689	Länkarm	Link arm	Gelenkarm		
31	432118	Såbill, kort slits	Seed coulter, short slit	Säschar, kurz schlitz	LH	
31	432119	Såbill, kort slits	Seed coulter, short slit	Säschar, kurz schlitz	RH	
31	432116	Såbill	Seed coulter	Säschar	LH	
31	432117	Såbill	Seed coulter	Säschar	RH	
31	306532	Såbill, med dubbla slitplattor	Seed coulter, with double wearplates	Säschar, mit doppelten Verschleissplatten	LH	Tillbehör/ Access./ Zubehör
31	306533	Såbill, med dubbla slitplattor	Seed coulter, with double wearplates	Säschar, mit doppelten Verschleissplatten	RH	Tillbehör/ Access./ Zubehör
31	499059	Såbill för bönor	Seed coulter for beans	Säschar für Bohnen	LH	Tillbehör/ Access./ Zubehör
31	499060	Såbill för bönor	Seed coulter for beans	Säschar für Bohnen	RH	Tillbehör/ Access./ Zubehör
32	413549	Avdragare	Puller	Abzieher		
33	415969	Skruv	Screw	Schraube	M16	
34	425778	Monteringsverktyg	Assembling tool	Montagewerkzeug		

Fig. / Abb. 17



Анна Р  
Замовлення  
(050)-407-68-47  
(050)-407-68-45

Fig. / Abb. 17

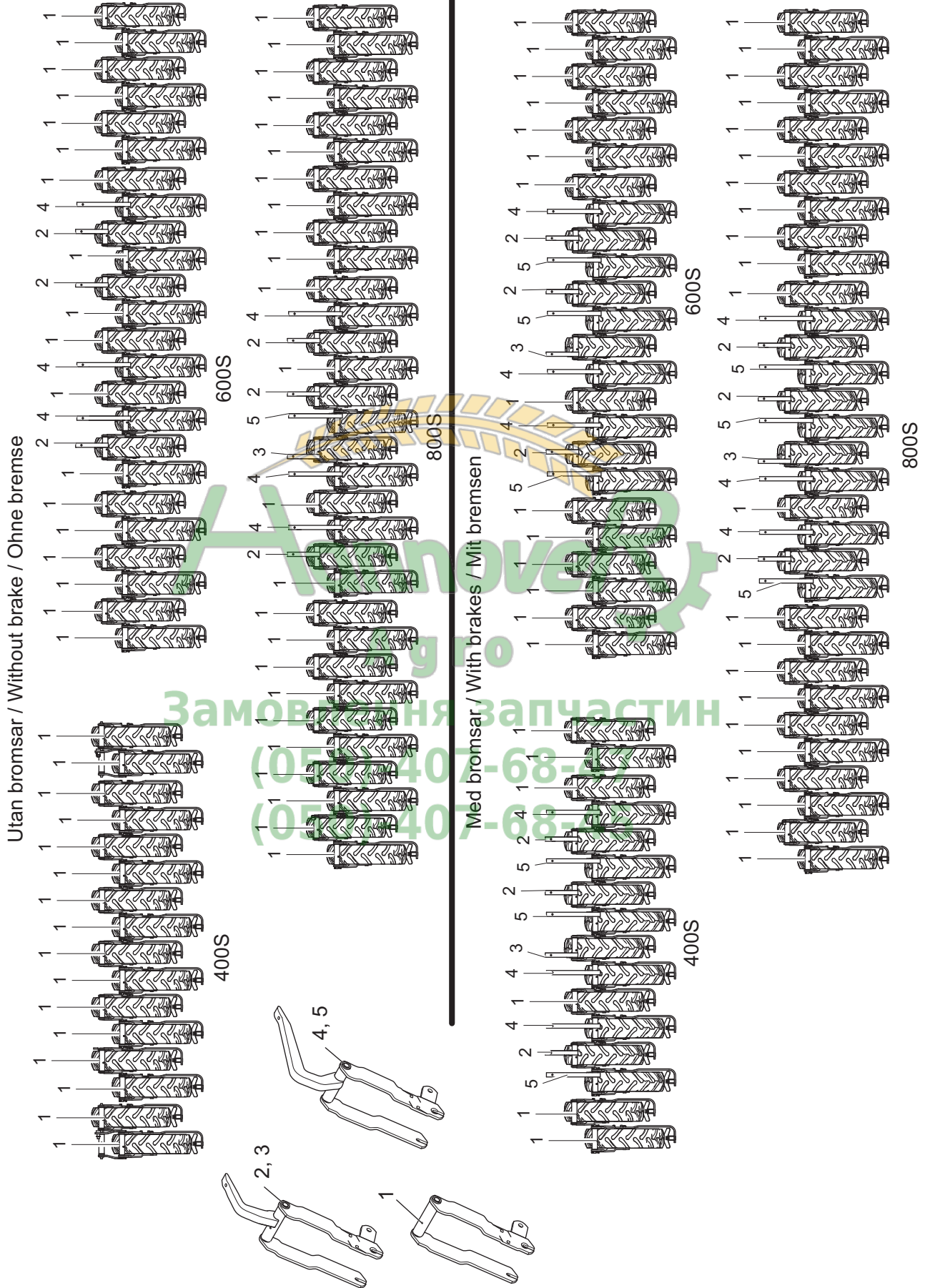
RDA 400-800S

**Hjul  
Wheel  
Rad**

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim	
1	160001	Hjul	Wheel	Rad	TR, ASSY	16587-
1	432568	Hjul	Wheel	Rad	TR, ASSY	-16586
1	160006	Hjul, förstärkt däck	Wheel, reinforced tyre	Rad, verstärkter Reiffen	TR, ASSY	16587-
1	158312	Hjul, förstärkt däck	Wheel, reinforced tyre	Rad, verstärkter Reiffen	TR, ASSY	-16586
1	160004	Hjul, för broms	Wheel, for breaks	Rad, für Bremse	TR, ASSY	16587-
1	428754	Hjul, för broms	Wheel, for breaks	Rad, für Bremse	TR, ASSY	-16586
1	160009	Hjul för broms, förstärkt däck	Wheel for breaks, reinforced tyre	Rad für Bremse, verstärkter Reiffen	TR, ASSY	16587-
1	158313	Hjul för broms, förstärkt däck	Wheel for breaks, reinforced tyre	Rad für Bremse, verstärkter Reiffen	TR, ASSY	-16586
1	432569	Fälg	Rim	Felge		
1	307080	Fälg, för broms	Rim, for brakes	Felge für Bremse		
1	160000	Däck	Tyre	Reifen	190/95-15	16587-
1	422876	Däck	Tyre	Reifen	7.00x15"	-16586
1	160011	Däck, förstärkt	Tyre, reinforced	Reifen, verstärkt	7.00x15"	16587-
1	158311	Däck, förstärkt	Tyre, reinforced	Reifen, verstärkt	7.00x15"	-16586
1	427213	Slang	Hose	Schlauch		-16586
2	408471	Smörjnippel	Grease nipple	Schmiernippel	ST, M6	
3	431650	Bricka	Washer	Scheibe		
4	417836	Radialtätning	Radialsealing	Radialdichtung		
5	431651	Hylsa	Sleeve	Hülse		
6	414309	Lagring	Bearing	Lager	6205-RS1	
7	431652	Axel	Axle	Achse		
8	429022	Skruv	Screw	Schraube	M16x215	
9	51131600021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M16	
10	449494	Avskraparm	Scraper arm	Abstreiferarm		
11	307002	Avskrapare	Scraper	Abstreifer		
12	50061203021	Vagnsbult	Carriage bolt	Bolzen	M12x30	
13	51131200011	Mutter	Nut	Mutter	M12, 10.9	
14	414103	Gummibuffert	Rubber buffer	Gummipuffer	108x120	
15	428571	Vagnsbult	Carriage bolt	Bolzen	M12x42, 10.9	
16	51011200021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M12	
17	407661	Smörjnippel	Grease nipple	Schmiernippel	ST, M8	
18	419003	Bussning	Bushing	Buchse		

Замовлення запчастин  
(050)-407-68-47  
(050)-407-68-45

Fig. / Abb. 18



**Hjulgaffel  
Wheel fork  
Radgabel**

**RDA 400-800S**

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim
1	484209	Hjulgaffel	Wheel fork	Radgabel	
2	449185	Hjulgaffel, buffertarm kort	Wheel fork, buffer arm short	Radgabel, Pufferarm kurz	FR
3	450478	Hjulgaffel, buffertarm kort	Wheel fork, buffer arm short	Radgabel, Pufferarm kurz	FR
4	449212	Hjulgaffel, buffertarm lång	Wheel fork, buffer arm long	Radgabel, Pufferarm lang	REAR
5	484204	Hjulgaffel, buffertarm lång	Wheel fork, buffer arm long	Radgabel, Pufferarm lang	REAR



Fig. / Abb. 19

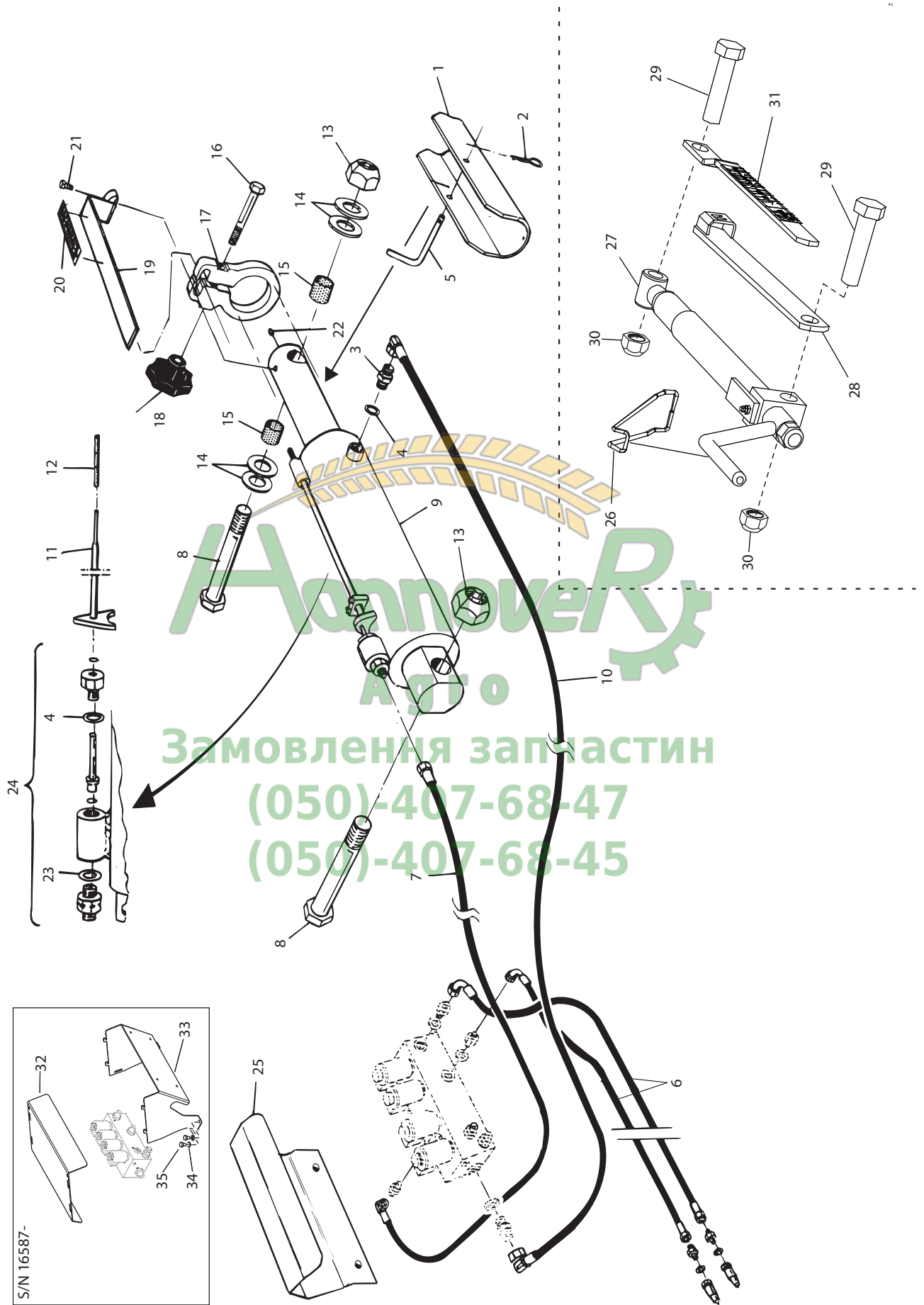


Fig. / Abb. 19

**Hydraulik lyftning 400S, mekanisk justering vingsektion**  
**Lifting hydraulics 400S, mechanical adjusted wing section**  
**Hebehydraulik 400S, mechanisch verstellbare Flügelsektion**

RDA 400S

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim	
1	305184	Mekanisk spärr, mastercylinder	Mechanical lock, master ram	Mechanische Sperre, Geberzylinder		
2	401762	Låsnål	Locking pin	Arretierstift	3,5 mm	
3	401777	Adapter	Adapter	Adapter		
4	402203	Gummistålbricka	Rubber steel washer	Gummistahlscheibe	3/8"	
5	407595	Låsnål	Locking pin	Verriegelungsbolzen		
6	441506	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:3/8", L:7945	
7	441510	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:3/8", L:2600	
8	441514	Skruv	Screw	Schraube	M30x215	
9	440555	Hydraulcylinder	Hydraulic ram	Hydraulikzylinder	D:100/65, L:590/326	
9	444771	Tätningssats	Sealing kit	Dichtungssatz		
10	442524	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:3/8", L:2345	
11	442901	Stång med fjäder	Bar with spring	Stange mit Feder	L:401 mm	
12	406857	Fjäder	Spring	Feder		
13	51023000011	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M30	
14	52003000041	Bricka	Washer	Scheibe	M30	
15	425108	Lagring	Bearing	Lager		
16	50001209021	Skruv	Screw	Schraube	M12x90	
17	442710	Anslag	Stop bolt	Anschlag		
18	407014	Stjärnvred	Star knob	Verriegelungsknopf		
19	464378	Skala	Scale	Skala		
20	415841	Arbetsdjupskala	Depth scale	Ablagetiefenskala	160x30	
21	50000801621	Skruv	Screw	Schraube	M8x16	
22	407661	Smörjnippel	Grease nipple	Schmiernippel	ST, M8	
23	401774	Gummistålbricka	Rubber steel washer	Gummistahlscheibe	1/2"	
24	414686	Ventilsats	Valveset	Ventilsatz	ASSY	
24	404796	Tätningssats	Sealing set	Dichtungssatz		
25	462807	Skydd	Cover	Schutz		-16586
26	410875	Låsbygel	Locking clamp	Verriegelungsbügel		
27	422779	Vev, förstärkt	Crank, reinforced	Kurbel, verstärkt		
28	424559	Skena	Rail	Schiene		
29	50002008021	Skruv	Screw	Schraube	M20x80	
30	51022000021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M20	
31	429032	Djupskala	Depth scale	Tiefenskala	ASSY	
32	165826	Hållare	Holder	Halterung		16587-
33	165788	Hållare	Holder	Halterung		16587-
34	52000800041	Bricka	Washer	Scheibe	M8	16587-
35	50000801221	Skruv	Screw	Schraube	M8x12	16587-

Fig. / Abb. 20

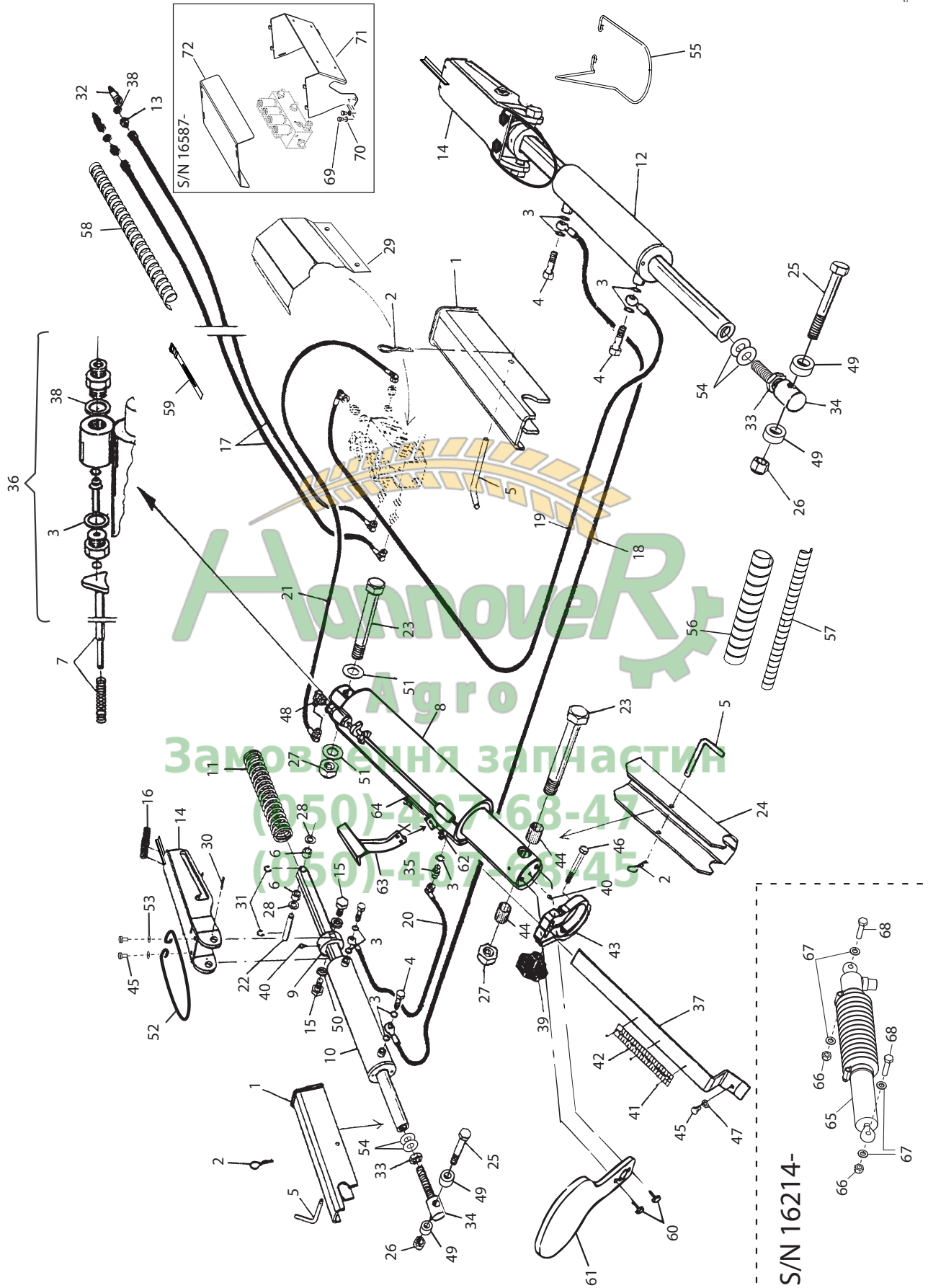


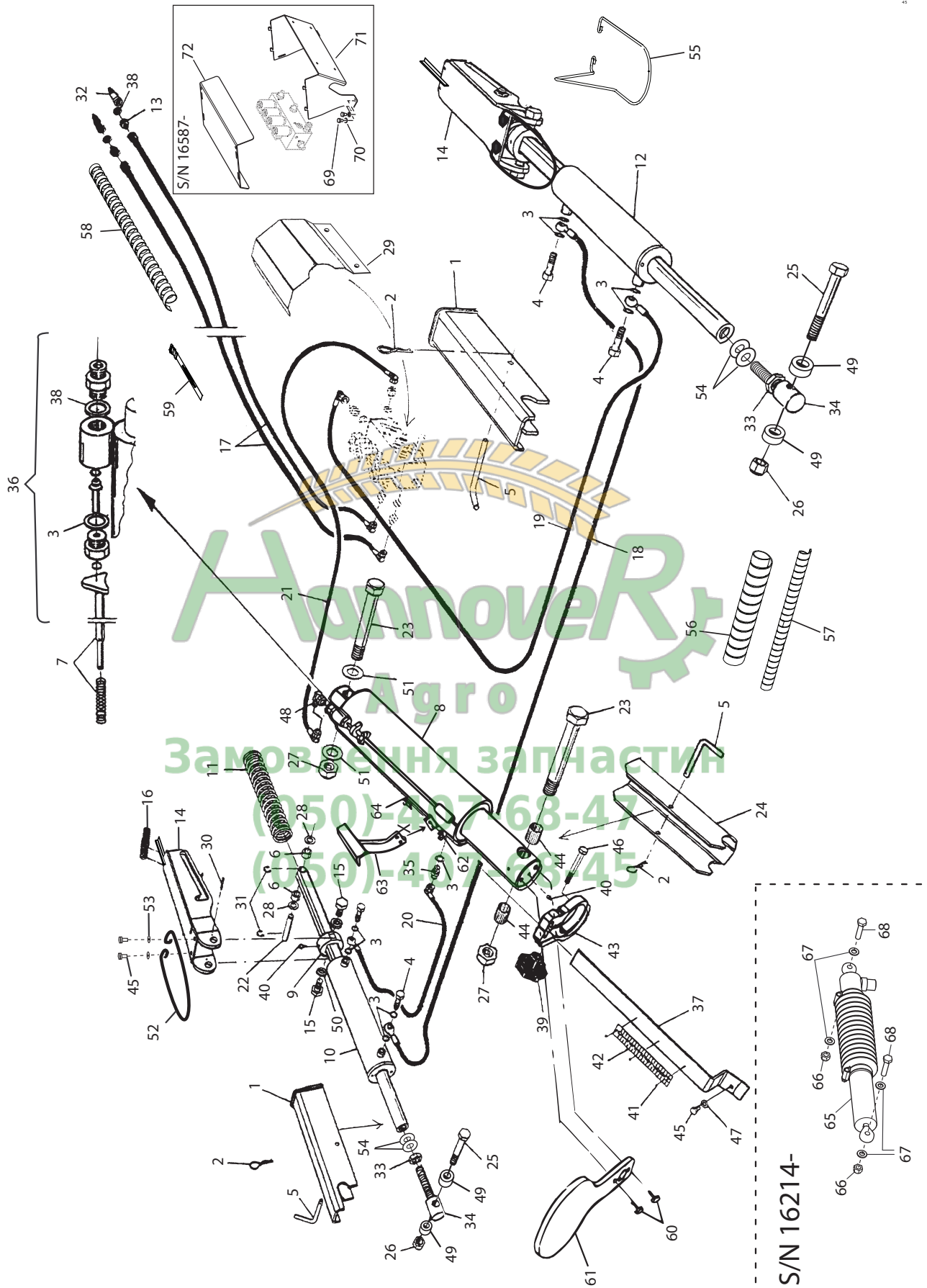
Fig. / Abb. 20

**Hydraulik lyftning 400-800S, inkl. IDC**  
**Lifting hydraulics 400-800S, incl. IDC**  
**Hebehydraulik 400-800S, inkl. IDC**

RDA 400-800S

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim	
1	460400	Spärr	Catch	Sperr		
2	401762	Låsnål	Locking pin	Arretierstift	3,5 mm	
3	402203	Gummistålbricka	Rubber steel washer	Gummistahlscheibe	3/8"	
4	406756	Hålskruv	Hole screw	Hohlschraube	3/8"	
5	445553	Sprint	Pin	Splint		
6	444787	Hylsa	Sleeve	Hülse		
7	442714	Stång med fjäder	Bar with spring	Stange mit Feder		
7	406857	Fjäder	Spring	Feder		
8	433999	Hydraulcylinder	Hydraulic ram	Hydraulikzylinder	D:115/85, L:590/326	RDA 600-800S
8	433995	Tätningssats	Sealing kit	Dichtungssatz		RDA 600-800S
8	440547	Hydraulcylinder	Hydraulic ram	Hydraulikzylinder	D:130/105, L:590/326	RDA 400-800S IDC
8	440544	Tätningssats	Sealing kit	Dichtungssatz		RDA 600-800S IDC
9	440886	Hylsa	Sleeve	Hülse		
10	444858	Hydraulcylinder	Hydraulic ram	Hydraulikzylinder	D:80/40, L:306	
10	404677	Tätningssats	Sealing set	Dichtungssatz		
11	496005	Fjäder	Spring	Feder		RDA 400S
11	440955	Fjäder	Spring	Feder		RDA 600S
11	447683	Fjäder	Spring	Feder		RDA 800S
12	444859	Hydraulcylinder	Hydraulic ram	Hydraulikzylinder	D:70/40, L:306	
12	404678	Tätningssats	Sealing set	Dichtungssatz		
13	401773	Nippel	Nipple	Nippel	3/8"-1/2"	
14	152282	Spärr	Catch	Sperr		
15	441199	Skruv	Screw	Schraube	M24x2	
16	441343	Fjäder	Spring	Feder		
17	441506	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:3/8", L:7945	
18	441507	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:3/8", L:3660	
19	441508	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:3/8", L:1710	
20	441509	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:3/8", L:2200	
21	441510	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:3/8", L:2600	
22	441513	Axel	Axle	Achse		
23	441514	Skruv	Screw	Schraube	M30x215	
24	463287	Spärr	Catch	Sperr		RDA 600-800S
24	463286	Spärr	Catch	Sperr		RDA 400-800S IDC
25	415188	Skruv	Screw	Schraube	M20x145, 10.9	-16586
26	51012000021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M20	
27	51023000011	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M30	
28	52002000041	Bricka	Washer	Scheibe	M20	
29	462807	Skydd	Cover	Schutz		
30	53000503091	Spännstift	Roll pin	Spannstift	Ø5x30	
31	54021500091	Låsring	Circlip	Springring	RS15	
32	401776	Snabbkoppling	Quick coupling	Schnellkupplung	ML, 1/2"	
33	51032400021	Mutter	Nut	Mutter	M24	
34	404480	Kolvstångshuvud	Piston rod head	Kolbenstangenende		
35	401777	Adapter	Adapter	Adapter		
36	414686	Valvesats	Valveset	Valvensatz	ASSY	
36	404796	Tätningssats	Sealing set	Dichtungssatz		
37	464378	Skala	Scale	Skala		
38	401774	Gummistålbricka	Rubber steel washer	Gummistahlscheibe	1/2"	
39	407014	Stjärnvred	Star knob	Verriegelungsknopf		
40	407661	Smörjnippel	Grease nipple	Schmiernippel	ST, M8	
41	415459	Nit	Rivet	Niete		
42	415841	Arbetsdjupskala	Depth scale	Ablagetiefenskala	160x30	
43	433998	Anslag	Stop bolt	Anschlag		RDA 600-800S
43	444127	Anslag	Stop bolt	Anschlag		RDA 400-800S IDC
44	442847	Glidlager	Slide bearing	Gleitlager		
45	50000801621	Skruv	Screw	Schraube	M8x16	
46	50001209021	Skruv	Screw	Schraube	M12x90	
47	52000800041	Bricka	Washer	Scheibe	M8	
48	414651	Adapter	Adapter	Adapter	DO: R3/8"/DI: 3/8"	
49	430234	Distans	Spacer	Distanz		
50	52042400091	Bricka	Washer	Scheibe	M24	
51	52003000041	Bricka	Washer	Scheibe	M30	
52	453867	Skydd	Cover	Schutz		
53	52040800091	Bricka	Washer	Scheibe	M8	
54	52072550191	Fjäderbricka	Spring washer	Federscheibe		

Fig. / Abb. 20



**Fig. / Abb. 20**

**Hydraulik lyftning 400-800S, inkl. IDC**  
**Lifting hydraulics 400-800S, incl. IDC**  
**Hebhydraulik 400-800S, inkl. IDC**

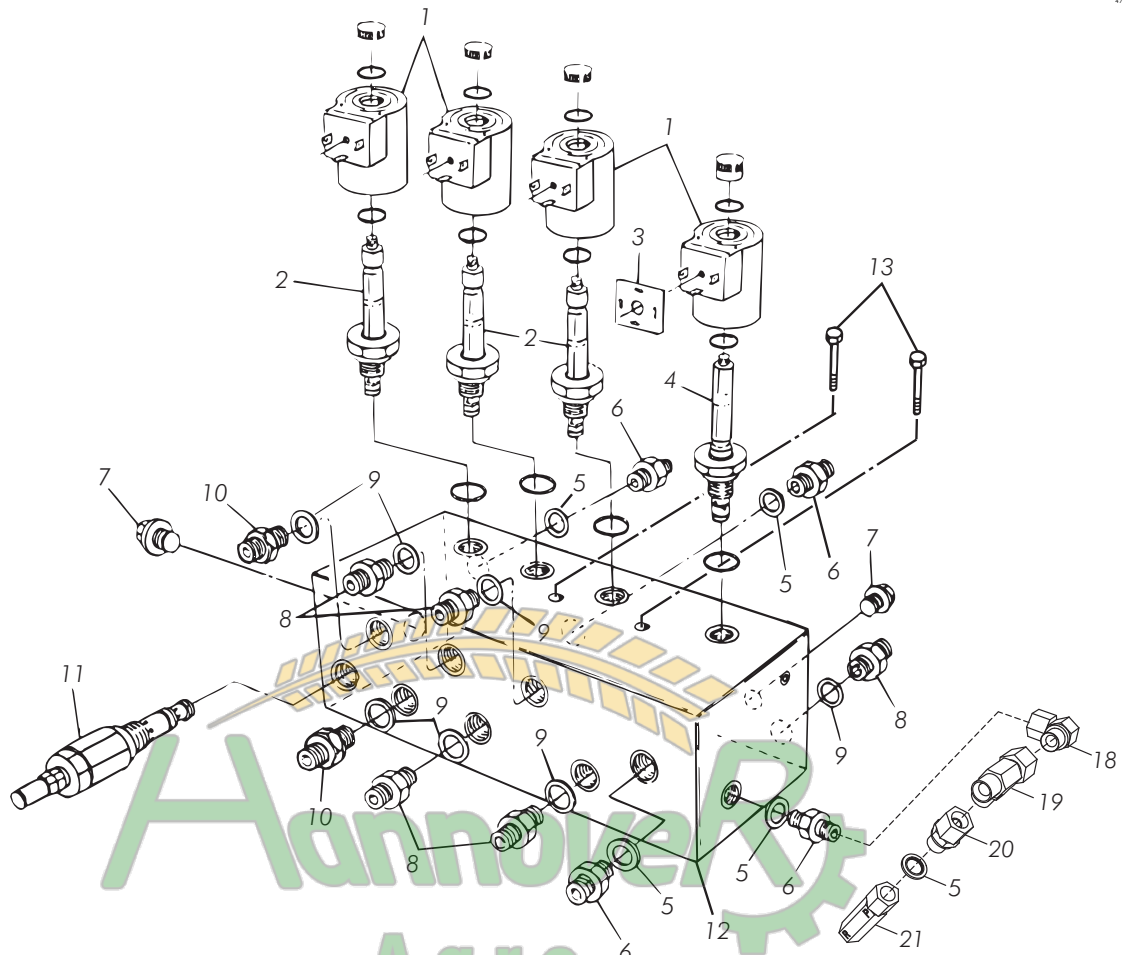
**RDA 400-800S**

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim	
55	477032	Skydd	Cover	Schutz		RDA 600+800 S
56	446665	Skydd	Cover	Schutz		
57	427844	Skyddsspiral	Shield coil	Schutzspirale		
58	423335	Skyddsspiral	Shield coil	Schutzspirale	L:1,2 m	
59	432654	Rem	Belt	Riemen	L:350 mm	
60	50000802021	Skruv	Screw	Schraube	M8x20	IDC -16213
61	460352	Fäste	Bracket	Halterung		IDC -16213
62	51000800021	Mutter	Nut	Mutter	M8	IDC -16213
63	444000	Fäste	Bracket	Halterung		IDC -16213
64	50000804021	Skruv	Screw	Schraube	M8x40	IDC -16213
65	471227	Givare	Sensor	Geber		
65	471226	Gummidamask	Rubber gaiter	Gummidamask		
65	415091	Slangklämma	Hose clamp	Schlauchklemme	30-44	
66	51010800021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M8	
67	52000800041	Bricka	Washer	Scheibe	M8	
68	50000803521	Skruv	Screw	Schraube	M8x35	
69	50000801221	Skruv	Screw	Schraube	M8x12	16587-
70	52000800041	Bricka	Washer	Scheibe	M8	16587-
71	165788	Hållare	Holder	Halterung		16587-
72	165826	Hållare	Holder	Halterung		16587-

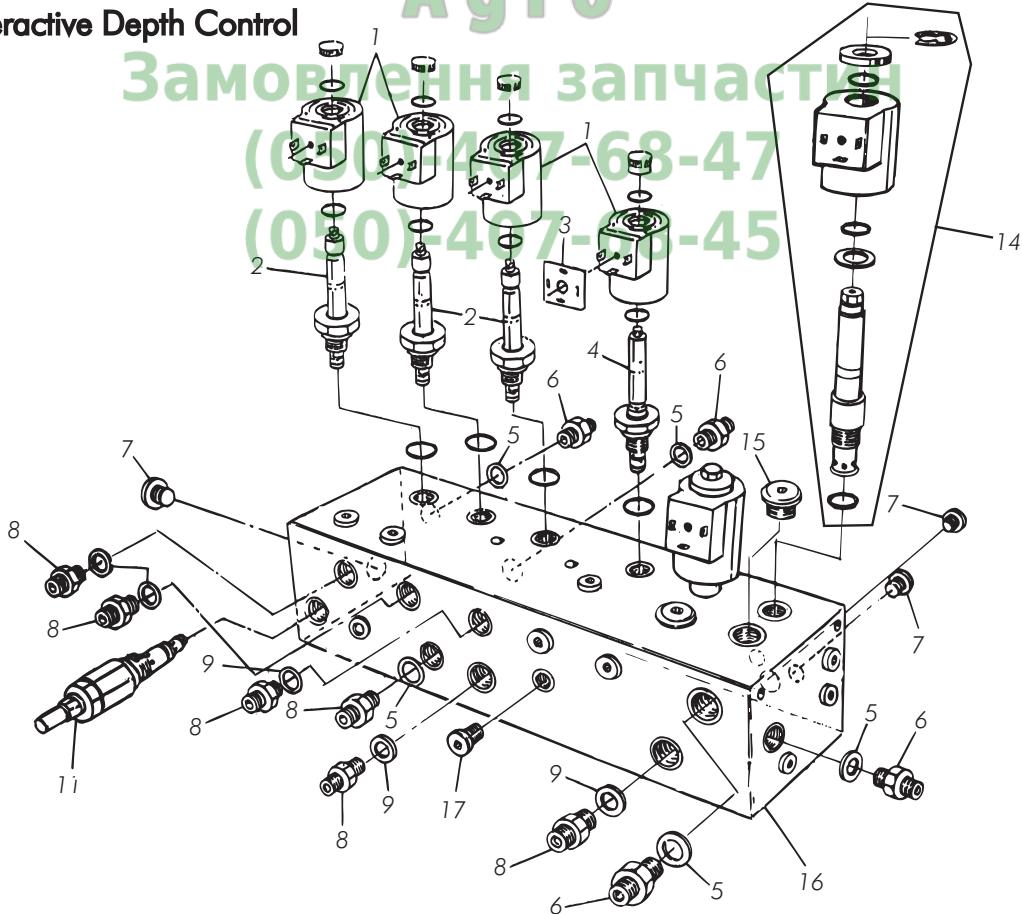


**Замовлення запчастин**  
**(050)-407-68-47**  
**(050)-407-68-45**

Fig. / Abb. 21



Interactive Depth Control



**Fig. / Abb. 21**

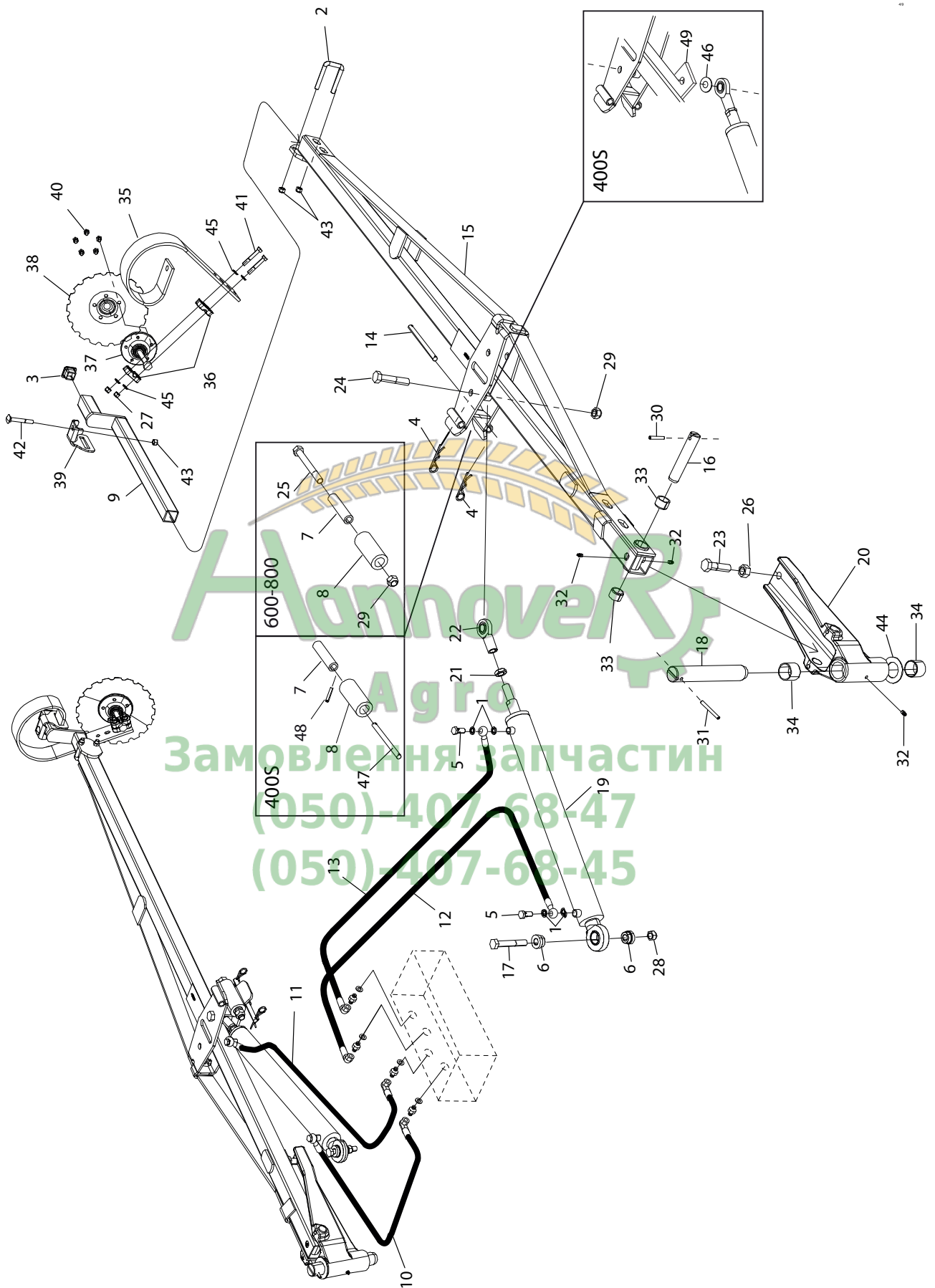
**Hydraulblock, lyftning  
Hydraulic block, lifting  
Hydraulic block, lifting**

**RDA 400-800S**

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim	
1	420657	Solenoid, svart, rund	Solenoid, black, round	Magnetschalter, schwarz, rund		
2	420651	Patronventil	Cartridge valve	Patronenventil	EC08B/20NB	
2	416267	Tätningssats	Sealing set	Dichtungssatz		
2	609210	O-ring	O-ring	Runddichtring		
2	609208	Mutter	Nut	Mutter		
3	413650	Silikongummitätning	Silicone rubber seal	Silikongummidichtung		
4	420650	Patronventil	Cartridge valve	Patronenventil	EC08B/10NB	
4	416267	Tätningssats	Sealing set	Dichtungssatz		
4	609210	O-ring	O-ring	Runddichtring		
4	609209	Mutter	Nut	Mutter		
5	402203	Gummistålbricka	Rubber steel washer	Gummistahlscheibe	3/8"	
6	401777	Adapter	Adapter	Adapter		
7	402266	Plugg	Plug	Pfropfen	1/4"	
8	401790	Nippel	Nipple	Nippel	1/4"-1/4"	
9	402202	Gummistålbricka	Rubber steel washer	Gummistahlscheibe	1/4"	
10	401781	Nippel, strypt 1,5 mm	Nipple, reducing 1,5 mm	Nippel, gedrosselt 1,5 mm	1/4"-1/4"	RDA 400 S
10	406463	Nippel, strypt 1,0 mm	Nipple, reducing 1,0 mm	Nippel, gedrosselt 1,0 mm	1/4"-1/4"	RDA 600+800 S
11	420659	Backventil	Non-return valve	Rückschlagventil		RDA 400 S
11	420658	Ventil	Valve	Ventil		RDA 600+800 S
12	446094	Hydraulblock	Hydraulic block	Hydraulikblock		RDA 400 S
12	446095	Hydraulblock	Hydraulic block	Hydraulikblock		RDA 600+800 S
13	50000808021	Skruv	Screw	Schraube	M8x80	
14	443273	Ventil	Valve	Ventil	ASSY	
15	459968	Plugg	Plug	Pfropfen		RDA 400 S
15	402265	Plugg	Plug	Pfropfen	3/8"	RDA 600+800 S
16	443838	Hydraulblock	Hydraulic block	Hydraulikblock		
17	445821	Plugg	Plug	Pfropfen		
18	414651	Adapter	Adapter	Adapter	DO: R3/8"/DI: 3/8"	RDA 600+800 S
19	411917	Anslutningsnippel T-rör	Connection nipple T-piece	Anschlußnippel T-Stück	3/8"	RDA 600+800 S
20	411914	Anslutningsnippel	Connection nipple	Anschlußnippel	3/8"-3/8"	RDA 600+800 S
21	489461	Ventil	Valve	Ventil		RDA 600+800 S

**Замовлення запчастин  
(050)-407-68-47  
(050)-407-68-45**

Fig. / Abb. 22



Агротех  
Замовлення запчастин  
(050)-407-68-47  
(050)-407-68-45

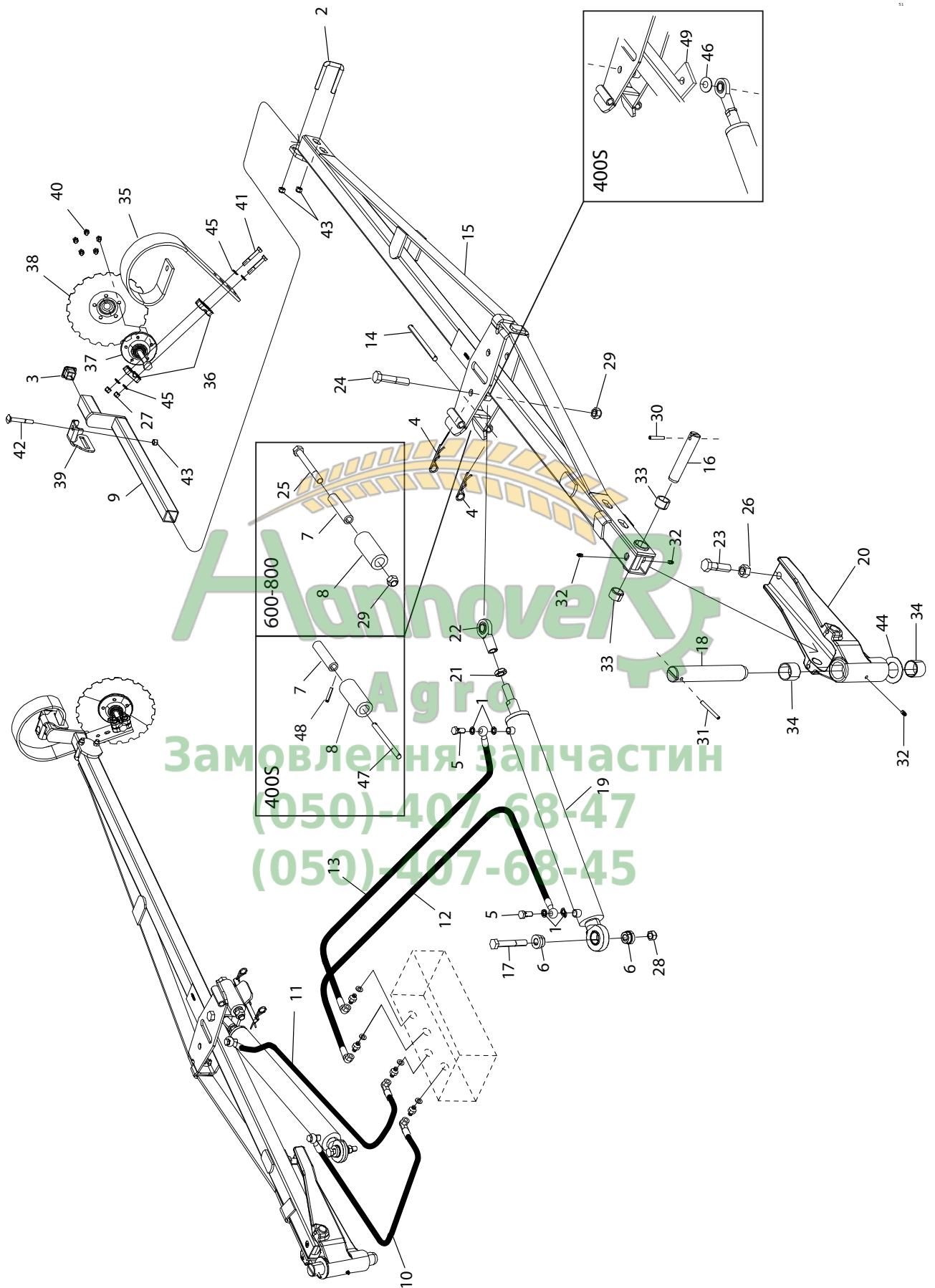
Fig. / Abb. 22

**Markörer, inkl. hydraulik**  
**Bout markers, incl. Hydraulics**  
**Spuranzeiger, inkl. hydraulik**

RDA 400-800S

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim	
1	402202	Gummistålbricka	Rubber steel washer	Gummistahlscheibe	1/4"	
2	402236	Krampa	Clamp	Krampe	M14x90	
3	404326	Plastplugg	Plastic plug	Kunststoffpfropfen		
4	405080	Låsnål	Locking pin	Arretierstift		
5	406751	Hålskruv, banjo	Hole screw, banjo	Hohlschraube, Banjo	1/4"	
6	458963	Distans	Spacer	Distanz		
7	424683	Distanshylsa	Spacer sleeve	Distanzbuchse		
8	424684	Gummihylsa	Rubber sleeve	Gummitülle		
9	426245	Markörarm, yttre	Bout marker arm, outer	Arm Spuranzeiger, aussen		RDA 400+600 S
9	484493	Ytterrör	Outer tube	Rohr, außen		RDA 800 S
10	168301	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:2345	RDA 400 S, 16587-
10	442674	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:2345	RDA 400 S, -16586
10	168305	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:2805	RDA 600 S, 16587-
10	426667	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:2760	RDA 600 S, -16586
10	168309	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:3795	RDA 800 S, 16587-
10	305708	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:3750	RDA 800 S, -16586
11	168302	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:2615	RDA 400 S, 16587-
11	442675	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:2615	RDA 400 S, -16586
11	168306	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:3375	RDA 600 S, 16587-
11	426668	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:3330	RDA 600 S, -16586
11	168310	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:4385	RDA 800 S, 16587-
11	447512	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:4385	RDA 800 S, -16586
12	168304	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:4115	RDA 400 S, 16587-
12	442676	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:4115	RDA 400 S, -16586
12	168308	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:4565	RDA 600 S, 16587-
12	426669	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:4520	RDA 600 S, -16586
12	168311	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:6145	RDA 800 S, 16587-
12	447513	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:6145	RDA 800 S, -16586
13	168303	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:4375	RDA 400 S, 16587-
13	442677	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:4375	RDA 400 S, -16586
13	168307	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:5105	RDA 600 S, 16587-
13	426670	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:5060	RDA 600 S, -16586
13	168311	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:6145	RDA 800 S, 16587-
13	440755	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:5980	RDA 800 S, -16586
14	430837	Sprint	Pin	Splint	Ø15x212	
15	151958	Markörarm	Bout marker arm	Arm Spuranzeiger		RDA 400 S
15	151957	Markörarm	Bout marker arm	Arm Spuranzeiger		RDA 600+800 S
16	432339	Ledbult	Pin bolt	Gelenkbolzen		
17	50001610011	Skruv	Screw	Schraube	M16x100	
18	432342	Ledbult	Pin bolt	Gelenkbolzen		
19	486079	Hydraulcylinder	Hydraulic ram	Hydraulik zylinder		RDA 400 S
19	480474	Tätningssats	Sealing kit	Dichtungssatz		RDA 400 S
19	480470	Hydraulcylinder	Hydraulic ram	Hydraulik zylinder	ASSY	RDA 600+800 S
19	480474	Tätningssats	Sealing kit	Dichtungssatz		RDA 600+800 S
20	442455	Hållare	Holder	Halterung		
21	428684	Mutter	Nut	Mutter	M20x1,5	
22	428048	Kolvstångshuvud	Piston rod head	Kolbenstangenende		
23	50002005021	Skruv	Screw	Schraube	M20x50	RDA 400 S
23	50002007021	Skruv	Screw	Schraube	M20x70	RDA 600+800 S
24	50002015021	Skruv	Screw	Schraube	M20x150	RDA 400 S
24	50002010021	Skruv	Screw	Schraube	M20x100	RDA 600+800 S
25	50002018021	Skruv	Screw	Schraube	M20x180	RDA 600+800 S
26	51002000021	Mutter	Nut	Mutter	M20	
27	51011200021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M12	
28	51021600021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M16	
29	51022000021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M20	RDA 400 S
29	51022000021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M20	RDA 600+800 S
30	53000805091	Spännstift	Roll pin	Spannstift	Ø8x50	
31	53000807091	Spännstift	Roll pin	Spannstift	Ø8x70	
32	407661	Smörjnippel	Grease nipple	Schmiernippel	ST, M8	
33	150468	Busning	Bushing	Buchse		
34	407613	Lagring	Bearing	Lagerung		
35	202181	Pinne	Tine	Zinken		
36	465271	Fäste	Bracket	Halterung		
37	422669	Fäste	Bracket	Halterung		

Fig. / Abb. 22



Агротех  
Замовлення запчастин  
(050)-407-68-47  
(050)-407-68-45

**Markörer, inkl. hydraulik**  
**Bout markers, incl. Hydraulics**  
**Spuranzeiger, inkl. hydraulik**

RDA 400-800S

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim	
38	443333	Tallrik	Disc	Scheibe	Ø325 mm	
39	433236	Pinnfäste	Tine bracket	Zinkenträger		
40	50001201621	Skruv	Screw	Schraube	M12x16	
41	50001206021	Skruv	Screw	Schraube	M12x60	
42	50061410021	Vagnsbult	Carriage bolt	Bolzen	M14x100	
43	51011400021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M14, Nyloc	
44	468405	Distans	Spacer	Distanz		
45	52001200041	Bricka	Washer	Scheibe	M12	
46	52002000041	Bricka	Washer	Scheibe	M20	RDA 400 S
47	427862	Axel	Axle	Achse		RDA 400 S
48	53000605091	Spännstift	Roll pin	Spannstift	Ø6x50	RDA 400 S
49	440224	Distans	Spacer	Distanz		



**Замовлення запчастин**  
**(050)-407-68-47**  
**(050)-407-68-45**

Fig. / Abb. 23

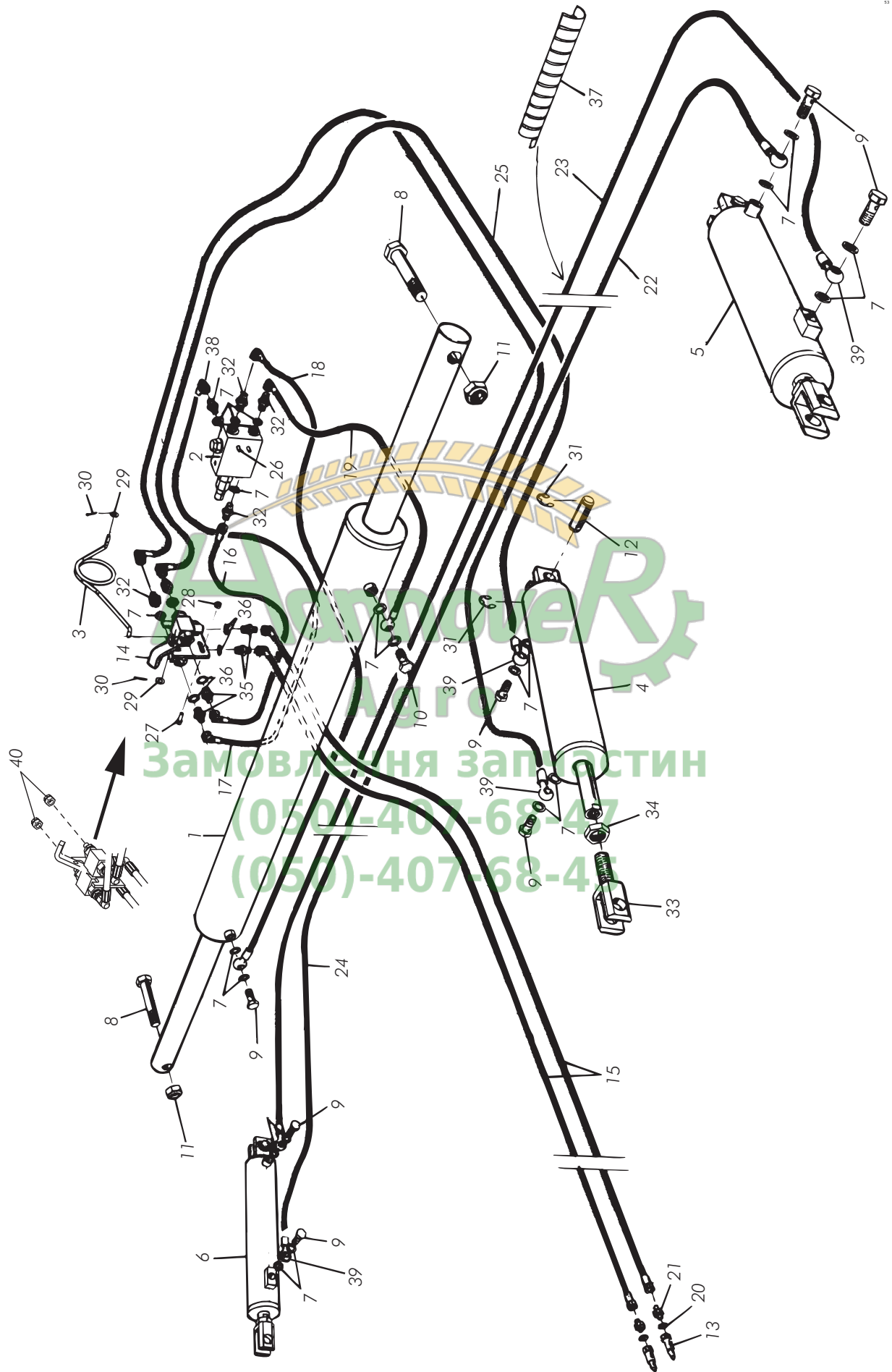


Fig. / Abb. 23

**Hydraulik fällning/Crossboard-light RDA 400S**  
**Hydraulics folding/Crossboard-light RDA 400S**  
**Hydraulik Klappvorrichtung/Crossboard-light RDA 400S**

RDA 400S

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim
1	305767	Hydraulcylinder	Hydraulic ram	Hydraulikzylinder	D:80/50
1	305768	Tätningssats	Sealing set	Dichtungssatz	
2	306546	Hydraulblock	Hydraulic block	Hydraulikblock	
3	306598	Manöverfjäder	Operating spring	Federstange	
4	404635	Hydraulcylinder	Hydraulic ram	Hydraulikzylinder	D:70/25, L:520/295
4	404645	Tätningssats	Sealing set	Dichtungssatz	
5	404636	Hydraulcylinder	Hydraulic ram	Hydraulikzylinder	D:65/25, L:520/296
5	404646	Tätningssats	Sealing set	Dichtungssatz	
6	416175	Hydraulcylinder	Hydraulic ram	Hydraulikzylinder	D:60/25
6	404647	Tätningssats	Sealing set	Dichtungssatz	
7	402202	Gummistålbricka	Rubber steel washer	Gummistahlscheibe	1/4"
8	406565	Skruv	Screw	Schraube	M20x110, 10.9
9	406751	Hålskruv, banjo	Hole screw, banjo	Hohlschraube, Banjo	1/4"
10	406753	Hålskruv, strypt 1,5 mm	Hole screw, reducing 1,5 mm	Hohlschraube, gedrosselt 1,5 mm	1/4"
11	408407	Låglåsmutter	Locknut, low	Sicherungsmutter, flach	SPEC, M20
12	411260	Axel	Axle	Achse	Ø20x60
13	401776	Snabbkoppling	Quick coupling	Schnellkupplung	ML, 1/2"
14	428167	Omkastarventil	Reversing valve	Umschaltungsventil	ASSY
14	428166	Tätningssats	Sealing set	Dichtungssatz	
15	441579	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:8145
16	441705	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:330
17	150021	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	D:1/4", L:405
18	441706	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:1135
19	441707	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:2035
20	401774	Gummistålbricka	Rubber steel washer	Gummistahlscheibe	1/2"
21	401782	Nippel	Nipple	Nippel	1/4"-1/2"
22	499870	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:1770
23	499871	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:4130
24	499872	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:1925
25	499873	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:1595
26	50000605021	Skruv	Screw	Schraube	M6x50
27	50000802521	Skruv	Screw	Schraube	M8x25
28	51010800021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M8
29	52001000041	Bricka	Washer	Scheibe	M10
30	53030401870	Saxpinne	Split pin	Hohlstift	Ø4x18
31	54021500091	Låsring	Circlip	Springring	RS15
32	401790	Nippel	Nipple	Nippel	1/4"-1/4"
33	405134	Gaffel	Fork	Gabel	
34	51032000021	Mutter	Nut	Mutter	M20
35	401789	Nippel	Nipple	Nippel	1/4"-3/8"
36	402203	Gummistålbricka	Rubber steel washer	Gummistahlscheibe	3/8"
37	427844	Skyddsspiral	Shield coil	Schutzspirale	
38	414650	Nippel	Nipple	Nippel	
39	491563	Koppling	Coupling	Kupplung	
40	411928	Plugg, option utan Crossboard	Plug, option without Crossboard	Pfropfen, Option ohne Crossboard	1/4"

Fig. / Abb. 24

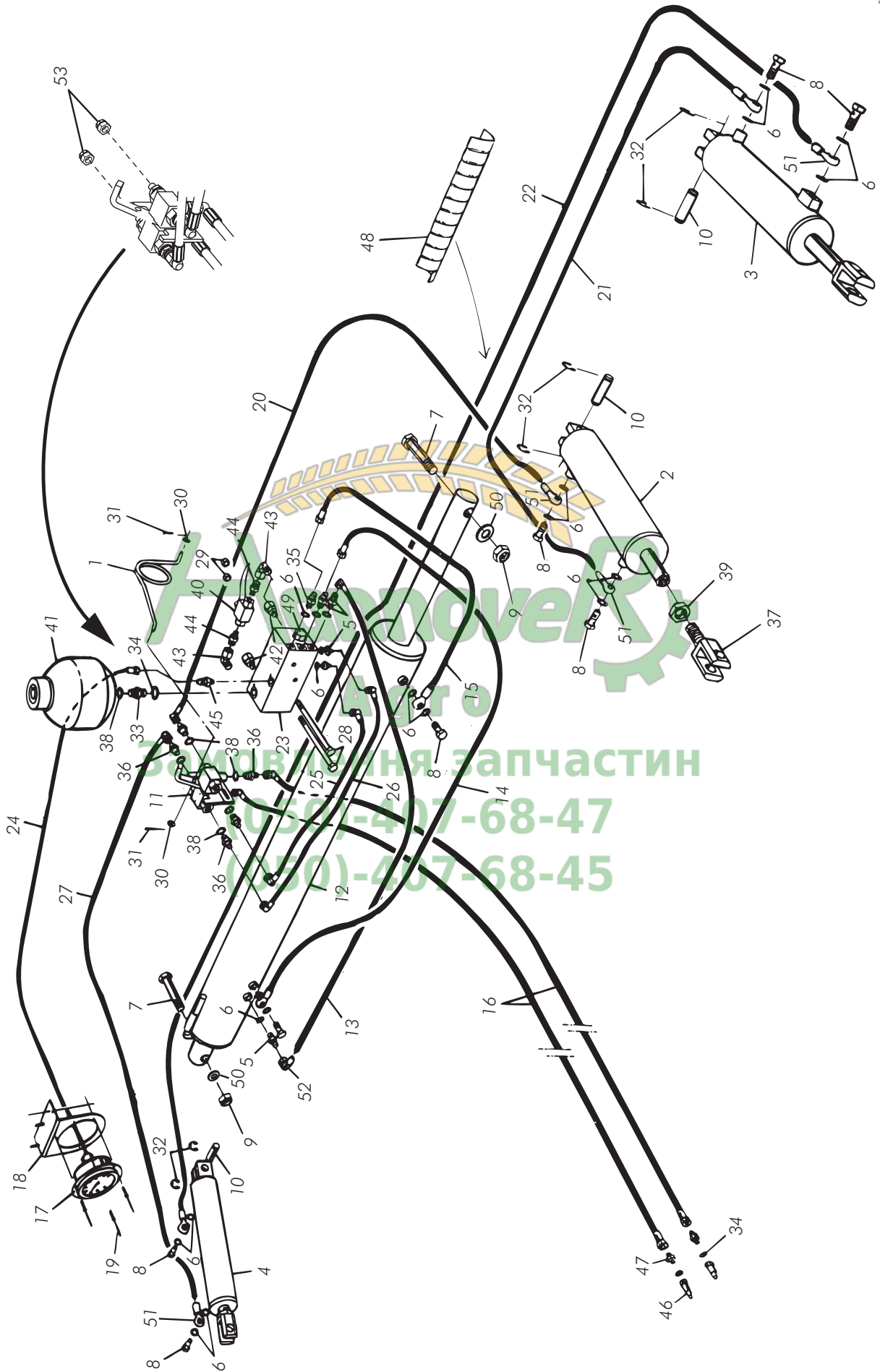


Fig. / Abb. 24

## Hydraulik fällning/viktöverföring/CB-light RDA 600S

RDA 600S

## Hydraulics folding/weight transfer/CB-light RDA 600S

## Hydraulik Klappvorrichtung/Gewichtsübertragung/CB-light RDA 600S

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim	
1	306598	Manöverfjäder	Operating spring	Federstange		
2	404635	Hydraulcylinder	Hydraulic ram	Hydraulikzylinder	D:70/25, L:520/295	
2	404645	Tätningssats	Sealing set	Dichtungssatz		
3	404636	Hydraulcylinder	Hydraulic ram	Hydraulikzylinder	D:65/25, L:520/296	
3	404646	Tätningssats	Sealing set	Dichtungssatz		
4	416175	Hydraulcylinder	Hydraulic ram	Hydraulikzylinder	D:60/25	
4	404647	Tätningssats	Sealing set	Dichtungssatz		
5	401790	Nippel	Nipple	Nippel	1/4"-1/4"	
6	402202	Gummistålbricka	Rubber steel washer	Gummistahlscheibe	1/4"	
7	430743	Skruv	Screw	Schraube	M30x140, 10.9	
8	406751	Hålskruv, banjo	Hole screw, banjo	Hohlschraube, Banjo	1/4"	
9	51023000011	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M30	
10	411260	Axel	Axle	Achse	Ø20x60	
11	428167	Omkastarventil	Reversing valve	Umschaltungsventil	ASSY	
11	428166	Tätningssats	Sealing set	Dichtungssatz		
12	472800	Hydraulcylinder	Hydraulic ram	Hydraulikzylinder	DI:110/60 L:910/75	
12	472801	Tätningssats	Sealing kit	Dichtungssatz		
13	150058	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:985	
14	441577	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:2045	
15	441578	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:1095	
16	441579	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:8145	
17	445809	Manometer	Manometer	Manometer		
18	442368	Fäste	Bracket	Halterung		
19	442392	Popnit	Pop rivet	Niet		
20	499873	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:1595	
21	499870	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:1770	
22	499871	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:4130	
23	441002	Hydraulblock	Hydraulic block	Hydraulikblock		
24	442775	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	L:1500	
25	442792	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:200	
26	442793	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:320	
27	168590	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:2025	16587-
27	150057	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch		-16586
28	50001016021	Skruv	Screw	Schraube	M10x160	
29	51011000021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M10	
30	52001000041	Bricka	Washer	Scheibe	M10	
31	53030401870	Saxpinne	Split pin	Hohlstift	Ø4x18	
32	54021500091	Låsring	Circlip	Springring	RS15	
33	401773	Nippel	Nipple	Nippel	3/8"-1/2"	
34	401774	Gummistålbricka	Rubber steel washer	Gummistahlscheibe	1/2"	
35	401781	Nippel, strypt 1,5 mm	Nipple, reducing 1,5 mm	Nippel, gedrosselt 1,5 mm	1/4"-1/4"	
36	401789	Nippel	Nipple	Nippel	1/4"-3/8"	
37	405134	Gaffel	Fork	Gabel		
38	402203	Gummistålbricka	Rubber steel washer	Gummistahlscheibe	3/8"	
39	51032000021	Mutter	Nut	Mutter	M20	
40	414223	Kulventil	Ball valve	Kugelventil	1/4"	
41	422060	Akkumulator, förladdad 20 bar (standard)	Accumulator, precharged to 20 bar (standard)	Akkumulator, Vorladedruck 20 bar (standard)	0,75 l	
41	422062	Akkumulator, förladdad 55 bar	Accumulator, precharged to 55 bar	Akkumulator, Vorladedruck 55 bar	0,75 l	
42	441583	Adapter	Adapter	Adapter		
43	441584	Adapter	Adapter	Adapter		
44	441585	Adapter	Adapter	Adapter		
45	442429	Adapter	Adapter	Adapter		
46	401776	Snabbkoppling	Quick coupling	Schnellkupplung	ML, 1/2"	
47	401782	Nippel	Nipple	Nippel	1/4"-1/2"	
48	446665	Skydd	Cover	Schutz		
49	417683	Ventil	Valve	Ventil		
50	52123158841	Bricka	Washer	Scheibe	31x58x8	
51	491563	Koppling	Coupling	Kupplung		
52	414650	Nippel	Nipple	Nippel		
53	411928	Plugg, option utan Crossboard	Plug, option without Cross-board	Pfropfen, Option ohne Crossboard	1/4"	

Fig. / Abb. 25

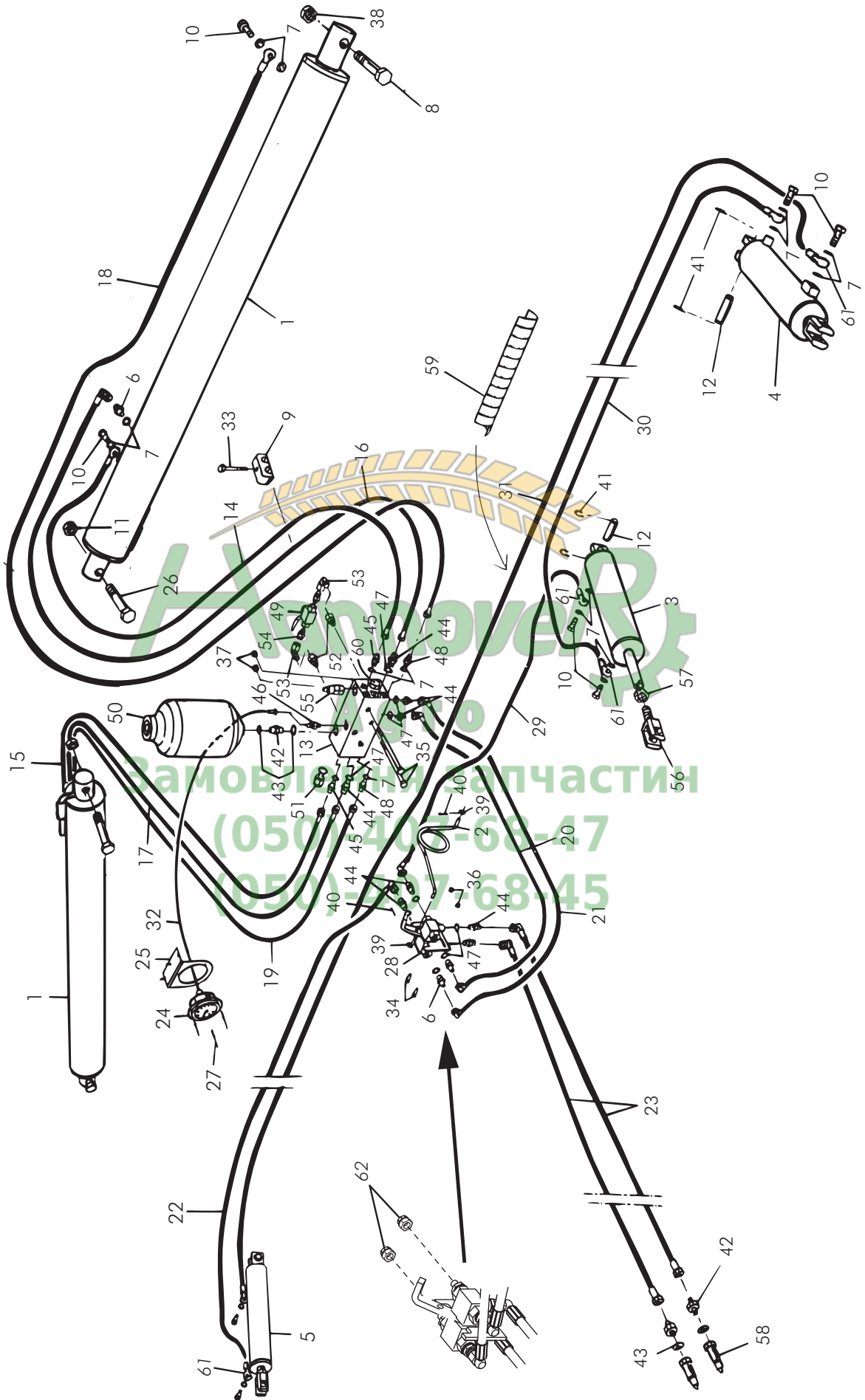


Fig. / Abb. 25

## Hydraulik fällning/viktöverföring/CB-light RDA 800S

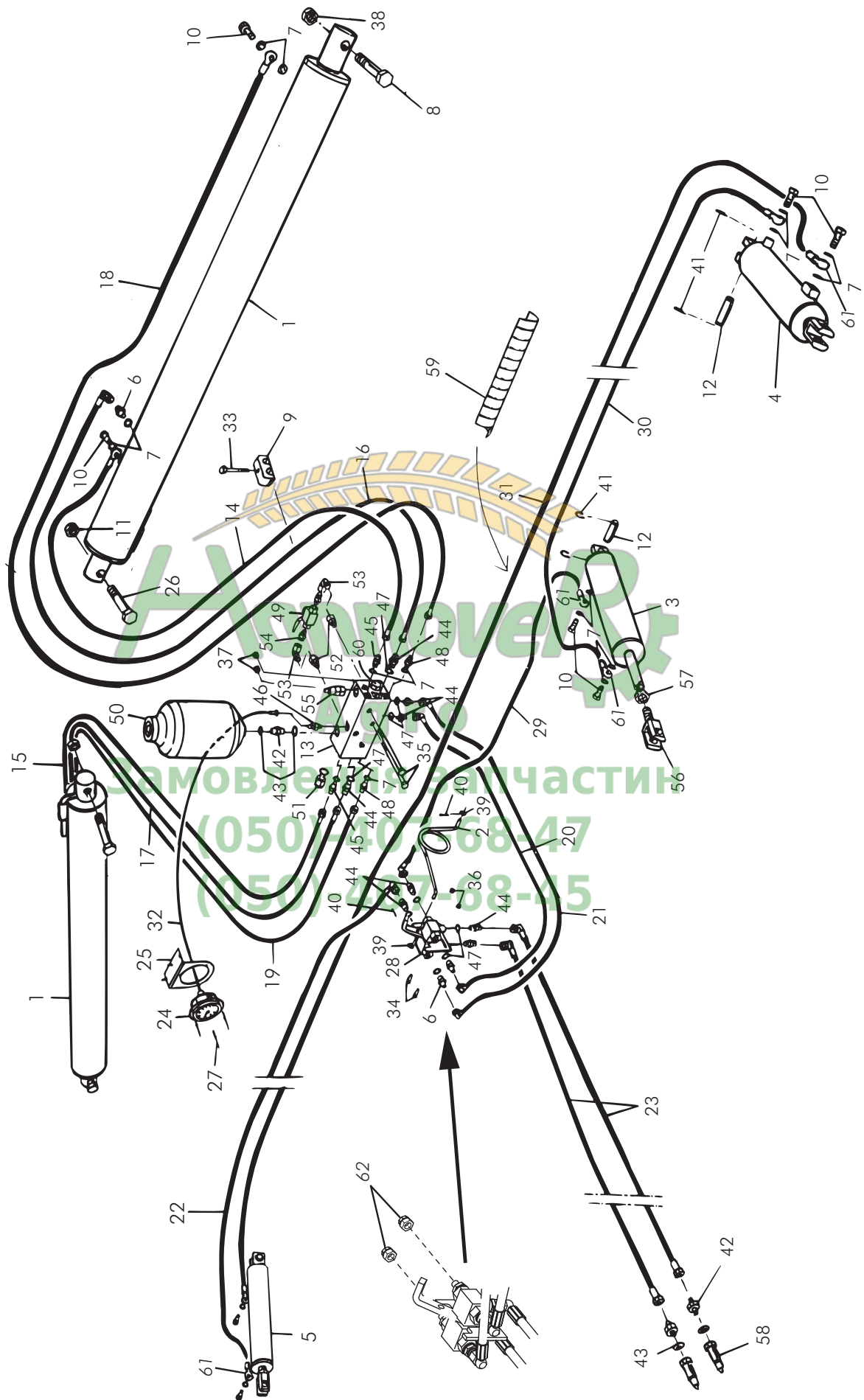
RDA 800S

## Hydraulics folding/weight transfer/CB-light RDA 800S

## Hydraulik Klappvorrichtung/Gewichtsübertragung/CB-light RDA 800S

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim
1	304159	Hydraulcylinder	Hydraulic ram	Hydraulikzylinder	
1	412886	Tätningssats, fällning	Sealing set, folding	Dichtungssatz, Klappvorrichtung	
1	412887	Tätningssats, viktöverföring	Sealing set, weight transfer	Dichtungssatz, Gewichtsübertragung	
2	306598	Manöverfjäder	Operating spring	Federstange	
3	404635	Hydraulcylinder	Hydraulic ram	Hydraulikzylinder	D:70/25, L:520/295
3	404645	Tätningssats	Sealing set	Dichtungssatz	
4	404636	Hydraulcylinder	Hydraulic ram	Hydraulikzylinder	D:65/25, L:520/296
4	404646	Tätningssats	Sealing set	Dichtungssatz	
5	416175	Hydraulcylinder	Hydraulic ram	Hydraulikzylinder	D:60/25
5	404647	Tätningssats	Sealing set	Dichtungssatz	
6	401789	Nippel	Nipple	Nippel	1/4"-3/8"
7	402202	Gummistålbricka	Rubber steel washer	Gummistahlscheibe	1/4"
8	406565	Skruv	Screw	Schraube	M20x110, 10.9
9	406592	Slanghållare	Hose holder	Schlauchhalter	1/4"
10	406751	Hålskruv, banjo	Hole screw, banjo	Hohlschraube, Banjo	1/4"
11	408407	Låglåsmutter	Locknut, low	Sicherungsmutter, flach	SPEC, M20
12	411260	Axel	Axle	Achse	Ø20x60
13	441003	Hydraulblock	Hydraulic block	Hydraulikblock	
14	441631	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:1635
15	441632	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:1095
16	441633	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:3/8", L:1700
17	441634	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:3/8", L:1210
18	441636	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:2655
19	441637	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:2115
20	441638	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:3/8", L:400
21	441639	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:3/8", L:290
22	150143	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:4045
23	441797	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:3/8", L:8145
24	445809	Manometer	Manometer	Manometer	
25	442368	Fäste	Bracket	Halterung	
26	442374	Skruv	Screw	Schraube	M20x110
27	442392	Popnit	Pop rivet	Niet	
28	428167	Omkastarventil	Reversing valve	Umschaltungsventil	ASSY
28	428166	Tätningssats	Sealing set	Dichtungssatz	
29	499873	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:1595
30	150063	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:3730
31	150144	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:8100
32	442775	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	L:1500
33	50000603021	Skruv	Screw	Schraube	M6x30
34	50000802521	Skruv	Screw	Schraube	M8x25
35	50001016021	Skruv	Screw	Schraube	M10x160
36	51010800021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M8
37	51011000021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M10
38	51022000021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M20
39	52001000041	Bricka	Washer	Scheibe	M10
40	53030401870	Saxpinne	Split pin	Hohlstift	Ø4x18
41	54021500091	Låsring	Circlip	Springring	RS15
42	401773	Nippel	Nipple	Nippel	3/8"-1/2"
43	401774	Gummistålbricka	Rubber steel washer	Gummistahlscheibe	1/2"
44	401777	Adapter	Adapter	Adapter	
45	401790	Nippel	Nipple	Nippel	1/4"-1/4"
46	442429	Adapter	Adapter	Adapter	
47	402203	Gummistålbricka	Rubber steel washer	Gummistahlscheibe	3/8"
48	443457	Adapter	Adapter	Adapter	
49	414223	Kulventil	Ball valve	Kugelventil	1/4"
50	422061	Akkumulator, förloadad 20 bar (standard)	Accumulator, precharged to 20 bar (standard)	Akkumulator, Vorladedruck 20 bar (standard)	1,5 l
50	422063	Akkumulator, förloadad 55 bar	Accumulator, precharged to 55 bar	Akkumulator, Vorladedruck 55 bar	1,5 l
51	425260	Ventil, flödesdelare	Valve, flow divider	Ventil, Strömungsteiler	
52	441583	Adapter	Adapter	Adapter	
53	441584	Adapter	Adapter	Adapter	

Fig. / Abb. 25



**Fig. / Abb. 25****Hydraulik fällning/viktöverföring/CB-light RDA 800S****RDA 800S****Hydraulics folding/weight transfer/CB-light RDA 800S****Hydraulik Klappvorrichtung/Gewichtsübertragung/CB-light RDA 800S**

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim
54	441585	Adapter	Adapter	Adapter	
55	441644	Ventil	Valve	Ventil	
56	405134	Gaffel	Fork	Gabel	
57	51032000021	Mutter	Nut	Mutter	M20
58	401776	Snabbkoppling	Quick coupling	Schnellkupplung	ML, 1/2"
59	427844	Skyddsspiral	Shield coil	Schutzspirale	
60	417683	Ventil	Valve	Ventil	
61	491563	Koppling	Coupling	Kupplung	
62	411928	Plugg, option utan Crossboard	Plug, option without Crossboard	Propfen, Option ohne Crossboard	1/4"

**Замовлення запчастин****(050)-407-68-47****(050)-407-68-45**

Fig. / Abb. 26



Fig. / Abb. 26

**Elsystem**  
**Electrical system**  
**Elektrik**

RDA 400-800S

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim	
1	458571	Control Station	Control Station	Control Station		
2	425848	Fäste	Bracket	Halterung		
3	427736	Mellankabel	Intermediate cable	Zwischenkabel	L:9000 mm	
4	425949	Lock	Cover	Deckel		
5	427794	Packning	Seal	Dichtung		
6	440691	Work Station 1	Work Station 1	Work Station 1		
7	466076	Kabel	Cable	Kabel	L:3000 mm	RDA 400S
7	466077	Kabel	Cable	Kabel	L:3500 mm	RDA 600-800S
8	466075	Kabel	Cable	Kabel	L:2500 mm	
9	465998	Kabel	Cable	Kabel	L:2500 mm	
10	465996	Kabel	Cable	Kabel	L:1500 mm	RDA 400S
10	465997	Kabel	Cable	Kabel	L:2000 mm	RDA 600-800S
11	465978	Kabel	Cable	Kabel	L:2500 mm	-16269
11	465979	Kabel	Cable	Kabel	L:3000 mm	16270-
12	465976	Kabel	Cable	Kabel	L:1500 mm	RDA 400S
12	465977	Kabel	Cable	Kabel	L:2000 mm	RDA 600-800S
13	475615	Kabel inkl.brytare	Cable incl. Switch	Kabel einschl. Schalter	L:2500 mm	
14	427379	Kapacitiv givare	Capacitive sensor	Kapazitiv Geber		
15	465979	Kabel	Cable	Kabel	L:3000 mm	RDA 400S
15	465980	Kabel	Cable	Kabel	L:3500 mm	RDA 600-800S
16	475622	Kabel	Cable	Kabel	L:3500 mm	
17	305437	Hållare, låglyftningsbrytare	Holder, "Low lift" switch	Halter, "Low lift"-Schalter		
18	50020601221	Skruv, Tensilock	Screw, Tensilock	Schraube, Tensilock	M6x12	
19	415730	Vingskruv	Wing screw	Flügelschraube	M8x70	
20	412673	Magnet	Magnet	Magnet	Ø10x30	
21	411827	Magnetbrytare	Magnetic switch	Magnetschalter	ASSY	
22	50000301221	Skruv	Screw	Schraube	M3x12	
23	51010300021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M3	
24	51050800021	Vingmutter	Wing nut	Flügelmutter	M8	
25	412428	Kontakt	Connector	Schalter		
26	413650	Silikongummitätning	Silicone rubber seal	Silikongummidichtung		
27	425947	Kontaktdon, 4-pol	Connector, 4-pole	Kontaktvorrichtung, 4-Pol		
28	428026	Hylsdon, 4-pol	Sleeve coupling, 4-pole	Hülisenkontakt, 4-pol		
29	424506	Hylsdon, 3-pol	Sleeve coupling, 3-pole	Hülisenkontakt, 3-pol		
30	50010602021	Skruv	Screw	Schraube	M6x20	
31	50030402521	Skruv, insex	Screw, socket cap	Schraube, innensechskant	M4x25	
32	51010400021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M4	
33	417634	Justerbleck	Adjusting sheet	Einstellblech		
34	427371	Induktiv givare	Inductiv detector	Induktiver Schalter		
35	50100301072	Skruv	Screw	Schraube	M3x10	
36	427380	Stiftdon, 4-pol	Pin coupling, 4-pole	Stiftkontakt, 4-Pol		
37	424507	Stiftdon, 3-pol	Pin coupling, 3-pole	Stiftkontakt, 3-Pol		
38	427235	Kabelgenomföring, stor	Cable grommet, large	Kabeldurchführung, groß		
38	427237	Kabelgenomföring, liten	Cable grommet, small	Kabeldurchführung, klein		
39	427181	Plåt	Plate	Blech		
40	51010400022	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M4	
41	467956	Skydd	Cover	Schutz		
42	154844	Kabel för programmering, USB	Cable for sw-download, USB	Programmierkabel, USB	L:1800 mm	
42	428017	Kabel för programmering, 9-pol.	Cable for programming, 9-pol.	Programmierkabel, 9 pol.	L:2000 mm	
43	52090500042	Bricka	Washer	Scheibe	M5	
44	161112	Kabel, Trimble GPS	Cable, Trimble GPS	Kabel, Trimble GPS	L:2000 mm	
45	427779	Mellankabel	Intermediate cable	Zwischenkabel	L:3000 mm	RDA 400S
45	427737	Mellankabel	Intermediate cable	Zwischenkabel	L:500 mm	RDA 600-800S
46	465976	Kabel	Cable	Kabel	L:1500 mm	
47	427348	Fjärrkontroll, ställbar giva	Remote control, adjustable rate	Remote, Verstellbar dosierung		
48	427735	Kabel	Cable	Kabel	L:170 mm	
49	441239	Power box	Power box	Power Box		
50	50000802021	Skruv	Screw	Schraube	M8x20	
51	432171	Bricka	Washer	Scheibe		
52	51010800021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M8	

Fig. / Abb. 26



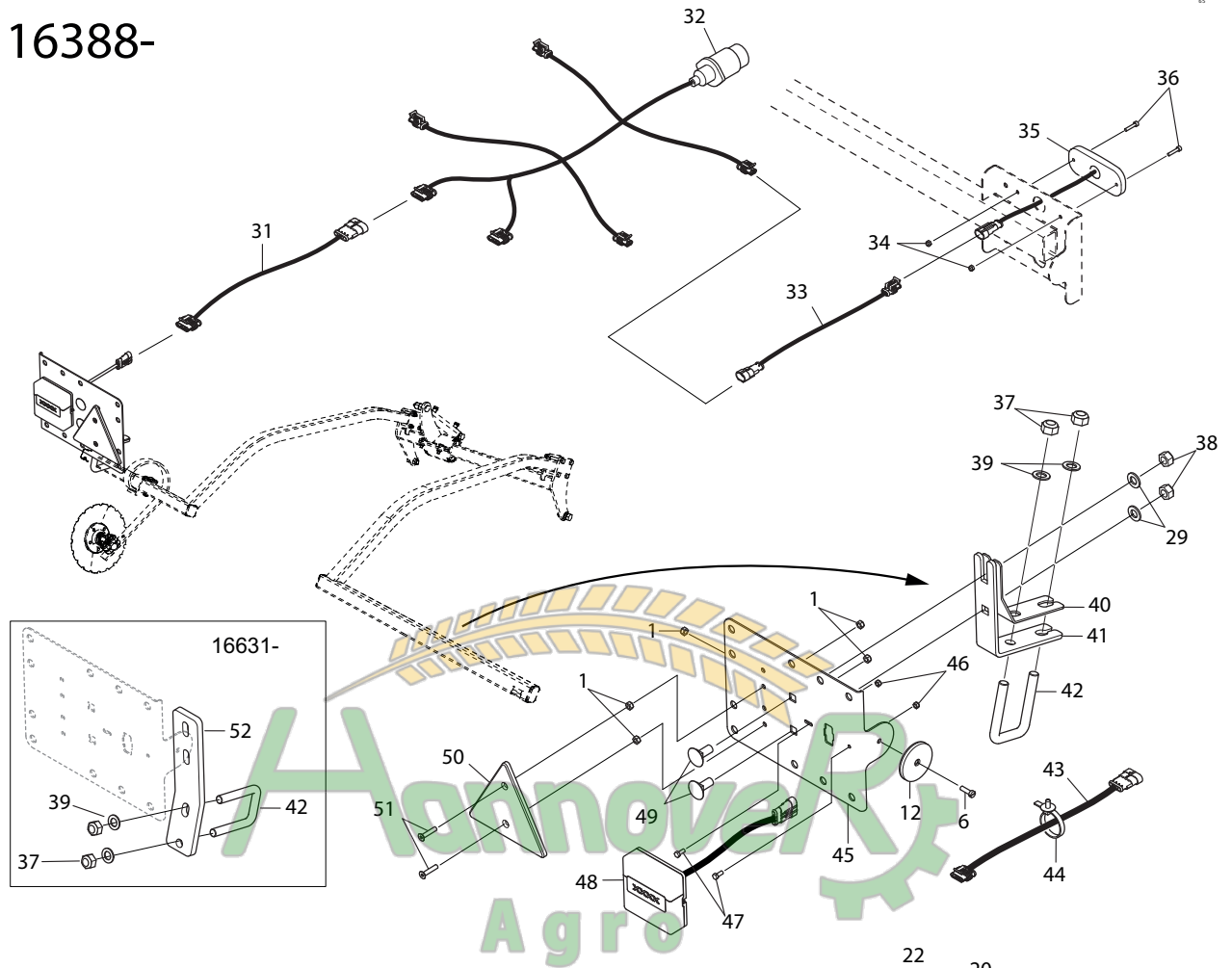
**Fig. / Abb. 26****Elsystem  
Electrical system  
Elektrik****RDA 400-800S**

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim	
53	427799	Mutter	Nut	Mutter	M8	
54	425923	Fäste	Bracket	Halterung		
55	432176	Sats Miniremote	Kit Miniremote	Satz Mini-Remote		
56	445822	Givare	Sensor	Geber		
57	443269	Kontakt	Connector	Schalter		
58	443270	Kontakt	Connector	Schalter		
59	433695	Givare	Sensor	Geber		
60	465978	Kabel	Cable	Kabel	L.:2500 mm	-16213
61	417635	Gränslägesbrytare, inkl. 2 st 415360	Limit switch, incl. two 415360	Endlagenschalter, einschl. 2 Stück 415360		-16213
62	151416	Kabel	Cable	Kabel		16214-
63	151395	Givare	Sensor	Geber		16214-
64	50100302072	Skruv	Screw	Schraube	M3x20	



**Замовлення запчастин  
(050)-407-68-47  
(050)-407-68-45**

16388-



Замовлення запчастин  
(050)-407-68-47  
(050)-407-68-45

-16387



**Belysning**  
**Lighting**  
**Beleuchtung**

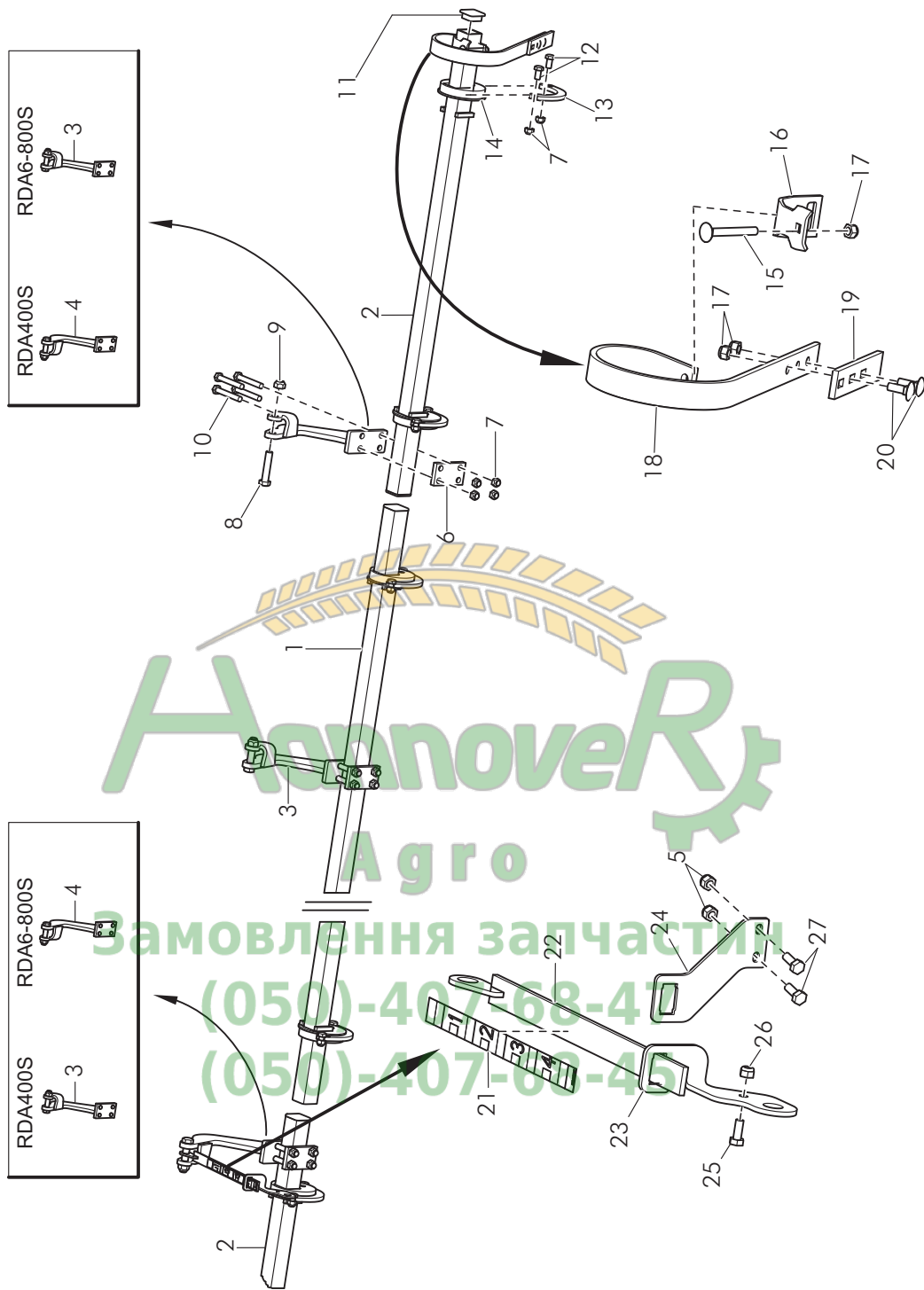
Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim
1	51010600021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M6
2	412895	Bakljus	Rear lights	Rücklicht	ASSY
2	446695	Bakljusglas	Rear lights glass	Rücklichtglas	
2	413499	Glödlampa	Bulb	Glühbirne	12V, 10W
2	413339	Glödlampa	Bulb	Glühbirne	12V, 21/5W
3	433110	Gummidämpare	Rubber damper	Gummidämpfer	
4	50061207021	Vagnsbult	Carriage bolt	Bolzen	M12x70
5	430700	Pinnfäste	Tine bracket	Zinkenträger	
6	50130602071	Skruv	Screw	Schraube	M6x20
7	307392	Reflex, röd	Reflex, red	Reflex, rot	
8	433083	Plåt	Plate	Blech	
9	50061003021	Vagnsbult	Carriage bolt	Bolzen	M10x30
10	443476	Plåt	Plate	Blech	
11	51011000021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M10
12	307393	Reflex, gul	Reflex, yellow	Reflex, gelb	
13	51011200021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M12
14	440971	Kablage	Cable harness	Kabel	
15	440970	Kablage	Cable harness	Kabel	
16	50130601571	Skruv	Screw	Schraube	M6x15
17	413336	Lådbelysning, utan glödlampa	Hopper lighting, without bulb	Beleuchtung für Saatgutbehälter, ohne Glühbirne	ASSY
18	413338	Glödlampa	Bulb	Glühbirne	12V, 5W
19	427708	Kabel	Cable	Kabel	
20	50000803022	Skruv	Screw	Schraube	M8x30
21	51010800022	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M8
22	52000800042	Bricka	Washer	Scheibe	M8
23	453377	Kablage	Cable harness	Kabel	
24	450224	Hållare	Holder	Halterung	
25	422663	Plåt LGF-skylt	Plate, "slow vehicle"	Blech, Warndreieck	
26	50060802521	Vagnsbult	Carriage bolt	Bolzen	M8x25
27	51010800021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M8
28	52000800041	Bricka	Washer	Scheibe	M8
29	52001200041	Bricka	Washer	Scheibe	M12
30	445022	Buntband	Cable tie	Spannband	
31	489443	Kabel	Cable	Kabel	L: 3500 mm
32	489441	Kablage	Cable harness	Kabel	L: 9000 mm
33	489450	Kabel	Cable	Kabel	
34	51010400021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M4
35	498094	Belysning, LED	Lighting, LED	Beleuchtung, LED	
36	50030402021	Skruv, insex	Screw, socket cap	Schraube, innensechskant	M4x20
37	51011400021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M14, Nyloc
38	51011200021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M12
39	52001400041	Bricka	Washer	Scheibe	M14
40	160150	Plåt	Plate	Blech	
41	493375	Hållare	Holder	Halterung	
42	402236	Krampa	Clamp	Krampe	M14x90
43	159648	Kabel	Cable	Kabel	L: 4000
44	445022	Buntband	Cable tie	Spannband	
45	497292	Plåt	Plate	Blech	
46	51010500021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M5
47	50000501222	Skruv	Screw	Schraube	M5x12
48	498093	Belysning, LED	Lighting, LED	Beleuchtung, LED	
49	50061203021	Vagnsbult	Carriage bolt	Bolzen	M12x30
50	471539	Reflex	Reflex	Reflex	
51	50040603022	Skruv, insex	Screw, socket cap	Schraube, innensechskant	M6x30
52	166602	Fäste	Bracket	Halterung	



**Dekaler  
Decals  
Aufkleber**

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim	
1	307103	Dekal "Väderstad Rapid"	Sticker "Väderstad Rapid"	Aufkleber "Väderstad Rapid"		
2	473113	Dekal "Väderstad"	Sticker "Väderstad"	Aufkleber "Väderstad"	1098x168	
3	477607	Dekal "Rapid A 600S" inkl. dekal 307103	Sticker "Rapid A 600S" inkl. Sticker 307103	Aufkleber "Rapid A 600S" einschl. Aufkleber 307103		RDA 600 S
4	477608	Dekal "Rapid A 800S" inkl. dekal 307103	Sticker "Rapid A 800S" inkl. Sticker 307103	Aufkleber "Rapid A 800S" einschl. Aufkleber 307103		RDA 800 S
5	609310	Tejp, metervera	Tape, per meter	Klebeband, Meterware	W:59 mm	
6	417849	Varningstejp, svart/gul	Warning tape black/yellow	Warnungs-Klebestreifen, schwarz/gelb	L:1000 mm, W:38 mm	
7	417490	Reflexejp, orange	Reflection tape, orange	Reflex-Klebestreifen, orange		
7	417492	Reflexejp, vit	Reflection tape, white	Reflex-Klebestreifen, weiß		
8	417697	Dekal "Rotation såhus"	Sticker "Rotation Seed feed housing"	Aufkleber "Rotation Dosierung"		
9	416150	Varningsdekal	Warning sticker	Warnungs-Aufkleber		
10	432526	Varningsdekal	Warning sticker	Warnungs-Aufkleber		
11	416153	Varningsdekal	Warning sticker	Warnungs-Aufkleber		
12	416151	Varningsdekal	Warning sticker	Warnungs-Aufkleber	88x167	
13	416155	Varningsdekal	Warning sticker	Warnungs-Aufkleber		
14	416156	Varningsdekal	Warning sticker	Warnungs-Aufkleber		
15	416157	Varningsdekal	Warning sticker	Warnungs-Aufkleber		
16	416158	Varningsdekal	Warning sticker	Warnungs-Aufkleber		
17	416160	Varningsdekal	Warning sticker	Warnungs-Aufkleber		
18	416161	Varningsdekal	Warning sticker	Warnungs-Aufkleber	88x167	RDA 800 S
19	417037	Varningsdekal	Warning sticker	Warnungs-Aufkleber		RDA 600+800 S
20	444116	Varningsdekal	Warning sticker	Warnungs-Aufkleber		
21	456238	Varningsdekal	Warning sticker	Warnungs-Aufkleber		
22	427868	Aluminiumskylt vridprov	Aluminium plate, calibration	Aluminiumschild, abdrehprobe		
23	444118	Dekal	Sticker	Aufkleber		RDA 600+800 S
24	428783	Dekal spårmarkering	Sticker Tramlining system	Aufkleber Fahrgassenschaltung		
25	415841	Arbetsdjupskala	Depth scale	Ablagetiefenskala	160x30	
26	302657	Index, djupskala	Index, depth scale	Index, Tiefenskala		
27	444447	Kalibreringskit	Test kit	Ablagepräzisionssatz		
27	447394	Våg	Scale	Waage		
27	418542	Djupmätare/kapsylöppnare	Depth indicator/Bottle opener	Tiefenmesser/Flaschenöffner		
28	424498	Dekal "Hydraultryck"	Sticker "Hydraulic pressure"	Aufkleber "Hydrauldruck"		
29	457945	Dekal	Sticker	Aufkleber		
30	444117	Dekal	Sticker	Aufkleber		
31	443441	Dekal	Sticker	Aufkleber		
32	417028	Dekal "Lyft här"	Sticker "Lift here"	Aufkleber "Hier Heben"		
33	405760	Dekal "Lyft här"	Sticker "Lift here"	Aufkleber "hier anheben"	60x40	
34	440641	Dekal	Sticker	Aufkleber		RDA 600+800 S
35	413376	Dekal "LGF"	Sticker "Slow vehicle"	Aufkleber "Warndreieck"	400x350	
36	421434	Dekal "25 km/h"	Sticker "25 km/h"	Aufkleber "25 km/h"		Only France
37	465890	Dekal	Sticker	Aufkleber		RDA 600+800 S
38	453334	Dekal	Sticker	Aufkleber		
39	477553	Dekal "Rapid A 400S" inkl. dekal 307103	Sticker "Rapid A 400S" inkl. sticker 307103	Aufkleber "Rapid A 400S" einschl. Aufkleber 307103		RDA 400 S
40	494270	Dekal	Sticker	Aufkleber		

Fig. / Abb. 29



Агротрейд  
Агро  
Замовлення запчастин  
(050)-407-68-41  
(050)-407-68-45

**Crossboard Light**  
**Crossboard Light**  
**Crossboard Light**

RDA 400-800S

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim	
1	429961	Axel, mittsektion	Axle, center section	Achse, Mittelsektion		
2	429965	Axel, vinge	Axle, wing	Achse, Flügelsektion		RDA 400 S
2	429963	Axel, vinge	Axle, wing	Achse, Flügelsektion		RDA 600 S
2	429962	Axel, vinge	Axle, wing	Achse, Flügelsektion		RDA 800 S
3	441043	Hävarm	Lever arm	Hebelarm		
4	441044	Hävarm	Lever arm	Hebelarm		
5	51010600021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M6	
6	440938	Platta	Plate	Platte		
7	51021600021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M16	
8	410389	Skruv	Screw	Schraube	M20x94	
9	51022000021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M20	
10	50001611021	Skruv	Screw	Schraube	M16x110	
11	413896	Plastplugg	Plastic plug	Kunststoffpropfen	60x60	
12	468612	Skruv	Screw	Schraube	M16x30	
13	443413	Krampa	Clamp	Bügel		
14	469953	Plastlagring, delad	Plastic bearing, split	Kunststofflagerung, geteilt	60x60	
15	50061210021	Vagnsbult	Carriage bolt	Bolzen	M12x100	
16	426600	Pinnfäste	Tine bracket	Zinkenträger		
17	51011200021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M12	
18	201787	Pinne	Tine	Zinken	Crossboard	
19	419998	Spets	Tip	Spitze	ST, B:45 mm	
20	50061203521	Vagnsbult	Carriage bolt	Bolzen	M12x35	
21	302657	Index, djupskala	Index, depth scale	Index, Tiefenskala		
22	441364	Plåt	Plate	Blech		
23	454910	Fäste	Bracket	Halterung		RDA 600 S
24	449448	Plåt	Plate	Blech		RDA 800 S
25	50000802021	Skruv	Screw	Schraube	M8x20	RDA 600 S
26	51010800021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M8	RDA 600 S
27	50000602021	Skruv	Screw	Schraube	M6x20	RDA 800 S

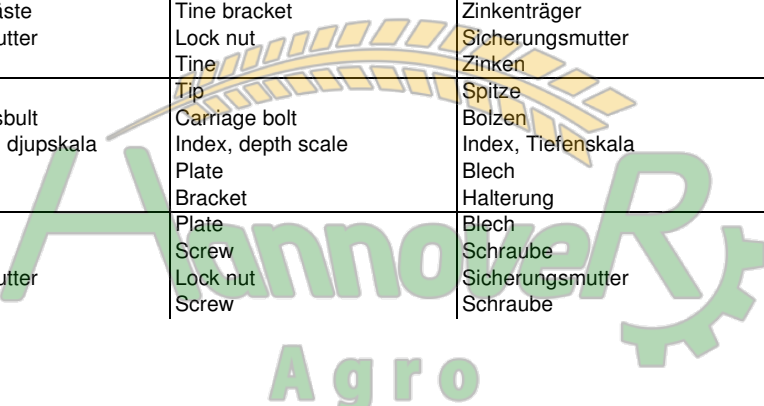
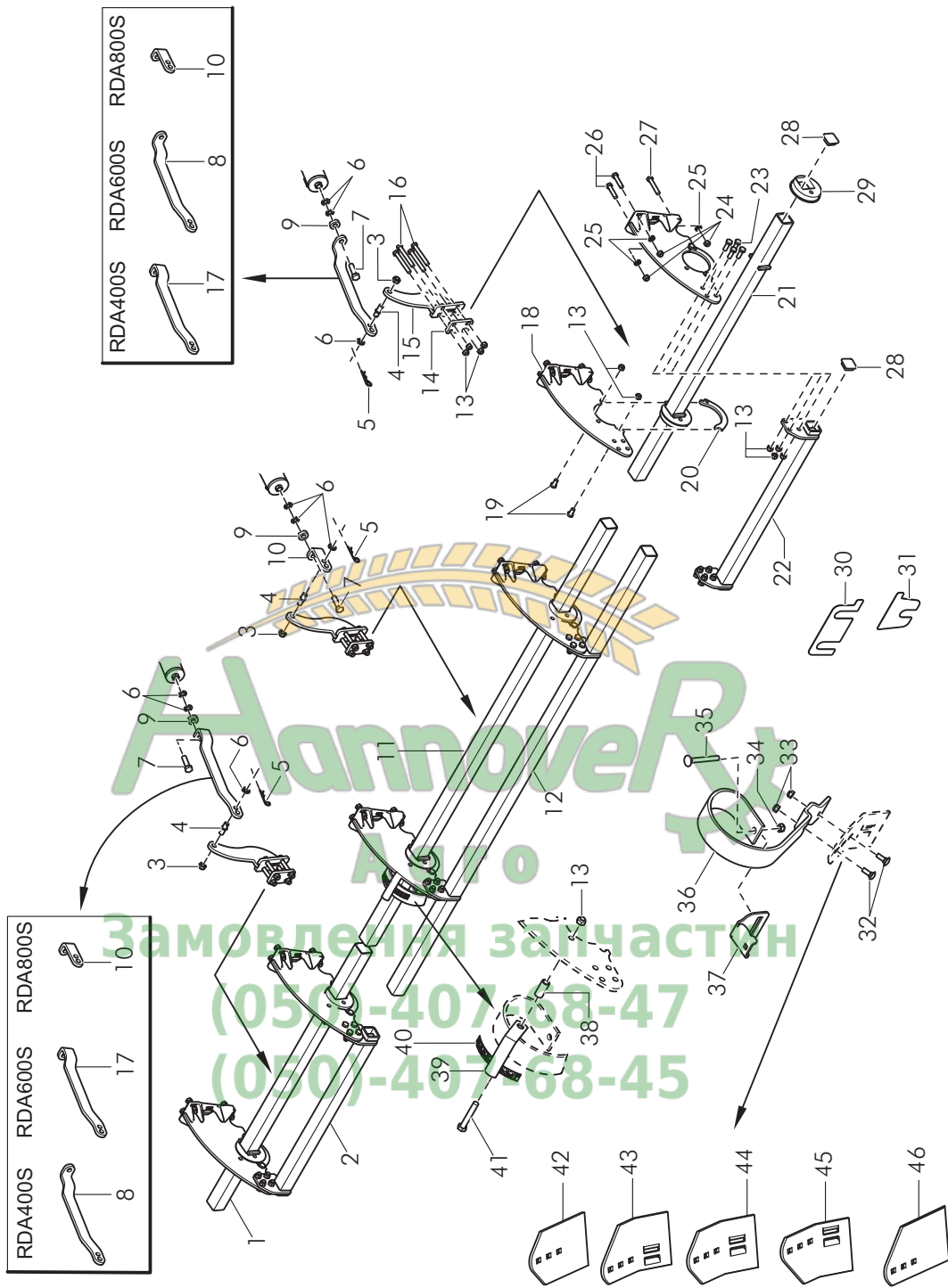
  
**Агро**  
**Замовлення запчастин**  
**(050)-407-68-47**  
**(050)-407-68-45**

Fig. / Abb. 30

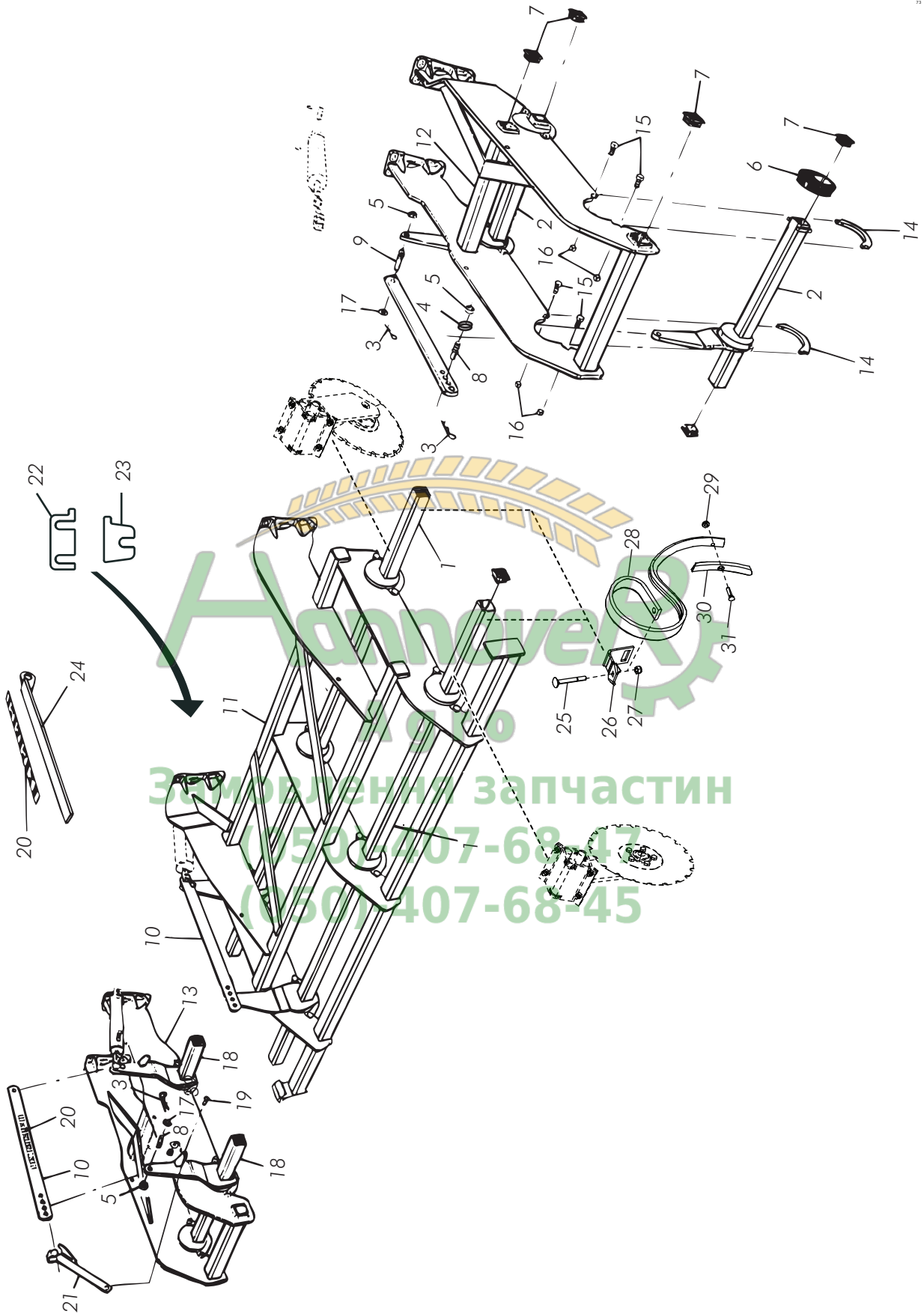


**Fig. / Abb. 30**

**Crossboard Heavy  
Crossboard Heavy  
Crossboard Heavy**

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim	
1	150237	Axel, vingsektion	Axle, wing sektion	Achse, Flügelsektion	70x70	RDA 400S
1	424769	Axel, vingsektion	Axle, wing section	Achse, Flügelsektion	70x70	RDA 600S
1	424770	Axel, vingsektion	Axle, wing section	Achse, Flügelsektion	70x70	RDA 800S
2	150243	Balk	Beam	Träger		RDA 400S
2	499122	Balk	Beam	Träger		RDA 600S
2	150140	Balk	Beam	Träger		RDA 800S
3	408407	Låglåsmutter	Locknut, low	Sicherungsmutter, flach	SPEC, M20	
4	415503	Tapp	Stud	Zapfen	L:68	
5	405080	Låsnål	Locking pin	Arretierstift		
6	52002000041	Bricka	Washer	Scheibe	M20	
7	50002007021	Skruv	Screw	Schraube	M20x70	
8	151582	Stag	Stay	Strebe		
9	430234	Distans	Spacer	Distanz		
10	151584	Stag	Stay	Strebe		
11	442727	Axel	Axle	Achse	CR	
12	499119	Balk	Beam	Träger		
13	51021600021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M16	
14	430255	Platta	Plate	Platte		
15	151443	Hävarm	Lever arm	Hebelarm		
16	50001612021	Skruv	Screw	Schraube	M16x120	
17	151583	Stag	Stay	Strebe		
18	151162	Fäste	Bracket	Halterung		
19	468612	Skruv	Screw	Schraube	M16x30	
20	443413	Krampa	Clamp	Bügel		
21	150242	Axel, vingsektion	Axle, wing sektion	Achse, Flügelsektion	70x70	RDA 400S
21	456868	Axel, vingsektion	Axle, wing section	Achse, Flügelsektion	70x70	RDA 600S
21	456872	Axel, vingsektion	Axle, wing section	Achse, Flügelsektion	70x70	RDA 800S
22	150313	Balk	Beam	Träger		RDA 400S
22	499122	Balk	Beam	Träger		RDA 600S
22	150140	Balk	Beam	Träger		RDA 800S
23	50001604521	Skruv	Screw	Schraube	M16x45	
24	51021600011	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M16, Kl 10	
25	52011600041	Bricka	Washer	Scheibe	M16	
26	50001607011	Skruv	Screw	Schraube	M16x70	
27	50001609011	Skruv	Screw	Schraube	M16x90	
28	413896	Plastplugg	Plastic plug	Kunststoffpfropfen	60x60	
29	475244	Plastlagring, delad	Plastic bearing, split	Kunststofflagerung, geteilt	70x70	
30	444513	Distans	Spacer	Distanz	1 mm	
30	444512	Distans	Spacer	Distanz	2 mm	
31	444515	Distans	Spacer	Distanz	1 mm	
31	444514	Distans	Spacer	Distanz	2 mm	
32	50061203521	Vagnsbult	Carriage bolt	Bolzen	M12x35	
33	51011200021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M12	
34	51011400021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M14, Nyloc	
35	50061412021	Vagnsbult	Carriage bolt	Bolzen	M14x120	
36	441344	Pinne	Tine	Zinken	Crossboard	
37	306878	Pinnfäste	Tine bracket	Zinkenträger	ANG	
38	422702	Distans	Spacer	Distanz	M16	
39	418835	Visare, skala	Rod, scale	Stange, Skala		
40	302770	Dekal "Djupskala"	Sticker "Depth scale"	Aufkleber "Tiefenskala"	200x30	
41	50001610021	Skruv	Screw	Schraube	M16x100	
42	425587	Spets	Tip	Spitze	ST, 150 mm	RDA 400-600S
43	442008	Spets	Tip	Spitze	ANG, B:150 mm	
44	440603	Spets	Tip	Spitze	ANG, B:150 mm	
45	442009	Spets	Tip	Spitze	ANG, B:150 mm	
46	425586	Spets	Tip	Spitze	ST, 150 mm	RDA 800S

Fig. / Abb. 31



**Fig. / Abb. 31**

**System Agrilla + ram System Disc, RDA 400S  
System Agrilla + frame System Disc, RDA 400S  
System Agrilla + Rahmen System Disc, RDA 400S**

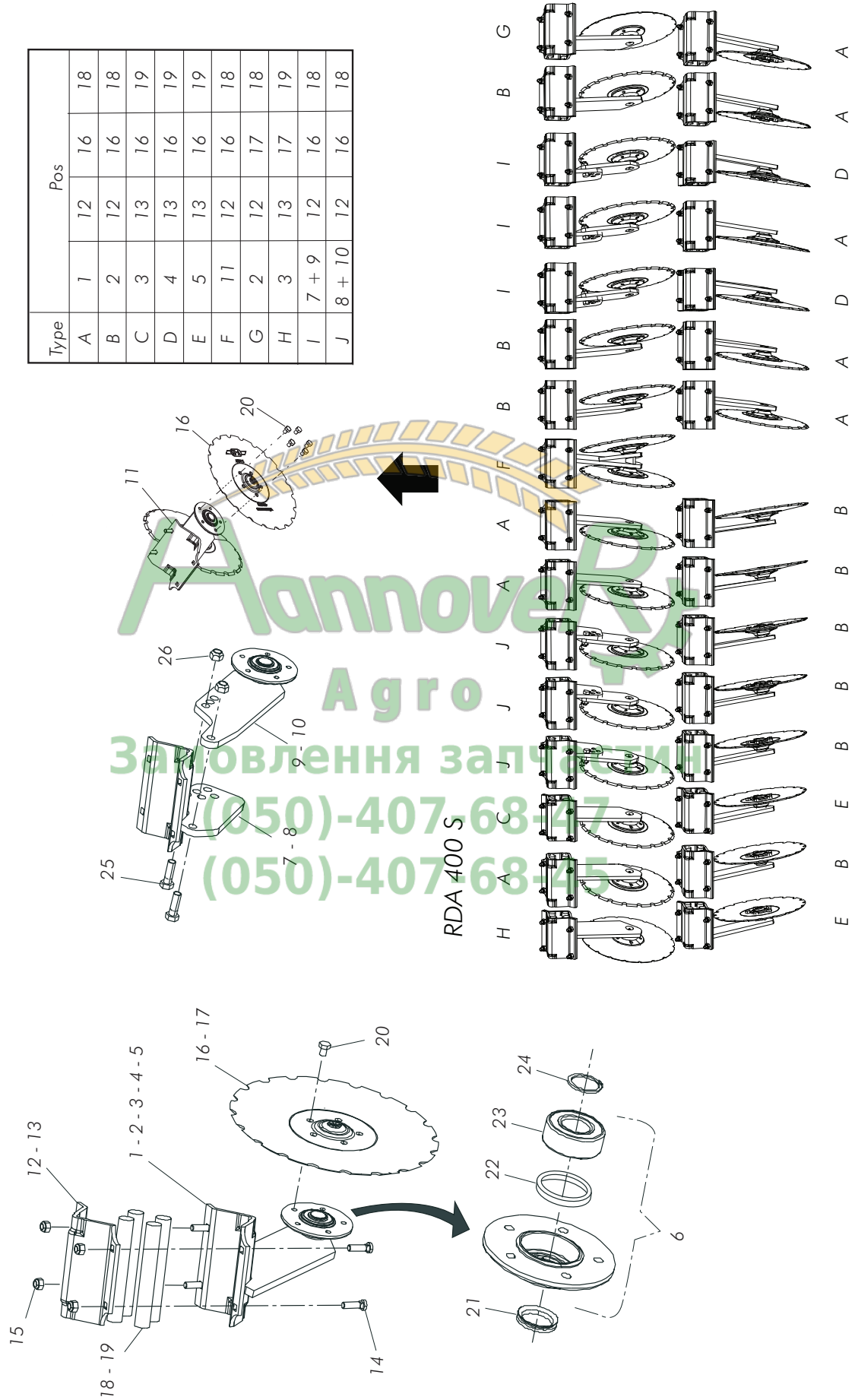
**RDA 400S**

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim
1	440126	Axel	Axle	Achse	
2	448948	Axel, vingsektion	Axel, wing section	Achse, Flügelsektion	LH
3	405080	Låsnål	Locking pin	Arretierstift	
4	430234	Distans	Spacer	Distanz	
5	408407	Låglåsmutter	Locknut, low	Sicherungsmutter, flach	SPEC, M20
6	469953	Plastlagring, delad	Plastic bearing, split	Kunststofflagerung, geteilt	60x60
7	413896	Plastplugg	Plastic plug	Kunststoffpfropfen	60x60
8	415814	Tapp	Stud	Zapfen	L:85
9	426439	Tapp	Stud	Zapfen	
10	430067	Stag	Stay	Strebe	
11	478511	Ram	Frame	Rahmen	CR
12	478512	Ram	Frame	Rahmen	LH
13	478513	Ram	Frame	Rahmen	RH
14	443413	Krampa	Clamp	Bügel	
15	468612	Skruv	Screw	Schraube	M16x30
16	51021600021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M16
17	52002000041	Bricka	Washer	Scheibe	M20
18	448937	Axel	Axle	Achse	RH
19	50000803021	Skruv	Screw	Schraube	M8x30
20	302657	Index, djupskala	Index, depth scale	Index, Tiefenskala	
21	441368	Visare	Pointer	Zeiger	
22	444512	Distans	Spacer	Distanz	2 mm
22	444513	Distans	Spacer	Distanz	1 mm
23	444514	Distans	Spacer	Distanz	2 mm
23	444515	Distans	Spacer	Distanz	1 mm
24	441364	Plåt	Plate	Blech	
25	50061210021	Vagnsbult	Carriage bolt	Bolzen	M12x100
26	426600	Pinnfäste	Tine bracket	Zinkenträger	
27	51011200021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M12
28	428797	Pinne "Agrilla Cobra" inkl. spets	Tine "Agrilla Cobra", incl. tip	Zinken "Agrilla Cobra" einsch. Spitze	
29	407303	Flånsmutter	Flanged nut	Flanschmutter	M10
30	400523	Spets	Tip	Spitze	
31	404797	Plogbult inkl. flånsmutter	Plough bolt, incl. flanged nut	Bolzen einsch. Flanschmutter	M10x45

**Замовлення запчастин**

**(050)-407-68-47**

**(050)-407-68-45**

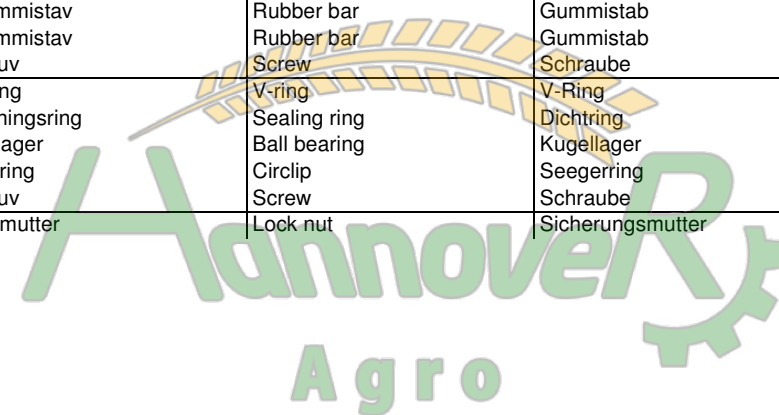


**Fig. / Abb. 32**

**Tallriksarmar System Disc, RDA 400S  
Disc arms System Disc, RDA 400S  
Scheibenarme System Disc, RD 400S**

**RDA 400S**

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim
1	430161	Tallriksarm, inkl. nav	Disc arm, incl. Hub	Scheibenarm, einschl. Nabe	W1, ASSY
2	430162	Tallriksarm, inkl. nav	Disc arm, incl. Hub	Scheibenarm, einschl. Nabe	W1, ASSY
3	430163	Tallriksarm, inkl. nav	Disc arm, incl. Hub	Scheibenarm, einschl. Nabe	NW, ASSY
4	430164	Tallriksarm, inkl. nav	Disc arm, incl. Hub	Scheibenarm, einschl. Nabe	NW, ASSY
5	430165	Tallriksarm, inkl. nav	Disc arm, incl. Hub	Scheibenarm, einschl. Nabe	NW, ASSY
6	420832	Lagerhus	Bearing housing	Lagergehäuse	ASSY
7	432712	Fäste	Bracket	Halterung	
8	432711	Fäste	Bracket	Halterung	
9	432718	Tallriksarm, inkl. nav	Disc arm, incl. Hub	Scheibenarm, einschl. Nabe	
10	432717	Tallriksarm, inkl. nav	Disc arm, incl. Hub	Scheibenarm, einschl. Nabe	
11	451526	Tallriksarm, inkl. nav	Disc arm, incl. Hub	Scheibenarm, einschl. Nabe	W1, CR, ASSY
12	307168	Överfall	Cover	Führungsplatte	200 mm
13	307169	Överfall	Cover	Führungsplatte	170 mm
14	428571	Vagnsbult	Carriage bolt	Bolzen	M12x42, 10.9
15	51011200021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M12
16	451372	Tallrik, kupad	Disc, curved	Scheibe, gewölbt	Ø410 mm, V55
17	451371	Tallrik, flat	Disc, flat	Scheibe, flach	Ø410 mm, V55
18	450991	Gummistav	Rubber bar	Gummistav	L:190 mm
19	414846	Gummistav	Rubber bar	Gummistav	L:170 mm
20	50001201621	Skruv	Screw	Schraube	M12x16
21	413545	V-ring	V-ring	V-Ring	
22	405813	Tättningsring	Sealing ring	Dichtring	
23	405814	Kullager	Ball bearing	Kugellager	
24	406021	Låsring	Circlip	Seegerring	AS 30x2
25	50001605021	Skruv	Screw	Schraube	M16x50
26	51021600021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M16

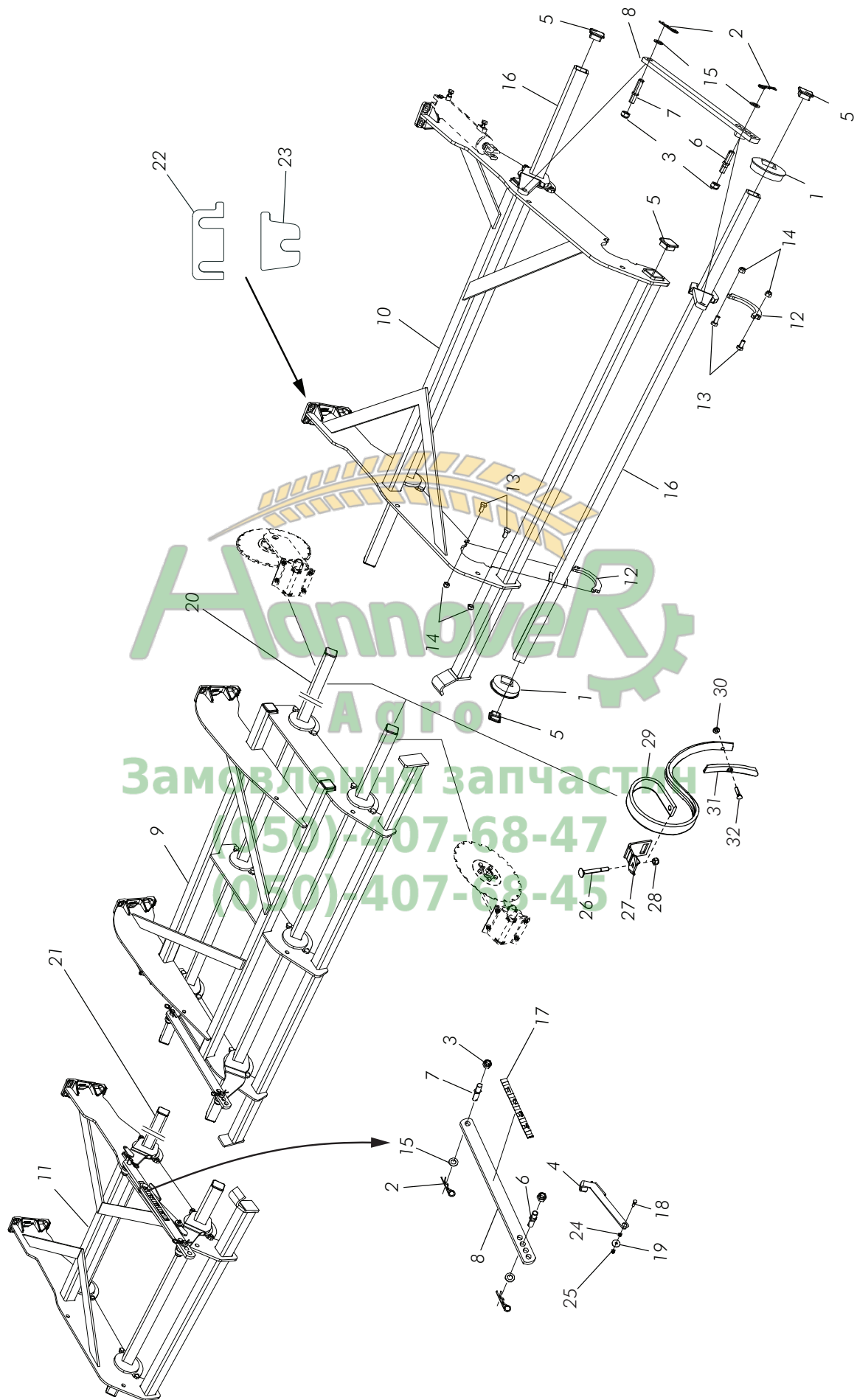


**Замовлення запчастин**

**(050)-407-68-47**

**(050)-407-68-45**

Fig. / Abb. 33



**Fig. / Abb. 33**

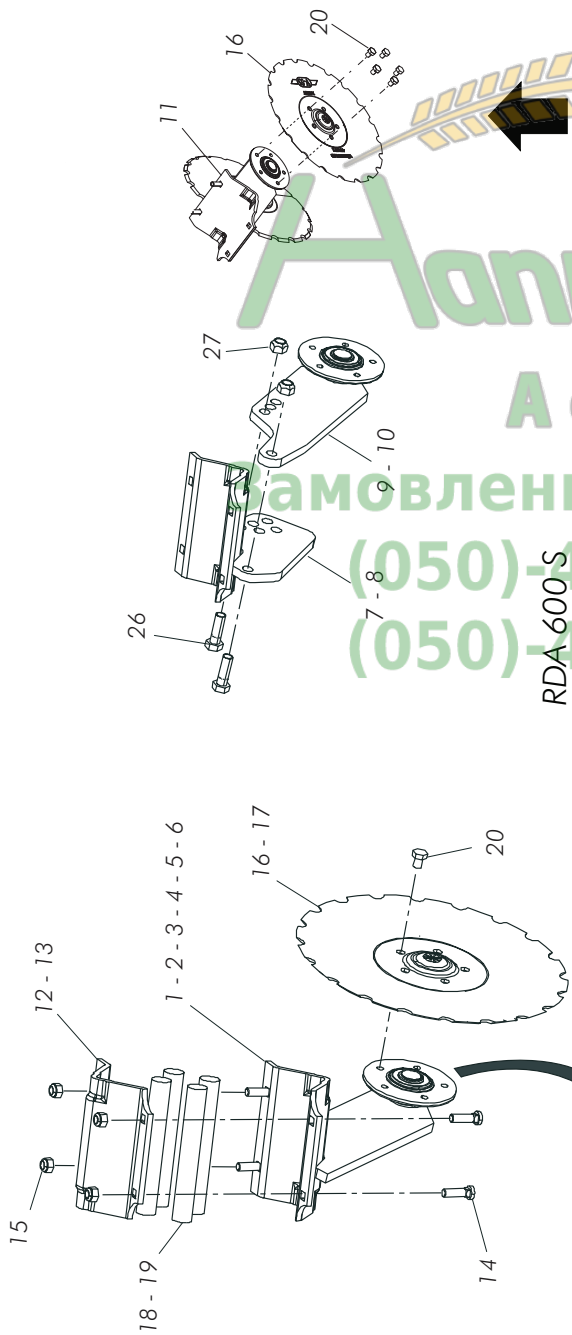
**System Agrilla + ram System Disc, RDA 6-800S  
System Agrilla + frame System Disc, SDA 6-800S  
System Agrilla + Rahmen System Disc, RDA 6-800S**

**RDA 600-800S**

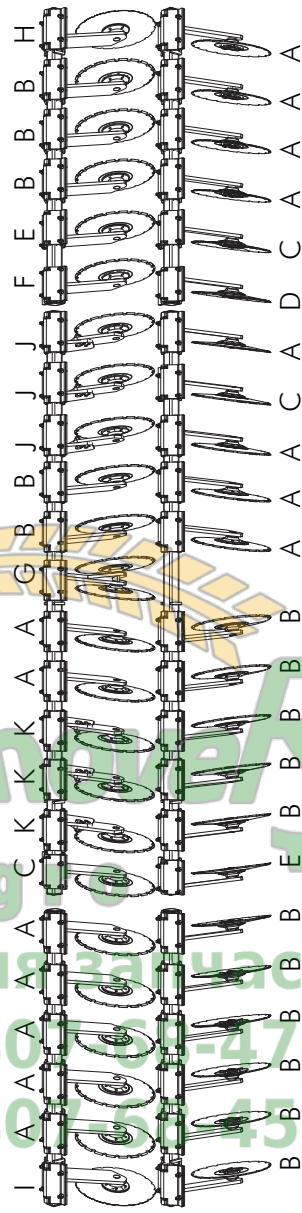
Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim	
1	469953	Plastlagring, delad	Plastic bearing, split	Kunststofflagerung, geteilt	60x60	
2	405080	Låsnål	Locking pin	Arretierstift		
3	408407	Låglåsmutter	Locknut, low	Sicherungsmutter, flach	SPEC, M20	RDA 600S
4	441368	Visare	Pointer	Zeiger		RDA 800S
4	441367	Visare	Pointer	Zeiger		
5	413896	Plastplugg	Plastic plug	Kunststoffpfropfen	60x60	
6	415503	Tapp	Stud	Zapfen	L:68	
6	415814	Tapp	Stud	Zapfen	L:85	
7	426439	Tapp	Stud	Zapfen		
8	430067	Stag	Stay	Strebe		
9	478511	Ram	Frame	Rahmen	CR	
10	478515	Ram	Frame	Rahmen	LH	RDA 600S
10	478519	Ram	Frame	Rahmen	LH	RDA 800S
11	478518	Ram	Frame	Rahmen	RH	RDA 600S
11	478520	Ram	Frame	Rahmen	RH	RDA 800S
12	443413	Krampa	Clamp	Bügel		
13	468612	Skruv	Screw	Schraube	M16x30	
14	51021600021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M16	
15	52002000041	Bricka	Washer	Scheibe	M20	
16	440144	Axel	Axle	Achse	LH	RDA 600S
16	440148	Axel	Axle	Achse	LH	RDA 800S
17	302657	Index, djupskala	Index, depth scale	Index, Tiefenskala		
18	50000803021	Skruv	Screw	Schraube	M8x30	
19	52050800041	Bricka	Washer	Scheibe	M8	
20	440128	Axel	Axle	Achse	CR	
21	440145	Axel	Axle	Achse	RH	RDA 600S
21	440149	Axel	Axle	Achse	RH	RDA 800S
22	444512	Distans	Spacer	Distanz	2 mm	Tillbehör/ Access./ Zubehör
22	444513	Distans	Spacer	Distanz	1 mm	Tillbehör/ Access./ Zubehör
23	444514	Distans	Spacer	Distanz	2 mm	Tillbehör/ Access./ Zubehör
23	444515	Distans	Spacer	Distanz	1 mm	Tillbehör/ Access./ Zubehör
24	51001000021	Mutter	Nut	Mutter	M10	
25	51010800021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M8	
26	50061210021	Vagnsbult	Carriage bolt	Bolzen	M12x100	
27	426600	Pinnfäste	Tine bracket	Zinkenträger		
28	51011200021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M12	
29	428797	Pinne "Agrilla Cobra" inkl. spets	Tine "Agrilla Cobra", incl. tip	Zinken "Agrilla Cobra" einschl. Spitze		
30	407303	Flånmutter	Flanged nut	Flanschmutter	M10	
31	400523	Spets	Tip	Spitze		
32	404797	Plogbult inkl. flånmutter	Plough bolt, incl. flanged nut	Bolzen einschl. Flanschmutter	M10x45	

Fig. / Abb. 34

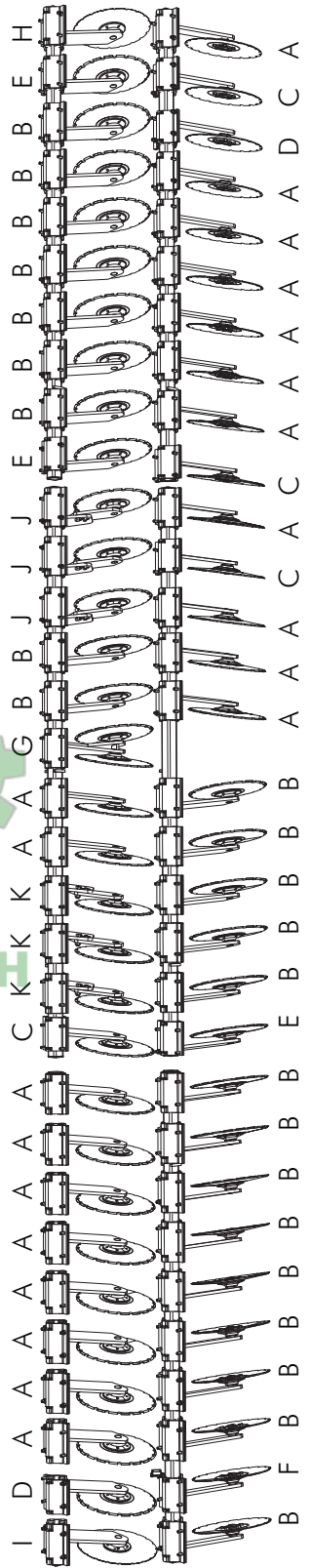
Type	Pos		
	1	12	16
A	1	12	16
B	2	12	16
C	3	13	16
D	4	13	16
E	5	13	16
F	6	13	16
G	11	12	16
H	2	12	17
I	1	12	17
J	7 + 9	12	16
K	8 + 10	12	16



RDA 600 S



RDA 800 S



**Fig. / Abb. 34**

**Tallriksarmar System Disc, RDA 6-800S  
Disc arms System Disc, RDA 6-800S  
Scheibenarme System Disc, RDA 6-800S**

**RDA 600-800S**

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim
1	430161	Tallriksarm, inkl. nav	Disc arm, incl. Hub	Scheibenarm, einschl. Nabe	WI, ASSY
2	430162	Tallriksarm, inkl. nav	Disc arm, incl. Hub	Scheibenarm, einschl. Nabe	WI, ASSY
3	430163	Tallriksarm, inkl. nav	Disc arm, incl. Hub	Scheibenarm, einschl. Nabe	NW, ASSY
4	430164	Tallriksarm, inkl. nav	Disc arm, incl. Hub	Scheibenarm, einschl. Nabe	NW, ASSY
5	430165	Tallriksarm, inkl. nav	Disc arm, incl. Hub	Scheibenarm, einschl. Nabe	NW, ASSY
6	446801	Tallriksarm, inkl. nav	Disc arm, incl. Hub	Scheibenarm, einschl. Nabe	WI, ASSY
7	432712	Fäste	Bracket	Halterung	
8	432711	Fäste	Bracket	Halterung	
9	432718	Tallriksarm, inkl. nav	Disc arm, incl. Hub	Scheibenarm, einschl. Nabe	
10	432717	Tallriksarm, inkl. nav	Disc arm, incl. Hub	Scheibenarm, einschl. Nabe	
11	450163	Tallriksarm, inkl. nav	Disc arm, incl. Hub	Scheibenarm, einschl. Nabe	FR CR
12	307168	Överfall	Cover	Führungsplatte	200 mm
13	307169	Överfall	Cover	Führungsplatte	170 mm
14	428571	Vagnsbult	Carriage bolt	Bolzen	M12x42, 10.9
15	51011200021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M12
16	451372	Tallrik, kupad	Disc, curved	Scheibe, gewölbt	Ø410 mm, V55
17	451371	Tallrik, flat	Disc, flat	Scheibe, flach	Ø410 mm, V55
18	450991	Gummistav	Rubber bar	Gummistab	L:190 mm
19	414846	Gummistav	Rubber bar	Gummistab	L:170 mm
20	50001201621	Skruv	Screw	Schraube	M12x16
21	413545	V-ring	V-ring	V-Ring	
22	405813	Tättningsring	Sealing ring	Dichtring	
23	405814	Kullager	Ball bearing	Kugellager	
24	406021	Låsring	Circlip	Seegerring	AS 30x2
25	420832	Lagerhus	Bearing housing	Lagergehäuse	ASSY
26	50001605021	Skruv	Screw	Schraube	M16x50
27	51021600021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M16



**Замовлення запчастин**

**(050)-407-68-47**

**(050)-407-68-45**

Fig. / Abb. 35

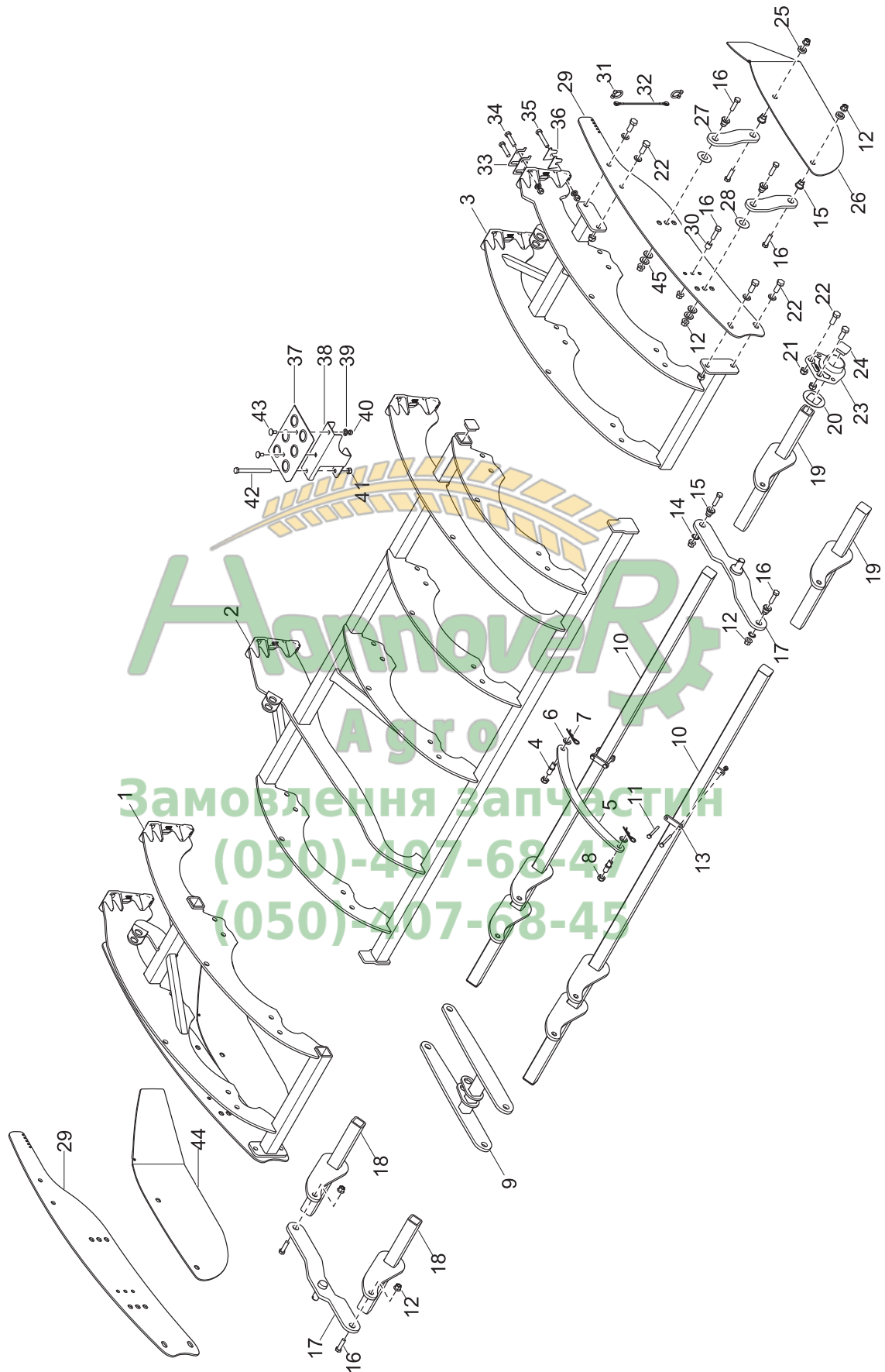


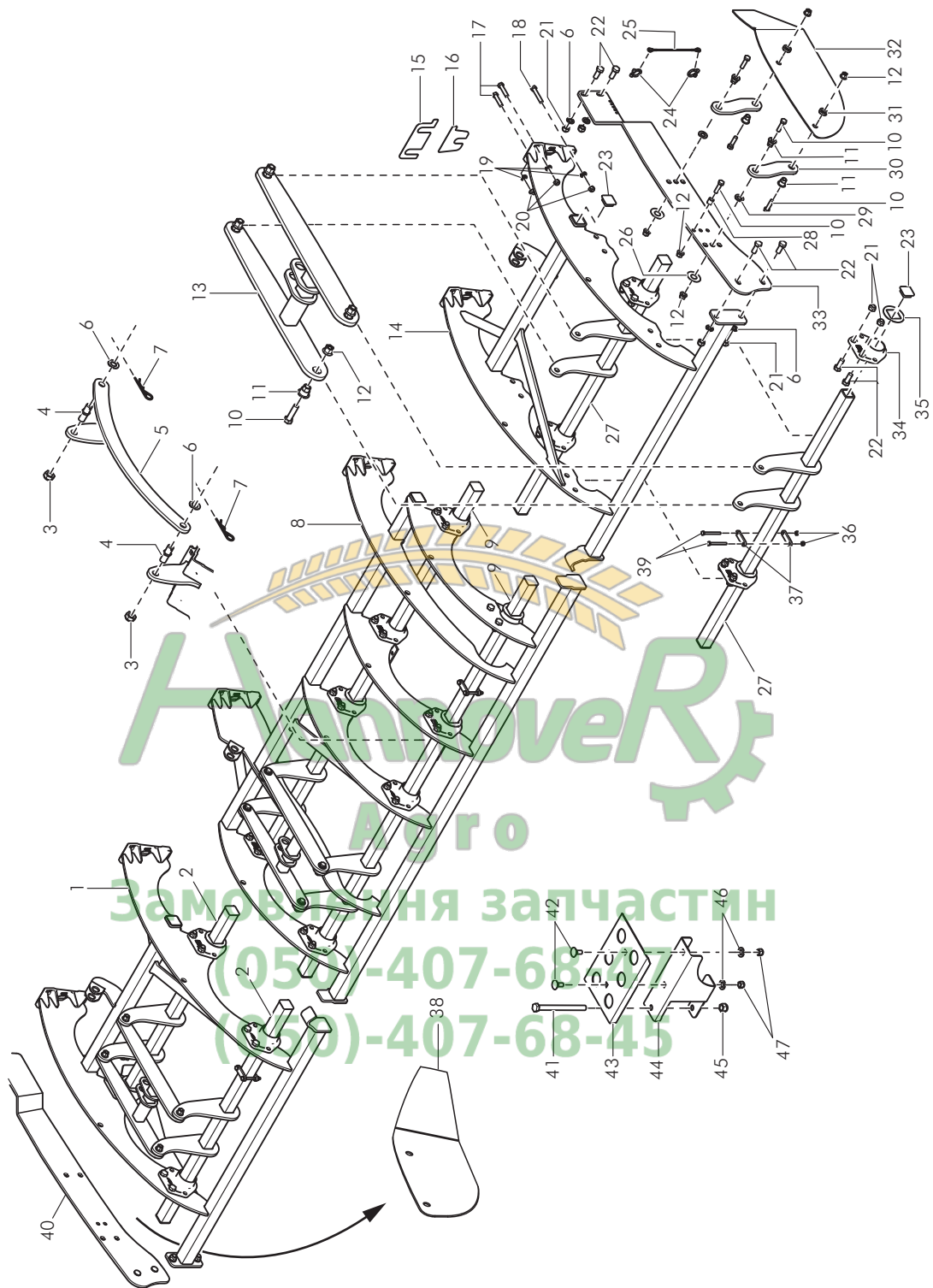
Fig. / Abb. 35

**System Disc Aggressive**  
**System Disc Aggressive**  
**System Disc Aggressive**

**RDA 400S**  
**16586 -**

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim
1	160588	Ram	Frame	Rahmen	LH
2	154602	Ram	Frame	Rahmen	CR
3	161523	Ram	§	Rahmen	RH
4	415503	Tapp	Stud	Zapfen	L:68
5	153931	Arm	Arm	Arm	
6	52002000041	Bricka	Washer	Scheibe	M20
7	405080	Låsnål	Locking pin	Arretierstift	
8	408407	Låglåsmutter	Locknut, low	Sicherungsmutter, flach	SPEC, M20
9	486399	Fäste	Bracket	Halterung	
10	154606	Axel	Axle	Achse	CR
11	50001010021	Skruv	Screw	Schraube	M10x100
12	51131600021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M16
13	474237	Platta	Plate	Platte	
14	52092535140	Bricka	Washer	Scheibe	
15	493726	Hylsa	Sleeve	Hülse	
16	50001606021	Skruv	Screw	Schraube	M16x60
17	160592	Länk	Link	Gelenk	
18	161527	Axel	Axle	Achse	
19	160597	Axel	Axle	Achse	
20	154197	Bricka	Washer	Scheibe	
21	51022000021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M20
22	50002005021	Skruv	Screw	Schraube	M20x50
23	446551	Fäste	Bracket	Halterung	
24	413896	Plastplugg	Plastic plug	Kunststoffpfropfen	60x60
25	493163	Bricka	Washer	Scheibe	
26	495913	Plåt	Plate	Blech	
27	493158	Arm	Arm	Arm	
28	499387	Bricka	Washer	Scheibe	
29	162128	Plåt	Plate	Blech	
30	420548	Distans	Spacer	Distanz	
31	454870	Länk	Link	Gelenk	
32	478562	Lina	Line	Seil	
33	444513	Distans	Spacer	Distanz	1 mm
33	444512	Distans	Spacer	Distanz	2 mm
34	50001607011	Skruv	Screw	Schraube	M16x70
35	50001609011	Skruv	Screw	Schraube	M16x90
36	444515	Distans	Spacer	Distanz	1 mm
36	444514	Distans	Spacer	Distanz	2 mm
37	428545	Fotsteg	Footstep	Trittbrett	
38	156805	Hållare	Holder	Halterung	
39	52001600041	Bricka	Washer	Scheibe	M16
40	51011200021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M12
41	51011600021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M16
42	50001619021	Skruv	Screw	Schraube	M16x190
43	50061203021	Vagnsbult	Carriage bolt	Bolzen	M12x30
44	495912	Plåt	Plate	Blech	
45	52002400041	Bricka	Washer	Scheibe	M24

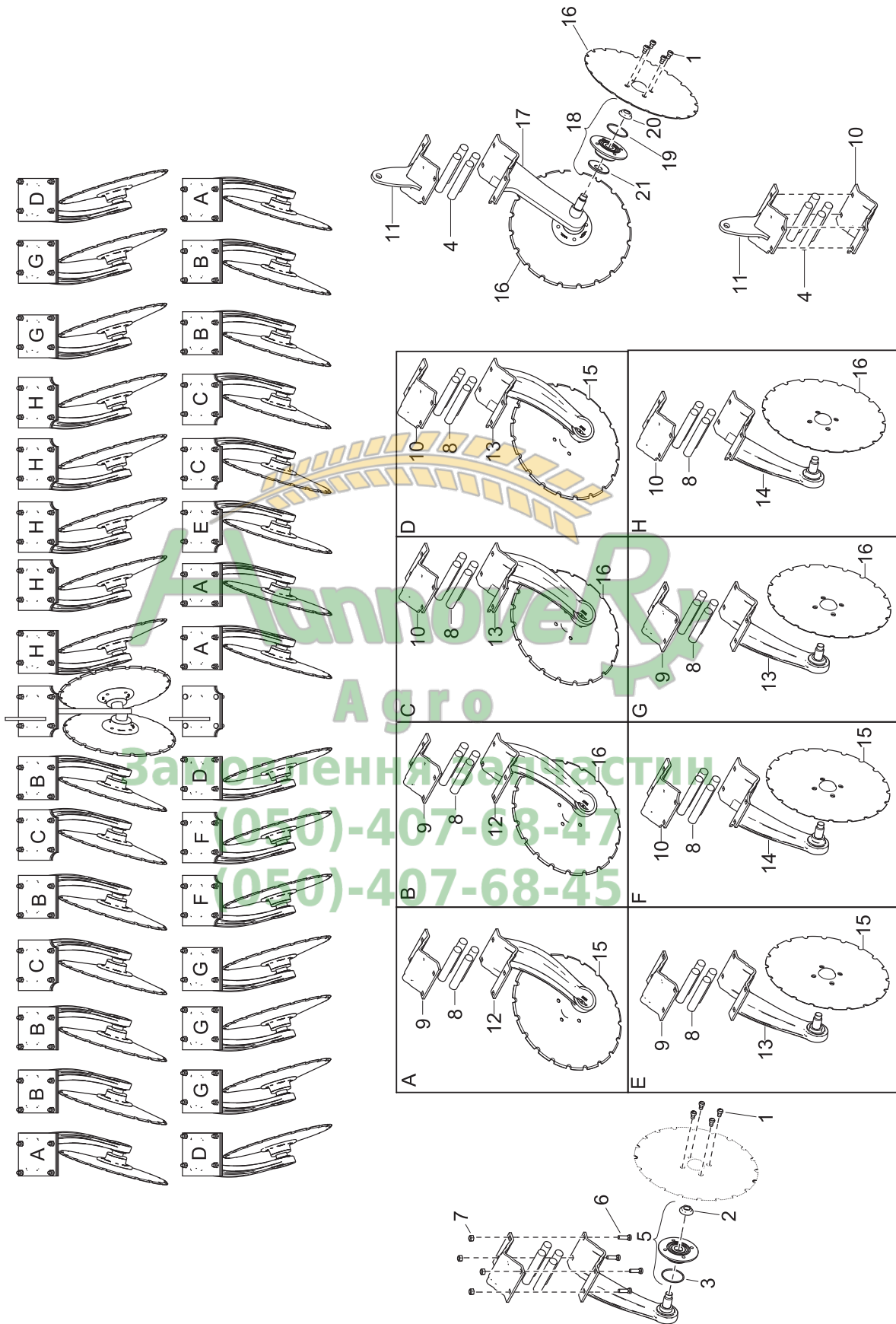
Fig. / Abb. 36



**System Disc Aggressive**  
**System Disc Aggressive**  
**System Disc Aggressive**

RDA 600-800S

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim	
1	154453	Ram	Frame	Rahmen	RH	RDA 600S
1	153032	Ram	Frame	Rahmen	RH	RDA 800S
2	154454	Axel	Axle	Achse	RH	RDA 600S
2	154074	Axel	Axle	Achse	RH	RDA 800S
3	408407	Låglåsmutter	Locknut, low	Sicherungsmutter, flach	SPEC, M20	
4	415503	Tapp	Stud	Zapfen	L:68	
5	153931	Arm	Arm	Arm		
6	52002000041	Bricka	Washer	Scheibe	M20	
7	405080	Låsnål	Locking pin	Arretierstift		
8	154602	Ram	Frame	Rahmen	CR	
9	154606	Axel	Axle	Achse	CR	
10	50001606021	Skruv	Screw	Schraube	M16x60	
11	493726	Hylsa	Sleeve	Hülse		
12	51131600021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M16	
13	486399	Fäste	Bracket	Halterung		
14	154447	Ram	Frame	Rahmen	LH	RDA 600S
14	154071	Ram	Frame	Rahmen	LH	RDA 800S
15	444513	Distans	Spacer	Distanz	1 mm	
15	444512	Distans	Spacer	Distanz	2 mm	
16	444515	Distans	Spacer	Distanz	1 mm	
16	444514	Distans	Spacer	Distanz	2 mm	
17	50001607011	Skruv	Screw	Schraube	M16x70	
18	50001609011	Skruv	Screw	Schraube	M16x90	
19	52011600041	Bricka	Washer	Scheibe	M16	
20	51021600011	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M16, KI 10	
21	51022000021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M20	
22	50002005021	Skruv	Screw	Schraube	M20x50	
23	413896	Plastplugg	Plastic plug	Kunststoffpfropfen	60x60	
24	454870	Länk	Link	Gelenk		
25	478562	Lina	Line	Seil		
26	52002400041	Bricka	Washer	Scheibe	M24	
27	154449	Ram	Frame	Rahmen	LH	RDA 600S
27	154075	Ram	Frame	Rahmen	LH	RDA 800S
28	420548	Distans	Spacer	Distanz		
29	499387	Bricka	Washer	Scheibe		
30	493158	Arm	Arm	Arm		
31	493163	Bricka	Washer	Scheibe		
32	495913	Plåt, LH	Plate, LH	Blech, LH		
33	154899	Plåt	Plate	Blech	LH	RDA 600S
33	154193	Plåt	Plate	Blech	LH	RDA 800S
34	446551	Fäste	Bracket	Halterung		
35	154197	Bricka	Washer	Scheibe		
36	51011000021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M10	
37	474237	Platta	Plate	Platte		
38	495912	Plåt, RH	Plate, RH	Blech, RH		
39	50001010021	Skruv	Screw	Schraube	M10x100	
40	154900	Plåt	Plate	Blech	RH	RDA 600S
40	154427	Plåt	Plate	Blech	RH	RDA 800S
41	50001619021	Skruv	Screw	Schraube	M16x190	
42	50061203021	Vagnsbult	Carriage bolt	Bolzen	M12x30	
43	428545	Fotsteg	Footstep	Trittbrett		
44	156805	Hållare	Holder	Halterung		
45	51011600021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M16	
46	52001600041	Bricka	Washer	Scheibe	M16	
47	51011200021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M12	



**Fig. / Abb. 37**

**Tallriksarmar System Disc Aggressive  
Disc arms System Disc Aggressive  
Scheibenarme System Disc Aggressive**

**RDA 400  
16586 -**

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim
1	461262	Skruv	Screw	Schraube	
2	445483	Mutter	Nut	Mutter	M22
3	480005	O-ring	O-ring	Runddichtring	
4	450991	Gummistav	Rubber bar	Gummistab	L:190 mm
5	482496	Hubb	Hub	Hub	ASSY
6	428571	Vagnsbult	Carriage bolt	Bolzen	M12x42, 10.9
7	51011200021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M12
8	414846	Gummistav	Rubber bar	Gummistab	L:170 mm
9	307169	Överfall	Cover	Führungsplatte	170 mm
10	307168	Överfall	Cover	Führungsplatte	200 mm
11	156396	Överfall	Cover	Führungsplatte	
12	167839	Tallriksarm, inkl. nav	Disc arm, incl. Hub	Scheibenarm, einschl. Nabe	LH
13	167835	Tallriksarm, inkl. nav	Disc arm, incl. Hub	Scheibenarm, einschl. Nabe	LH
14	167837	Tallriksarm, inkl. nav	Disc arm, incl. Hub	Scheibenarm, einschl. Nabe	RH
15	474609	Tallrik	Disc	Scheibe	
16	466947	Tallrik	Disc	Scheibe	Ø450, V55
17	160030	Tallriksarm, inkl. nav	Disc arm, incl. Hub	Scheibenarm, einschl. Nabe	
18	160690	Hubb	Hub	Hub	ASSY
19	159249	O-ring	O-ring	Runddichtring	
20	165028	Mutter	Nut	Mutter	
21	153921	Skydd	Cover	Schutz	

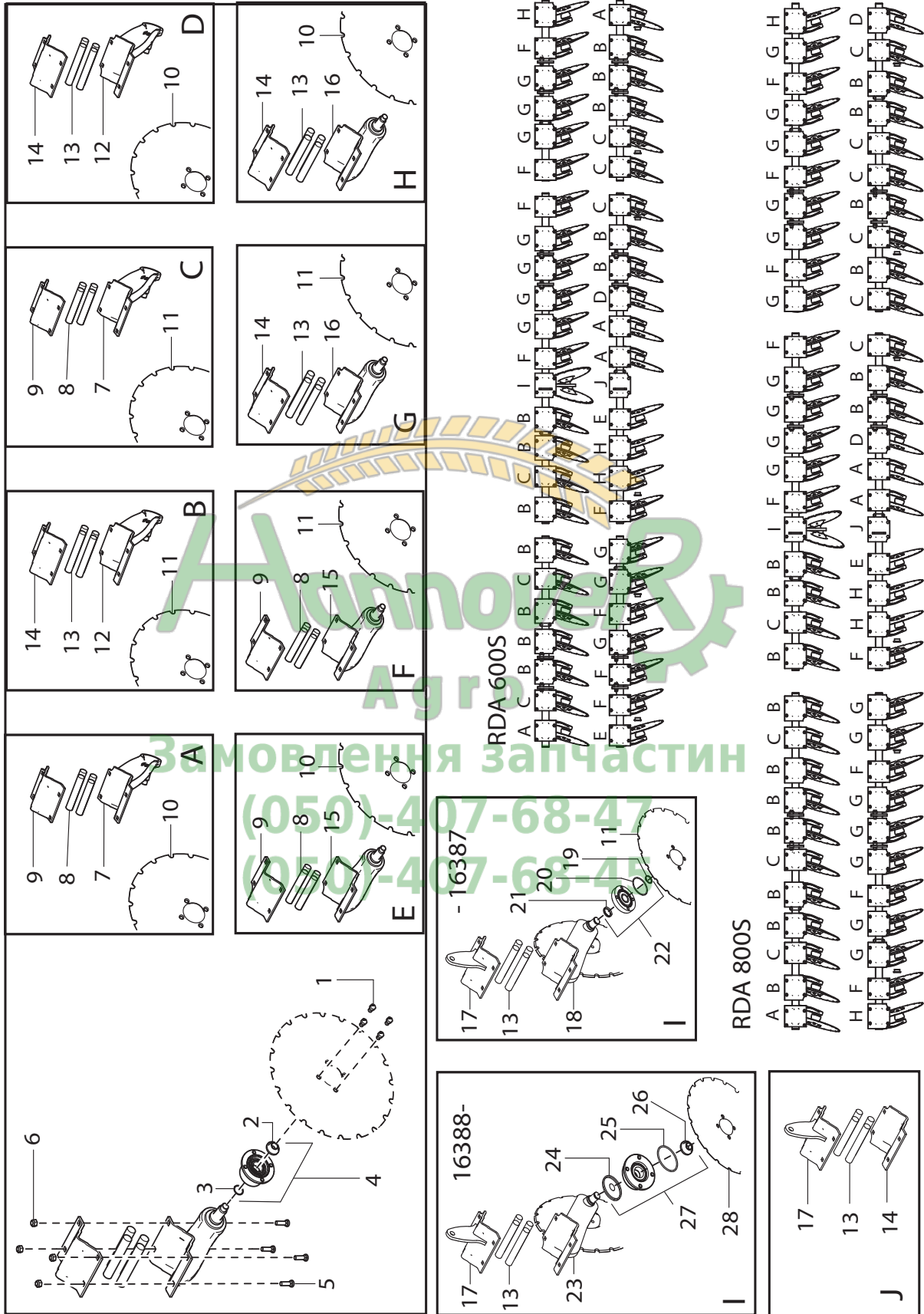


**Замовлення запчастин**

**(050)-407-68-47**

**(050)-407-68-45**

Fig. / Abb. 38

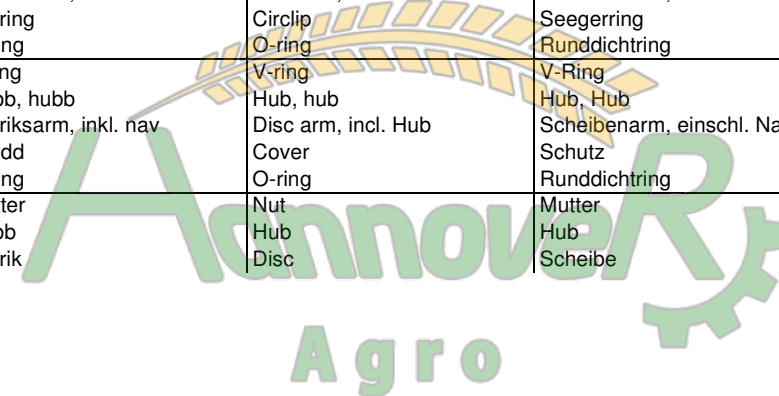


**Fig. / Abb. 38**

**Tallriksarmar System Disc Aggressive  
Disc arms System Disc Aggressive  
Scheibenarme System Disc Aggressive**

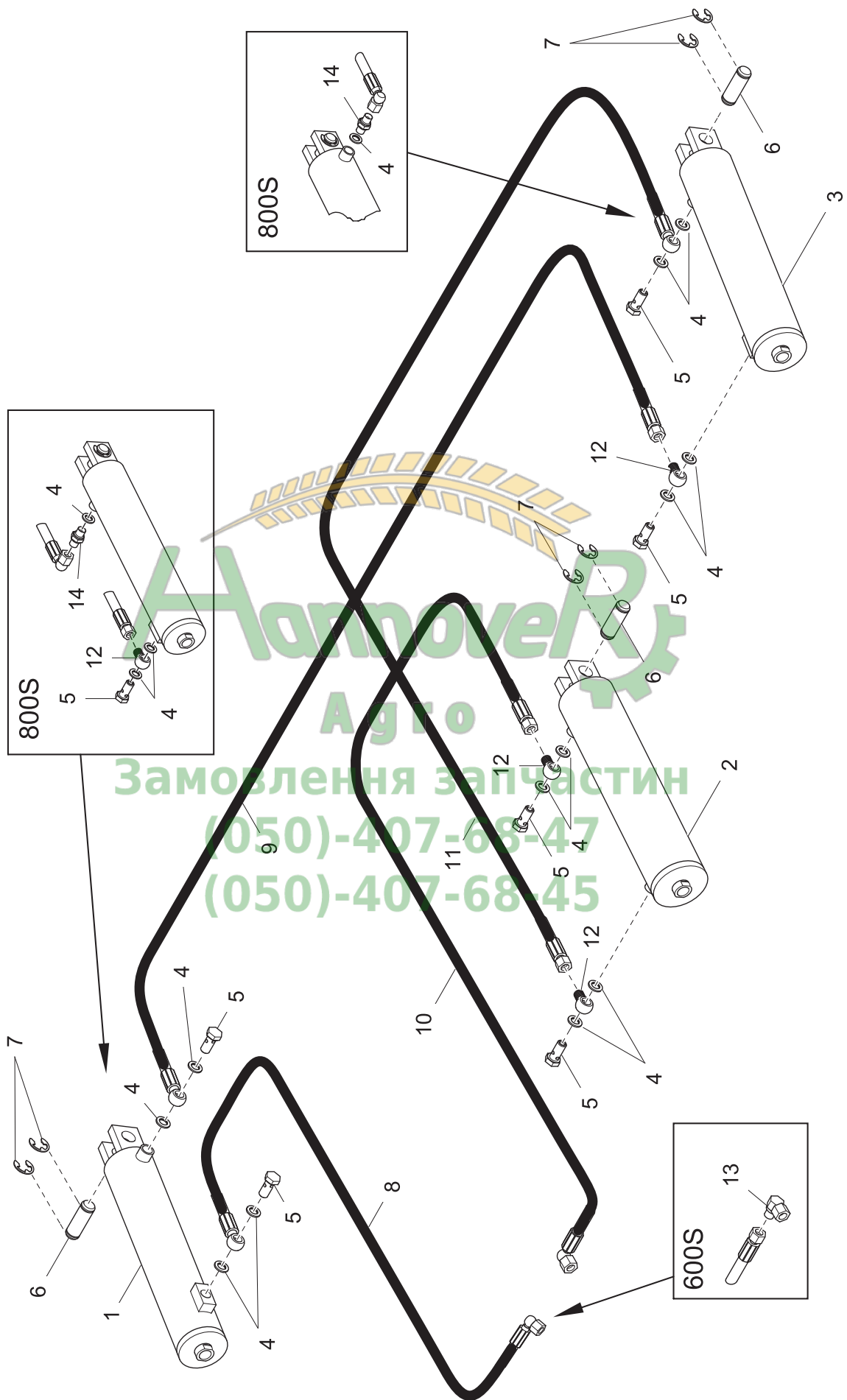
**RDA 600-800S**

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim	
1	461262	Skruv	Screw	Schraube		
2	445483	Mutter	Nut	Mutter	M22	
3	480005	O-ring	O-ring	Runddichtring		
4	482496	Hubb	Hub	Hub	ASSY	
5	428571	Vagnsbult	Carriage bolt	Bolzen	M12x42, 10.9	
6	51011200021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M12	
7	155143	Tallriksarm, inkl. nav	Disc arm, incl. Hub	Scheibenarm, einschl. Nabe		
8	414846	Gummistav	Rubber bar	Gummistab	L:170 mm	
9	307169	Överfall	Cover	Führungsplatte	170 mm	
10	474609	Tallrik	Disc	Scheibe		
11	466947	Tallrik	Disc	Scheibe	Ø450, V55	
12	155141	Tallriksarm, inkl. nav	Disc arm, incl. Hub	Scheibenarm, einschl. Nabe		
13	450991	Gummistav	Rubber bar	Gummistab	L:190 mm	
14	307168	Överfall	Cover	Führungsplatte	200 mm	
15	155144	Tallriksarm	Disc arm	Scheibenarm		
16	155142	Tallriksarm, inkl. nav	Disc arm, incl. Hub	Scheibenarm, einschl. Nabe		
17	156396	Överfall	Cover	Führungsplatte		
18	497058	Tallriksarm, inkl. nav	Disc arm, incl. Hub	Scheibenarm, einschl. Nabe		-16387
19	406021	Låsring	Circlip	Seegerring	AS 30x2	-16387
20	496644	O-ring	O-ring	Runddichtring		-16387
21	413545	V-ring	V-ring	V-Ring		-16387
22	496661	Hubb, hubb	Hub, hub	Hub, Hub	ASSY	-16387
23	160030	Tallriksarm, inkl. nav	Disc arm, incl. Hub	Scheibenarm, einschl. Nabe		16388-
24	153921	Skydd	Cover	Schutz		16388-
25	159249	O-ring	O-ring	Runddichtring		16388-
26	165028	Mutter	Nut	Mutter		16388-
27	160690	Hubb	Hub	Hub	ASSY	16388-
28	156661	Tallrik	Disc	Scheibe	Ø452, V55	16388-



**Замовлення запчастин  
(050)-407-68-47  
(050)-407-68-45**

Fig. / Abb. 39



**Hydraulik, Crossboard Heavy**  
**Hydraulics, Crossboard Heavy**  
**Hydraulik, Crossboard Heavy**

RDA 400-800S

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim	
1	416175	Hydraulcylinder	Hydraulic ram	Hydraulikzylinder	D:60/25	
1	404647	Tätningssats	Sealing set	Dichtungssatz		
2	404635	Hydraulcylinder	Hydraulic ram	Hydraulikzylinder	D:70/25, L:520/295	
2	404645	Tätningssats	Sealing set	Dichtungssatz		
3	404636	Hydraulcylinder	Hydraulic ram	Hydraulikzylinder	D:65/25, L:520/296	
3	404646	Tätningssats	Sealing set	Dichtungssatz		
4	402202	Gummistålbricka	Rubber steel washer	Gummistahlscheibe	1/4"	
5	406751	Hålskruv, banjo	Hole screw, banjo	Hohlschraube, Banjo	1/4"	
6	411260	Axel	Axle	Achse	Ø20x60	
7	54021500091	Låsring	Circlip	Springring	RS15	
8	499872	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:1925	RDA 400S
8	151840	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:2025	RDA 600S
8	150502	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:4200	RDA 800S
9	499871	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:4130	RDA 400-600S
9	150370	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:8415	RDA 800S
10	499768	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:1800	
11	151324	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:2140	RDA 400S
11	151362	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:2190	RDA 600S
11	150501	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:4090	RDA 800S
12	491563	Koppling	Coupling	Kupplung		
13	414650	Nippel	Nipple	Nippel		RDA 600S
14	401790	Nippel	Nipple	Nippel	1/4"-1/4"	RDA 800S



**Annover**  
Agro

**Замовлення запчастин**  
**(050)-407-68-47**  
**(050)-407-68-45**

Fig. / Abb. 40

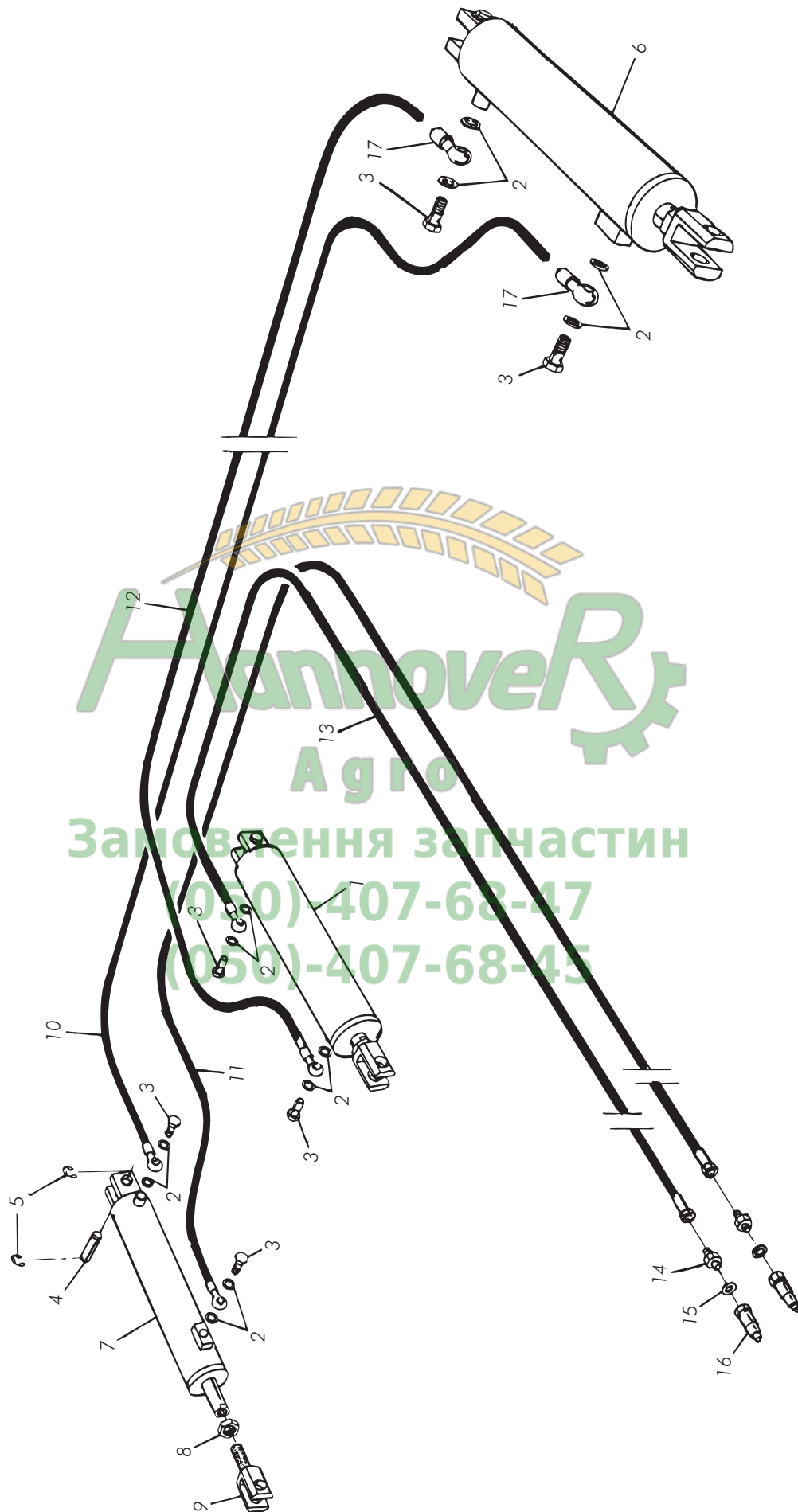


Fig. / Abb. 40

**Hydraulik, System Agrilla/System Disc  
Hydraulics, System Agrilla/System Disc  
Hydraulik, System Agrilla/System Disc**

RDA 400-800S

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim	
1	404635	Hydraulcylinder	Hydraulic ram	Hydraulikzylinder	D:70/25, L:520/295	
1	404645	Tätningssats	Sealing set	Dichtungssatz		
2	402202	Gummistålbricka	Rubber steel washer	Gummistahlscheibe	1/4"	
3	406751	Hålskruv, banjo	Hole screw, banjo	Hohlschraube, Banjo	1/4"	
4	411260	Axel	Axle	Achse	Ø20x60	
5	54021500091	Låsring	Circlip	Springring	RS15	
6	404636	Hydraulcylinder	Hydraulic ram	Hydraulikzylinder	D:65/25, L:520/296	
6	404646	Tätningssats	Sealing set	Dichtungssatz		
7	416175	Hydraulcylinder	Hydraulic ram	Hydraulikzylinder	D:60/25	
7	404647	Tätningssats	Sealing set	Dichtungssatz		
8	51032000021	Mutter	Nut	Mutter	M20	
9	405134	Gaffel	Fork	Gabel		
10	499909	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch		RDA 400 S
10	150180	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:3920	RDA 600 S
10	150194	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:8090	RDA 800 S
11	442915	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:8635	RDA 600 S
11	442912	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:8405	RDA 400 S
11	150193	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:5320	RDA 800 S
12	499908	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch		RDA 400 S
12	150179	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:3280	RDA 600 S
13	442452	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:8185	
14	401782	Nippel	Nipple	Nippel	1/4"-1/2"	
15	401774	Gummistålbricka	Rubber steel washer	Gummistahlscheibe	1/2"	
16	401776	Snabbkoppling	Quick coupling	Schnellkupplung	ML, 1/2"	
17	491563	Koppling	Coupling	Kupplung		

**Hannover**  
**Agro**

**Замовлення запчастин  
(050)-407-68-47  
(050)-407-68-45**



Fig. / Abb. 41

**Hydraulik, System Disc Aggressive  
Hydraulics, System Disc Aggressive  
Hydraulik, System Disc Aggressive**

RDA 400-800S

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim	
1	490020	Hydraulcylinder	Hydraulic ram	Hydraulik zylinder		
1	490023	Tätningssats	Sealing kit	Dichtungssatz		
2	490030	Hydraulcylinder	Hydraulic ram	Hydraulik zylinder		
2	490033	Tätningssats	Sealing kit	Dichtungssatz		
3	495046	Hydraulcylinder	Hydraulic ram	Hydraulik zylinder		
3	495050	Tätningssats	Sealing kit	Dichtungssatz		
4	490397	Hylsa	Sleeve	Hülse		
5	408471	Smörjnippel	Grease nipple	Schmiernippel	ST, M6	
6	51032400021	Mutter	Nut	Mutter	M24	
7	489173	Kolvstångshuvud	Piston rod head	Kolbenstangenende	ASSY	
8	490396	Hylsa	Sleeve	Hülse		
9	50001207021	Skruv	Screw	Schraube	M12x70	
10	402202	Gummistålbricka	Rubber steel washer	Gummistahlscheibe	1/4"	
11	406751	Hålskruv, banjo	Hole screw, banjo	Hohlschraube, Banjo	1/4"	
12	407661	Smörjnippel	Grease nipple	Schmiernippel	ST, M8	
13	491563	Koppling	Coupling	Kupplung		
14	411304	Plastring, blå	Plastic ring, blue	Kunststoffring, blau	+	
15	411305	Plastring, blå	Plastic ring, blue	Kunststoffring, blau	-	
16	401782	Nippel	Nipple	Nippel	1/4"-1/2"	
17	401774	Gummistålbricka	Rubber steel washer	Gummistahlscheibe	1/2"	
18	401776	Snabbkoppling	Quick coupling	Schnellkupplung	ML, 1/2"	
19	427914	Skydd	Cover	Schutz		
20	162705	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4" L:5090	RDA 400 S
20	156293	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	D:1/4", L:6140	RDA 600-800S
21	162704	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4" L:3880	RDA 400 S
21	156292	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	D:1/4", L:4580	RDA 600-800S
22	156294	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	D:1/4", L:8220	
23	162706	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4 L:9390	RDA 400 S
23	156295	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	D:1/4", L:9890	RDA 600-800S
24	155401	Dekal	Sticker	Aufkleber		
25	155414	Visare	Indicator	Zeiger		
26	52003000041	Bricka	Washer	Scheibe	M30	
27	53000604091	Spänstift	Roll pin	Spannstift	Ø6x40	

## Замовлення запчастин

### (050)-407-68-47

### (050)-407-68-45

Fig. / Abb. 42

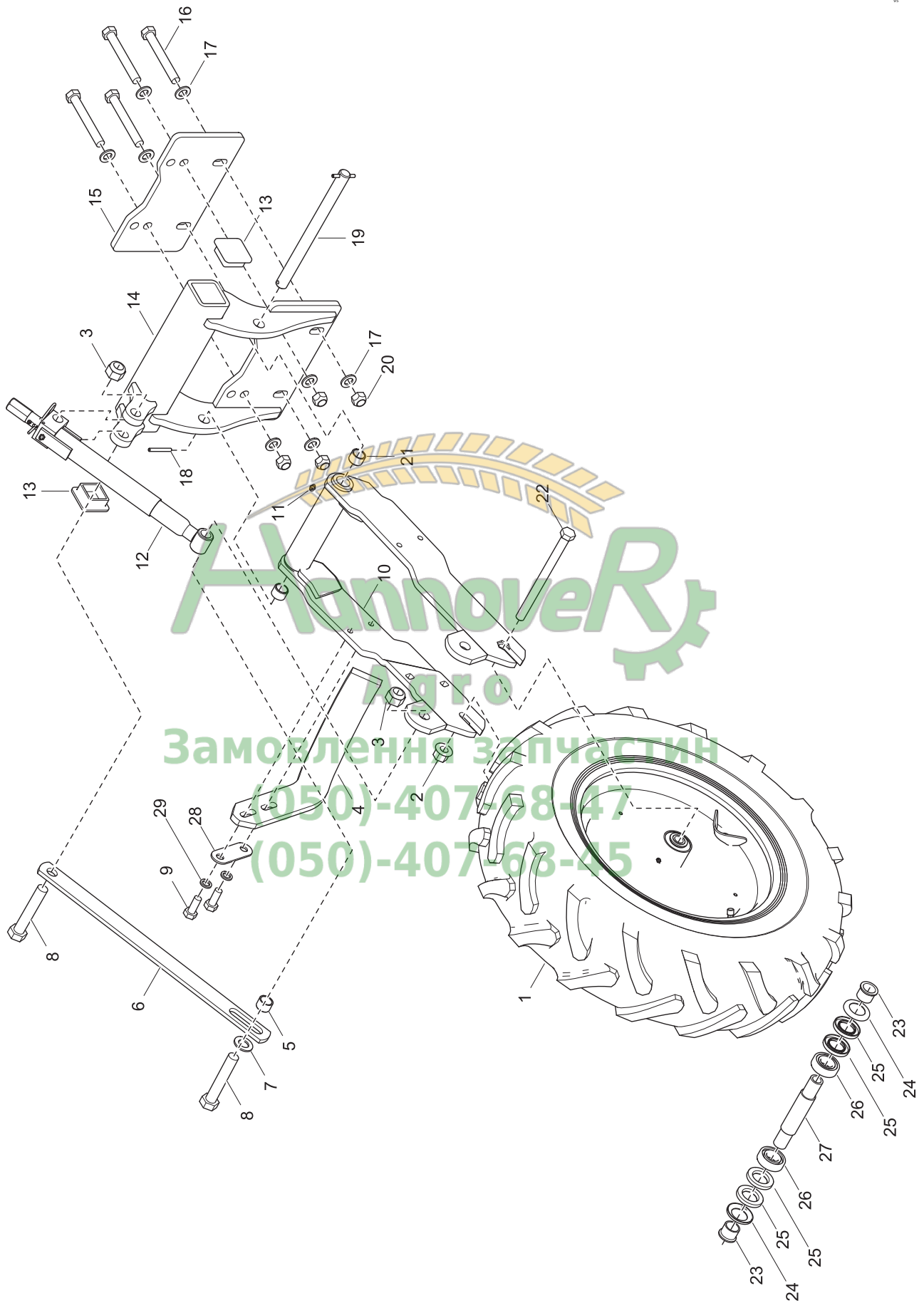


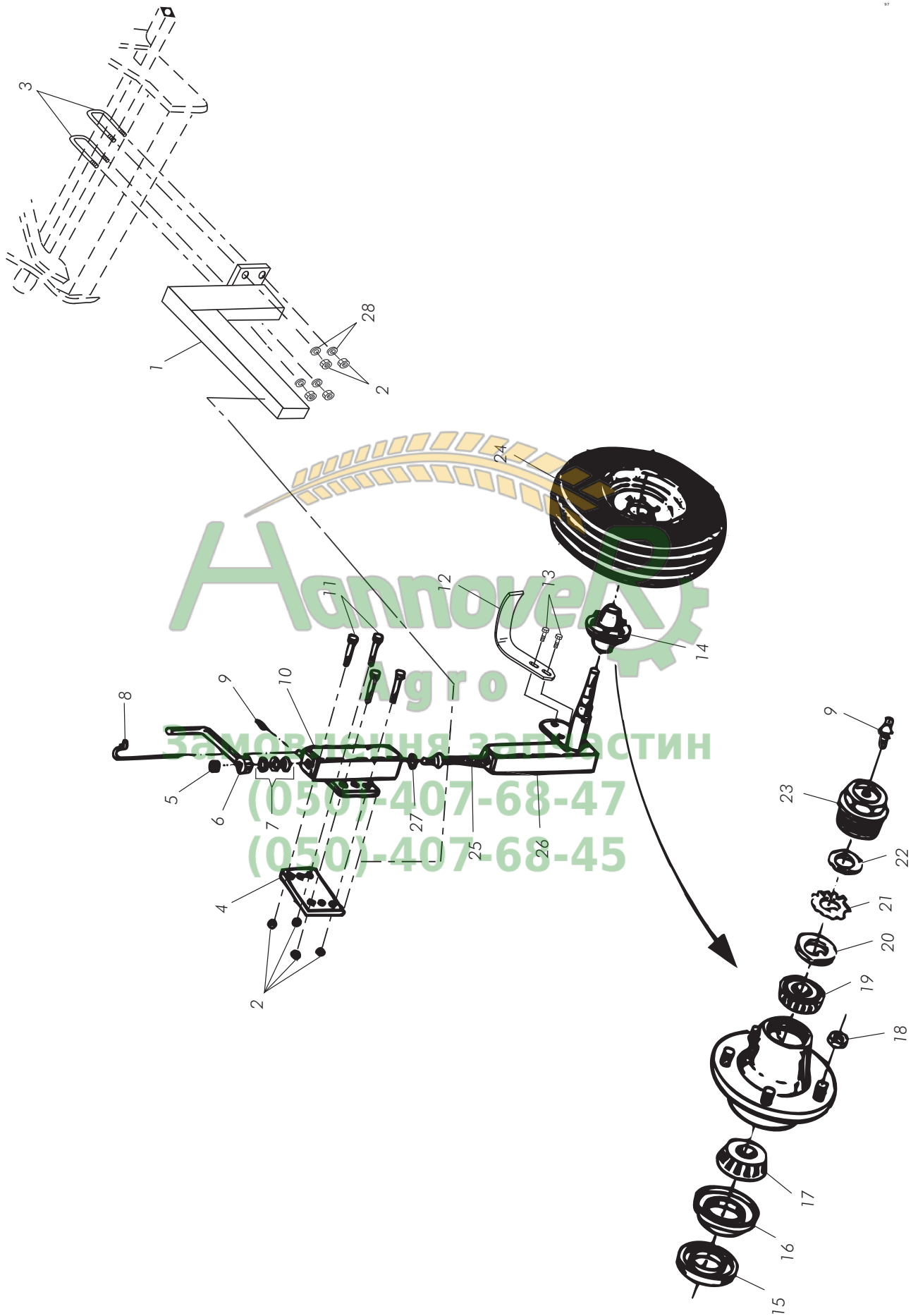
Fig. / Abb. 42

**Stödhjul**  
**Support wheel**  
**Stützrad**
**RDA 600-800S**  
**16270 -**

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim	
1	160001	Hjul	Wheel	Rad	TR, ASSY	16587-
1	432568	Hjul	Wheel	Rad	TR, ASSY	-16586
1	160000	Däck	Tyre	Reifen	190/95-15	16587-
1	422876	Däck	Tyre	Reifen	7.00x15"	-16586
1	432569	Fälg	Rim	Felge		
1	427213	Slang	Hose	Schlauch		-16586
2	51131600021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M16	
3	51012000021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M20	
4	463978	Avskrapare	Scraper	Abstreifer	RH	
5	419003	Bussning	Bushing	Buchse		
6	455943	Länkarm	Link arm	Gelenkarm		
7	52002000041	Bricka	Washer	Scheibe	M20	
8	50002011021	Skruv	Screw	Schraube	M20x110	
9	50001203021	Skruv	Screw	Schraube	M12x30	
10	458267	Hjulgaffel	Wheel fork	Radgabel		
11	407661	Smörjnippel	Grease nipple	Schmiernippel	ST, M8	
12	456333	Vev	Crank	Kurbel	ASSY	
13	413896	Plastplugg	Plastic plug	Kunststoffpfropfen	60x60	
14	152404	Hållare	Holder	Halterung		
15	154901	Platta	Plate	Platte		
16	50001612021	Skruv	Screw	Schraube	M16x120	
17	52001600041	Bricka	Washer	Scheibe	M16	
18	53000605091	Spännstift	Roll pin	Spannstift	Ø6x50	
19	433171	Rundstång	Round bar	Rundstange		
20	51021600021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M16	
21	419003	Bussning	Bushing	Buchse		
22	429022	Skruv	Screw	Schraube	M16x215	
23	431651	Hylsa	Sleeve	Hülse		
24	431650	Bricka	Washer	Scheibe		
25	417836	Radialtätning	Radialsealing	Radialdichtung		
26	402939	Kullager	Ball bearing	Kugellager	SKF-6205-RS1	
27	431652	Axel	Axle	Achse		
28	162131	Platta	Plate	Platte		
29	52081200041	Nordlockbricka	Nordlock washer	Scheibe, Nordlock	M12	

замовлення запчастин  
 (050)-407-68-47  
 (050)-407-68-45

Fig. / Abb. 43



**Fig. / Abb. 43**

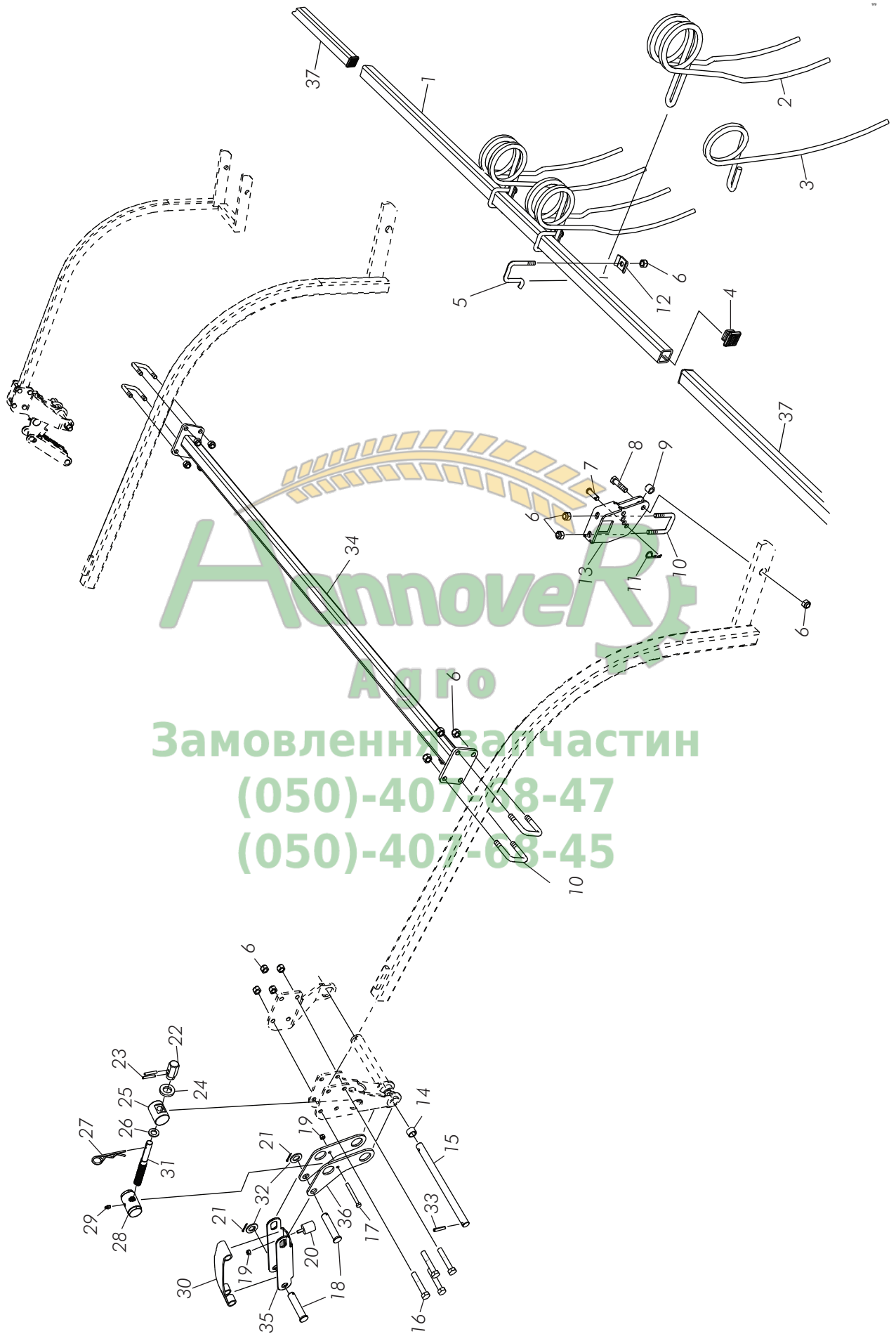
**Stödhjul  
Support wheel  
Stützrad**

**RDA 600-800S  
- 16269**

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim
1	425120	Fäste, stödhjul	Bracket, support wheel	Halterung, Stützrad	LH
1	425121	Fäste, stödhjul	Bracket, support wheel	Halterung, Stützrad	RH
2	51011400021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M14, Nyloc
3	402765	Krampa	Clamp	Krampe	M14
3	413837	Krampa	Clamp	Krampe	M16
4	483658	Platta	Plate	Platte	
5	51012400021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M24
6	409337	Vevsläng	Crank handle	Kurbel	
7	406164	Fjäderbricka	Spring washer	Federscheibe	
8	409342	Låsbygel	Locking clamp	Verriegelungsbügel	
9	407661	Smörjnippel	Grease nipple	Schmiernippel	ST, M8
10	416687	Fäste, stödhjul	Bracket, support wheel	Halterung, Stützrad	
11	50001611021	Skruv	Screw	Schraube	M16x110
12	463977	Avskrapare	Scraper	Abstreifer	LH
12	463978	Avskrapare	Scraper	Abstreifer	RH
13	50021202021	Skruv, Tensilock	Screw, Tensilock	Schraube, Tensilock	M12x20
14	409343	Nav, komplett	Hub, complete	Nabe, komplett	ASSY
15	401824	Tätning, yttre	Seal, outer	Dichtung, aussere	OUT
16	401825	Tätning, inre	Seal, inner	Dichtung, innere	IN
17	401826	Koniskt rullager	Tapered roller bearing	Schrägrollenlager	SKF 30207J2
18	401832	Navmutter	Hub nut	Nabenmutter	7/16 UNF
19	401827	Koniskt rullager	Tapered roller bearing	Schrägrollenlager	SKF 30205
20	401830	Slitbricka	Wear washer	Verschleißscheibe	
21	401829	Låsbricka	Locking washer	Sicherungsscheibe	
22	401828	Axelmutter	Axle nut	Achsenmutter	KM5
23	401450	Navkapsel	Hub cap	Radkappe	
24	410340	Hjul, 4-lagers	Wheel, 4 PLY	Rad, PR 4	200x14,5
24	407391	Däck, 4-lagers	Tyre- 4 PLY	Reifen, PR 4	
24	400780	Slang	Hose	Schlauch	
24	400781	Fälg, 5 hål	Rim, 5 holes	Felge, 5 Schraublöcher	
25	416689	Skruv	Screw	Schraube	
26	417692	Ben stödhjul	Leg, support wheel	Radständer, Stützrad	RH
27	406158	Bricka	Washer	Scheibe	
28	52001400041	Bricka	Washer	Scheibe	M14

Замовлення запчастин  
(050)-407-68-47  
(050)-407-68-45

Fig. / Abb. 44



Аннаверт  
АДГО  
Замовлення за частин  
(050)-407-68-47  
(050)-407-68-45

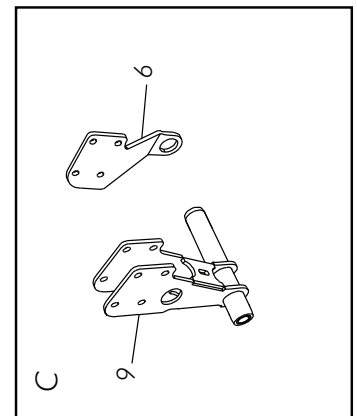
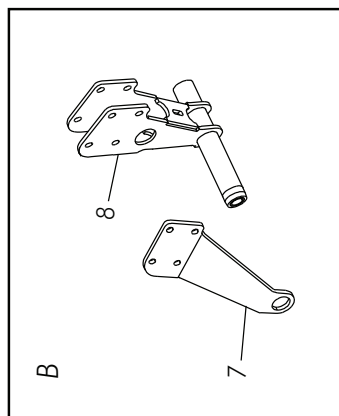
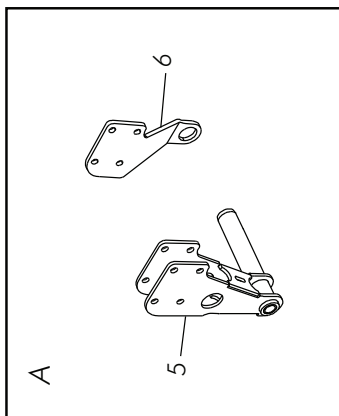
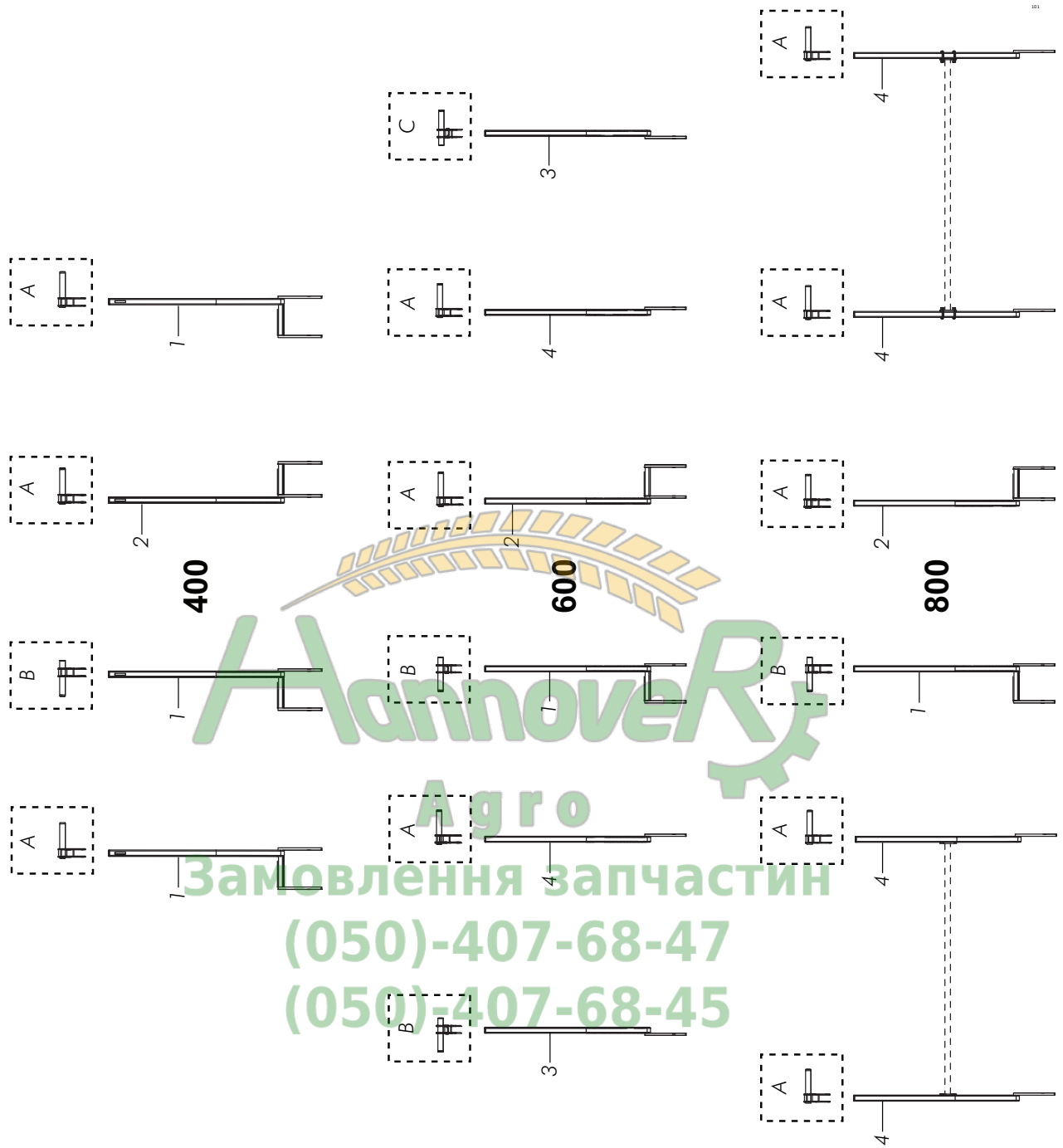
**Efterharv**  
**Following harrow**  
**Nachstriegel**

RDA 400-800S

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim	
1	413951	Pinnaxel, mittsektion	Tine shaft, midsection	Zinkenträger, Mittelsektion	L:2830	
2	445067	Pinne	Tine	Zinken		
3	306239	Efterharvspinne	Following harrow tine	Nacheggenzinken	12 mm	
4	419084	Plastplugg	Plastic plug	Kunststoffpfropfen	40x40	
5	400976	Fäste	Bracket	Halterung		
6	51011200021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M12	
7	53041204071	Sprint	Pin	Splint		
8	50001205021	Skruv	Screw	Schraube	M12x50	
9	53012001690	Spännstift	Roll pin	Spannstift		
10	425046	Krampa	Clamp	Krampe		RDA 800 S
11	402220	Låsnål	Locking pin	Arretierstift		
12	401233	Bricka	Washer	Scheibe		
13	429233	Efterharvsfäste	Following harrow mounting	Nacheggenhalter		
14	427693	Bussning	Bushing	Buchse		
15	427690	Axel	Axle	Achse		
16	50001207021	Skruv	Screw	Schraube	M12x70	
17	50000808021	Skruv	Screw	Schraube	M8x80	
18	53042009071	Sprint	Pin	Splint		
19	51010800021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M8	
20	433002	Gummidämpare	Rubber damper	Gummidämpfer		
21	53033202570	Saxpinne	Split pin	Hohlstift	Ø3,2x25	
22	429106	Hylsa	Sleeve	Hülse		
23	53000603591	Spännstift	Roll pin	Spannstift	Ø6x35	
24	52122340641	Bricka	Washer	Scheibe	23x40x6	
25	430341	Mutter	Nut	Mutter		
26	427701	Bricka	Washer	Scheibe		
27	405080	Låsnål	Locking pin	Arretierstift		
28	430340	Mutter	Nut	Mutter		
29	407661	Smörjnippel	Grease nipple	Schmiernippel	ST, M8	
30	427696	Bladfjäder	Plate spring	Blattfeder		
31	497665	Skruv	Screw	Schraube		
32	52002000041	Bricka	Washer	Scheibe	M20	
33	53000803591	Spännstift	Roll pin	Spannstift	Ø8x35	
34	456264	Förstärkning	Reinforcement	Verstärkung		
35	433000	Plåt	Plate	Blech		RDA 800 S
36	427691	Länk	Link	Gelenk		
37	415756	Pinnaxel, vingsektion	Tine shaft, wing section	Zinkenträger, Flügelsektion	L:570mm	RDA 400 S
37	413950	Pinnaxel, vingsektion	Tine shaft, wing section	Zinkenträger, Flügelsektion	L:1640mm	RDA 600 S
37	413958	Pinnaxel, vingsektion	Tine shaft, wing section	Zinkenträger, Flügelsektion	L:2600mm	RDA 800 S

(050)-407-68-45

Fig. / Abb. 45



**Efterharvsarmar**  
**Following harrow arms**  
**Nachstriegelarme**

RDA 400-800S

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim	
1	449888	Skakel, dubbel	Following harrow arm, double	Gabelbaum, doppelte	LH	
2	450501	Skakel, dubbel	Following harrow arm, double	Gabelbaum, doppelte	RH	
3	450191	Skakel	Following harrow arm	Gabelbaum	RH	RDA 600 S
4	450081	Skakel	Following harrow arm	Gabelbaum	LH	RDA 600+800 S
5	449962	Fäste	Bracket	Halterung		
6	455682	Plåt	Plate	Blech	RH	
7	455683	Plåt	Plate	Blech	LH	
8	449498	Fäste	Bracket	Halterung		
9	476319	Fäste	Bracket	Halterung		RDA 600 S



**Замовлення запчастин**  
**(050)-407-68-47**  
**(050)-407-68-45**

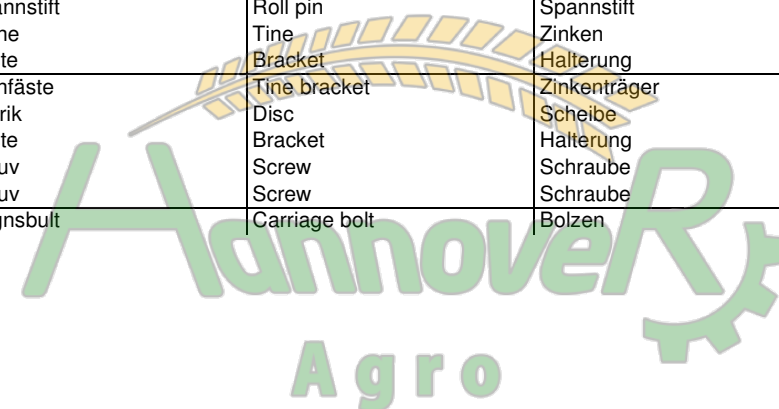
Fig. / Abb. 46

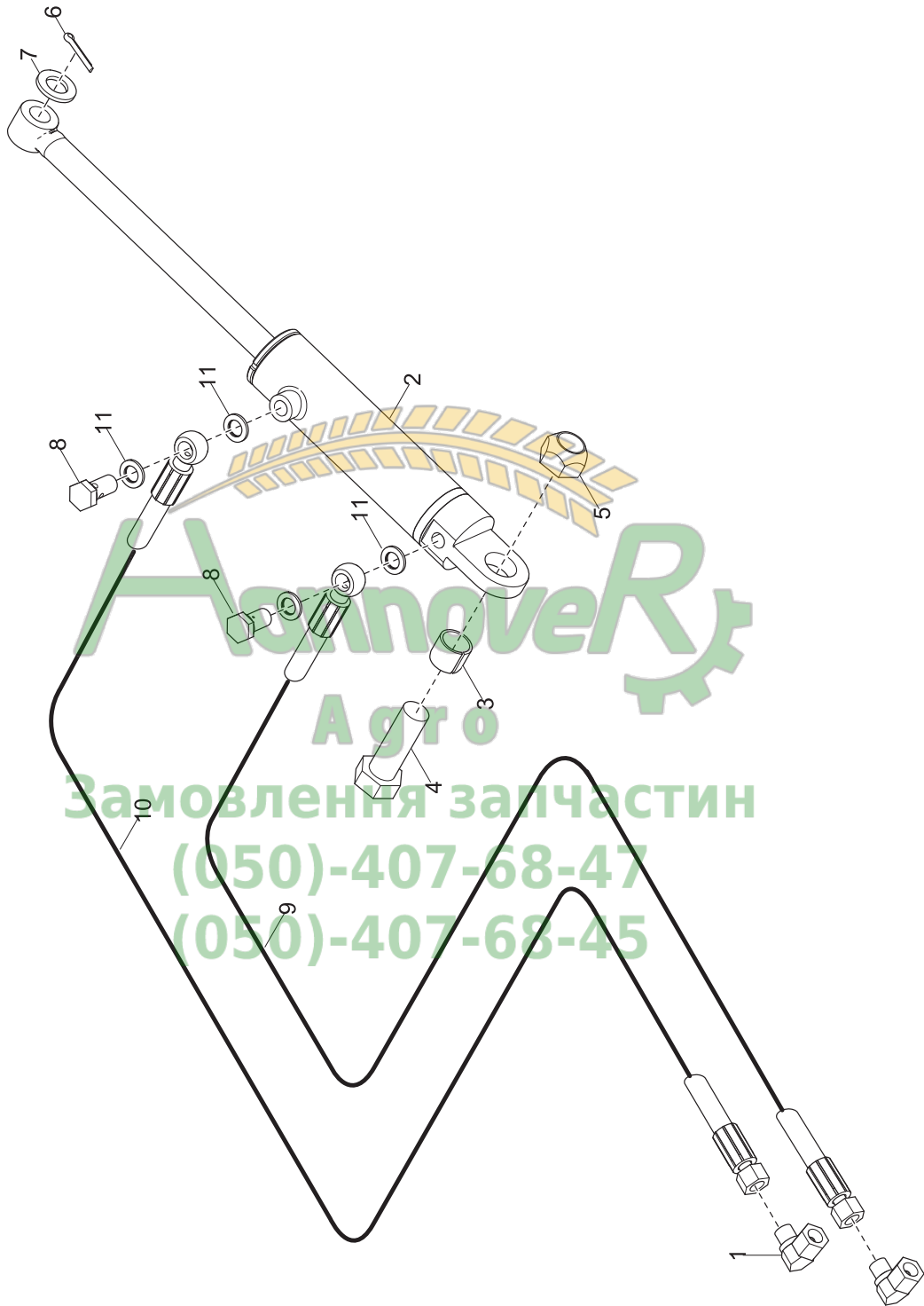


**Ritsmarkör**  
**Pre-emergence bout markers**  
**Vorauslaufmarkierer**

RDA 400-800S

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim
1	307169	Överfall	Cover	Führungsplatte	170 mm
2	404326	Plastplugg	Plastic plug	Kunststoffpfropfen	
3	414846	Gummistav	Rubber bar	Gummistab	L:170 mm
4	428571	Vagnsbult	Carriage bolt	Bolzen	M12x42, 10.9
5	469724	Ritsmarkör	Pre-emergence bout marker	Vorauslauf-Markierer	
6	475755	Fäste	Bracket	Halterung	
7	469808	Ritsmarkör	Pre-emergence bout marker	Vorauslauf-Markierer	
7	470779	Ritsmarkör	Pre-emergence bout marker	Vorauslauf-Markierer	
8	469873	Ritsmarkör	Pre-emergence bout marker	Vorauslauf-Markierer	
9	50001209021	Skruv	Screw	Schraube	M12x90
10	53030402570	Saxpinne	Split pin	Hohlstift	Ø4x25
11	50002005021	Skruv	Screw	Schraube	M20x50
12	51011200021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M12
13	52001200041	Bricka	Washer	Scheibe	M12
14	51022000021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M20
15	52001600041	Bricka	Washer	Scheibe	M16
16	52002000041	Bricka	Washer	Scheibe	M20
17	53022501490	Spännstift	Roll pin	Spannstift	25x14
18	201787	Pinne	Tine	Zinken	Crossboard
19	422669	Fäste	Bracket	Halterung	
20	430700	Pinnfäste	Tine bracket	Zinkenträger	
21	443333	Tallrik	Disc	Scheibe	Ø325 mm
22	465271	Fäste	Bracket	Halterung	
23	50001201621	Skruv	Screw	Schraube	M12x16
24	50001208021	Skruv	Screw	Schraube	M12x80
25	50061208521	Vagnsbult	Carriage bolt	Bolzen	M12x85


**Замовлення запчастин**
**(050)-407-68-47**
**(050)-407-68-45**



**Fig. / Abb. 47**

**Hydraulik, ritsmarkör**  
**Hydraulics, pre-emergence bout markers**  
**Hydraulik, Vorauflaufmarkierer**

**RDA 400-800S**  
**16586 -**

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim
1	414650	Nippel	Nipple	Nippel	
2	490840	Hydraulcylinder	Hydraulic ram	Hydraulik zylinder	
2	478253	Tätningssats	Sealing kit	Dichtungssatz	
3	53022502090	Spännstift	Roll pin	Spannstift	Ø25x20
4	50002006021	Skruv	Screw	Schraube	M20x60
5	51022000021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M20
6	53030402570	Saxpinne	Split pin	Hohlstift	Ø4x25
7	52001600041	Bricka	Washer	Scheibe	M16
8	406753	Hålskruv, strypt 1,5 mm	Hole screw, reducing 1,5 mm	Hohlschraube, gedrosselt 1,5 mm	1/4"
9	168611	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4" L:2485
10	168610	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4" L:2645
11	402202	Gummistålbricka	Rubber steel washer	Gummistahlscheibe	1/4"



**Замовлення запчастин**

**(050)-407-68-47**

**(050)-407-68-45**

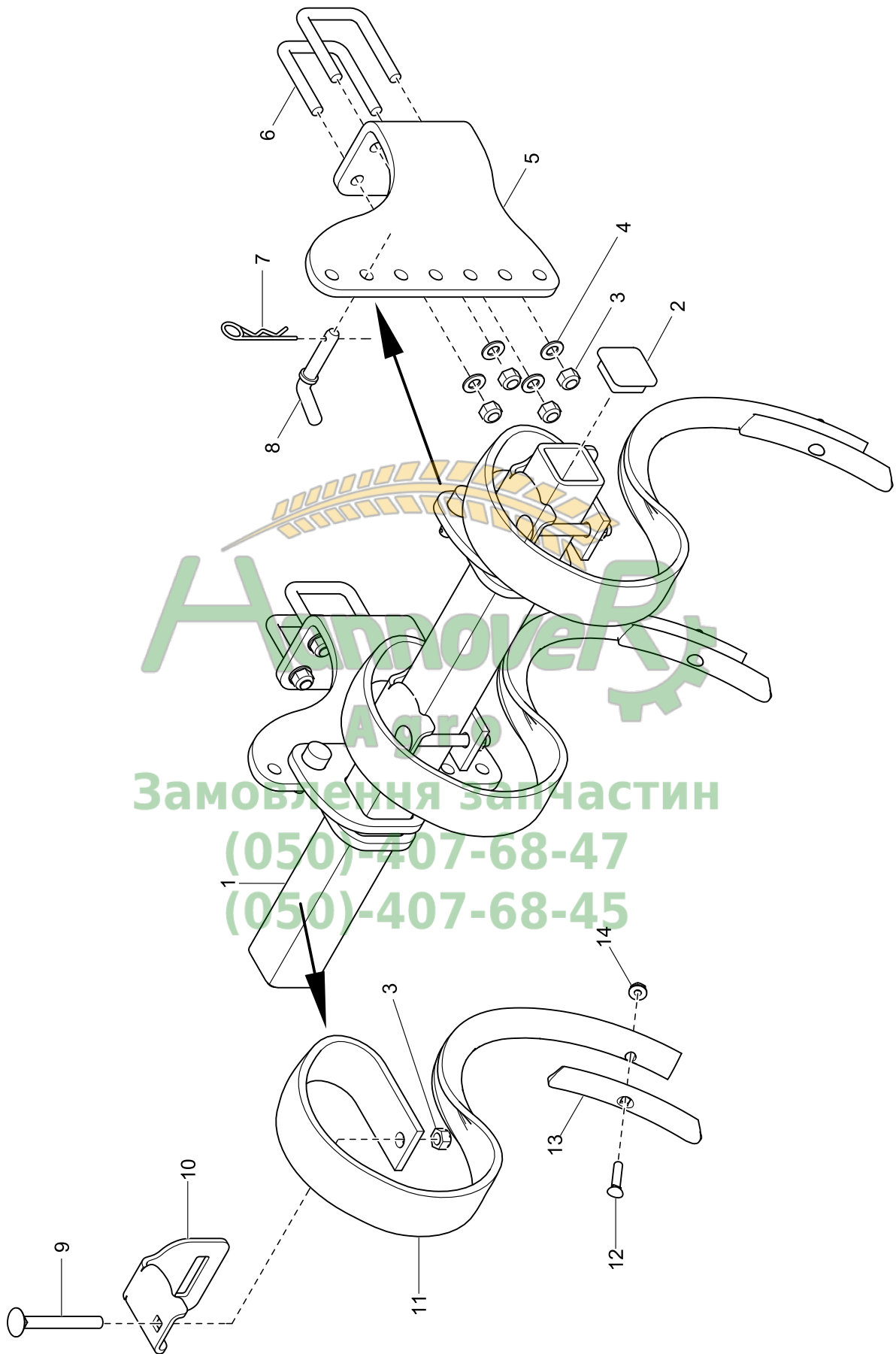
Fig. / Abb. 48



**Fig. / Abb. 48**
**Hydraulik, ritsmarkör**  
**Hydraulics, pre-emergence bout markers**  
**Hydraulik, Voraufmarkierer**
**RDA 400-800S**  
**- 16585**

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim
1	420651	Patronventil	Cartridge valve	Patronenventil	EC08B/20NB
1	416267	Tätningssats	Sealing set	Dichtungssatz	
2	490840	Hydraulcylinder	Hydraulic ram	Hydraulik zylinder	
2	478253	Tätningssats	Sealing kit	Dichtungssatz	
4	420657	Solenoid, svart, rund	Solenoid, black, round	Magnetschalter, schwarz, rund	
5	413650	Silikongummitätning	Silicone rubber seal	Silikongummidichtung	
6	412428	Kontakt	Connector	Schalter	
7	402202	Gummistålbricka	Rubber steel washer	Gummistahlscheibe	1/4"
8	401790	Nippel	Nipple	Nippel	1/4"-1/4"
9	450444	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:2645
10	450445	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:2485
11	406753	Hålskruv, strypt 1,5 mm	Hole screw, reducing 1,5 mm	Hohlschraube, gedrosselt 1,5 mm	1/4"
12	406751	Hålskruv, banjo	Hole screw, banjo	Hohlschraube, Banjo	1/4"
13	401789	Nippel	Nipple	Nippel	1/4"-3/8"
14	402203	Gummistålbricka	Rubber steel washer	Gummistahlscheibe	3/8"
15	421939	Spärrventil	Stop valve	Sperrventil	


**Замовлення запчастин**
**(050)-407-68-47**
**(050)-407-68-45**



**Spårluckrare**  
**Track eradicator**  
**Spurlockerer**

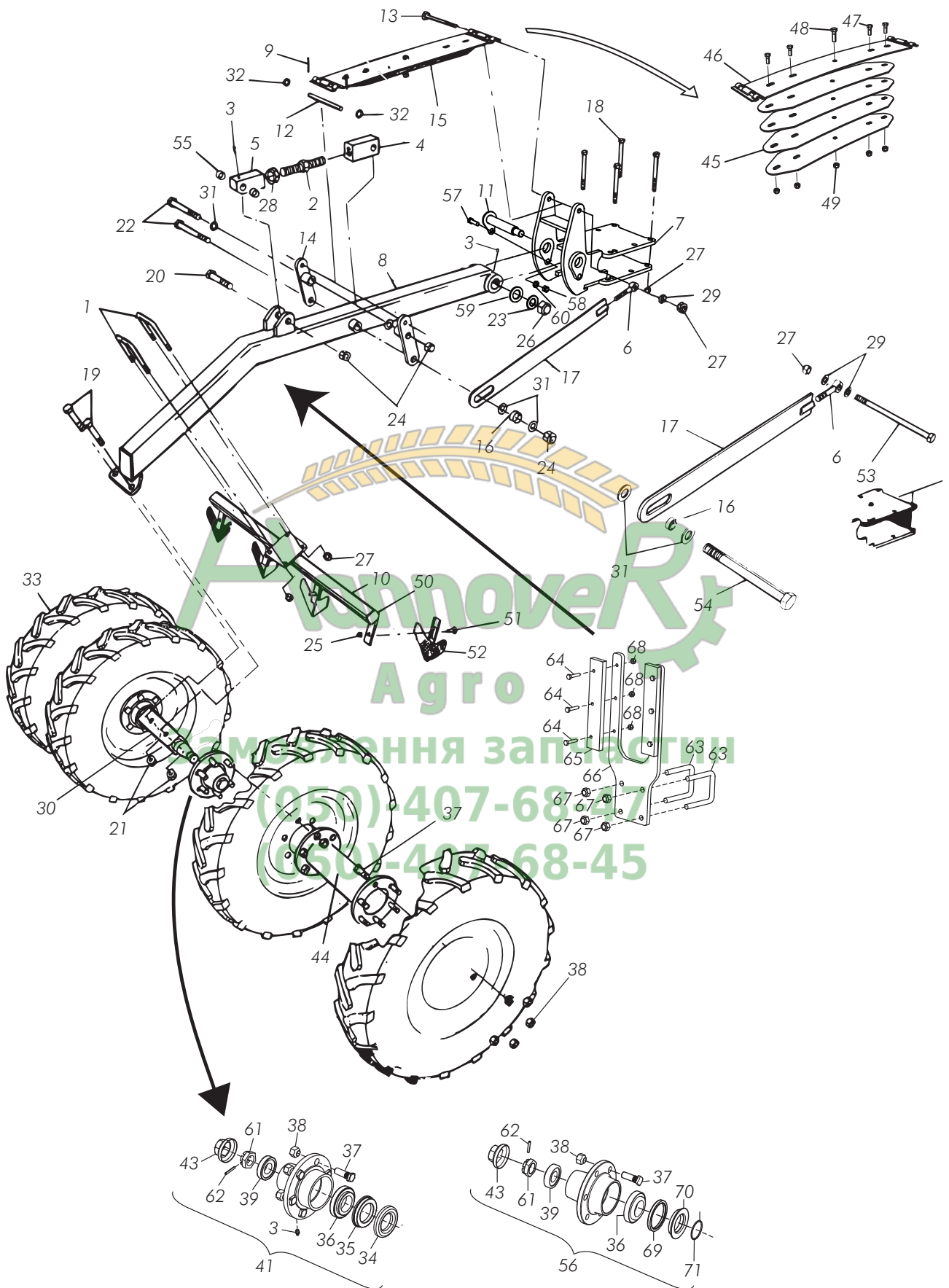
RDA 400-800S

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim
1	491402	Balk	Beam	Träger	
2	413896	Plastplugg	Plastic plug	Kunststoffpfropfen	60x60
3	51011400021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M14, Nyloc
4	52001400041	Bricka	Washer	Scheibe	M14
5	491403	Fäste	Bracket	Halterung	
6	402765	Krampa	Clamp	Krampe	M14
7	405080	Låsnål	Locking pin	Arretierstift	
8	415320	Sprint	Pin	Splint	Ø16x62
9	50061412021	Vagnsbult	Carriage bolt	Bolzen	M14x120
10	424503	Pinnfäste	Tine bracket	Zinkenträger	ANG
11	443831	Pinne	Tine	Zinken	
12	427316	Plogbult	Plough bolt	Bolzen	M10x55
13	400523	Spets	Tip	Spitze	
14	407303	Flänsmutter	Flanged nut	Flanschmutter	M10



**Замовлення запчастин**  
**(050)-407-68-47**  
**(050)-407-68-45**

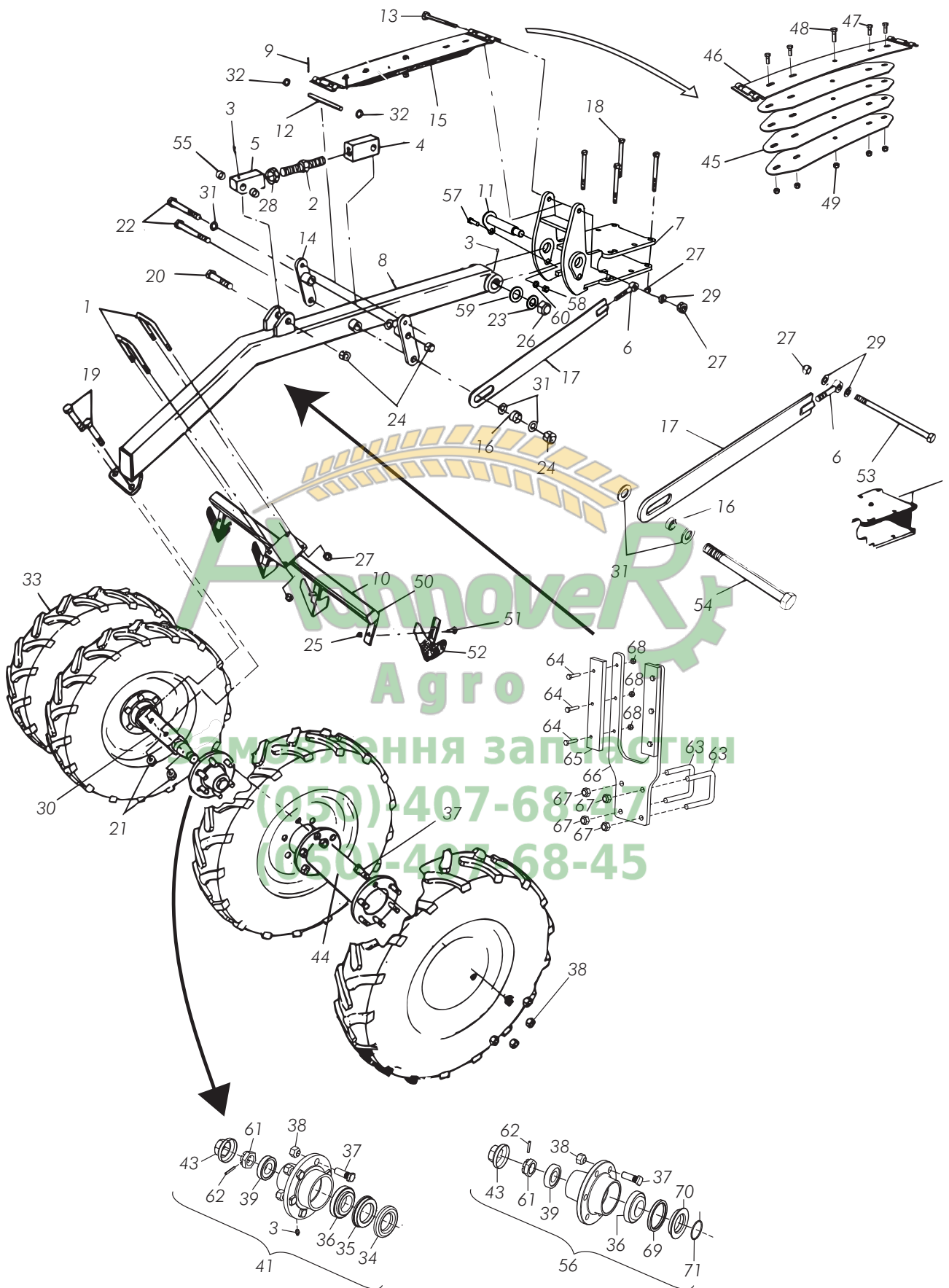
Fig. / Abb. 50



**Vingpackare**  
**Wingpacker**  
**Flügelpacker**

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim	
1	402764	Krampa	Clamp	Krampe	M16x120	
2	403024	Parallelliscrurv	Turnbuckle	Parallellic-Schraube		
3	407661	Smörjnippel	Grease nipple	Schmiernippel	ST, M8	
4	417905	Mutter	Nut	Mutter		
5	417906	Mutter	Nut	Mutter		
6	419015	Skruv	Screw	Schraube	M16x90	
7	474080	Fäste	Bracket	Halterung		
8	430826	Arm	Arm	Arm		
9	53030504071	Saxpinne	Split pin	Hohlstift	Ø5x40	
10	418376	Avskraparbalk, 2-hjul	Scraper beam, 2-wheel	Abstreiferträger, 2-Räder		
10	418370	Avskraparbalk, 3-hjul	Scraper beam, 3-wheel	Abstreiferträger, 3-Räder	LH	
10	418371	Avskraparbalk, 3-hjul	Scraper beam, 3-wheel	Abstreiferträger, 3-Räder	RH	
10	418375	Avskraparbalk, 4-hjul	Scraper beam, 4-wheel	Abstreiferträger, 4-Räder		
11	473992	Ledbult	Pin bolt	Gelenkbolzen		
12	430836	Sprint	Pin	Splint	Ø15x194	
13	50001625011	Skruv	Screw	Schraube	M16x250	
14	430843	Länkkarm	Link arm	Gelenkarm		
15	432034	Fjäderpaket	Spring package	Federpaket		
16	432209	Distans	Spacer	Distanz		
17	433740	Stag	Stay	Strebe		
18	50001615021	Skruv	Screw	Schraube	M16x150	
19	50002009021	Skruv	Screw	Schraube	M20x90	
20	50002413021	Skruv	Screw	Schraube	M24x130	
21	51022000021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M20	
22	50002422021	Skruv	Screw	Schraube	M24x220	
23	52003000041	Bricka	Washer	Scheibe	M30	
24	51012400021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M24	
25	51011200021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M12	
26	51023000011	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M30	
27	51021600021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M16	
28	51033000021	Mutter	Nut	Mutter	M30	
29	52001600041	Bricka	Washer	Scheibe	M16	
30	489431	Axel	Axle	Achse		
31	52002400041	Bricka	Washer	Scheibe	M24	
32	52131526241	Bricka	Washer	Scheibe		
33	160002	Hjul	Wheel	Rad	190/95-15, LH	16586-
33	427644	Hjul	Wheel	Rad	TR, LH 7.00-15"	-16585
33	160003	Hjul	Wheel	Rad	190/95-15, RH	16586-
33	427645	Hjul	Wheel	Rad	TR, RH 7.00-15"	-16585
33	307113	Fälg	Rim	Felge		
33	160000	Däck	Tyre	Reifen	190/95-15	16586-
33	422876	Däck	Tyre	Reifen	7.00x15"	-16585
33	427213	Slang	Hose	Schlauch		-16585
34	401954	Tättningsbricka	Sealing washer	Dichtungsscheibe	OUT	
35	401955	Tättningsbricka	Sealing washer	Dichtungsscheibe	IN	
36	401956	Rullager	Roller bearing	Rollenlager		
37	401959	Navskruv	Hub screw	Nabenschraube		
38	401960	Navmutter	Hub nut	Nabenmutter		
39	401961	Rullager	Roller bearing	Rollenlager		
40	401962	Bricka	Washer	Scheibe		
41	401953	Nav	Hub	Nabe	ASSY	
42	401964	Mutter	Nut	Mutter		
43	401965	Navkapsel	Hub cap	Radkappe		
44	307050	Skarvhylsa	Extension sleeve	Verbindungsmuffe		
45	432032	Bladfjäder	Plate spring	Blattfeder		
46	430827	Bladfjäder	Plate spring	Blattfeder		UP
47	432213	Skruv, inkl mutter	Screw, incl. nut	Schraube, einschl. Mutter	M10	
48	50001204021	Skruv	Screw	Schraube	M12x40	CR
49	51011200021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M12	CR
50	404326	Plastplugg	Plastic plug	Kunststoffpropfen		
51	50061203021	Vagnsbult	Carriage bolt	Bolzen	M12x30	
52	307002	Avskrapare	Scraper	Abstreifer		
53	50001625011	Skruv	Screw	Schraube	M16x250	
54	50002424021	Skruv	Screw	Schraube	M24x240	
55	53023002090	Spännstift	Roll pin	Spannstift	30x20	

Fig. / Abb. 50



**Vingpackare  
Wingpacker  
Flügelpacker**

RDA 400-800S

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim
56	152278	Nav	Hub	Nabe	ASSY
57	50001606021	Skruv	Screw	Schraube	M16x60
58	51011600021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M16
59	52003900041	Bricka	Washer	Scheibe	M39
60	52001600041	Bricka	Washer	Scheibe	M16
61	420334	Kronmutter	Castle nut	Kronenmutter	M30x1,5
62	53010503690	Spännstift	Roll pin	Spannstift	Ø5x36
63	402765	Krampa	Clamp	Krampe	M14
64	50000804021	Skruv	Screw	Schraube	M8x40
65	488486	Platta	Plate	Platte	
66	488483	Plåt	Plate	Blech	
67	51011400021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M14, Nyloc
68	51010800021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M8
69	494941	Tätning	Seal	Dichtung	
70	152980	Hylsa	Sleeve	Hülse	
71	497670	O-ring	O-ring	Runddichtring	



**Замовлення запчастин  
(050)-407-68-47  
(050)-407-68-45**

Fig. / Abb. 51

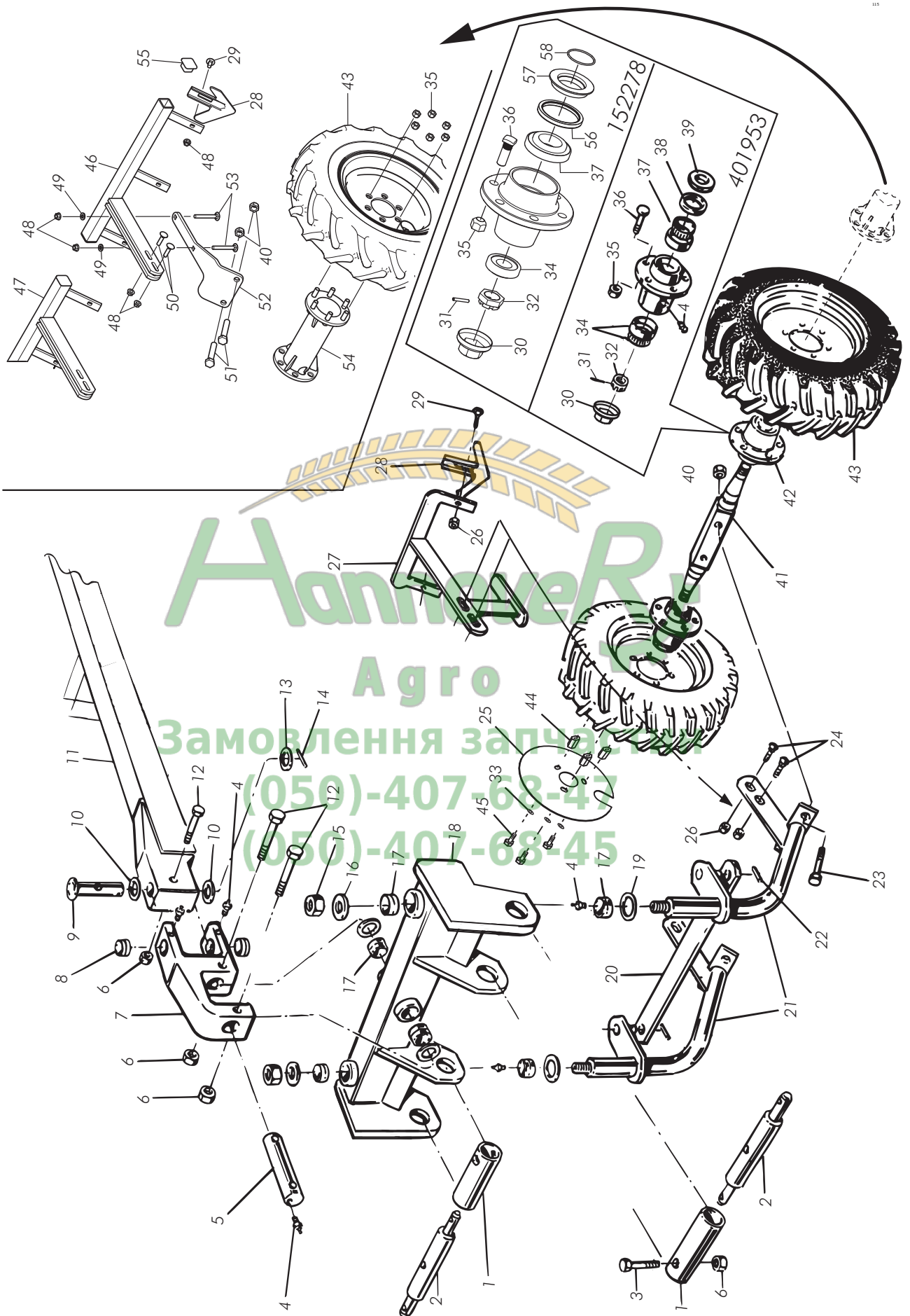
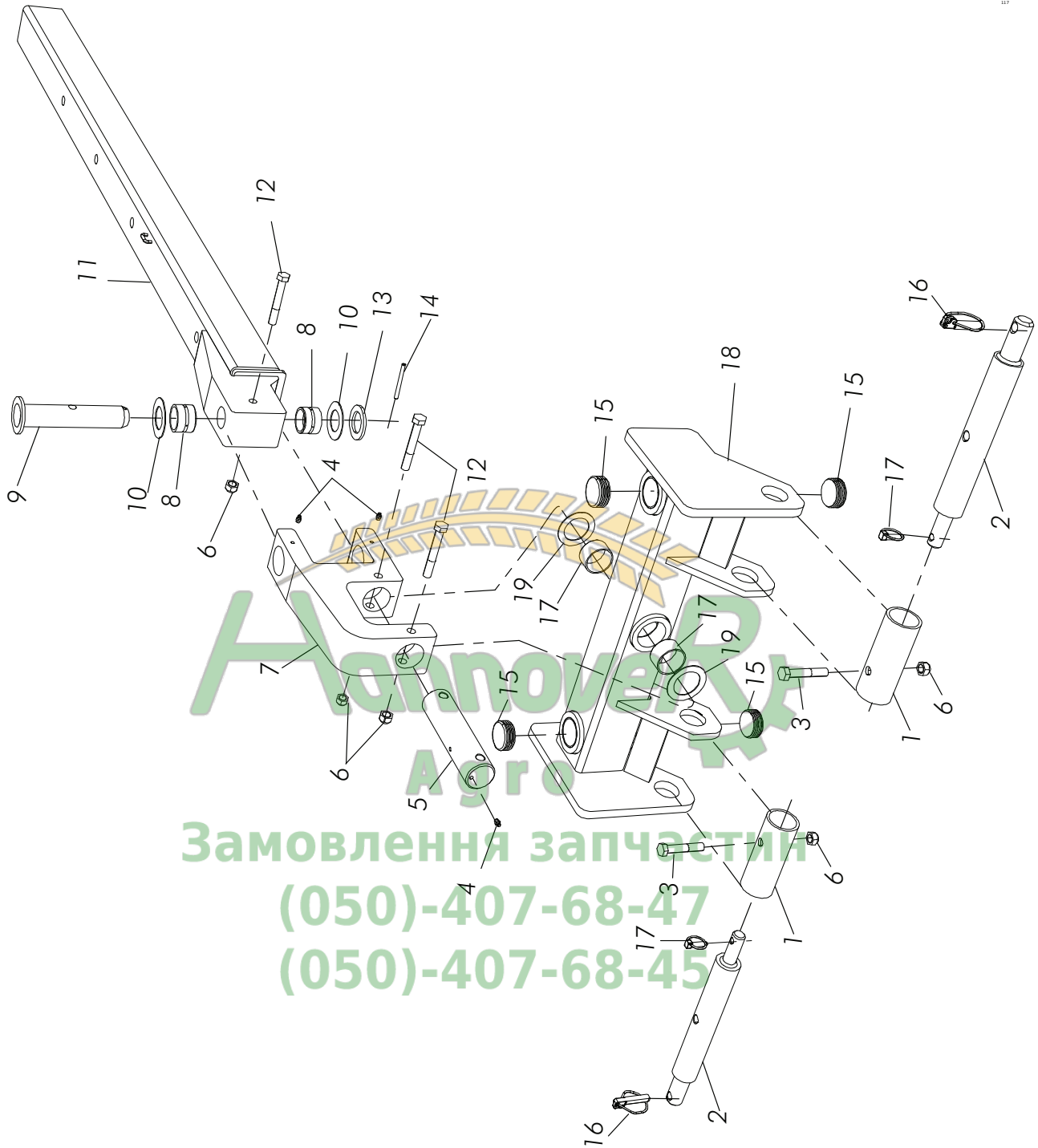


Fig. / Abb. 51

**Mellanpackare PIVOT**  
**Wheel press PIVOT**  
**Zwischenreifenpacker PIVOT**

RDA 400-800S

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim	
1	415894	Hylsa	Sleeve	Hülse		
2	307181	Axel	Axle	Achse		
3	50001609021	Skruv	Screw	Schraube	M16x90	
4	407661	Smörjnippl	Grease nipple	Schmiernippel	ST, M8	
5	307182	Axel	Axle	Achse		
6	51021600021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M16	
7	307184	Fäste	Bracket	Halterung		
8	419063	Hylsa	Sleeve	Hülse		
9	307190	Axel	Axle	Achse		
10	419057	Bricka	Washer	Scheibe		
11	476000	Dragrör	Draw-bar tube	Teleskoprohr, Deichsel	L:2100 mm	
11	475060	Dragrör	Draw-bar tube	Teleskoprohr, Deichsel	L:2900 mm	
12	50001611021	Skruv	Screw	Schraube	M16x110	
13	419062	Bricka	Washer	Scheibe		
14	53000809091	Spännstift	Roll pin	Spannstift	Ø8x90	
15	51023000021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M30	
16	419058	Bricka	Washer	Scheibe		
17	484292	Glidlager	Slide bearing	Gleitlager		
18	484312	Dragbalk	Beam	Träger		
19	419056	Bricka	Washer	Scheibe	2 mm	
20	419070	Parallellstag	Parallel stay	Lenkspurstange		
21	307188	Ben	Leg	Bein		
22	53000804091	Spännstift	Roll pin	Spannstift	Ø8x40	
23	50002009021	Skruv	Screw	Schraube	M20x90	
24	428571	Vagnsbult	Carriage bolt	Bolzen	M12x42, 10.9	
25	455070	Plåt	Plate	Blech		
26	51011200021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M12	
27	427647	Avskraparm	Scraper arm	Abstreiferarm		
28	307002	Avskrapare	Scraper	Abstreifer		
29	50061203021	Vagnsbult	Carriage bolt	Bolzen	M12x30	
30	401965	Navkapsel	Hub cap	Radkappe		
31	53010503690	Spännstift	Roll pin	Spannstift	Ø5x36	
32	420334	Kronmutter	Castle nut	Kronmutter	M30x1,5	
33	52001600041	Bricka	Washer	Scheibe	M16	
34	401961	Rullager	Roller bearing	Rollenlager		
35	401960	Navmutter	Hub nut	Nabenmutter		
36	401959	Navskruv	Hub screw	Nabenschraube		
37	401956	Rullager	Roller bearing	Rollenlager		
38	401955	Tätningbricka	Sealing washer	Dichtungsscheibe	IN	
39	401954	Tätningbricka	Sealing washer	Dichtungsscheibe	OUT	
40	51022000021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M20	
41	477244	Axel	Axle	Achse		
42	152278	Nav	Hub	Nabe	ASSY	
42	401953	Nav	Hub	Nabe	ASSY	
43	160002	Hjul	Wheel	Rad	190/95-15, LH	16586-
43	473779	Hjul	Wheel	Rad	TR, LH 7.00-15"	-16585
43	160003	Hjul	Wheel	Rad	190/95-15, RH	16586-
43	473778	Hjul	Wheel	Rad	TR, RH 7.00-15"	-16585
43	160000	Däck	Tyre	Reifen	190/95-15	16586-
43	470338	Däck	Tyre	Reifen	7.00-15"	-16585
43	427213	Slang	Hose	Schlauch		-16585
43	307113	Fälg	Rim	Felge		
44	455071	Mutter	Nut	Mutter	M16	
45	50001602021	Skruv	Screw	Schraube	M16x20	
46	455958	Ramp, tillbehör	Ramp, accessory	Rampe, Zubehör	LH	RDA400+600S
47	455957	Ramp, tillbehör	Ramp, accessory	Rampe, Zubehör	RH	RDA400+600S
48	51071200021	Mutter, tillbehör	Nut, accessory	Mutter, Zubehör	M12	RDA400+600S
49	52101325341	Bricka, tillbehör	Washer, accessory	Scheibe, Zubehör		RDA400+600S
50	50061205021	Vagnsbult, tillbehör	Carriage bolt, accessory	Bolzen, Zubehör	M12x50	RDA400+600S
51	50002011021	Skruv, tillbehör	Screw, accessory	Schraube, Zubehör	M20x110	RDA400+600S
52	440261	Plåt, tillbehör	Plate, accessory	Blech, Zubehör		RDA400+600S
53	50061210021	Vagnsbult, tillbehör	Carriage bolt, accessory	Bolzen, Zubehör	M12x100	RDA400+600S
54	447745	Distans, tillbehör	Spacer, accessory	Distanz, Zubehör		RDA400+600S
55	404326	Plastplugg, tillbehör	Plastic plug, accessory	Kunststoffpfropfen, Zubehör		RDA400+600S
56	494941	Tätning	Seal	Dichtung		
57	152980	Hylsa	Sleeve	Hülse		
58	497670	O-ring	O-ring	Runddichtring		



**Fig. / Abb. 52**

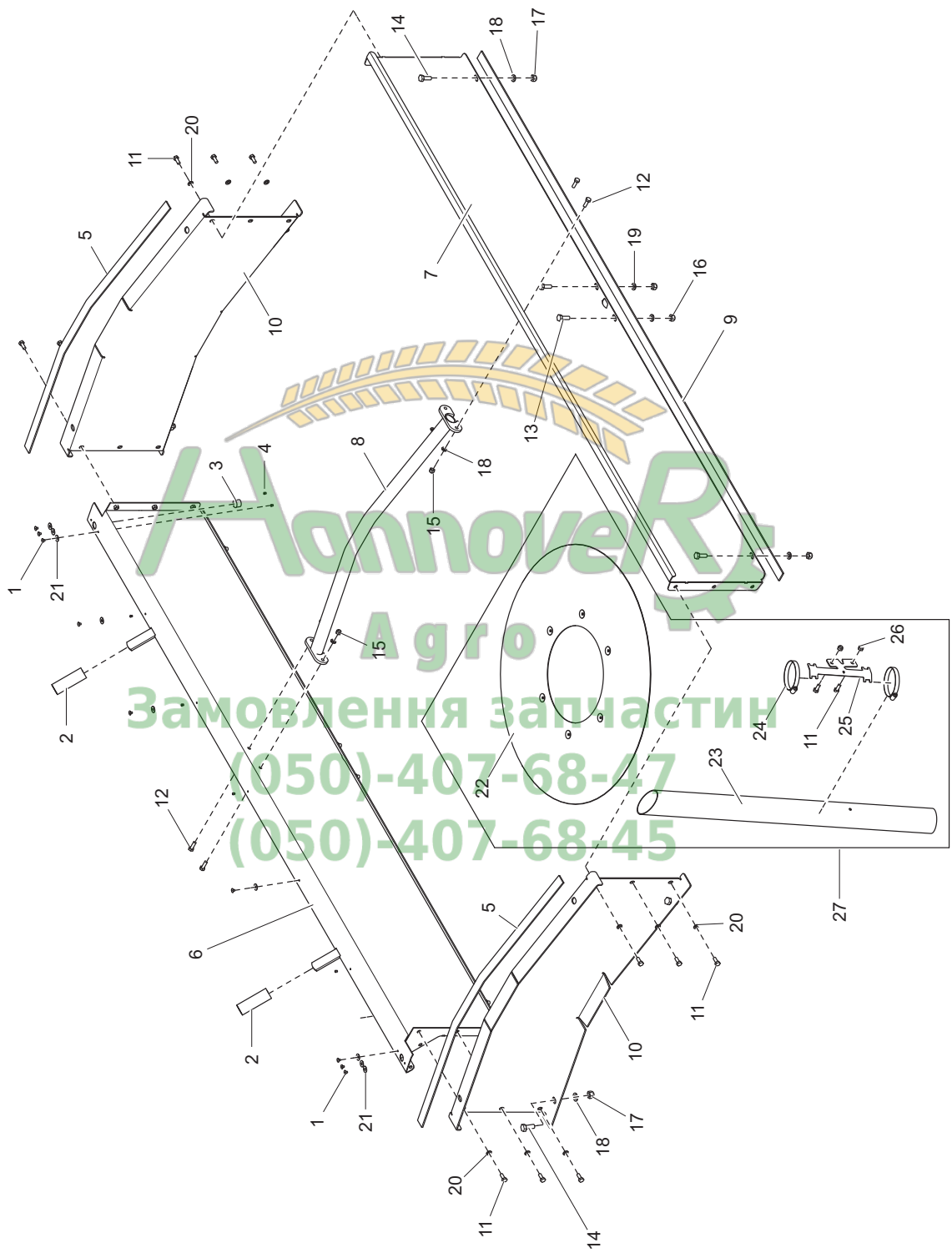
**Dragrör, hydraulburen  
Drawbar pipe, lower linkage  
Unterlenkeranhängung**

**RDA 400-800S**

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim
1	415894	Hylsa	Sleeve	Hülse	
2	307181	Axel	Axle	Achse	
3	50001609021	Skruv	Screw	Schraube	M16x90
4	407661	Smörjnippel	Grease nipple	Schmiernippel	ST, M8
5	307182	Axel	Axle	Achse	
6	51021600021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M16
7	307184	Fäste	Bracket	Halterung	
8	419063	Hylsa	Sleeve	Hülse	
9	307190	Axel	Axle	Achse	
10	419057	Bricka	Washer	Scheibe	
11	476000	Dragrör	Draw-bar tube	Teleskoprohr, Deichsel	L:2100 mm
11	475060	Dragrör	Draw-bar tube	Teleskoprohr, Deichsel	L:2900 mm
12	50001611021	Skruv	Screw	Schraube	M16x110
13	419062	Bricka	Washer	Scheibe	
14	53000809091	Spännstift	Roll pin	Spannstift	Ø8x90
15	452126	Plugg	Plug	Pfropfen	
16	458792	Sprint	Pin	Splint	
17	484292	Glidlager	Slide bearing	Gleitlager	
18	484312	Dragbalk	Beam	Träger	
19	419056	Bricka	Washer	Scheibe	2 mm



**Замовлення запчастин  
(050)-407-68-47  
(050)-407-68-45**



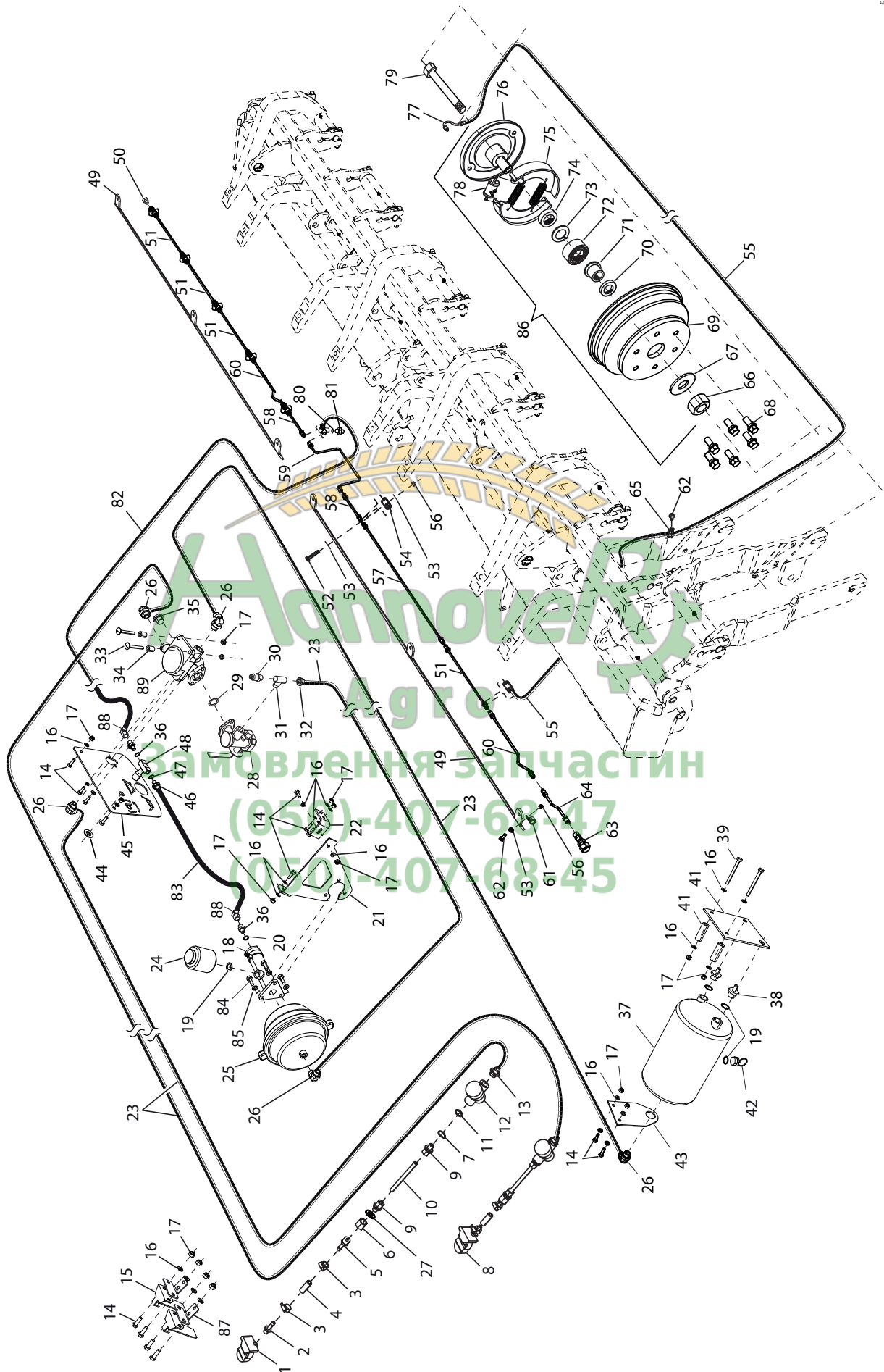
**Förhöjningskrage**  
**Hopper extension**  
**Tankerhöhung**

RDA 400-800S

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim	
1	418590	Popnit	Pop rivet	Niet		
2	421654	Skyddsslang	Protective hose	Schutzschlauch		
3	421674	Lock	Cover	Schutzabdeckung		
4	421675	Lock	Cover	Schutzabdeckung		
5	465489	List	Strip	Leiste		
6	477081	Plåt	Plate	Blech	LH	
7	477084	Plåt	Plate	Blech	RH	
8	477087	Mellanör	Tube	Rohr		
9	477091	Tätninglist, metervara	Sealing strip, per metre	Abdichtung, meterware		
10	477102	Plåt, gavel	Plate, gable	Blech, giebel		
11	50000802021	Skruv	Screw	Schraube	M8x20	
12	50000802521	Skruv	Screw	Schraube	M8x25	
13	50001003021	Skruv	Screw	Schraube	M10x30	
14	50001203021	Skruv	Screw	Schraube	M12x30	
15	51010800021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M8	
16	51011000021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M10	
17	51011200021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M12	
18	52000800041	Bricka	Washer	Scheibe	M8	
19	52001000041	Bricka	Washer	Scheibe	M10	
20	52001200041	Bricka	Washer	Scheibe	M12	
21	52090600041	Bricka, nit	Washer, rivet	Scheibe, Niete	M6	
22	446654	Presenning	Tarpaulin	Plane	Ø775	RDA 400+800 S
22	446653	Presenning	Tarpaulin	Plane	Ø770	RDA 600 S
23	498612	Rör	Tube	Rohr		
24	412477	Slangklämma	Hose clamp	Schlauchklemme		
25	498614	Fäste	Bracket	Halterung		
26	51010800021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M8	
27	474611	Sats överloppsror	Kit overflow pipe	Satz Überlauf-Rohr		RDA400+800S
27	474612	Sats överloppsror	Kit overflow pipe	Satz Überlauf-Rohr		RDA 600 S


  
**Агро**
**Замовлення запчастин**
**(050)-407-68-47**
**(050)-407-68-45**

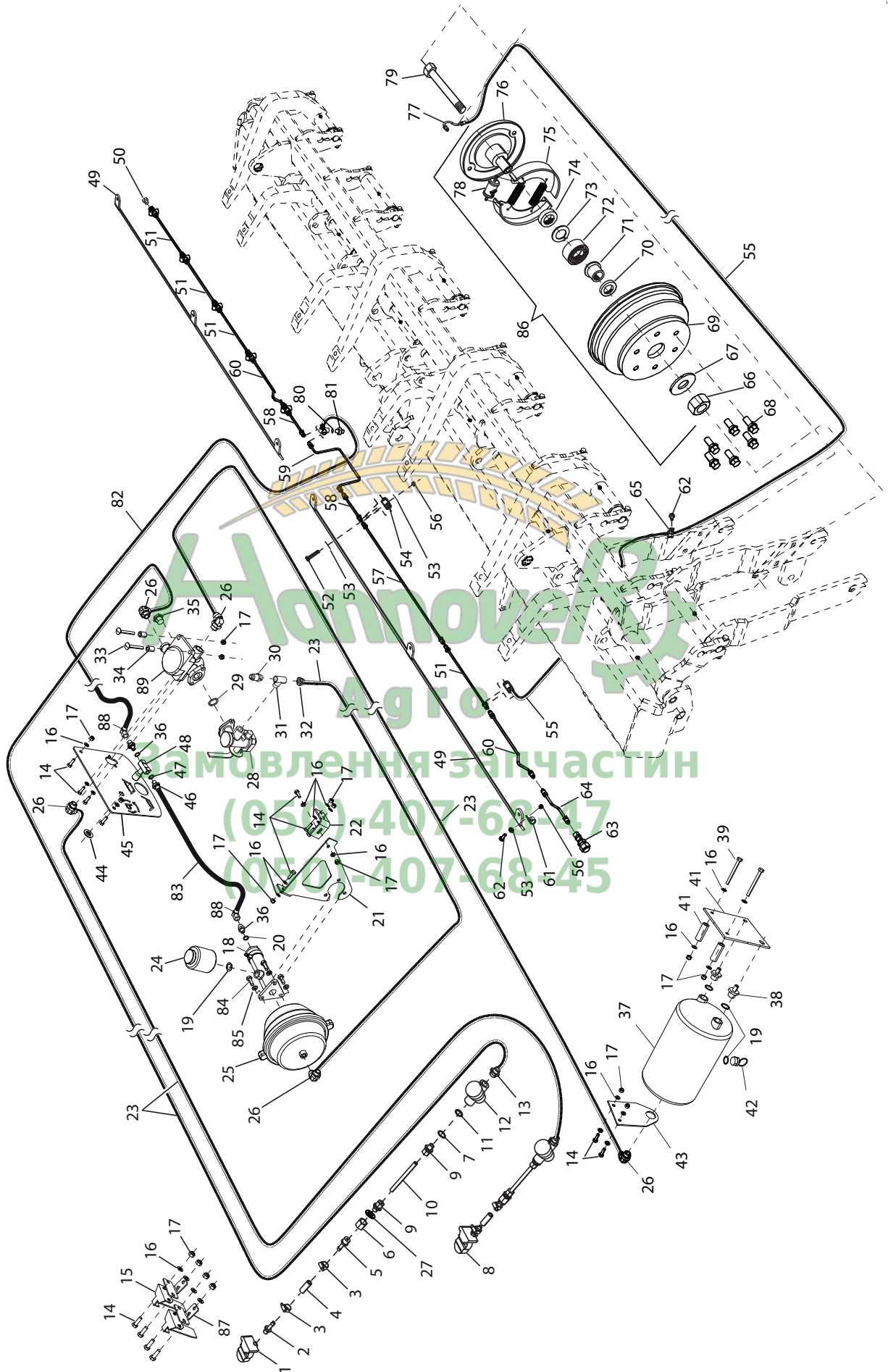
Fig. / Abb. 54



**Pneumatiska bromsar**  
**Pneumatic brakes**  
**Pneumatische Bremsen**

RDA 400-800S

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim
1	419501	Kopplingsnäve manöverledning (gul)	Socket for controls hose (yellow)	Anschluß Zufuhrleitung (gelb)	
2	419527	Slangnippel	Hose nipple	Schlauchnippel	M16x1,5-11x3,5
3	419540	Slangklämma	Hose clamp	Schlauchklemme	
4	419523	Tryckluftslang	Air hose	Druckluftschlauch	L:2,8 m
5	419528	Slangnippel	Hose nipple	Schlauchnippel	M22x1,5-11x3,5
6	419543	Nippel	Nipple	Nippel	M22
7	419545	Stödring	Stay ring	Stützring	
8	419500	Kopplingsnäve matarledning (röd)	Socket for feed tube (red)	Anschluß Zufuhrleitung (rot)	
9	419526	Rörkoppling	Pipe fitting	Rohranschluß	
10	419542	Hydraulrör	Hydraulic tubing	Hydraulikrohr	Ø12x150
11	419544	O-ring	O-ring	Runddichtring	
12	419502	Ledningsfilter	Pipe filter	Leitungsfilter	
13	419530	Push-in koppling	Push-in fitting	Steckkupplung	M22x1,5-10x1,5
14	50000802021	Skruv	Screw	Schraube	M8x20
15	419513	Blindkoppling	Blind connection	Blindniete	
16	52000800041	Bricka	Washer	Scheibe	M8
17	51010800021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M8
18	467594	Cylinder	Ram	Zylinder	
19	419525	Kopparbricka	Copper washer	Kupferscheibe	
20	476262	Bricka	Washer	Scheibe	
21	475863	Fäste	Bracket	Halterung	
22	475870	Fäste	Bracket	Halterung	
23	419531	Plastslang	Plastic hose	Kunststoffschlauch	L:10 m
24	463224	Behållare	Container	Behålder	
25	467495	Cylinder	Ram	Zylinder	
26	451001	Koppling	Coupling	Kupplung	M22x1,5-10x1,5
27	419525	Kopparbricka	Copper washer	Kupferscheibe	
28	476149	Ventil	Valve	Ventil	
29	428264	O-ring	O-ring	Runddichtring	
30	419529	Push-in koppling	Push-in fitting	Steckkupplung	M16x1,5-10x1,5
31	468096	T-koppling	T-piece	T-stück	
32	419512	Nippel	Nipple	Nippel	M16x1,5
33	50060808021	Vagnsbult	Carriage bolt	Bolzen	M8x80
34	481303	Distans	Spacer	Distanz	
35	468167	Plugg	Plug	Pfropfen	
36	476261	Adapter	Adapter	Adapter	
37	419504	Lufttank	Air tank	Lufttank	10 liter
38	427611	Plugg	Plug	Pfropfen	
40	427609	Fåste	Bracket	Halterung	
41	475871	Distans	Spacer	Distanz	
42	419506	Avtappningsventil	Bleed valve	Ablaßventil	
43	475862	Fåste	Bracket	Halterung	
44	476212	Mutter	Nut	Mutter	
45	481150	Plåt	Plate	Blech	
46	401789	Nippel	Nipple	Nippel	1/4"-3/8"
47	419522	Kopparbricka	Copper washer	Kupferscheibe	
48	419514	Nålventil	Needle valve	Nadelventil	
49	418690	Hållare bromsrör	Holder, brake tubing	Halterung, Bremsrohr	
50	419520	Plugg med bricka	Plug with washer	Stopfen mit Zwischenlegscheibe	
51	418693	Bromsrör	Brake pipe	Bremsrohr	L:240 mm
52	50010603521	Skruv	Screw	Schraube	M6x35
53	52000600041	Bricka	Washer	Scheibe	M6
54	419517	Fördelare	Distributor	Verteiler	M10x3
55	476893	Slang	Hose	Schlauch	DI: 10.5, L:900 mm
56	51010600021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M6
57	454477	Hydraulrör	Hydraulic tubing	Hydraulikrohr	
58	454476	Hydraulrör	Hydraulic tubing	Hydraulikrohr	
59	454478	Hydraulrör	Hydraulic tubing	Hydraulikrohr	
60	454484	Hydraulrör	Hydraulic tubing	Hydraulikrohr	
61	428267	Klammer	Clip	Schelle	
62	50000602021	Skruv	Screw	Schraube	M6x20
63	419524	Plugg	Plug	Pfropfen	M22x1,5
64	454510	Hydraulrör	Hydraulic tubing	Hydraulikrohr	
65	419518	Slanghållare	Hose holder	Schlauchhalter	
66	419546	Mutter	Nut	Mutter	M30x1,5



**Pneumatiska bromsar**  
**Pneumatic brakes**  
**Pneumatische Bremsen**

RDA 400-800S

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim	
67	418688	Bricka	Washer	Scheibe		
68	419535	Fälgskruv	Rim screw	Felgenschraube	M14x1,5	
69	476595	Bromstrumma	Brake drum	Bremstrommel		
70	419547	Radialtätning	Radialsealing	Radialdichtung		
71	418687	Distans	Spacer	Distanz		
72	419548	Kullager	Ball bearing	Kugellager		
73	419549	Låsring	Circlip	Sicherungsring		
74	419550	Radialtätning	Radialsealing	Radialdichtung		
75	419551	Bromsback	Brake shoe	Bremsbacke		
76	307085	Axel	Axle	Achse		
77	418697	Bromsrör hjulgaffel	Brake pipe, wheel fork	Bremsrohr, Radgabel		FR
77	460590	Bromsrör hjulgaffel	Brake pipe, wheel fork	Bremsrohr, Radgabel		REAR
78	476491	Hjulsbromscylinder	Wheel brake cylinder	bremscylinde		
79	429022	Skruv	Screw	Schraube	M16x215	
80	468886	Bricka	Washer	Scheibe		
81	468887	Adapter	Adapter	Adapter		
82	476118	Slang	Hose	Schlauch	DI: 18.7, L:3400 mm	
83	476418	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI: 18.7, L:1500 mm	
84	50001003021	Skruv	Screw	Schraube	M10x30	
85	52001000041	Bricka	Washer	Scheibe	M10	
86	475976	Bromsnav	Brake hub	Bremsnabe	ASSY	
87	431294	Fäste	Bracket	Halterung		
88	414651	Adapter	Adapter	Adapter		
89	419503	Bromsventil	Brake valve	Bremsventil	DO: R3/8"/DI: 3/8"	

**Hannover**  
**Agro**

**Замовлення запчастин**

**(050)-407-68-47**

**(050)-407-68-45**

Fig. / Abb. 55

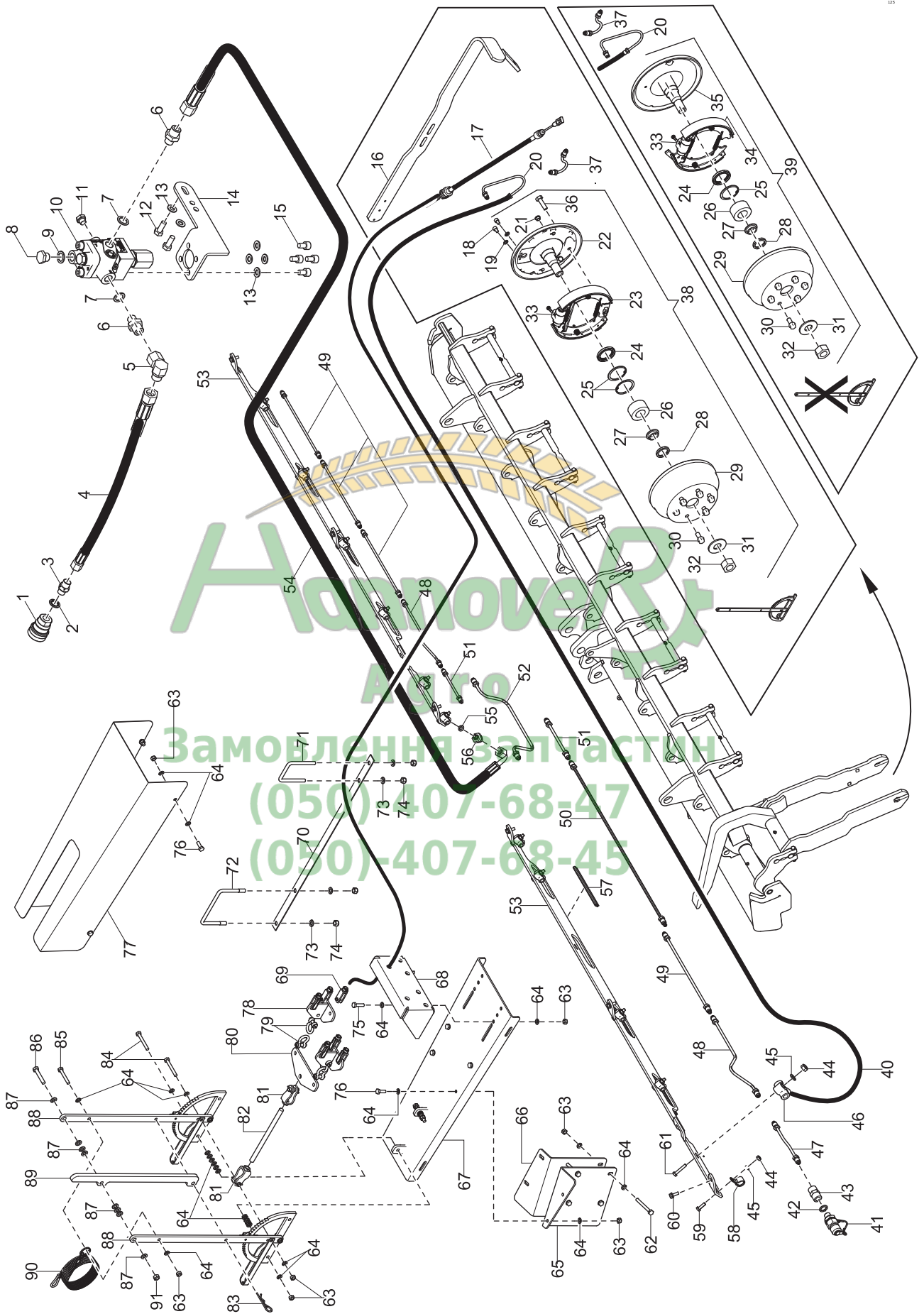


Fig. / Abb. 55

**Hydrauliska bromsar**  
**Hydraulic brakes**  
**Hydraulische Bremsen**

**RDA 400-800S**  
**16388 -**

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim	
1	450353	Bromssnabbkoppling	Brake quick coupling	Bremse Schnellkupplung	ISO 5676 FML	
2	450332	Gummistålbricka	Rubber steel washer	Gummistahlscheibe	M18	
3	450329	Adapter	Adapter	Adapter	DO: R3/8"/ DO: M18	
4	158152	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	D:3/8", L:4700	
5	414651	Adapter	Adapter	Adapter	DO: R3/8"/ DI: 3/8"	
6	476261	Adapter	Adapter	Adapter		
7	476262	Bricka	Washer	Scheibe		
8	473051	Skruv	Screw	Schraube		
9	472975	Bricka	Washer	Scheibe		
10	160628	Ventil	Valve	Ventil	45 bar	RDA 400S
10	160626	Ventil	Valve	Ventil	55 bar	RDA 600S
10	150837	Ventil	Valve	Ventil	70 bar	RDA 800S
11	476270	Plugg	Plug	Pfropfen		
12	50000802021	Skruv	Screw	Schraube	M8x20	
13	52000800041	Bricka	Washer	Scheibe	M8	
14	472949	Fäste	Bracket	Halterung		
15	472965	Skruv	Screw	Schraube		
16	155628	Avskrapararm, hjul med katastrofbroms	Scraper arm, wheel with emergency brake	Abstreiferarm, Rad mit Notbremse		
17	161119	Bromsvajer	Brake wire	Bremssseil	L: 3700mm	RH
17	161118	Bromsvajer	Brake wire	Bremssseil	L: 4000mm	LH
18	156186	Skruv	Screw	Schraube	M6x16	
19	156187	Bricka	Washer	Scheibe		
20	460590	Bromsrör hjulgaffel	Brake pipe, wheel fork	Bremstrohr, Radgabel		
21	156179	Plugg	Plug	Pfropfen		
22	155545	Axel	Axle	Achse		
23	155793	Bromsback, med monterings-sats	Brake shoe, with mounting kit	Bremssbacke, mit Montage-Kit		
24	419550	Radialtätning	Radialsealing	Radialdichtung		
25	419549	Låsring	Circlip	Sicherungsring		
26	419548	Kullager	Ball bearing	Kugellager		
27	418687	Distans	Spacer	Distanz		
28	419547	Radialtätning	Radialsealing	Radialdichtung		
29	476595	Bromstrumma	Brake drum	Bremstrommel		
30	419535	Fälgskruv	Rim screw	Felgenschraube	M14x1,5	
31	418688	Bricka	Washer	Scheibe		
32	419546	Mutter	Nut	Mutter	M30x1,5	
33	476491	Hjulbromscylinder	Wheel brake cylinder	bremscyylinder		
34	419556	Bromsback, med monterings-sats	Brake shoe, with mounting kit	Bremssbacke, mit Montage-Kit		
35	307085	Axel	Axle	Achse		
36	156468	Skruv	Screw	Schraube		
37	418697	Bromsrör hjulgaffel	Brake pipe, wheel fork	Bremstrohr, Radgabel		
38	161484	Bromsnav, hjul med katastrofbroms	Brake hub, wheel with emergency brake	Bremssnabe, Rad mit Notbremse		
39	475976	Bromsnav	Brake hub	Bremssnabe	ASSY	
40	476893	Slang	Hose	Schlauch	DI: 10.5, L:900 mm	
41	463248	Nippel	Nipple	Nippel		
42	478296	Bricka	Washer	Scheibe		
43	478294	Koppling	Coupling	Kupplung		
44	51010600021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M6	
45	52000600041	Bricka	Washer	Scheibe	M6	
46	419517	Fördelare	Distributor	Verteiler	M10x3	
47	454510	Hydraulrör	Hydraulic tubing	Hydraulikrohr		
48	454484	Hydraulrör	Hydraulic tubing	Hydraulikrohr		
49	418693	Bromsrör	Brake pipe	Bremstrohr	L:240 mm	
50	454477	Hydraulrör	Hydraulic tubing	Hydraulikrohr		
51	454476	Hydraulrör	Hydraulic tubing	Hydraulikrohr		
52	454478	Hydraulrör	Hydraulic tubing	Hydraulikrohr		

Fig. / Abb. 55

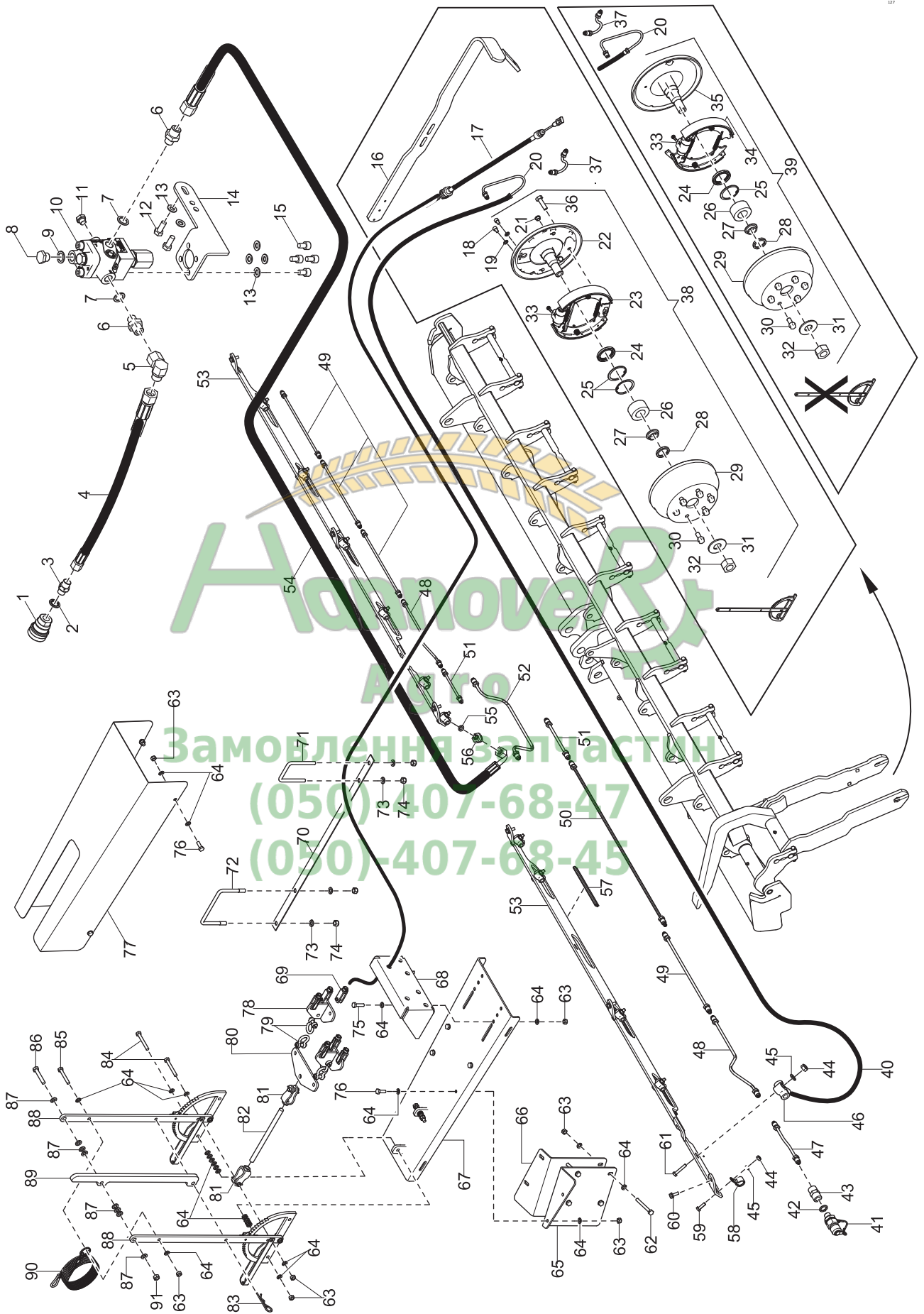


Fig. / Abb. 55

**Hydrauliska bromsar**  
**Hydraulic brakes**  
**Hydraulische Bremsen**

**RDA 400-800S**  
**16388 -**

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim
53	418690	Hållare bromsrör	Holder, brake tubing	Halterung, Bremsrohr	
54	476291	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:3/8", L:2000
55	468886	Bricka	Washer	Scheibe	
56	468887	Adapter	Adapter	Adapter	
57	609056	Clipslist, metervara	Strip, sold by the metre	Leiste, Meterware	
58	428267	Klammer	Clip	Schelle	
59	50000602021	Skruv	Screw	Schraube	M6x20
60	50140601621	Skruv	Screw	Schraube	
61	50010603521	Skruv	Screw	Schraube	M6x35
62	50001010021	Skruv	Screw	Schraube	M10x100
63	51011000021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M10
64	52001000041	Bricka	Washer	Scheibe	M10
65	160149	Hållare	Holder	Halterung	
66	155202	Hållare	Holder	Halterung	
67	163947	Plåt	Plate	Blech	
68	155693	Hållare	Holder	Halterung	
69	498244	Gaffellänk	Fork link	Gabelstück	
70	161226	Hållare	Holder	Halterung	
71	471421	Krampa	Clamp	Krampe	
72	410096	Krampa	Clamp	Krampe	M16
73	52001600041	Bricka	Washer	Scheibe	M16
74	51011600021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M16
75	50001004022	Skruv	Screw	Schraube	M10x40
76	50001003021	Skruv	Screw	Schraube	M10x30
77	163956	Överdel	Cover	Abdeckung	
78	163953	Hållare	Holder	Halterung	
79	163643	Schackel	D-link	Schäkel	
80	163952	Hållare	Holder	Halterung	
81	422694	Gaffellänksats	Fork batch	Gabelstück satz	
82	164614	Stång	Rod	Stange	
83	405080	Låsnål	Locking pin	Arretierstift	
84	50001008011	Skruv	Screw	Schraube	M10x80
85	50001007021	Skruv	Screw	Schraube	M10x70
86	50001207021	Skruv	Screw	Schraube	M12x70
87	52001200041	Bricka	Washer	Scheibe	M12
88	155153	Bromsspak	Brake lever	Bremshebel	
89	163664	Spak	Lever	Hebel	
90	498452	Lina	Line	Seil	
91	51011200021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M12

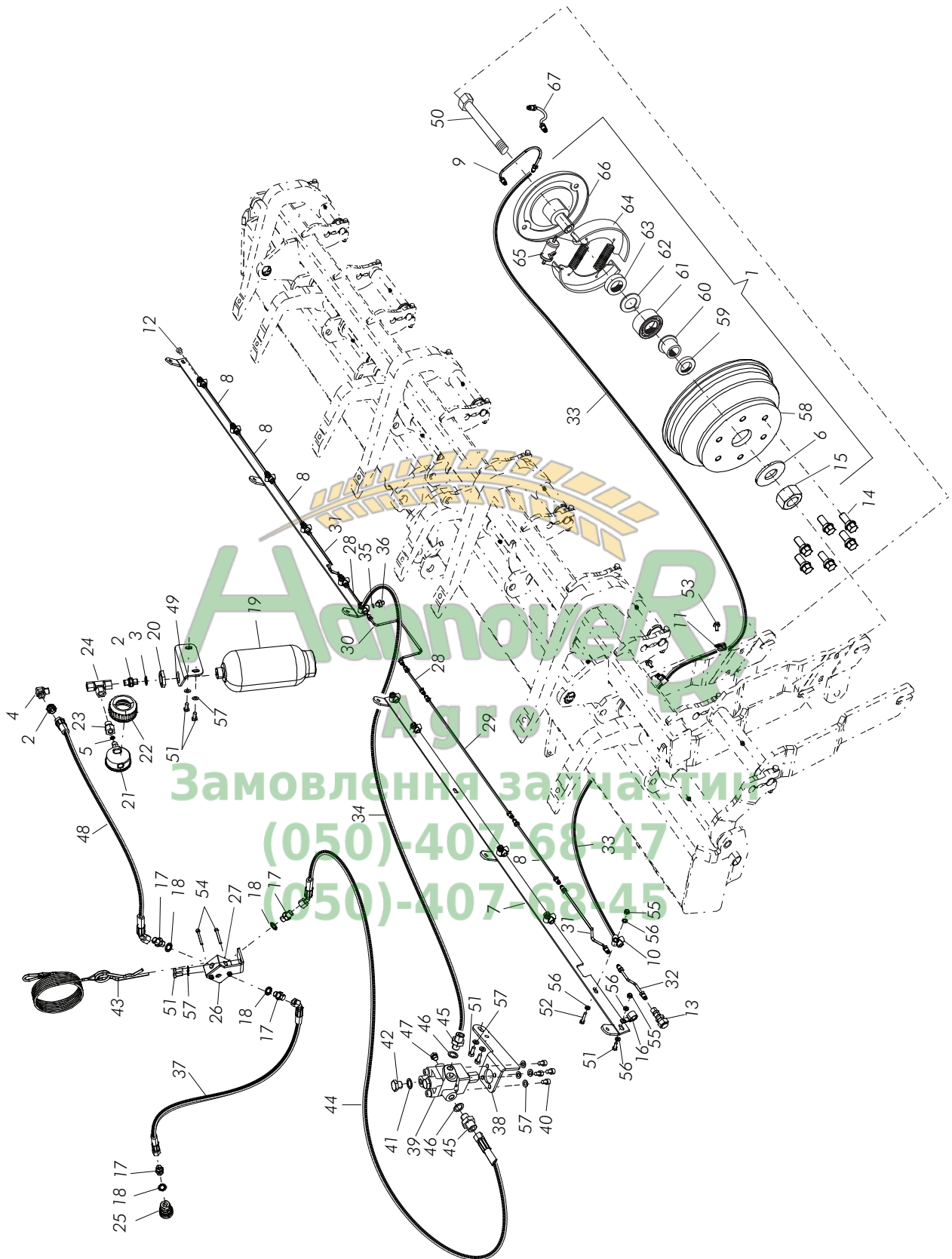
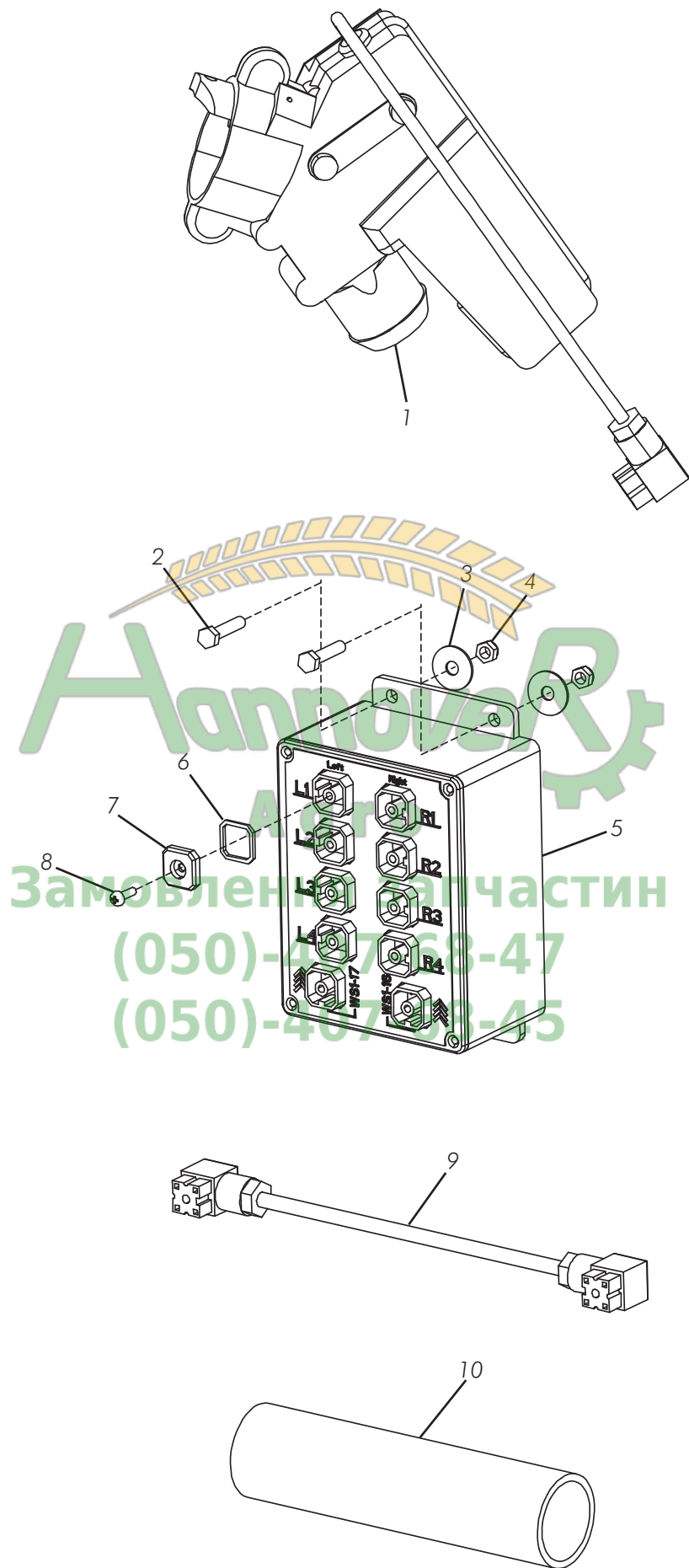


Fig. / Abb. 56

**Hydrauliska bromsar**  
**Hydraulic brakes**  
**Hydraulische Bremsen**

**RDA 400-800S**  
**- 16387**

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim
1	307083	Broms	Brake	Bremse	250x40
2	401777	Adapter	Adapter	Adapter	
3	402203	Gummistålbricka	Rubber steel washer	Gummistahlscheibe	3/8"
4	414651	Adapter	Adapter	Adapter	DO: R3/8"/DI: 3/8"
5	415103	Bricka	Washer	Scheibe	
6	418688	Bricka	Washer	Scheibe	
7	418690	Hållare bromsrör	Holder, brake tubing	Halterung, Bremsrohr	
8	418693	Bromsrör	Brake pipe	Bremsrohr	L:240 mm
9	460590	Bromsrör hjulgaffel	Brake pipe, wheel fork	Bremsrohr, Radgabel	
10	419517	Fördelare	Distributor	Verteiler	M10x3
11	419518	Slanghållare	Hose holder	Schlauchhalter	
12	419520	Plugg med bricka	Plug with washer	Stopfen mit Zwischenlegscheibe	
13	419524	Plugg	Plug	Pfropfen	M22x1,5
14	419535	Fälgskruv	Rim screw	Felgenschraube	M14x1,5
15	419546	Mutter	Nut	Mutter	M30x1,5
16	428267	Klammer	Clip	Schelle	
17	450329	Adapter	Adapter	Adapter	DO: R3/8"/DO: M18
18	450332	Gummistålbricka	Rubber steel washer	Gummistahlscheibe	M18
19	450340	Akkumulator	Accumulator	Akkumulator	1,4 l, ASSY
20	450341	Mutter	Nut	Mutter	M30
21	450348	Manometer	Manometer	Manometer	0-160 Bar
22	450349	Manometer gummiskydd	Manometer rubber cover	Manometer Gummischutz	
23	450350	Adapter	Adapter	Adapter	DO: R3/8"/DI: R1/4"
24	450351	T-adapter	T-connector	T-adapter	DI:R3/8"
25	450334	Katastrofbromslina	Emergency brake line	Katastrophbremse Seil	ASSY
26	453446	Styrning	Guide	Führung	
27	453717	Ventil	Valve	Ventil	
28	454476	Hydraulrör	Hydraulic tubing	Hydraulikrohr	
29	454477	Hydraulrör	Hydraulic tubing	Hydraulikrohr	
30	454478	Hydraulrör	Hydraulic tubing	Hydraulikrohr	
31	454484	Hydraulrör	Hydraulic tubing	Hydraulikrohr	
32	454510	Hydraulrör	Hydraulic tubing	Hydraulikrohr	
33	476893	Slang	Hose	Schlauch	DI: 10,5, L:900 mm
34	476291	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:3/8", L:2000
35	468886	Bricka	Washer	Scheibe	
36	468887	Adapter	Adapter	Adapter	
37	472145	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:3/8", L:3000
38	472949	Fäste	Bracket	Halterung	
39	476453	Ventil	Valve	Ventil	
40	472965	Skruv	Screw	Schraube	
41	472975	Bricka	Washer	Scheibe	
42	473051	Skruv	Screw	Schraube	
44	476244	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	
45	476261	Adapter	Adapter	Adapter	
46	476262	Bricka	Washer	Scheibe	
47	476270	Plugg	Plug	Pfropfen	
48	476273	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	
49	476290	Fäste	Bracket	Halterung	
50	429022	Skruv	Screw	Schraube	M16x215
51	50000802021	Skruv	Screw	Schraube	M8x20
52	50010603521	Skruv	Screw	Schraube	M6x35
53	50020601221	Skruv, Tensilock	Screw, Tensilock	Schraube, Tensilock	M6x12
54	50030605022	Skruv	Screw	Schraube	M6x50
55	51010600021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M6
56	52000600041	Bricka	Washer	Scheibe	M6
57	52000800041	Bricka	Washer	Scheibe	M8
58	476595	Bromstromma	Brake drum	Bremstrommel	
59	419547	Radialtätning	Radialsealing	Radialdichtung	
60	418687	Distans	Spacer	Distanz	
61	419548	Kullager	Ball bearing	Kugellager	
62	419549	Låsring	Circlip	Sicherungsring	
63	419550	Radialtätning	Radialsealing	Radialdichtung	
64	419551	Bromsbacke	Brake shoe	Bremsbacke	
65	476491	Hjulbromscylinde	Wheel brake cylinder	bremscylinde	
66	307085	Axel	Axle	Achse	
67	418697	Bromsrör hjulgaffel	Brake pipe, wheel fork	Bremsrohr, Radgabel	



**Spårmarkering 18 m**  
**Tramlining system 18 m**  
**Fahrgassenschaltung 18 m**

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim
1	427785	Spårmarkeringsventil	Tramlining valve	Ventil, Fahrgassenschaltung	
2	50000502521	Skruv	Screw	Schraube	M5x25
3	52090600041	Bricka, nit	Washer, rivet	Scheibe, Niete	M6
4	51010500022	Låsmutter	Lock nut	Sicherugsmutter	M5
5	427353	Work Station 3	Work Station 3	Work Station 3	
6	427794	Packning	Seal	Dichtung	
7	427793	Lock	Cover	Deckel	
8	50100301072	Skruv	Screw	Schraube	M3x10
9	466055	Kabel	Cable	Kabel	
10	609021	Såslang, metervara	Seed hose, per metre	Säschlauch, Meterware	Ø32



**Замовлення запчастин**  
**(050)-407-68-47**  
**(050)-407-68-45**



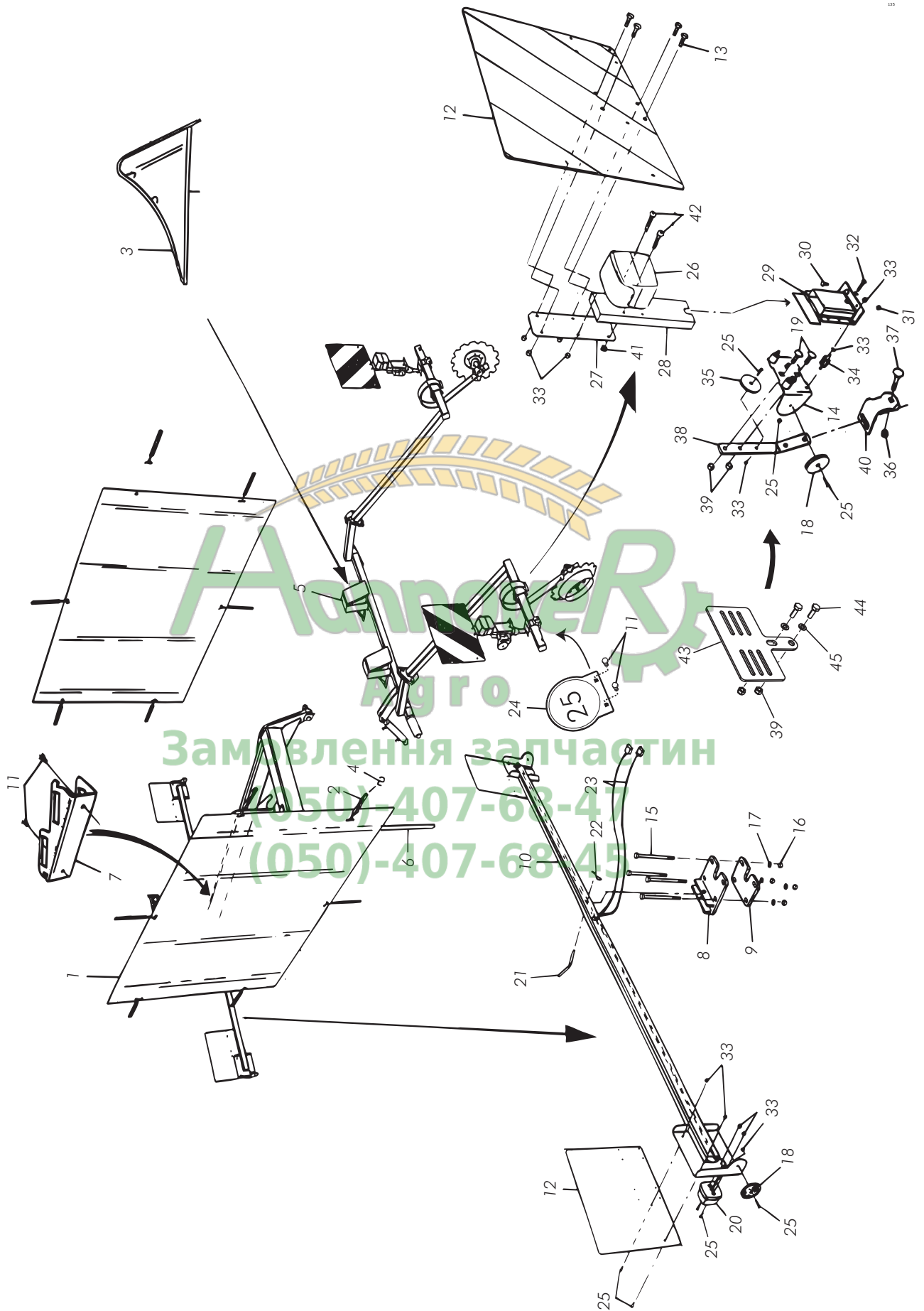
Fig. / Abb. 58

**Säkerhetspaket  
Safety package  
Sicherheitspaket**

**RDA 400-800S  
16388 -**

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim
1	419317	Kil	Key	Keil	
2	419338	Fäste	Bracket	Halterung	
3	51010600021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M6
4	50000801621	Skruv	Screw	Schraube	M8x16
5	50000602021	Skruv	Screw	Schraube	M6x20
6	52090600041	Bricka, nit	Washer, rivet	Scheibe, Niete	M6
7	489729	Varningsskylt	Warning panel	Warnzeichen	
8	400524	Sprint	Pin	Splint	Ø12,7x67
9	401762	Låsnål	Locking pin	Arretierstift	3,5 mm
10	489652	Varningsskylt	Warning panel	Warntafel	
11	159014	Belysningsramp	Lighting unit	Beleuchtungsrampe	
12	429022	Skruv	Screw	Schraube	M16x215
13	456249	Fäste	Bracket	Halterung	
14	456247	Platta	Plate	Platte	
15	52001600041	Bricka	Washer	Scheibe	M16
16	51021600021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M16
17	158761	Reflex	Reflex	Reflex	
18	307364	Presenning	Tarpaulin	Plane	
19	419339	Rör	Tube	Rohr	
20	407032	Gummispännare	Rubber strap	Gummihalterung	
21	419318	Krok	Hook	Haken	
22	484193	Mutter	Nut	Mutter	
23	471132	Varningsskylt	Warning panel	Warnzeichen	
24	52050719141	Bricka	Washer	Scheibe	
25	50000603021	Skruv	Screw	Schraube	M6x30
26	474168	Plåt	Plate	Blech	
27	421460	Plåt	Plate	Blech	
28	422663	Plåt LGF-skylt	Plate, "slow vehicle"	Blech, Warndreieck	
29	471133	Varningsskylt	Warning panel	Warnzeichen	
30	50020801621	Skruv	Screw	Schraube	M8x16
31	164870	Plåt	Plate	Blech	
32	427414	Popnit	Pop rivet	Niet	
33	165781	Stag	Stay	Strebe	
34	52000800041	Bricka	Washer	Scheibe	M8
35	51010800021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M8
36	164869	Plåt	Plate	Blech	
36	421434	Dekal "25 km/h"	Sticker "25 km/h"	Aufkleber "25 km/h"	
37	166934	Fäste	Bracket	Halterung	
38	498094	Belysning	Lighting	Beleuchtung	
39	166935	Fäste	Bracket	Halterung	
40	164407	Fäste	Bracket	Halterung	
41	489450	Kabel	Cable	Kabel	
42	165940	Fyrkantrör	Square tube	vierkantröhr	L: 2890 mm

Fig. / Abb. 59



**Säkerhetspaket**  
**Safety package**  
**Sicherheitspaket**
**RDA 400-800S**  
**- 16387**

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim
1	307364	Presenning	Tarpaulin	Plane	
2	407032	Gummisspännare	Rubber strap	Gummihalterung	
3	419317	Kil	Key	Keil	
4	419318	Krok	Hitch	Haken	
5	419338	Fäste	Bracket	Halterung	
6	419339	Rör	Tube	Rohr	
7	440223	Fäste	Bracket	Halterung	
8	456249	Fäste	Bracket	Halterung	
9	456247	Platta	Plate	Platte	
10	307384	Belysningsramp	Lighting unit	Beleuchtungsrampe	FR
11	50000801621	Skruv	Screw	Schraube	M8x16
12	434270	Plåt	Plate	Blech	REAR LH, FR RH
12	434269	Plåt	Plate	Blech	REAR RH, FR LH
13	50000601621	Skruv	Screw	Schraube	M6x16
14	443476	Plåt	Plate	Blech	
15	429022	Skruv	Screw	Schraube	M16x215
16	51021600021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M16
17	52001600041	Bricka	Washer	Scheibe	M16
18	307393	Reflex, gul	Reflex, yellow	Reflex, gelb	
19	50061003021	Vagnsbult	Carriage bolt	Bolzen	M10x30
20	307395	Positionsljus	Position light	Positionslight	
20	307396	Glödlampa, positionsljus	Bulb, positions light	Glühbirne, Positionslight	
21	400524	Sprint	Pin	Splint	Ø12,7x67
22	401762	Låsnål	Locking pin	Arretierstift	3,5 mm
23	427706	Kablage	Cable harness	Kabel	
24	421460	Plåt	Plate	Blech	
25	50130602071	Skruv	Screw	Schraube	M6x20
26	429678	Bakljus	Rear lights	Rücklicht	ASSY
26	446517	Bakljusglas	Rear lights glass	Rücklichtglas	
26	413499	Glödlampa	Bulb	Glühbirne	12V, 10W
26	413339	Glödlampa	Bulb	Glühbirne	12V, 21/5W
27	434268	Plåt	Plate	Blech	
28	430396	Insticksarmatur	Entry armature	Steckarmatur	LH
28	430397	Insticksarmatur	Entry armature	Steckarmatur	RH
29	440932	Anslutningsdosa	Contact box	Anschlussdose	LH
29	440933	Anslutningsdosa	Contact box	Anschlussdose	RH
30	50000601221	Skruv	Screw	Schraube	M6x12
31	51000600021	Mutter	Nut	Mutter	M6
32	50000602521	Skruv	Screw	Schraube	M6x25
33	51010600021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M6
34	433110	Gummidämpare	Rubber damper	Gummidämpfer	
35	307392	Reflex, röd	Reflex, red	Reflex, rot	
36	51011200021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M12
37	50061207021	Vagnsbult	Carriage bolt	Bolzen	M12x70
38	433083	Plåt	Plate	Blech	
39	51011000021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M10
40	430700	Pinnfäste	Tine bracket	Zinkenträger	
41	51010500021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M5
42	50100503071	Spårskruv	Slotted screw	Schutzschraube	M5x30
43	442681	Skyllhållare	Sign holder	Schildhalter	
44	50001003021	Skruv	Screw	Schraube	M10x30
45	52001000041	Bricka	Washer	Scheibe	M10



**Såövervakning**  
**Seed control**  
**Säprozess-Überwachung**

RDA 400-800S

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim
1	152055	Givare, utsäde	Sensor, seed	Geber, Saatgut	
2	152057	Jordkabel	Cable, ground connection	Kabel, Masseanschluss	
3	474241	Förlängningsabel	Extension cable	Verlängerungskabel	10m
4	152060	Fäste	Bracket	Halterung	
5	50000501021	Skruv	Screw	Schraube	M5x10
6	52000500041	Bricka	Washer	Scheibe	M5
7	51000500021	Mutter	Nut	Mutter	M5
8	154639	Kabel, kontrollbox	Cable, control box	Kabel, Schaltkasten	
9	152054	Kontrollbox	Control box	Schaltkasten	
10	406027	Slangklämma	Hose clamp	Schlauchklemme	ABA 26-38 FZB
11	152058	Genomföring	Inlet	Durchführung	
12	412624	Buntband	Cable tie	Spannband	4,6x300
13	474245	Borste	Brush	Bürste	
14	474246	Verktyg	Tool	Werkzeug	
15	474244	Dekal	Sticker	Aufkleber	

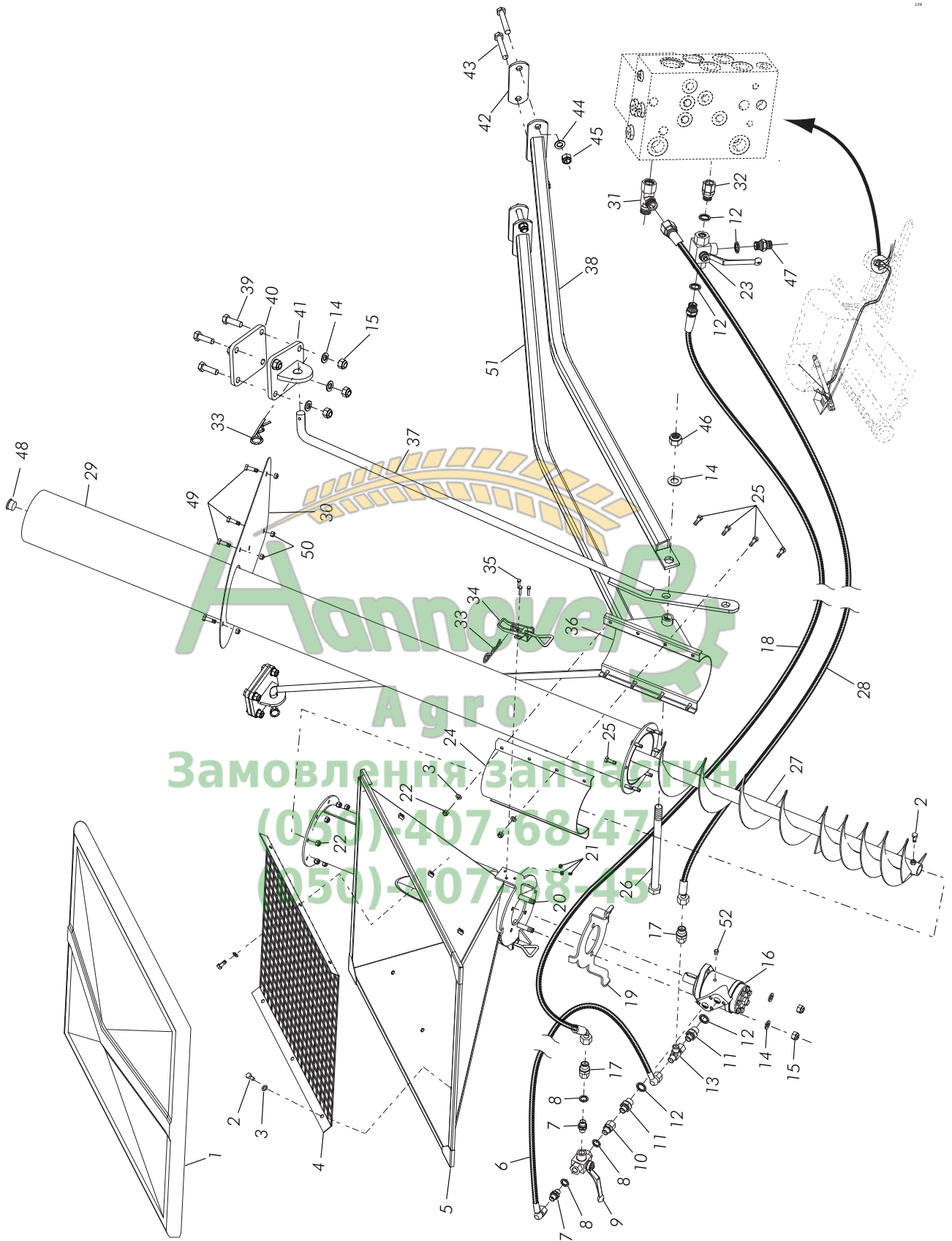


**Замовлення запчастин**

**(050)-407-68-47**

**(050)-407-68-45**

Fig. / Abb. 61



**Fyllskruv, ej fällbar**  
**Auger, not foldable**  
**Befüllschecke, nicht klappbar**

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim
1	452282	Presenning	Tarpaulin	Plane	
2	50000802021	Skruv	Screw	Schraube	M8x20
3	52000800041	Bricka	Washer	Scheibe	M8
4	452905	Galler	Grating	Gitter	
5	452252	Tratt	Funnel	Trichter	
6	446511	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:3/8", L:420
7	401777	Adapter	Adapter	Adapter	
8	402203	Gummistålbricka	Rubber steel washer	Gummistahlscheibe	3/8"
9	414708	Kulventil, 3-vägs, inkl. handtag	Ball valve, 3-way, incl. handle	3-Wege-Kugelventil einschl. Handgriff	3/8"
10	411914	Anslutningsnippel	Connection nipple	Anschlußnippel	3/8"-3/8"
11	401773	Nippel	Nipple	Nippel	3/8"-1/2"
12	401774	Gummistålbricka	Rubber steel washer	Gummistahlscheibe	1/2"
13	411917	Anslutningsnippel T-rör	Connection nipple T-piece	Anschlußnippel T-Stück	3/8"
14	52001200041	Bricka	Washer	Scheibe	M12
15	51011200021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M12
16	424853	Hydraulmotor	Hydraulic motor	Hydraulik Motor	
16	463517	Tätningssats	Sealing kit	Dichtungssatz	
17	448394	Adapter	Adapter	Adapter	
18	459333	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/2", L:5500
19	452860	Sats	Kit	Satz	
20	50001205021	Skruv	Screw	Schraube	M12x50
21	51010500021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M5
22	51010800021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M8
23	422871	Kulventil, 3-vägs	Ball valve, three-way	3-Wege Kugelventil	
24	422853	Fästplåt	Bracket	Sicherungsblech	
25	50000802521	Skruv	Screw	Schraube	M8x25
26	50002030021	Skruv	Screw	Schraube	M20x300
27	452210	Matarskruv	Feed screw	Vorschubschraube	
28	459332	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/2", L:5500
29	459124	Rör	Tube	Rohr	
30	453033	Plåt	Plate	Blech	
31	427467	T-adapter	T-connector	T-adapter	
32	432471	Adapter	Adapter	Adapter	1/2"-1/2"
33	405080	Låsnål	Locking pin	Arretierstift	
34	425605	Excenterlås	Eccentric lock	Exzenter Schloß	
35	50000502521	Skruv	Screw	Schraube	M5x25
36	454445	Fäste	Bracket	Halterung	
37	476860	Länkarm	Link arm	Gelenkarm	
38	472939	Stag	Stay	Strebe	
38	473579	Stag	Stay	Strebe	
39	50001204021	Skruv	Screw	Schraube	M12x40
40	477121	Fäste	Bracket	Halterung	
41	476858	Fäste	Bracket	Halterung	
42	454428	Plattstång	Flat bar steel	Flachstahl	
43	50001610021	Skruv	Screw	Schraube	M16x100
44	52001600041	Bricka	Washer	Scheibe	M16
45	51011600021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M16
46	51012000021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M20
47	427453	Adapter	Adapter	Adapter	1/2"-1/2"
48	422636	Plugg	Plug	Pfropfen	
49	50000801622	Skruv	Screw	Schraube	M8x16
50	51000800021	Mutter	Nut	Mutter	M8
51	472939	Stag	Stay	Strebe	
52	495321	Plugg	Plug	Pfropfen	



No.	Page no.	No.	Page no.	No.	Page no.
101204	41	155202	143	164869	149
101209	37	155401	109	164870	149
101210	37	155414	109	165028	101, 103
150021	69	155545	141	165781	149
150057	71	155628	141	165788	57, 61
150058	71	155693	143	165826	57, 61
150063	73	155793	141	165940	149
150140	87	156179	141	166602	81
150143	73	156186	141	166934	149
150144	73	156187	141	166935	149
150179	107	156292	109	167835	101
150180	107	156293	109	167837	101
150193	107	156294	109	167839	101
150194	107	156295	109	168301	65
150237	87	156396	101, 103	168302	65
150242	87	156468	141	168303	65
150243	87	156661	103	168304	65
150313	87	156805	97, 99	168305	65
150370	105	158152	141	168306	65
150468	65	158311	53	168307	65
150501	105	158312	53	168308	65
150502	105	158313	53	168309	65
150837	141	158761	149	168310	65
151162	87	159014	149	168311	65
151324	105	159249	101, 103	168590	71
151362	105	159648	81	168610	121
151395	79	160000	53, 111, 127, 131	168611	121
151416	79	160001	53, 111	168875	41
151443	87	160002	127, 131	168876	41
151582	87	160003	127, 131	168877	37
151583	87	160004	53	201787	85, 119
151584	87	160006	53	202068	51
151840	105	160009	53	202181	25, 27, 65
151957	65	160011	53	202203	41
151958	65	160030	101, 103	302657	83, 85, 89, 93
152054	153	160149	143	302770	87
152055	153	160150	81	304159	73
152057	153	160588	97	305184	57
152058	153	160592	97	305437	77
152060	153	160597	97	305708	65
152278	129, 131	160626	141	305767	69
152282	59	160628	141	305768	69
152404	111	160690	101, 103	306239	115
152980	129, 131	161112	77	306532	51
153032	99	161118	141	306533	51
153921	101, 103	161119	141	306546	69
153931	97, 99	161226	143	306598	69, 71, 73
154071	99	161484	141	306700	41
154074	99	161523	97	306702	41
154075	99	161527	97	306703	41
154145	47	162128	97	306704	43
154193	99	162131	111	306705	41
154197	97, 99	162704	109	306706	41
154427	99	162705	109	306709	41
154447	99	162706	109	306710	41
154449	99	163643	143	306711	41
154453	99	163664	143	306714	41
154454	99	163947	143	306715	41
154602	97, 99	163952	143	306721	41
154606	97, 99	163953	143	306722	41
154639	153	163956	143	306724	37
154844	77	164314	21	306726	37
154899	99	164315	21	306730	37
154900	99	164316	21	306745	41
154901	111	164317	21	306746	41
155141	103	164407	149	306756	37
155142	103	164471	21	306760	43
155143	103	164472	21	306878	87
155144	103	164473	21	307002	53, 127, 131
155153	143	164614	143	307050	127

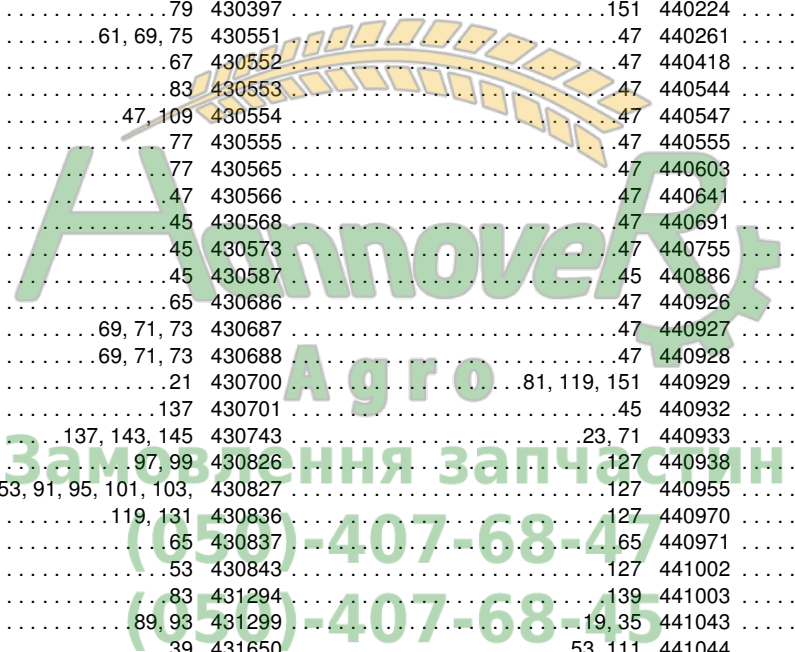
# INDEX

No.	Page no.	No.	Page no.	No.	Page no.
307080	53	404480	59	412673	77
307083	145	404635	69, 71, 73, 105, 107	412886	73
307085	139, 141, 145	404636	69, 71, 73, 105, 107	412887	73
307103	83	404645	69, 71, 73, 105, 107	412895	81
307113	127, 131	404646	69, 71, 73, 105, 107	413336	31, 81
307168	51, 91, 95, 101, 103	404647	69, 71, 73, 105, 107	413338	31, 81
307169	51, 91, 95, 101, 103, 119	404677	59	413339	81, 151
307181	131, 133	404678	59	413365	25
307182	131, 133	404796	57, 59	413376	83
307184	131, 133	404797	89, 93	413499	81, 151
307188	131	405080	19, 45, 65, 87, 89, 93, 97,	413545	51, 91, 95, 103
307190	131, 133		99, 115, 125, 143, 155	413549	51
307364	149, 151	405134	69, 71, 75, 107	413650	41, 43, 47, 63, 77, 123
307384	151	405760	83	413837	27, 113
307392	81, 151	405813	51, 91, 95	413896	85, 87, 89, 93, 97, 99, 111, 125
307393	27, 81, 151	405814	51, 91, 95	413950	115
307395	151	406021	51, 91, 95, 103	413951	115
307396	151	406027	37, 51, 153	413958	115
400523	89, 93, 125	406158	41, 113	414103	53
400524	149, 151	406164	113	414211	29
400780	113	406463	63	414212	29
400781	113	406565	69, 73	414223	71, 73
400976	115	406568	27	414309	53
401029	19	406592	73	414650	69, 71, 105, 121
401233	19, 27, 115	406751	47, 65, 69, 71, 73, 105, 107,	414651	59, 63, 139, 141, 145
401450	113		109, 123	414686	57, 59
401762	19, 27, 57, 59, 149, 151	406753	69, 121, 123	414708	155
401773	45, 47, 59, 71, 73, 155	406756	59	414846	51, 91, 95, 101, 103, 119
401774	45, 47, 57, 59, 69, 71, 73,	406857	57, 59	415091	61
	107, 109, 155	407014	57, 59	415103	145
401776	47, 59, 69, 71, 75, 107, 109	407032	149, 151	415182	23, 25, 29
401777	47, 57, 59, 63, 73, 145, 155	407303	89, 93, 125	415188	59
401781	63, 71	407391	113	415320	125
401782	69, 71, 107, 109	407595	57	415372	25, 27
401789	69, 71, 73, 123, 137	407613	65	415397	37
401790	63, 69, 71, 73, 105, 123	407661	21, 23, 25, 27, 29, 51, 53,	415459	59
401824	113		57, 59, 65, 109, 111, 113, 115,	415503	87, 93, 97, 99
401825	113		127, 131, 133	415710	51
401826	113	408407	25, 29, 31, 69, 73, 87, 89,	415730	77
401827	113		93, 97, 99	415756	115
401828	113	408471	53, 109	415770	29
401829	113	409337	113	415814	89, 93
401830	113	409342	113	415816	31
401832	113	409343	113	415841	57, 59, 83
401953	127, 131	409400	45	415894	131, 133
401954	127, 131	410090	19, 33	415969	51
401955	127, 131	410096	143	416150	83
401956	127, 131	410314	31	416151	83
401959	127, 131	410340	113	416153	83
401960	127, 131	410389	85	416155	83
401961	127, 131	410875	57	416156	83
401962	127	411254	31	416157	83
401964	127	411260	69, 71, 73, 105, 107	416158	83
401965	127, 131	411304	109	416160	83
402202	47, 63, 65, 69, 71, 73, 105,	411305	109	416161	83
	107, 109, 121, 123	411603	51	416175	69, 71, 73, 105, 107
402203	47, 57, 59, 63, 69, 71, 73,	411605	51	416267	63, 123
	123, 145, 155	411738	51	416687	113
402220	115	411827	77	416689	113
402236	65, 81	411914	63, 155	417028	83
402265	63	411917	63, 155	417037	83
402266	63	411928	69, 71, 75	417490	83
402764	127	412015	31	417492	83
402765	113, 125, 129	412339	35	417634	77
402939	111	412367	41	417635	79
403024	127	412428	77, 123	417683	71, 75
404131	19	412473	37	417687	47
404293	41	412477	135	417692	113
404300	25	412624	31, 37, 153	417697	83
404326	25, 27, 65, 119, 127, 131	412626	37	417700	43

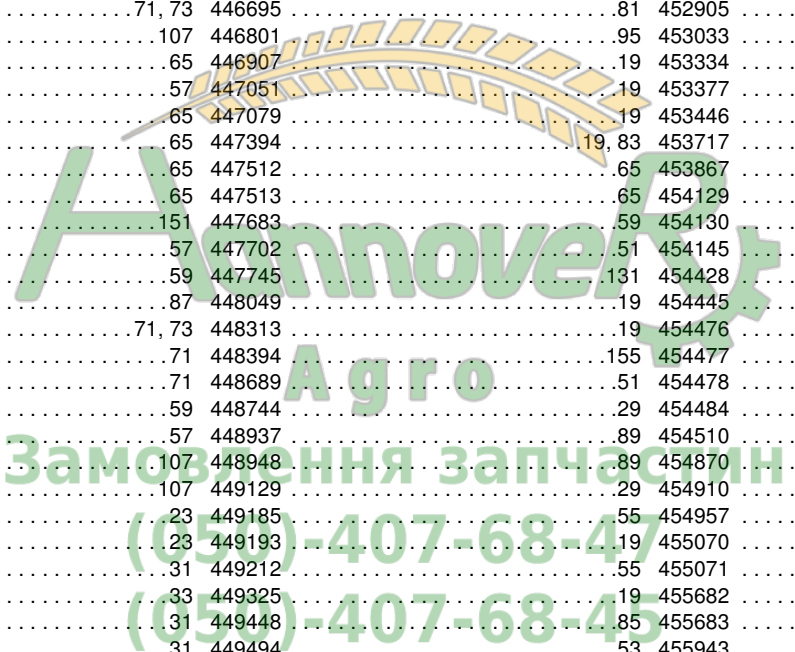
No.	Page no.	No.	Page no.	No.	Page no.
417701	41	419506	137	422694	143
417702	41	419512	137	422702	87
417707	37	419513	137	422779	57
417709	41	419514	137	422790	41
417713	41	419517	137, 141, 145	422853	155
417714	41	419518	137, 145	422871	155
417717	41	419520	137, 145	422876	33, 53, 111, 127
417718	41	419522	137	423335	61
417722	41	419523	137	423485	47
417723	43	419524	137, 145	423572	37
417724	41	419525	137	423712	37
417731	41	419526	137	423776	51
417742	41	419527	137	424105	23
417743	41	419528	137	424498	83
417744	41	419529	137	424503	125
417746	41	419530	137	424506	77
417749	41	419531	137	424507	45, 77
417760	37	419535	139, 141, 145	424533	41
417761	37	419540	137	424534	41
417766	37	419542	137	424559	57
417768	37	419543	137	424683	65
417769	37	419544	137	424684	65
417771	41	419545	137	424769	87
417772	37	419546	137, 141, 145	424770	87
417773	37	419547	139, 141, 145	424842	19
417774	37	419548	139, 141, 145	424852	45
417795	37	419549	139, 141, 145	424853	155
417836	53, 111	419550	139, 141, 145	424886	37
417849	83	419551	139, 145	424887	37
417898	31	419556	141	424888	37
417905	127	419785	29	425046	115
417906	127	419998	85	425108	23, 57
418370	127	420115	47	425120	113
418371	127	420168	43	425121	113
418375	127	420192	47	425145	37
418376	127	420334	129, 131	425245	43
418542	19, 83	420548	97, 99	425246	37
418590	135	420611	31	425260	73
418687	139, 141, 145	420612	31	425586	87
418688	139, 141, 145	420614	31	425587	87
418690	137, 143, 145	420634	33	425605	155
418693	137, 141, 145	420643	33	425778	51
418697	139, 141, 145	420650	63	425848	77
418835	87	420651	63, 123	425862	47
419003	29, 53, 111	420657	63, 123	425923	79
419015	127	420658	63	425947	77
419056	131, 133	420659	63	425949	77
419057	131, 133	420832	51, 91, 95	426245	65
419058	131	420940	37	426439	89, 93
419062	131, 133	421132	31	426600	85, 89, 93
419063	131, 133	421434	83, 149	426667	65
419070	131	421460	149, 151	426668	65
419084	115	421654	31, 135	426669	65
419129	41	421674	135	426670	65
419139	37	421675	135	427025	51
419174	35	421793	41	427181	31, 77
419176	47	421909	43	427182	31
419191	35	421912	41	427213	33, 53, 111, 127, 131
419192	35	421922	19	427235	31, 77
419194	47	421939	123	427237	31, 77
419195	47	422012	41	427316	125
419317	149, 151	422060	71	427348	77
419318	149, 151	422061	73	427353	147
419338	149, 151	422062	71	427371	41, 77
419339	149, 151	422063	73	427372	45
419500	137	422075	37	427379	31, 77
419501	137	422484	31	427380	77
419502	137	422636	19, 155	427414	149
419503	139	422663	81, 149	427453	47, 155
419504	137	422669	65, 119	427467	155

# INDEX

No.	Page no.	No.	Page no.	No.	Page no.
427609	137	429899	45	433000	115
427611	137	429906	47	433002	115
427644	127	429961	85	433083	81, 151
427645	127	429962	85	433110	81, 151
427647	131	429963	85	433171	111
427690	115	429965	85	433236	25, 27, 67
427691	115	430067	89, 93	433695	79
427693	115	430095	33	433740	127
427696	115	430150	51	433995	59
427701	115	430151	51	433998	59
427706	151	430161	91, 95	433999	59
427708	81	430162	91, 95	434268	151
427735	77	430163	91, 95	434269	151
427736	77	430164	91, 95	434270	151
427737	77	430165	91, 95	440126	89
427779	77	430209	47	440128	93
427785	147	430234	59, 87, 89	440144	93
427788	41	430255	87	440145	93
427790	37	430340	115	440148	93
427793	147	430341	115	440149	93
427794	77, 147	430396	151	440223	151
427799	79	430397	151	440224	67
427844	61, 69, 75	430551	47	440261	131
427862	67	430552	47	440418	19
427868	83	430553	47	440544	59
427914	47, 109	430554	47	440547	59
428017	77	430555	47	440555	57
428026	77	430565	47	440603	87
428033	47	430566	47	440641	83
428037	45	430568	47	440691	77
428038	45	430573	47	440755	65
428039	45	430587	45	440886	59
428048	65	430686	47	440926	29
428166	69, 71, 73	430687	47	440927	29
428167	69, 71, 73	430688	47	440928	29
428248	21	430700	81, 119, 151	440929	29
428264	137	430701	45	440932	151
428267	137, 143, 145	430743	23, 71	440933	151
428545	97, 99	430826	127	440938	85
428571	51, 53, 91, 95, 101, 103, 119, 131	430827	127	440955	59
428684	65	430836	127	440970	81
428754	53	430837	65	440971	81
428783	83	430843	127	441002	71
428797	89, 93	431294	139	441003	73
428819	39	431299	19, 35	441043	85
429009	47	431650	53, 111	441044	85
429010	47	431651	53, 111	441199	59
429012	47	431652	53, 111	441226	27
429022	33, 53, 111, 139, 145, 149, 151	431978	33	441239	77
429032	57	432032	127	441343	59
429106	115	432034	127	441344	87
429233	115	432116	51	441364	85, 89
429422	27	432117	51	441367	93
429678	151	432118	51	441368	89, 93
429870	45	432119	51	441495	37
429871	45	432171	77	441506	57, 59
429871	45	432176	79	441507	59
429872	45	432209	127	441508	59
429875	45	432213	127	441509	59
429877	47	432339	65	441510	57, 59
429878	47	432342	65	441513	59
429882	47	432471	155	441514	57, 59
429883	45	432526	83	441577	71
429884	45	432568	33, 53, 111	441578	71
429887	45	432569	33, 53, 111	441579	69, 71
429888	45	432654	19, 61	441583	71, 73
429890	45	432711	91, 95	441584	71, 73
429895	45	432712	91, 95	441585	71, 75
429896	45	432717	91, 95	441631	73
429897	45	432718	91, 95	441632	73

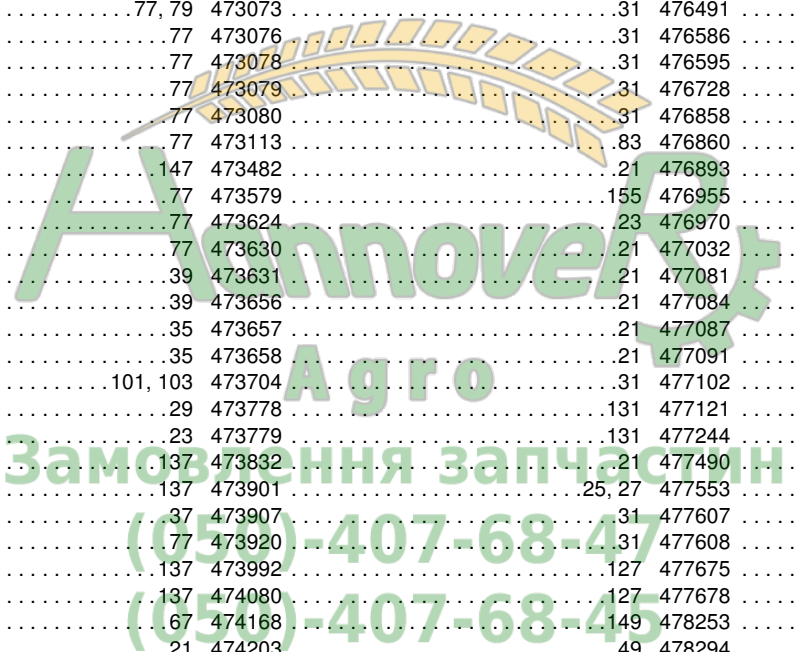


No.	Page no.	No.	Page no.	No.	Page no.
441633	73	444515	87, 89, 93, 97, 99	450369	19
441634	73	444691	19	450444	123
441636	73	444771	57	450445	123
441637	73	444787	59	450450	29
441638	73	444858	59	450451	29
441639	73	444859	59	450478	55
441644	75	445022	81	450501	117
441705	69	445067	115	450603	33
441706	69	445483	101, 103	450991	51, 91, 95, 101, 103
441707	69	445553	59	451001	137
441797	73	445809	71, 73	451371	51, 91, 95
441815	31	445821	47, 63	451372	91, 95
441816	31	445822	79	451526	91
442008	87	446094	63	452015	23
442009	87	446095	63	452126	133
442187	45	446511	155	452210	155
442188	45	446517	151	452252	155
442190	43	446551	97, 99	452282	155
442368	71, 73	446653	39, 135	452509	19
442374	73	446654	39, 135	452561	23
442392	71, 73	446665	61, 71	452860	155
442429	71, 73	446695	81	452905	155
442452	107	446801	95	453033	155
442455	65	446907	19	453334	83
442524	57	447051	19	453377	81
442674	65	447079	19	453446	145
442675	65	447394	19, 83	453717	145
442676	65	447512	65	453867	59
442677	65	447513	65	454129	23
442681	151	447683	59	454130	23
442710	57	447702	51	454145	27
442714	59	447745	131	454428	155
442727	87	448049	19	454445	155
442775	71, 73	448313	19	454476	137, 141, 145
442792	71	448394	155	454477	137, 141, 145
442793	71	448689	51	454478	137, 141, 145
442847	59	448744	29	454484	137, 141, 145
442901	57	448937	89	454510	137, 141, 145
442912	107	448948	89	454870	27, 97, 99
442915	107	449129	29	454910	85
442941	23	449185	55	454957	25, 27
442944	23	449193	19	455070	131
443228	31	449212	55	455071	131
443236	33	449325	19	455682	117
443257	31	449448	85	455683	117
443259	31	449494	53	455943	111
443269	79	449498	117	455957	131
443270	79	449608	19	455958	131
443273	63	449795	29	456238	83
443333	67, 119	449796	29	456247	149, 151
443413	85, 87, 89, 93	449797	29	456249	149, 151
443441	83	449871	29	456264	115
443457	73	449888	117	456333	111
443476	81, 151	449962	117	456860	27
443770	43	450081	117	456868	87
443820	43	450163	95	456872	87
443831	125	450191	117	457945	83
443838	63	450207	31	458062	39
444000	61	450224	81	458267	111
444116	83	450271	29	458539	19
444117	83	450329	141, 145	458540	19
444118	83	450332	141, 145	458571	77
444127	59	450334	145	458792	133
444259	43	450340	145	458963	65
444379	43	450341	145	459124	155
444445	19	450348	145	459332	155
444447	83	450349	145	459333	155
444512	87, 89, 93, 97, 99	450350	145	459968	47, 63
444513	87, 89, 93, 97, 99	450351	145	460352	61
444514	87, 89, 93, 97, 99	450353	141	460373	21



# INDEX

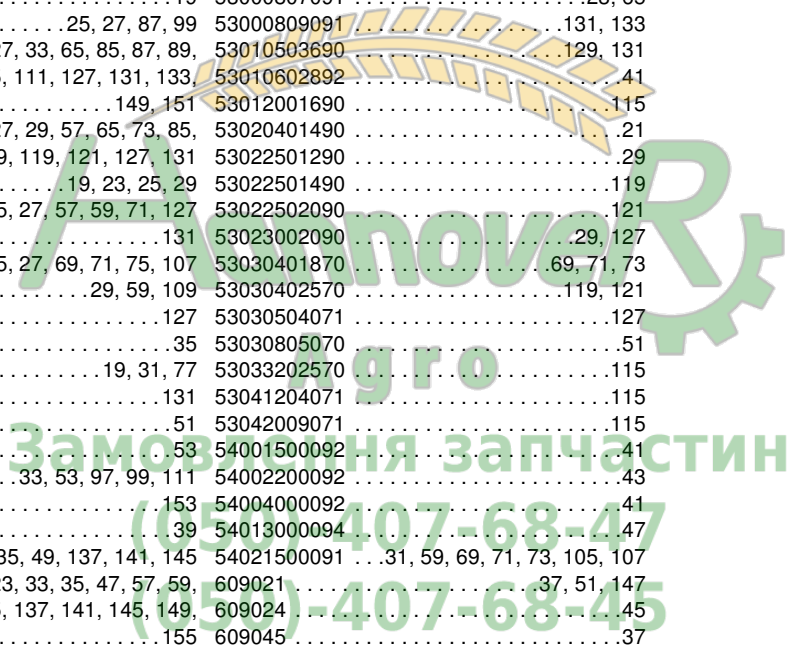
No.	Page no.	No.	Page no.	No.	Page no.
460400	59	471242	21	476114	19
460590	139, 141, 145	471421	143	476118	139
461262	101, 103	471464	21	476120	19
462601	19	471524	21	476149	137
462602	19	471539	81	476212	137
462807	57, 59	471691	29	476244	145
463224	137	471778	31	476245	33
463248	141	472145	145	476261	137, 141, 145
463286	59	472800	71	476262	137, 141, 145
463287	59	472801	71	476270	141, 145
463517	45, 155	472812	23	476273	145
463977	113	472813	23	476285	19
463978	111, 113	472939	155	476290	145
464378	57, 59	472949	141, 145	476291	143, 145
465233	33	472965	141, 145	476292	19
465271	65, 119	472975	141, 145	476319	117
465489	31, 135	473051	141, 145	476374	31
465890	83	473056	33	476375	31
465952	47	473057	33	476418	139
465976	77	473060	33	476421	27
465977	77	473063	33	476453	145
465978	77, 79	473073	31	476491	139, 141, 145
465979	77	473076	31	476586	27
465980	77	473078	31	476595	139, 141, 145
465996	77	473079	31	476728	33
465997	77	473080	31	476858	155
465998	77	473113	83	476860	155
466055	147	473482	21	476893	137, 141, 145
466075	77	473579	155	476955	27
466076	77	473624	23	476970	31
466077	77	473630	21	477032	61
466174	39	473631	21	477081	135
466322	39	473656	21	477084	135
466355	35	473657	21	477087	135
466371	35	473658	21	477091	135
466947	101, 103	473704	31	477102	135
467000	29	473778	131	477121	155
467195	23	473779	131	477244	131
467495	137	473832	21	477490	35
467594	137	473901	25, 27	477553	83
467799	37	473907	31	477607	83
467956	77	473920	31	477608	83
468096	137	473992	127	477675	47
468167	137	474080	127	477678	47
468405	67	474168	149	478253	121, 123
468473	21	474203	49	478294	141
468612	85, 87, 89, 93	474237	97, 99	478296	141
468811	49	474241	153	478380	35
468886	139, 143, 145	474244	153	478445	27
468887	139, 143, 145	474245	153	478446	27
469724	119	474246	153	478511	89, 93
469808	119	474545	25, 27	478512	89
469846	47	474609	101, 103	478513	89
469873	119	474611	135	478515	93
469904	47	474612	135	478518	93
469953	85, 89, 93	475060	19, 131, 133	478519	93
470066	29	475244	87	478520	93
470067	29	475345	19	478562	27, 97, 99
470069	29	475493	21	479221	35
470070	29	475615	77	480005	101, 103
470071	29	475622	77	480295	25, 27
470072	29	475623	25, 27	480470	65
470338	131	475755	119	480474	65
470779	119	475756	19	481150	137
470797	23	475862	137	481303	137
470833	21	475863	137	482072	35
471132	149	475870	137	482496	101, 103
471133	149	475871	137	483040	35
471226	61	475976	139, 141	483524	47
471227	61	476000	19, 131, 133	483658	113



No.	Page no.	No.	Page no.	No.	Page no.
484190	49	499768	105	50002008021	25, 57
484193	149	499870	69, 71	50002009021	31, 127, 131
484204	55	499871	69, 71, 105	50002010021	65
484209	55	499872	69, 105	50002011021	111, 131
484292	131, 133	499873	69, 71, 73	50002015021	65
484312	131, 133	499908	107	50002017021	27
484384	35	499909	107	50002018021	65
484493	65	499972	21	50002030021	155
485585	35	50000301221	77	50002413021	127
486079	65	50000501021	153	50002418021	19
486399	97, 99	50000501022	39, 41	50002420021	19
486519	19	50000501222	81	50002422021	127
487930	35	50000502521	147, 155	50002424021	127
488483	129	50000503022	37	50010600822	43
488486	129	50000600822	41	50010602021	77
489173	109	50000601221	151	50010603521	137, 143, 145
489431	127	50000601621	49, 151	50010805021	19
489441	81	50000602021	19, 85, 137, 143, 149	50020601221	77, 145
489443	81	50000602521	35, 151	50020801621	149
489450	81, 149	50000603021	19, 73, 149	50021202021	113
489461	63	50000605021	69	50021203521	25, 27
489652	149	50000801221	57, 61	50030302522	41
489729	149	50000801222	39	50030402021	81
490020	109	50000801621	57, 59, 149, 151	50030402521	31, 77
490023	109	50000801622	37, 41, 155	50030601222	41
490030	109	50000802021	61, 77, 85, 135, 137, 141,	50030601822	45
490033	109		145, 155	50030602021	35
490290	19	50000802521	31, 33, 35, 69, 73, 135, 155	50030605022	145
490396	109	50000802522	41	50031003022	47
490397	109	50000803021	31, 35, 47, 89, 93	50031213021	47
490840	121, 123	50000803022	81	50040602022	41
491402	125	50000803521	35, 61	50040603022	81
491403	125	50000804021	37, 61, 129	50040603522	37
491563	69, 71, 75, 105, 107, 109	50000805022	37	50050801062	37
493158	97, 99	50000807021	29	50060601622	41
493163	97, 99	50000808021	63, 115	50060802521	45, 81
493375	81	50001003021	135, 139, 143, 151	50060806021	19
493726	97, 99	50001004022	143	50060808021	137
494270	83	50001007021	143	50061003021	81, 151
494941	129, 131	50001008011	143	50061203021	53, 81, 97, 99, 127, 131
495046	109	50001010021	97, 99, 143	50061203521	85, 87
495050	109	50001016021	71, 73	50061204521	45
495321	155	50001201621	51, 67, 91, 95, 119	50061205021	131
495912	97, 99	50001203021	19, 31, 33, 111, 135	50061207021	81, 151
495913	97, 99	50001204021	27, 31, 127, 155	50061208521	119
496005	59	50001205021	115, 155	50061210021	85, 89, 93, 131
496644	103	50001206021	67	50061410021	25, 27, 67
496661	103	50001207021	109, 115, 143	50061412021	87, 125
497058	103	50001208021	119	50073501322	37
497292	81	50001209021	19, 57, 59, 119	50074201922	41
497665	115	50001602021	131	50100301072	77, 147
497670	129, 131	50001604021	49	50100302072	79
498093	81	50001604521	87	50100400872	41
498094	81, 149	50001605021	25, 27, 91, 95	50100502571	31
498244	143	50001606011	21	50100503071	151
498452	143	50001606021	49, 97, 99, 129	50110501222	41
498612	135	50001607011	25, 27, 87, 97, 99	50110801021	45
498614	135	50001609011	25, 27, 87, 97, 99	50130601571	81
498745	25	50001609021	131, 133	50130601671	27
498746	25	50001610011	65	50130602022	37
498747	27	50001610021	87, 155	50130602071	81, 151
498748	27	50001611021	85, 113, 131, 133	50140601621	143
498749	27	50001612021	19, 33, 87, 111	51000500021	153
498750	27	50001615021	127	51000600021	151
499059	51	50001619021	33, 97, 99	51000800021	27, 45, 61, 155
499060	51	50001625011	127	51000800022	37
499119	87	50002005021	25, 27, 65, 97, 99, 119	51001000021	93
499122	87	50002006021	121	51002000021	65
499382	47	50002007021	65, 87	51010300021	77
499387	97, 99	50002008011	21	51010400021	31, 77, 81

# INDEX

No.	Page no.	No.	Page no.	No.	Page no.
51010400022	77	52050824242	27, 37		
51010500021	31, 81, 151, 155	52072550191	59		
51010500022	147	52081200041	111		
51010600021	19, 81, 85, 137, 141, 145, 149, 151	52090500042	77		
51010600022	41	52090600041	135, 147, 149		
51010800021	27, 29, 31, 33, 37, 45, 61, 69, 73, 77, 81, 85, 93, 115, 129, 135, 137, 149, 155	52092535140	97		
51010800022	81	52101325341	131		
51011000021	71, 73, 81, 99, 135, 143, 151	52122340641	115		
51011200021	19, 25, 27, 31, 33, 45, 51, 53, 65, 81, 85, 87, 89, 91, 93, 95, 97, 99, 101, 103, 115, 119, 127, 131, 135, 143, 151, 155	52123158841	71		
51011400021	25, 27, 67, 81, 87, 113, 125, 129	52131526241	127		
51011600021	19, 35, 49, 97, 99, 129, 143, 155	52141600041	19		
51012000021	59, 111, 155	53000503091	59		
51012400021	113, 127	53000503092	41		
51013000021	19	53000603091	45		
51021600011	25, 27, 87, 99	53000603591	115		
51021600021	19, 27, 33, 65, 85, 87, 89, 91, 93, 95, 111, 127, 131, 133, 149, 151	53000604091	109		
51022000021	25, 27, 29, 57, 65, 73, 85, 97, 99, 119, 121, 127, 131	53000605091	67, 111		
51022400021	19, 23, 25, 29	53000605092	41		
51023000011	23, 25, 27, 57, 59, 71, 127	53000803591	33, 115		
51023000021	131	53000804091	131		
51032000021	25, 27, 69, 71, 75, 107	53000805091	29, 31, 65		
51032400021	29, 59, 109	53000807091	23, 65		
51033000021	127	53000809091	131, 133		
51040600021	35	53010503690	129, 131		
51050800021	19, 31, 77	53010602892	41		
51071200021	131	53012001690	115		
51121400021	51	53020401490	21		
51131200011	53	53022501290	29		
51131600021	33, 53, 97, 99, 111	53022501490	119		
52000500041	153	53022502090	121		
52000500042	39	53023002090	29, 127		
52000600041	35, 49, 137, 141, 145	53030401870	69, 71, 73		
52000800041	19, 23, 33, 35, 47, 57, 59, 61, 81, 135, 137, 141, 145, 149, 155	53030402570	119, 121		
52000800042	27, 41, 81	53030504071	127		
52001000041	69, 71, 73, 135, 139, 143, 151	53030805070	51		
52001200041	19, 27, 31, 33, 67, 81, 119, 135, 143, 155	53033202570	115		
52001400041	51, 81, 113, 125	53041204071	115		
52001600041	21, 27, 43, 97, 99, 111, 119, 121, 127, 129, 131, 143, 149, 151, 155	53042009071	115		
52001600042	19, 35	54001500092	41		
52001800041	51	54002200092	43		
52002000041	27, 29, 31, 33, 51, 59, 67, 87, 89, 93, 97, 99, 111, 115, 119	54004000092	41		
52002400041	19, 25, 97, 99, 127	54013000094	47		
52003000041	19, 23, 25, 27, 29, 57, 59, 109, 127	54021500091	31, 59, 69, 71, 73, 105, 107		
52003900041	129	609021	37, 51, 147		
52011600041	25, 27, 87, 99	609024	45		
52031000092	47	609045	37		
52040800091	59	609056	45, 143		
52042400091	59	609208	63		
52050719141	149	609209	63		
52050800041	93	609210	63		
		609251	37		
		609310	83		





**Замовлення запчастин**

**(050)-407-68-47**

**(050)-407-68-45**



**Замовлення запчастин**

**(050)-407-68-47**

**(050)-407-68-45**



**590 21 VÄDERSTAD**

Telefon 0142-820 00  
Telefax 0142-820 10  
[www.vaderstad.com](http://www.vaderstad.com)

**S-590 21 VÄDERSTAD  
SWEDEN**

Telephone +46 142 820 00  
Telefax +46 142 820 10